# imburgs Dagblad

nsdag 28 april 1976. — 58e jaargang no. 100.

ve: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Ben Romijn — Abonnement: kwartaal f 37,75, maand f 12,68 — Giro 1035100


In de puree

## VERPLEGER WAS ZEKER VAN ZIJN ZAAK

# "Wedden om een vla, dat ze maandag dood zijn?"

Wim Jongsma

MAASTRICHT — "Als ik na het weekend terugkom zijn die twee patiënten dood", zei Frans H op een vrijdagmiddag, toen hij als tijdelijk vervanger op de afdeling "Merel" werkte. Hij wees op de heer Dubois en mevrouw Schwanen. De ziekenverzorgsters Zeevaarders en Schols en het hoofd van de verpleging Janssen, die er bij zaten, oordeelden dat Frans er helemaal naast zat Er was geen spoortje van acuut levensgevaar bij beide patiënten te vinden. Frans was zeker: "Wedden? Ik geef maandag een vla als ze niet dood zijn". Zaterdag was al duidelijk dat Frans op maandag geen vla hoefde mee te nemen.
Dit citeerde de president van de rechtbank mr. G. Hermesdorf dinsdag uit de talrijke processen-verbaal, die wemelden van verklaringen over de feilloze sterfteprognoses van de hoofdverpleger. Beide betrokken ziekenverzorgsters hadden gelijkluidende verklaringen afgelegd. Maar de verdachte vond dat het allemaal in een ander licht gezien moest worden: "Het was maar flauwekul. Ik was er zeker van dat die mensen gauw zouden sterven. De anderen niet. Ik hield vol en in die sfeer is de weddenschap voorgesteld.
De officier van justitie mr. J. Booster, ongelovig, liet hem die visie nog eens schetsen maar bleef aan de betrouwbaarheid twijfelen: "Ik zal de beide getuigen laten dagvaarden om op een latere datum op de zitting deze verklaringen nog eens af te laten leggen".



● Getuige verpleegster Eggen verklaart naast verdachte H. hoe zij eens zag hoe de ex-hoofdverpleger de zuurstofkraan bij een patient dichtdraaide.



● Frans H. beantwoordt een vraag van officier van Justitie mr. Booster, geheel links. Verder van links: naar rechts: plaatsvervangend rechter mr. Huurman, rechter mr. Eliëns, de president mr. Hermesdorf, rechter mr. van Noorden en de griffier.

van de hoofdredacteur

...er Lubbers is in de Ver... Staten gaan pleiten ...dustrie-vestiging in Ne...d. „Kom naar ons", heeft ...zegd, „want bij ons kun ... wat verdienen". Dat is ...er optimistisch geluid. De ...kanen zijn bezig aan de ... schermutselingen voor ...esidentsverkiezingen en ...esteringen in het buiten...liggen daar bij de voor...ande politici op de tong. ...d ik het persoonlijk een ...dee van de minister om ... andere zijde van de At...he Oceaan de geesten ...p te maken voor de ...effelijke kwaliteiten van ...land, een land, dat vol...de toespraak van zijne ...entie, de industrie aan de ... maar fiere boezem koes...s een kostbaar kleinood, ...n kip die gouden eieren ...or de gemeenschap. Ik ...egrip voor zijn wervende ...teiten die er op gericht ...nnen te halen wat er te ... is. Ik hou van dit ...siasme. Ik vraag me al... wat de minister heeft ...ezen: De Botlek, de ...tad, het Moerdijkgebied ...schien zelfs Limburg en ...orden, twee streken, die ...amers voor de werkloos...eworden zijn. De Ame... willen hier en daar nog ...raag wat wisselgeld in ... steken. Dat is zeker. ... moet je Nederland nu ...zen omdat er zoveel ...ozen zijn? Ik geloof dat ...r Lubbers van de nood ...ugd heeft gemaakt. Met ...kracht kunnen we niet ...waarmaken wat wij zijn. ...bben daar het buitenland ...dig. Goede morgen, ex..., door de werkloos...eeft onze harde gulden ...en zachte „g".


Lees verder pagina 15:
- Oma Roozen zong nog
- „Moeder was uitgeloofd"
- Niemand durfde verdenking uit te spreken
- H. kon geen kwaad doen, tegenspraak duldde hij niet.


## ...t weer

...RG
...d bewolkt met opklaringen. Plaatselijk enige re... ...iddagtemperatuur tussen ... graden. Zwakke tot ... af en toe krachtige ...it noordelijke richting.

...LAND
... met zonnige perioden. ...nacht op veel plaatsen ...st. Middagtemperatuur ... en 12 graden. Matige ...tige wind uit noord...oostelijke richting.

| | | |
|---|---|---|
| ...burg | zwaar bew. | 9 |
| | onbewolkt | 21 |
| | onbewolkt | 20 |
| | licht bew. | 12 |

...AG

| | | |
|---|---|---|
| ...: | 05.16 | onder: 20.00 |
| ...op: | 04.46 | onder: 19.15 |

...EN

| | | |
|---|---|---|
| ...: | 05.14 | onder: 20.02 |
| ...op: | 05.11 | onder: 20.18 |

## ...ini's

22 Spaanse kloosterzustertjes legden verbouwereerd naald en garen naar, toen zij achter de bittere werkelijkheid kwamen: wat zij contractueel aan elkaar naaiden, waren geen dameshempjes ...wel fleurige, mini...ini's. Het collectieve ...van de eerbiedwaardige ...jes maakte op de Ita...opdrachtgever niet zo'n ...indruk. Blijkbaar in 'n ...zijn kinderlijke on...den te tonen, begroef ...elbaren' de onthutste ...nonnetjes prompt met ...g stoffen voor kleu... Zo zegevierde in het ...van Benavent devotie ...dentie.

## ...ppersfestival









### Schokkende conclusie na tweede procesdag:

# Frans H. besliste over leven en dood

**MAASTRICHT — Frans H., de hoofdverpleger van de afdeling Nachtegaal in de Lückerheidekliniek te Kerkrade, was daar tussen 1972 en augustus 1975 heerser over leven en dood.**

**Dat was gisteren, in Maastricht, de slotsom van de tweede proces-dag tegen de man, die in zijn afdeling volstrekt de dienst uitmaakte. Niemand durfde zijn mond open te doen terwijl het grote sterven, opvallend al, gaande was. Zelfs het hoofd van de verpleging van de kliniek was in de macht van de hoofdverpleegkundige H. En „geen arts kwam erbij" verklaarde H. gisteren, toen het ene sterfgeval na het andere ter sprake kwam.**

Frans H. wees in de kliniek aan, welke patiënten de volgende dag niet meer zouden halen. „Die gaat „himmeln", wees hij op mevrouw Hammelburg, die daar helemaal overstuur van werd en met grote angstogen naar H. keek: „Ik ga toch niet dood, ik moet nog naar Vaals."

Maar feilloos werden de voorspellingen van de hoofdverpleger de volgende dag (en vaak eerder) door de feiten bevestigd. „Waar H. komt, sterven de patiënten", grapten de leerling-verplegers, niet beseffend hoe waar dat was. Intussen was het feit dat de dood in het kielzog van de hoofdverpleger scheen te gaan, ook de andere verplegers opgevallen; maar van verdenking was geen sprake.

### Kraan dicht

**Frans H. had de ziekenverzorgsters bij de opleiding geleerd, dat het leven heilig was. Maar, in kamer-8, de sterfkamer, stonden drie ziekenverzorgsters erbij toen hun leermeester onbewogen de kraan van de zuurstofcilinder toedraaide terwijl de patiënte op het bed, mevrouw Houbergen, duidelijk zichtbaar nog ademde. En zelfs nog ademde toen Frans H. het masker van haar gezicht wegnam. „Die is dood", oordeelde hij, terwijl de patiënte nog een paar keer probeerde lucht binnen te krijgen; daarna gaf zij het op en stierf. De ziekenverzorgsters liepen de deur uit, totaal kapot.**

### Geen arts

„Ik constateerde de dood. Niet de arts", verklaarde H. gisteren met overtuiging voor de rechtbank. „Ik kon haar pols niet meer voelen. Ik dacht dat ze dood was en draaide de kraan dicht. Daarna zuchtte ze nog een keer. Verpleegkundig was ze dood. Of ze medisch dood was, weet ik niet. Wij verpleegkundigen stelden de dood vast en waarschuwden dan de arts. Die zei dan dat wij wel wisten wat we moesten doen, dan brachten we het lijk naar het mortuarium. Er kwam geen arts bij."
De ziekenverzorgsters durfden hun gruwelijke ervaring niet aan de leiding te vertellen, bang dat zij niet geloofd zouden worden. „We durfden niet naar meneer Janssen, het hoofd van de verpleging, want die was twee handen op één buik met H.", bekende gisteren de ziekenverzorgster Virginie Eggen (23), die erbij was geweest toen de zuurstofkraan dicht ging. „We durfden niet naar een dokter; die zou ons toch niet geloven. Want meneer H. was heilig. En wie meneer H. tegensprak, was nog niet gelukkig".

Getuige-deskundige, mevrouw Vijgen, arts, had gisteren niets van enig geloof in de heiligheid en onfeilbaarheid van Frans H. Zeker niet in het geval van mevrouw Houbergen: „Ik heb vele malen meegemaakt dat mensen met dàt ademhalingspatroon er toch weer doorheen komen en verder leven", zo was haar oordeel.









### Kabinet buigt zich over aardappel misère

# Bintjestoeslag voor de handel verdubbeld

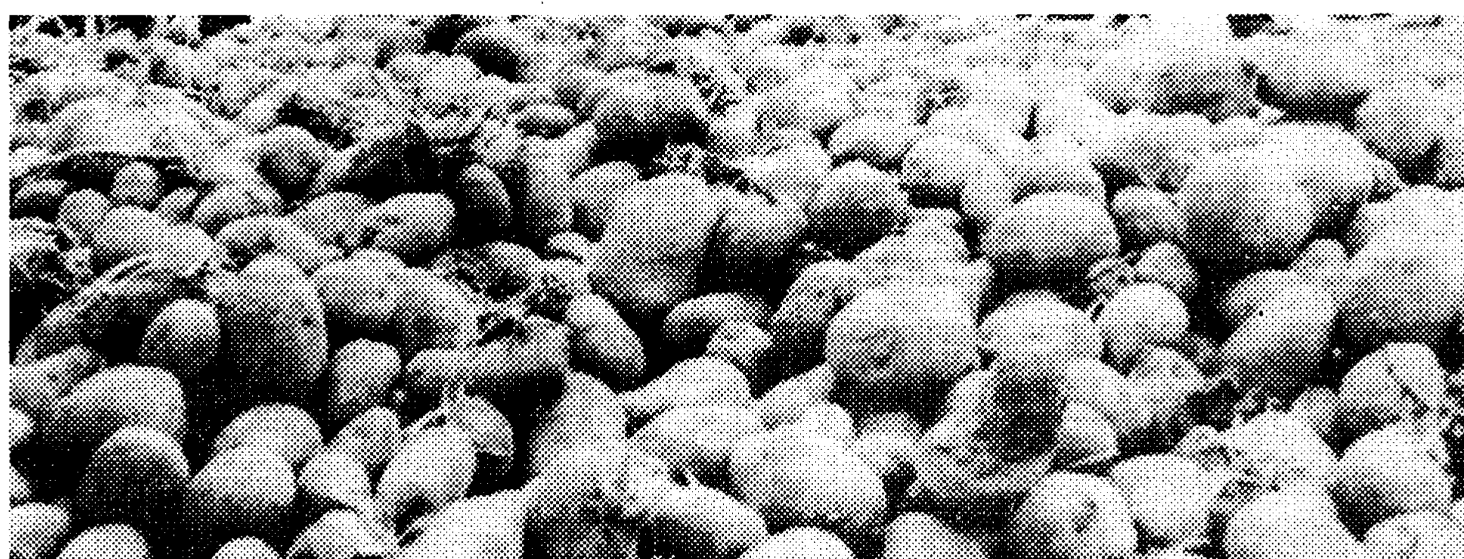
**DEN HAAG — Het kabinet zal morgen in zijn wekelijkse vergadering maatregelen bespreken om het hoofd te bieden aan de nog steeds stijgende aardappelprijzen.**
**Als voorlopige maatregel is gisteren besloten de subsidie aan de handel van 30 op 60 cent per kilo te brengen om te voorkomen dat de handelaren verlies lijden. De maximumprijs in de winkel kan daardoor nog even f 1,20 per kilo (verpakt) blijven. De maatregel geldt alleen voor het ras Bintje.**

Het ministerie van economische zaken heeft vorige week besloten de maximumprijs die drie weken lang f 1,05 is geweest, te verhogen tot f 1,20. Hierdoor bleef de subsidie beperkt tot f 0,30. Een verdere verhoging van de subsidie werd bij die verhoging al bezwaarlijk genoemd, maar nu is toch tot verhoging besloten om een voorlopige uitweg te vinden.
Door voortdurende vraag uit het buitenland liepen de prijzen de laatste dagen tot boven de f 1,40 per kilo op, ruim 30 cent meer dan vorige week. Gekozen moest nu worden tussen verhoging van de subsidie of verhoging van de maximumprijs tot boven de f 1,20 per kilo. Besloten is nu tot een overgangsmaatregel.
Buiten Nederland zijn de prijzen nog hoger. De importeurs moeten kunnen blijven concurreren tegen de buitenlandse prijzen, zo wordt gezegd.

**De aardappelhandel ziet in feite niet veel meer in het handhaven van de prijsregeling die door de overheid is opgezet. Men ziet echter wel in dat het loslaten van de maximumprijzen op grote bezwaren zal stuiten uit kringen van vakbeweging en consumentenorganisaties. De Vereniging tot Behartiging van de Belangen van de Nederlandse Aardappelhandel vindt het nodig de aardappelvoorziening de komende maanden veilig te stellen, maar dan moet de maximumprijs afgeschaft worden.**

**Het is goed mis met de aardappel. Het nationale volksvoedsel, in het merendeel van de Nederlandse gezinnen nog steeds het hoofdbestanddeel van de warme prak, dreigt langzamerhand onbetaalbaar te worden.**
**Terwijl we er ons nog niet eens zo lang geleden voor een paar dubbeltjes in de week „kogelrond" in konden eten, wordt er nu aan tafel al tot zuinigheid gemaand: prijzen van een daalder per kilogram zijn meer regel dan uitzondering en dat hakt er bij ons – aardappeleters als we zijn – nogal fors in.**
**Intussen is de aardappel wél voer geworden voor de vaderlandse pers. De kranten staan bol van het aardappelnieuws. Verontrustend nieuws, bemoedigend nieuws en soms gewoon verrassend nieuws. Zoals over het pasgetrouwde echtpaar van der Meer in Assen, dat 's ochtends na de eerste huwelijksnacht uit bed werd gebeld en een stroom van aardappelconsumenten op de stoep aantrof.**

**Vrienden van het bruidspaar hadden op de dag van het huwelijk via een advertentie in de krant laten weten, dat de volgende dag tussen 9 en 10 uur op het adres van bruid en bruidegom aardappelen verkocht zouden worden voor 20 cent per kilogram. „Alleen voor snelle halers", stond erbij. En er waren tientallen Assenaren die graag van dat buitenkansje wilden profiteren. Ad en Cobij plaatsten daarom in arren moede maar een bordje voor de deur met het opschrift „Aardappelen uitverkocht".**



# Aardappel: goud in de warme prak



● *Lang geleden werd de aardappel van Peru uit naar Spanje gebracht als bloem, niet als vrucht. Een eeuw later kwam dan de Europese aardappel naar Noord- en Zuidamerika als voedingsmiddel terug. Foto: arbeiders in het Peruaanse hoogland bezig met de oogst.*

Wanneer we de pessimisten mogen geloven, dan zal het bordje „uitverkocht" over niet al te lange tijd op de deur van menig aardappelverkoper moeten prijken. De voorraad piepers in dit land wordt steeds kleiner, terwijl de nieuwe oogst op z'n vroegst in de maand juni flink begint af te leveren. Slechts bintjes, in ons land het meest geliefde consumptieras, zijn nog in redelijke hoeveelheden verkrijgbaar. Wie echter toevallig houdt van eigenheimer, rode pimpernel of al die andere soorten die er zijn, komt al lang niet meer volop aan zijn trekken.

Tot verdriet van de handel trouwens, want juist voor bintjes geldt sinds enkele weken een maximumprijs. Ingesteld door de regering, om een al te forse stijging te voorkomen. „Dat kost ons dik geld", roepen de groothandelaren. „De prijzen op de vrije markt blijven stijgen en de bijdrage van de overheid – nu 20 cent per kilogram – is voor ons lang niet voldoende om uit de kosten en aan de kost te komen".

## Bekeuringen

**Minister Lubbers van Economische Zaken en zijn collega van Landbouw, van der Stee, voelen er nog niets voor om aan die „noodkreet" gehoor te geven (de subsidie kost de schatkist nu** reeds een miljoen per week), maar het is de vraag hoe lang ze dat vol kunnen houden. Als de handel de „aardappelkraan" – zoals ze heeft gedreigd – werkelijk dicht gooit, is het hek immers helemaal van de dam...

Intussen heeft de aardappelschaarste tot nog meer verwikkelingen geleid: de Economische Controle Dienst heeft de handen vol met het bekeuren van aardappelverkopers die zich niet aan de prijsstop houden; de voorlichtingsdienst van Economische Zaken werkt zich uit de naad om de detailhandel uit te leggen hoe slecht het is het „aardappelwetje" van Lubbers en van der Stee te overtreden; in Amsterdam arriveerde een schip met 5000 ton aardappelen uit India, ze moeten ƒ 1,40 de kilo kosten, maar het is de vraag of het Nederlandse volk ze vanwege de afwijkende smaak wil eten, hoewel – aardappelhonger maakt zelfs onbekende soorten zoet; in Breda zitten 110 personeelsleden van het Preservenbedrijf van Nutricia de halve werkweek thuis op een houtje te bijten: door het tekort aan aardappelen moeten zij korter werken.

**En om de moed er een beetje in te houden ten slotte nog het door de Vereniging ter Behartiging van de Nederlandse Aardappelhandel (VBNA) verspreide bericht waarin staat, dat we met z'n allen waarschijnlijk net voldoende aardappelen in voorraad hebben om het tot de nieuwe oogst uit te kunnen zingen.**

## Speculanten

Dat is evenwel, vrezen velen, slechts een geruststelling geweest met als enig doel de speculanten in aardappelen de wind uit de zeilen te nemen.

Want er is in de afgelopen maanden wat afgespeculeerd in ons volksvoedsel. Gewiekste lieden zagen aankomen, dat de prijzen nog verder zouden stijgen, kochten op voorhand enkele honderdduizenden kilo's aardappelen op de termijnmarkt, om ze enige weken later met een winst van vele tienduizenden guldens weer van de hand te doen. Zonder een aardappel in handen te hebben gehad of zelfs te hebben gezien.

**Insiders in de branche hebben echter niet de indruk, dat er op deze manier veel handelaren rijk zijn geworden. De meesten hebben veel te vroeg verkocht en hebben daardoor slechts zeer gedeeltelijk van de prijsstijging kunnen profiteren", is het commentaar.**

## Boeren

Voor veel boeren geldt hetzelfde. Veel telers van consumptieaardappelen hebben de gewoonte hun oogst reeds op contract te verkopen, voordat er ook maar één pieper uit de grond is gehaald. Zij kregen, vergeleken bij de huidige markt, een veel te lage prijs. Anderen haastten zich hun voorraad van de hand te doen, toen eind vorig jaar de prijzen plotseling sterk begonnen op te lopen. En ook zij visten in feite achter het net.

De enkeling die tot het laatst met verkopen heeft gewacht wrijft zich nu vergenoegd in de handen. Zijn jaar is goed geweest. „Maar dat mag ook best eens een keer", zeggen de landbouweconomen, „want de aardappelboer heeft al jaren met eigenlijk veel te lage vergoedingen genoegen moeten nemen. Dit voordeeltje is hem nu van harte gegund".

## Afwachten

**Dat voordeel is overigens nog maar betrekkelijk, want de boer die op het ogenblik aardappelen voor de nieuwe oogst moet poten kan zijn plantmateriaal slechts tegen exorbitant hoge prijzen verkrijgen. En dat heeft tot gevolg, dat hij nu soms voor twee- tot drieduizend gulden per hectare aan pootgoed in de grond stopt, waarvan hij nog maar moet afwachten wat het hem in het najaar zal opleveren.**

Hooggestemd zijn de verwachtingen, wat dat betreft, bepaald niet. „Als er in het najaar voldoende aanbod is uit nieuwe oogst zal de prijs voor consumptieaardappelen zonder twijfel weer naar het normale niveau van zo'n veertig à vijftig cent per kilo zakken", luidt nu de verwachting. Een hoopvol geluid voor de consument, een minder prettig bericht voor een ieder die van de aardappel én de handel erin moet eten. Waaruit maar weer eens blijkt, dat zelfs het aardappelprobleem twee kanten heeft. Eet smakelijk voor zover u nog piepers hebt. En sterkte tot de nieuwe oogst.





# In gesprek

## Boeteviering

Mogen wij als groep Rooms Katholieken onder ogen brengen dat de boeteviering zoals ze in vele kerken gehouden wordt, slechts een goede voorbereiding is tot het sacrament van de biecht.
Door de zogenaamde boeteviering kunnen geen grote zonden, zoals vrijwillig misverzuim op Zondag vergeven worden. Om vergeving te verkrijgen van doodzonde is de persoonlijke belijdenis aan de biechtvader noodzakelijk en natuurlijk ook berouw en de penitentie bidden die de priester opgeeft.
Wij hopen van harte dat U allen die dit leest een Zalig Paasfeest met een zalige Paascommunie hebt mogen vieren, voorafgegaan door een goede biecht.
Iedere goede priester zal dit moeten beamen want zo is de leer van onze Heilige Roomse Kerk.
De 10 geboden van God zijn voor alle eeuwen gegeven en gelden thans ook nog.
Jammer dat er zoveel ontbreekt aan de godsdienstige vorming van onze jeugd. Mogen wij toch allen, alle opvoeders en leiders onze verantwoordelijkheid voor een gelukkige eeuwigheid van onze evennaasten begrijpen, want dit is de echte naastenliefde.

**GULPEN** — **Mevr. J. Mulder**

## Ere, wie.....

„Huizenkopers beter beschermen". Onder deze kop schreef u in het Limburgs Dagblad van 17 maart jl., dat volgens een onderzoek van de Vereniging Eigen Huis aspirant-kopers van huizen niet voldoende worden voorgelicht. Dit mag dan wel zo zijn bij enige verkopers, als aspirant-koper heb ik bij verscheidene ondernemingen om informatiemateriaal gevraagd – en dat ook ontvangen.
Projectontwikkeling Mesterom te Beek was de enige, die zeer uitgebreid en overzichtelijk materiaal toezond. Eigen Huis noemde deze onderneming bij de slechte voorlichters. Op mijn beurt vind ik dat slechte voorlichting.
Ik wil met deze late reactie alleen maar zeggen: „Ere, wie ere toekomt".

**NIEUWENHAGEN** — **W. Engels**

## Steekpenningen

Waarom elke avond nieuws over de Lockheed-affaire? Het lijkt wel of prins Bernhard God-weet-wat gedaan heeft. Zouden dezelfde heren, die hem aanvallen, niet eens willen spreken over wat er met de mijnpensioenen gebeurd is? Hoeveel mooie heren hebben zich rijk gemaakt ten koste van de arme mijnwerkers, die hun zweet en bloed gaven voor het zwarte goud? Als God in eigen persoon kwam en tegen hen zei: „Dit en dat hebben jullie je ten onrechte toegeëigend", dan zou daarmee vergeleken dat van prins Bernhard maar een kleinigheid zijn – als het al waar mocht zijn.
Ik vind het gewoon bespottelijk om de naam van onze lieve koningin ook nog door het slijk te halen. Wij krijgen zo wel een mooie naam op het gebied van „iets uitdiepen tot op de bodem". Als alle steekpenningen eens konden spreken, wat zou er dan niet allemaal nog op tafel komen.

**UBACH O. WORMS** — **M. Vermeulen-Jongen**

## Vlooien

In het artikel over vlooien wordt het huisdier ook als boosdoener gezien. Als een dierenbezitter op de juiste manier echter zijn dier verzorgt zijn dierenvlooien niet bijster op menselijk bloed gesteld. De huid van de mens is op de meeste plaatsen ondoordringbaar voor hun zwakkere zuigsnuit.
Voor een onderzoek naar vlooien bij hond of kat is het gebruiken van een fijn getande kam ideaal. Blijkt de hond of kat flink behept te zijn met vlooien dan is bestrijding met een of andere insecticide mogelijk. Daarna moet de vacht zorgvuldig en regelmatig worden geïnspecteerd. Als de springertjes worden geconstateerd is onmiddellijk ingrijpen gewenst.
Niet elke irritatie van de huid bewijst de aanwezigheid van vlooien. Krabben kan ook van iets anders het gevolg zijn.

**MAASTRICHT** — **J. M. Beckers**

## Café Koch

In het artikel over het leven van Ben Nakken in het Limburgs Dagblad van 17 april jl. staan enkele regels waartegen ik protest aanteken.
Het gaat over het voorval dat de heer Nakken vertelt, zoals hem dat enkele jaren geleden overkomen zou zijn in café Koch aan de Markt in Maastricht. Terwijl hij daar sliep aan een tafeltje zou iemand hem zijn radio hebben ontstolen.
Omdat de naam van mijn zaak door zijn uitspraak wordt benadeeld, stel ik er prijs op te verklaren, dat in mijn café nooit iemand bestolen is. Wat de heer Nakken vertelt is helemaal voor zijn rekening. Elke klant wordt door mij, ook wanneer hij zou slapen, in de gaten gehouden.

**MAASTRICHT** — **Jean Koch**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| naar verhouding / poliepslak | ▼ | smalle weg / lansier | ▼ | ijshut | plaats in Zuid-Holland | ▼ | goedgeefs |
| ▶ | | ▼ | | ▼ | ▼ | | |
| bengel ▶ | | | | | | | sieraad |
| arend (E) ▶ / meisjesnaam | | | | | | oever | ▼ |
| ▶ | | | zwaardwalvis ▶ / ik(L) ▼ | | | ▼ | |
| plaats aan de Dedemsvaart ▶ | | | | insekt ▶ | | | |
| ▶ | | gram ▶ | | groet ▶ | | | |
| voegwoord / blikken bus ▶ | | | | | | | |

**oplossing van gisteren**

- l - - l - i -
l i s p e l e n
- k l a v e r -
- d a n i g - h
- o n - - u r i
n o g a - a a n
- r - p a a r d
a n n o - n e e

WINA BORN

## Groente-aspic

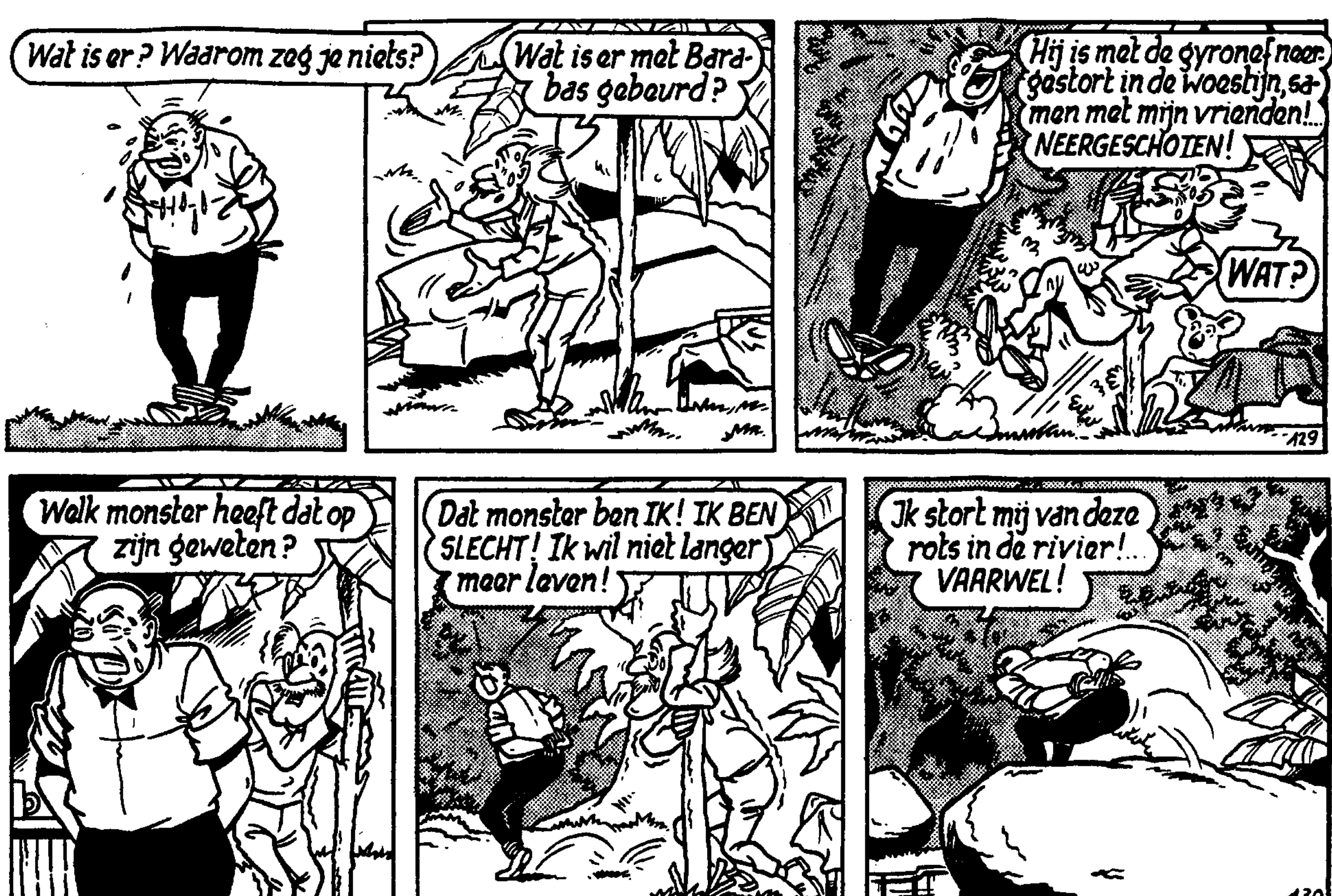
Zet een gespleten kalfsniertje op met 1 l koud water, zout, gekneusde peperkorrels, twee blaadjes laurier, takjes peterselie en selderij, schijfje citroen, schijfje ui en stukje wortel. Temper het vuur zodra het water aan de kook gaat komen en schuim af. Laat de bouillon op zeer laag vuur minstens vier uur trekken.
Zeef de bouillon en laat er roosjes bloemkool, zeer dunne plakjes wortel en gehalveerde sperziebonen 20 minuten in koken. Zeef de groente eruit. Los in de hete bouillon zes blaadjes gelatine op en giet er een laagje van in een vorm. Zet deze in de koelkast tot het stijf is. Leg er plakjes tomaat en hardgekookt ei op, en om de tomaat heen zeer dun afgesneden ringen groene paprika. Giet er een laagje bouillon op en laat dit stijf worden.
Nu volgt een laagje van restjes vlees of blokjes gekookte ham, weer gelei en na stijf worden de gekookte groenten en de rest van de bouillon. Tijdens het opstijven van de diverse laagjes bouillon in de vorm houdt u de rest van de bouillon op kamertemperatuur om ontijdig opstijven te voorkomen. Zet het geheel nog enkele uren in de koelkast en keer de vorm, na deze even in heet water te hebben gehouden. U kunt de bovenzijde van de aspic garneren met plakjes ongeschilde komkommer.

## Asterix en de Gothen

● Goscinny/Uderzo
Copyright Dargaud SA




## DE BLINKENDE BOEMERANG SUSKE EN WISKE



# VANDAAG de dag

## Rentekaarten

DEN HAAG — Alle partijen in de Tweede Kamer zijn voorstander van de nieuwe afkoopregeling voor rentekaarten. Die komt erop neer dat degenen die nog aanspraak kunnen maken bij het bereiken van de 65-jarige leeftijd een afkoopsom zullen ontvangen. Ook weduwen die recht zouden hebben verkregen op een weduwenrente op grond van de rentekaart van de overleden echtgenoot krijgen recht op een afkoopsom. Op de afkoopsom zal een bijzondere belastingheffing van 20 procent van toepassing zijn.

## Journalisten

ZWOLLE — Eind mei zal een nieuwe organisatie van journalisten worden opgericht, die zich richt op die journalisten in Nederland, die het niet eens zijn met de aansluiting van de Nederlandse Vereniging van Journalisten bij de Federatie Nederlandse Vakbeweging. De oprichtingsvergadering van de nieuwe vereniging zal op 29 mei in Utrecht gehouden worden.

## Belasting

DEN HAAG — Een kwart van de Nederlandse bevolking is vóór belastingontduiking. Dit komt naar voren bij een enquête, die de Erasmusuniversiteit in Rotterdam heeft gehouden in het kader van een onderzoek naar economische gevolgen van belastingheffing voor burgers en bedrijven. 69 procent is tegen belastingontduiking. Tegen het ontgaan van belasting sprak zich 4 procent uit, terwijl 53 procent ervoor was.

## Motie verworpen

DEN HAAG — De Eerste Kamer heeft gisteren een motie van mevrouw van Someren-Downer (VVD) tegen de middenschool als enige onderwijsvorm voor alle 12- tot 16-jarigen met 40 tegen 31 stemmen verworpen. Tegen de motie stemden de fracties van PvdA, D'66, PPR, CPN en enkele ARP'ers. Ook de KVP'ers Steenkamp, Vergeer en Letschert stemden tegen. Half april diende mevrouw van Someren-Downer haar motie in. Hierin wordt de middenschool als enige onderwijsvorm in strijd genoemd met het huidige artikel 208 van de Grondwet.

## Heidebrand

OLDEBROEK — Een schietoefening heeft gistermiddag op het artillerie schietkamp bij Oldebroek brand veroorzaakt in een gebied met gras en heide. Ongeveer 15 hectaren gingen verloren.

## 'Onverbiddelijk'

LOESAKA — De VS „verzetten zich onverbiddelijk" tegen het blanke minderheidsregime in Rhodesië tot in dat land een zwart meerderheidsbewind tot stand is gebracht. De Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, Henry Kissinger, heeft dit gisteren tijdens een lunch met president Kenneth Kaunda van Zambia, in Loesaka verzekerd. De VS, aldus Kissinger, zijn ook voor een striktere toepassing van de VN-sancties jegens het Smith-regime.

## Zwart in kabinet

SALISBURY — Premier Ian Smith van Rhodesië heeft gisteren bekendgemaakt dat hij vier zwarte stamhoofden in de rang van minister zal opnemen in zijn tot dusver exclusief blanke regering. Daarnaast zullen nog eens zes zwarte Rhodesiërs tot onderminister worden benoemd. Drie hunner direct, de andere drie in de nabije toekomst.



Dodelijke injecties - In bad verdronken - Geen zuurstof meer

# Duitse verpleger voor rechter: 'lastige' oudjes dood ingejaagd

DÜSSELDORF — Voor een rechtbank in Wuppertal (Noordrijnland-Westfalen) is gisteren een proces begonnen tegen de ziekenverpleger Rudi Paul Zimmerman. Deze moet zich verantwoorden voor moorden op bejaarden in verscheidene bejaardentehuizen en klinieken, die hij in de periode van 1970 tot 1973 zou hebben gepleegd.

De 46-jarige oud-diaken en vader van acht kinderen wordt ervan beschuldigd minstens zes ouden van dagen dodelijke doses verdovende middelen te hebben ingespoten. Hem zijn verder drie pogingen tot moord ten laste gelegd.

Voor het proces, dat veel overeenkomst vertoont met de maandag in Maastricht begonnen zaak tegen de verpleegkundige Frans H., zijn 85 getuigen en twaalf getuigen-deskundigen opgeroepen. Men verwacht dat de behandeling een half jaar zal duren. Zimmerman heeft tot dusver geweigerd op de beschuldigingen te reageren.

Volgens de openbare aanklager had Zimmerman in de genoemde periode in verscheidene verpleegtehuizen en ziekeninrichtingen oude mensen door inspuitingen vermoord of hen in het bad verdronken. Hij zou dit hebben gedaan om zich van „lastige patiënten" te ontdoen.

Pas in april 1973 viel de verdenking op Zimmerman, toen een verpleegster erachter kwam dat hij bij een pas geopereerde 78-jarige het zuurstofapparaat had uitgeschakeld. Op 23 augustus van dat jaar ging men tot zijn arrestatie over toen zich een sterfgeval voordeed bij een patiënt die met een dodelijke dosis van een pijnstillend middel was ingespoten.



• Sidney James is maandagavond tijdens een voorstelling in de Engelse plaats Dunserland plotseling overleden, nadat hij op het toneel in elkaar was gezakt. De blijspelacteur is in ons land bekend uit de tv-serie „Charlie en Charlie".

## LD commentaar

### Inflatie

Dr. Jelle Zijlstra — ooit wel eens genoemd het financiële geweten van Nederland — heeft weer eens gesproken. Bij gelegenheid van het verschijnen van het jaarverslag van de Nederlandse Bank heeft dr. Zijlstra, president van die bank, opnieuw de waarschuwende vinger geheven. Hij doet geen opzienbarende uitspraken. Dr. Zijlstra zegt dat de collectieve uitgaven omlaag moeten, zoals het kabinet enige tijd geleden ook al heeft laten weten. Minister Duisenberg van financiën immers wil een procent bezuinigen. Volgens de redenering van de president van de Nederlandsche Bank zal het verlagen van de collectieve uitgaven als effect hebben dat het bedrijfsleven meer rendement krijgt. En dat heeft weer tot gevolg dat de werkgelegenheid toeneemt, althans de werkloosheid niet groter wordt. Een logische redenering, zo op het eerste oog. In ieder geval een theorie die klopt wanneer men uitgaat van het traditionele patroon. Maar dat is nu juist de kern. Wie garandeert dat alles bij het oude gebleven is en dat toenemen van het bedrijfsrendement inderdaad uitbreiding van de werkgelegenheid tot gevolg heeft? Na november 1973 zou dit traditionele patroon wel eens helemaal veranderd kunnen zijn. Hoe, dat moet de toekomst nog uitwijzen. De redenering van dr. Zijlstra is daarom niet zo logisch als hij op het eerste gezicht lijkt en het geweten van Nederland blijft waarschijnlijk voorlopig knagen.

H. Th.



MARIO SOARES
...draait hij bij?...



FRANCISCO SA CARNEIRO
...dreigement...

Vergeer kondigt voorbereidingen voor nieuwe partij aan

# KVP neemt zekere voor het onzekere

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — De KVP gaat op 1 juni definitief beginnen met de voorbereidingen voor een nieuwe politieke partij los van het CDA. De moeilijkheden rond de vorming van één gemeenschappelijke CDA-lijst zijn zo groot dat de KVP liever de zekere weg kiest van de eigen noodprocedure.

Dit verklaarde KVP-voorzitter Vergeer gistermorgen naar aanleiding van een vergadering van het KVP-partijbestuur. Vergeer achtte de kans dat ook de ARP akkoord zal gaan met de vier voorwaarden die aan de ene CDA-lijst zijn gesteld (o.a. meer politieke eensgezindheid) verder afgenomen door de brandbrief, die een honderdtal AR-leden dit weekeinde tegen het CDA heeft geschreven. Hij zei het sterk te betwijfelen of in de AR-kiesverenigingen wel de vereiste twee derde meerderheid voor het CDA-voorstel is te vinden.

Vergeer liet er geen onduidelijkheid over bestaan dat het CDA-oude-stijl voorgoed begraven kan worden, als de AR de vorming van één CDA-lijst afwijst. „De KVP zal dan een nieuwe weg in de Nederlandse politiek inslaan via de oprichting van een eigen christen-democratische partij", zo zei hij. Vergeer verwachtte dat de KVP-partijraad van 29 mei dit voorstel met grote meerderheid zal aanvaarden.

Wat betreft een ander heet hangijzer in de discussie rond het CDA — een voorkeur vooraf voor de verkiezingen — heeft CHU-voorzitter Van Verschuer maandag laten weten zijn standpunt te hebben herzien. Van Verschuer verklaarde nu wèl voorstander te zijn van een uitspraak van het CDA over de vraag met welke partijen het CDA na de verkiezingen wil samenwerken. Van Verschuer vindt het uitspreken van een voorkeur geen principiële zaak, waarover het CDA zou moeten struikelen. Het is meer een kwestie van taktiek, waarover met de CHU best te praten valt, aldus Van Verschuer.

CHU-fractievoorzitter Kruisinga is altijd een tegenstander geweest van het uitspreken van een voorkeur, (die in feite neerkomt op een voorkeur voor samenwerking met de PvdA).

Maandagavond herhaalde Kruisinga op een spreekbeurt in Ommen nog eens dat het CDA géén afspraken vooraf mag doen „omdat dit afdoet aan de eigenwaarde, de grondslag en het eigen programma van het CDA".

Portugese socialisten draaien misschien toch bij

# Sa Carneiro dreigt met kabinetscrisis

LISSABON — Nu de parlementsverkiezingen van afgelopen zondag geen enkele Portugese partij een meerderheid hebben opgeleverd, begonnen de politici gisteren hun voelhorens uit te steken naar de mogelijkheden om straks, na de presidentsverkiezingen van 27 juni, een nieuwe regering te vormen.

Tot er een nieuwe president is blijft de huidige coalitie van officieren, socialisten, volksdemocraten (PPD), onafhankelijken en één communist aan.

De socialisten van Mario Soares die zondag met een stemmenpercentage van bijna 35 de grootste partij bleven, hebben veel kritiek te verwerken gekregen vanwege hun verklaarde voornemen om onder een nieuw staatshoofd alleen in de regering te gaan.

### • Eisen

Francisco Sa Carneiro, leider van de PPD, dreigde met een crisis in et huidige interim-kabinet, als de socialisten blijven streven naar een minderheidsregering. Zijn partij zal eind deze week besluiten of zij zich, gezien het socialistische standpunt, uit de regering-Azevedo zal terugtrekken. De PPD eist ook het vertrek van de enige communistische minister in het huidige kabinet, dat ook op andere punten zou moeten worden bijgesteld om de uitslag van zondag beter recht te doen.

De democratische en Centrumpartij (conservatief) stelt zich echter op het standpunt dat een regeringscrisis moet worden uitgesteld tot na de presidentsverkiezingen. Inmiddels leken de socialisten hun aanvankelijke standpunt alleen regeren of in de oppositie gaan — dinsdag enigszins te hebben afgezwakt en toch ruimte te gaan bieden voor een gesprek met andere partijen over een eventuele coalitie. Partijleider Mario Soares verklaarde mogelijkheden te zien voor een „regeling", wanneer er voor Portugal geen andere oplossing zou zijn dan een „regering van nationale redding".

# Paus benoemt 21 nieuwe kardinalen

VATICAANSTAD — Paus Paulus heeft voor 24 mei een consistorie belegd, waarop 21 nieuwe kardinalen zullen worden benoemd. De Vaticaanse woordvoerder Frederico Allessandrini heeft dit gisteren bekendgemaakt. Van 19 prelaten die de waardigheid krijgen, zijn de namen gepubliceerd. De twee overige houdt de paus voorlopig geheim. Van de nieuwe kardinalen zijn vier afkomstig uit Afrika, vier uit de Amerika's, twee uit Azië, vier uit Europa en een uit Oceanië.

Het college van kardinalen was van 145 in 1973 door sterfgevallen teruggelopen tot 117. Van deze 117 zijn er 99 nog geen 80 jaar oud en verkiesbaar voor een conclave voor de verkiezing van een nieuwe paus.

# Overeenstemming over nieuw abortus-ontwerp

DEN HAAG — Tussen de fracties van PvdA en VVD in de Tweede Kamer is volledige overeenstemming bereikt over de indiening van een nieuw, gezamenlijk abortus-wetsontwerp. Ook is er overeenstemming bereikt over de te volgen procedure, die er in voorziet dat het nieuwe initiatief-ontwerp midden volgende week bij de Tweede Kamer zal worden ingediend door de initiatiefnemers Lamberts-Roethof (beiden PvdA) en mevrouw Veder-Smit en Geurtsen (beiden VVD).

De eerder door deze kamerleden afzonderlijk ingediende initiatiefontwerpen zullen gelijktijdig worden ingetrokken.

De fracties van PvdA en VVD hechten er zeer aan dat de behandeling van beide initiatief-ontwerpen nog voor het zomerreces in de Tweede Kamer zal plaats hebben.

# Voorrang bepleit

GRONINGEN — Dienstplichtigen moeten bij het verlaten van de militaire dienst voorrang krijgen bij sollicitaties, geen loting hoeven te ondergaan voor studies, en belastingvoordelen genieten. Daarmee zou een stukje van de onredelijkheid dat drie van de tien mannen dienstplichtig worden, zijn weggenomen. Dit zei maandagavond het VVD-Kamerlid Ploeg op een bijeenkomst van zijn partij in Bellevue te Assen.

# Bisschoppen keuren bijbelvertalingen Sticht en Gooi af

UTRECHT — De bisschoppen van Nederland hebben alle pastores een brief geschreven waarin zij nieuwe vertalingen van uitgeverij Gooi en Sticht afkeuren. De vertalingen betreffen perikopen, gedeelten uit de bijbel die tijdens erediensten worden voorgelezen.

De bisschoppen hebben vooral bezwaren tegen het feit dat Gooi en Sticht de vertalingen heeft opgenomen in vier liturgische uitgaven. De bekendste hiervan, het wekelijkse misboekje, wordt in meer dan 900 katholieke parochies gebruikt.

In hun schrijven zeggen de bisschoppen dat de vertalingen zonder enig contact of overleg met welke bevoegde instantie dan ook tot stand zijn gekomen. De bisschoppen herinneren eraan dat volgens de „constitutie over de liturgie" van het Tweede Vaticaans Concilie alleen de Heilige Stoel en de Bisschoppenconferenties het recht hebben liturgische teksten vast te stellen en goed te keuren. De Nederlandse Bisschoppenconferentie heeft reeds perikopen laten vertalen en die zijn door Rome goedgekeurd. „Derhalve zijn alleen deze teksten voor liturgisch gebruik goedgekeurd", aldus de bisschoppen.

Volgens directeur F. Kolsters van Gooi en Sticht, die voor open overleg over het functioneren van bijbelteksten zegt te zijn, is er nog niets onherroepelijks gebeurd. „We hebben de vertalingen gelanceerd als een initiatief vanuit de basis. Over teksten die aan de basis worden gebruikt, vindt niet alleen altijd vooroverleg plaats.

Als er bezwaren zijn, kunnen er correcties worden aangebracht. Men hoort door samenspraak in drie jaar tot een gaaf product te komen", aldus Kolsters.

Volgens Gooi en Sticht zijn de tot nu toe binnengekomen reacties meest positief en waarderend. Aan de vertalingen is gewerkt door de bijbeldeskundigen Pius Drijvers, H. Manie, G. van Helmond en P. van Boxel, in samenwerking met de redactie van de uitgeverij. Eindredacteur voor de taalkundige vormgeving is Pé Hawinkels.

TERREURPLANNEN?

# Twee arrestaties in Montreal

MONTREAL — De politie heeft gisteren in Montreal twee personen gearresteerd, die hebben verklaard te behoren tot een terroristische organisatie, welke van plan is om in juli tijdens de Olympische zomerspelen, in actie te komen.

De namen van de arrestanten werden niet bekendgemaakt. Wel vertelde politie-officier Larry Levy dat de twee goede bekenden van de politie zijn. Tijdens een persconferentie werden een geweer, een revolver, gasmaskers, dolken en zuurstofcilinders getoond die in beslag waren genomen.

Larry Levy verklaarde niet te weten wat voor een soort actie is beraamd. Hij verwachtte dat op korte termijn meer arrestaties zouden worden verricht. De mogelijkheid dat het hier zou gaan om leden van een internationale groep sloot hij niet uit.

# AVONDKOERSEN

AMSTERDAM — In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag)

AKZO 44.40-44.50 (44.40)
Hoogovens — (61.20)
Kon. Olie 126.10-126.60 gl (126.00)
Philips 33.20-33.30 (33.30)
Unilever 129.20 (129.00)
KLM — (116.00)

Dr. Zijlstra in jaarverslag Nederlandse Bank

# Collectieve uitgaven moeten verminderen

AMSTERDAM — Er moet een discussie komen over de omvang van het aandeel dat de collectieve sector mag opeisen van ons nationaal inkomen. Aldus de president van de Nederlandsche Bank, dr. Jelle Zijlstra, die het niet aannemelijk acht dat het aandeel van de collectieve sector altijd moet blijven toenemen. In de discussie kunnen de voorwaarden worden bekeken waaronder het aandeel van de collectieve sector kan gestabiliseerd. In het jaarverslag van de Nederlandsche Bank merkt dr. Zijlstra verder op dat een procentsoperatie van het kabinet een onvermijdelijk is als middel. Als de operatie niet wordt uitgevoerd zal de stijging van de collectieve lasten de stijging van de produktiviteit meer dan volledig opeisen.

### Instemming

Er ontstaat dan geen verbetering van het bedrijfsleven en ook niet van het reëel beschikbaar inkomen. Het zou ook betekenen dat de werkgelegenheid niet beter wordt. Zelfs de aardgasbaten kunnen de belasting- en premiedruk niet bijhouden. Dr. Zijlstra vindt dat het een-procentsoperatie grote instemming verdient, al had hij eerder dienen te geschieden, zodat tijd gewonnen was.

Als men het eens wordt over de gewenste en toelaatbare omvang van de collectieve sector, zou de belastingpremiedruk procentueel gelijk blijven. In geld uitgedrukt zou de collectieve sector dan gelijke tred houden met het nationale inkomen en een wezenlijke bijdrage geleverd worden aan de overwinnen van de inflatie aldus dr. Jelle Zijlstra. De president van de Nederlandsche Bank vindt dat het toelaatbare financieringstekort van de rijksuitgaven niet groter mag worden. Er kan echter aanleiding zijn een beperkte tijdelijke verhoging van het tekort te accepteren. Namelijk om het herstel van de investeringen een kans te geven.

Een woordvoerder van de Federatie Nederlandse Vakbeweging (FNV) noemde de uiteenzetting van dr. Zijlstra wel helder, maar meent dat de heer Zijlstra oorzaak en gevolg van de economische moeilijkheden verwisselt. „Dr. Zijlstra zegt niet waar de inflatie vandaan komt en hoe die bestreden moet worden", aldus de FNV. Deze vakbeweging is het wel eens met het op gang brengen van een discussie over de hoogte van de collectieve uitgaven. Voorzitter J. Lanser van het CNV verklaarde gisteren de visie van dr. Zijlstra te kunnen onderschrijven, met name wat betreft het terugdringen van de inflatie en het verband met de één-procent uitgavenbeperking door het kabinet.

# 'Hollandse' pot - dure grap

DEN HAAG — De gewone, Hollandse pot (aardappelen, groente, vlees) is aardig op weg een luxe maal te worden. Niet alleen de aardappelen zijn sterk in prijs gestegen, maar ook het stukje vlees is heel wat duurder geworden. Dit constateert Koopkracht, maandblad van het Konsumenten Kontakt, in het meinummer. Het varkensvlees is in een jaar tijd gemiddeld 19 procent in prijs omhoog gegaan, zo heeft Koopkracht uitgerekend.

Ook de prijsstijging van het rundvlees overtrof de gemiddelde stijging van de kosten van levensonderhoud: 13 procent. Voor een schouderkarbonaadje moet de consument ruim 20 procent meer neertellen dan een jaar geleden.

Volgens Koopkracht zijn de verschillen tussen de markt- en groothandelsprijzen, die het varkensvlees in de winkel zo duur hebben gemaakt. De slager valt vooralsnog niets te verwijten: zijn inkoopprijzen zijn veel sneller gestegen dan zijn verkoopprijzen. De stijging van de rundvleesprijzen zijn vooral een gevolg van het huidige EEG-beleid.

Het consumentenblad ziet weinig mogelijkheden de vleesprijzen in de hand te houden. Voor het varkensvlees zou kunnen worden gepleit voor een rem op de export naar West-Duitsland, aldus Koopkracht. Voor het rundvlees zou te overwegen de importbelemmeringen ten opzichte van bijvoorbeeld Zuid-Amerika op te heffen, zo meent het blad.

# Meerderheid in senaat wil geen hulp voor Cuba

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — Een meerderheid in de Eerste Kamer is tegen de ontwikkelingshulp die door Nederland aan Cuba wordt verstrekt. Bij de behandeling van de begroting van minister Pronk bleken dinsdag in de Senaat zowel de VVD als de drie christen-democratische fracties, KVP, ARP en CHU, de hulp aan Cuba af te keuren.

De veroordeling is vooral gebaseerd op de militaire interventie van Cuba in de strijd in Angola.

### AANGEB. BETREKK.

Besloten club La Cartouche te Amstenrade vraagt charmante BARDAMES voor middag- en/of avonduren. Vast loon plus provisie. Vervoer aanwezig. Inl. tel. 04492-2130. x

Gevr. BANKWERKERS en draaiers voor Bayerwerk Leverkusen. Nettoloon f 450 - f 500 p. week. Melden tel. 04450-1014. x

Mini-tax vrgt. CHAUFFEURS en parttime-chauffeurs. Kerkstr. 11, N'hagen. x

[illegible] KAPSTER of kapper gevr. Zonder voldoende ervaring onnodig te solliciteren. Haute Coiffure Simon Nieuwenhagen, tel. 312667 b.g.g. 410413. x

Knappe BARMEISJES gevr. niet ouder dan 25 jr. Black Angel Bar Hommerterweg 101 Vaesrade tel. 04492-2161. x

BARDAMES gevr. Intern mogelijk. Capri-Bar, tel. 045-256563. x

Leuke BARDAMES gevr. voor middag- en avonduren. Club Je t'aime, Grensstr. 27 Haanrade, tel. 045-457093. x

Bar-dancing 't Piepke te Heerlen vraagt voor de zaterdagen en zondagen BARMEISJE, beslist geen animeerwerk. Ervaring niet vereist, wordt door ons volledig ingewerkt. Tel. na 12 uur 711637, b.g.g. 712466. x

Leuke BUFFETJUFFR. en charmante bardames gevr. voor exclusieve bar, garantieloon en hoge prov., vanaf maandag t.m. vrijdag. Tel. 045-211272. x

BARDAMES gevr. De Viersprong Olsbeek, na 2 uur tel. 04492-1873. x

Gevr. zelfst. sportief MEISJE of jonge vrouw, als hulp in de huish. in gezin met 2 schoolg. kinderen, liefst intern, omgev. Roermond, 5-daagse werkw. met vrij weekend. Br. met uitvoerige inl. ond. no. J 727 LD Roermond. x

Voor ons kantoor en magazijn te Schaesberg vragen wij een AMB. KRACHT tussen 18-25 jaar, met enige jaren Middelbare Schoolopleiding en ervaring in administratie. Geboden wordt een zeer variërende funktie waarbij kandidaat administratief, commercieel en expeditiewerk dient te verrichten. Schriftelijke soll. te richten aan ons magazijn te Schaesberg. — Swart's Houthandel B.V., Wattstr. 3 Schaesberg, tel. 045-313079; Kampstr. 2 b, Geleen, tel. 04494-49270. x

Met spoed gevr. BEDRIJFSLEIDER, beheerder of beheerster. Moet in bezit zijn van horecadiploma's. Telef. 04490-7363. x

Gevr. vrl. HULP in cafetaria. Gertieco, Piusstraat 9 Terwinselen, telefoon 045-413047. x

Voor spoedig gevr. DRUMMER. Orkest Rhythmic Band, 8 pers. Tel. 045—452496, b.g.g. 456581. x

Gevr. voor direct HULP in de vishandelmarkten en div. werkzaamheden. Uffink, Heisterberg 76, Hoensbroek. x

Met spoed gevr. ervaren BETONTIMMERLIEDEN voor langdurige projecten, omgeving Aken. Onderaannemer T. L. Adams, Albert Schweitzerstr. 14, tel. 045-256409, na 18 uur, Brunssum. x

WERKSTER gevr. v.d. ochtenduren. Pinky's Coffeeshop bij C. & A. Persoonlijk aanmelden.

Nette WINKELJUFFR. gevr. liefst met enige erv. en ongehuwd. Slagerij Boymans Stationstr. 4 Hrl. tel. 045-714331.

Garagebedrijf Vitesse zoekt uitmuntend goede MONTEUR die zelfstandig kan werken. Hoog loon. Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen, tel. 045-313744.

Bar La Femme vraagt BARMEISJES. Zeer goede verd. Geopend van 20.00-2.00 uur. Eikenweg 23, Hoensbroek, tel. 212597.

DAMES, zoekt u leuke bijverdienste? — Schrijf naar POB 336, Kerkrade. x

„Ambulant Service" vraagt BEDIENEND PERSONEEL voor enkele uren of hele dagen, met erv. en ook zonder erv. Hoge verdiensten. Inl. tel. 045-719034 t.n.v. Mevr. Koller, van maandag t.m. vrijdag.

DAMES, dubbel vakantiegeld, leuke werk in vrije tijd. AVON, na 16 uur 045-414381.

Leuke MEISJES gevr. voor excl. bar tel. 045-213350. x

DAMES, zorg nu v. extra vak.geld met leuk werk in uw vrije uren. Schrijf v. inl. aan PB. 144, Hoensbroek. x

Wir stellen dauernd ein: MAURER KOLONNEN, Einschaler Kolonnen für Akkordarbeiten im Kreis Aachen. Gute Fachkenntnisse und Wille zur Arbeit sind notwendige voraussetzungen. Wir bieten: übertarifliche Bezahlung, Abgabefreien Verpflegungszuschlag, durchbezahlte Feiertage, Lohnfortzahlung im Krankheitsfall, Fahrkostenerstattung, Sommerausgleich der Zusatzversorgungskasse, Urlaubsgeld lt. tarifl. Bestimmungen, Wintergeld, Schlechtwettergeld, bezahlte Tage zwischen Weinachten und Neujahr, betriebliche Altersversorgung, Kindergeld ab 1e Kind. Interessenten können sich vorstellen: Bijkantoor: Heutz GmbH, Kaalheidersteenweg 96 C, Kerkrade; Hauptbüro: Heutz GmbH, Roermonder Str. 31, Kohlscheid. x

DAMES, wilt u ook graag zo'n leuke bijverdienste? Wordt Mora Shira-consulente! Schrijf postbus 184 Sittard.

DAMES, verdien uw eigen zomergarderobe met leuk vrouwelijk werk. Schrijf Postbus 232 Geleen.

Gevr. WEEKEND-KAPSTER Kapsalon Chris Salden, Susteren, tel. 04499-1418, na 6 uur tel. 04496-3886. x

STUCADOORS en vloerenleggers gevr. Stucbedrijf Jacques Tubee, Oude Baan no. 67, Maasmechelen. Inl. 04495-3362 na 6 uur.

Wij vragen ervaren DISK-JOCKEY. Lotus-Bar Nieuwstraat 140, Kerkrade, telef. 455609. x

Gevr. WEEKENDCHAUFFEURS en chauff. in vaste dienst, moeten bijwerkzaamheden en kl. reparaties zelfst. kunnen verrichten. Aatax, Julianastraat no. 6, Brunssum. x

Wij vragen KELNER voor de weekends. Lotus-Bar, Nieuwstraat 140, Kerkrade, tel. 455609. x

Gevr. HULP in de huish. voor halve dagen; werktijden na afspraak. Br. ond. no. P 8045 L.D. Spek'heide.

Gevr. SERVEERSTER en buffetbediende. Hotel „'t Centrum", Grendelplein 14, Valkenburg, tel. 15333. x

BUSCHAUFFEUR gevr., omgev. H'broek, Brunssum, Heerlen. Tel. 09-2454230 — b.g.g. 04447-1675. x

BUFFETMEISJE gevraagd. Café-Bar 't Pumpke, Tel. afspr. na 19 uur 045-214328.

Gevr. voor zaterdags en zondagsavonds VROUW voor de afwas. Cafetaria 't Sjtaefke, Molenbeekstr. 10, Sittard. x

Zeer goede BIJVERDIENSTE! Gepensioneerde of W.A.O.-er gevr., liefst i.b.v. eigen auto, voor bezorgen van leesmap in Kerkrade e.o. Avondwerk. Tel. 043-10801.

Gevr. voor spoedig SLAGERSBEDIENDE lft. 16 tot 18 jaar, liefst met enige ervaring. Aanmelden slagerij Camps, Geleenstr. 52 Heerlen tel. 045-713257. x

Flinke HULP gevr. voor de maand mei, in bezit van rijbewijs. Tel. 045-217557.

Gevr. voor dir. representatief MEISJE. Vereiste: enig verstand van boekhouding, geïnteresseerd in fotografie. Foto Studio 10, Heerlen, Deken Nicolayestraat 24, tel. 712479. x

Wij vragen BANKETBAKKER m. ervaring. Hij, die actief mee wil werken aan een goed produkt, kan als medewerker geplaatst worden. Bakkerij „De Kroon", Hoofdstr. 10, Kerkrade, tel. 045-456767. x

Oude heer zoekt voor intern 'n HUISHOUDSTER Voorkeur tussen 50 en 60 jaar, eigen kamer disponibel. Med. Maatschappelijk Werk De Weverziekenhuis, Henri Dunantstr. Heerlen.

Hotel Prinses Wilhelmina, Wilhelminalaan 39, Valkenburg, vraagt voor het komende seizoen: zelfst. KOK, aankomend. kok, keukenhulpen, ontbijtserveerster voor de dienst vanaf half zeven. Gaarne telefonische afspr. 04406-12039. x

Voor direct gevr. handig MEISJE ter opleiding tot cassière, lft. 17 t.m. 20 jaar. Studie en dienstkleding vrij, prettige werkkring, met vakantie wordt rekening gehouden. Vrusch, Kerkstr. 59-61 Brunssum tel. 252504 x

Voor dir. gevr. erv. VERKOOPSTER, lft. 17 t.m. 21 jaar, studie en dienstkleding vrij, prettige werkkr., met vakantie wordt rekening gehouden. Vrusch, Kerkstr. 59-61, Brunssum, tel. 045-252504.

Nieuwe, beroepende bar vraagt MEISJES, voor Schinveld. Hoge verdiensten mogelijk. Telef. 045-252632.

### GEVR. BETREKK.

Voor opritten, TERRASSEN en ook metselwerk, 04494-49082. x

Voor al uw VERBOUWINGEN en dakrep. en alle voorkomende werkzaamheden in de bouw. Telef. 045-457961. x

Hans Lips de garantie voor al uw dak- en TIMMERWERK. Tevens adres voor uw verbouwingen. Bel 045-453818. x

Let op! Attentie! Voor al uw DAKWERKEN, reparaties, goten, schoorsteenwerken en nieuwbouw. Bel 04442-2279. x

Fa. Haas voor alle vernieuwingen en REPARATIES van daken, goten, schoorstenen en dakerkers. Telef. 045-455922.

Ook verzorgen wij u nu alle voorkomende TIMMERWERKEN, kozijnen enz. Aann.bedr. J. E. v. Tilburg B.V., „Hoeve Soureth", Belt tel 90, Heerlen, tel. 045-411726. x

B.z.a. ELECTROMONTEUR m. dipl. voor radio en KTV en andere elec. appar. J. Hönders, Hoofdstr. 98, Schimmert, tel. 04404-345. x

B.z.a. ELECTROMONTEUR zwak- en sterkstroom met dipl. Br. o. nr. Q 206 LD Hrl. x

PIANIST! alle genres evt. grotere bezetting. Tel. 045-714602. x

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717910. x

UW DAK in goede handen. Wij zijn zo bij u. Tel. 045-351360. x

ONTKALKEN en reinigen van geisers, boilers en c.v.-ketels 045-412555.

Ik zoek werk als KINDEROPPAS, tevens licht huish. werk omg. Voerendaal. Tel. 04446-1792.

Erk. TIMMERMAN kan nog aannemen verbouwingen, timmerwerk en reparatiewerkzaamheden. Tel. 045-413861. x

### TE KOOP AANGEB.

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren. 98 cent. Hoogpolig nylontapijt f 39,-. Führen, Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156. Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191 x

Meubelhuis, Raadhuisstr 25, Geleen; Victoriaans BANKSTEL 295, gr. eiken wandkeuze, laagste prijs, en inruil oude meubels mogelijk.

Te k. GARAGES v.a. f 350,- alle srtn. hokken, keten, schaftwagens en hondenhokken. Houtb. Ubachs, Kerkrade-Vink. Zaterdagshow 14-18 uur. x

MEUBELKOOPJES. - Leefhoeken rib vanaf f 595,— eethoeken modern vanaf f 395,— elem. rib vanaf f 98,— tienerkamers vanaf f 298,— tienerledik. en ombouw vanaf f 125,— 2 drs. kleerkast vanaf f 125,— matrassen f 90,— vanaf f 78,— 90x190 vanaf f 96,— 130x190 vanaf f 158.— losse nachtkastjes vanaf f 35,— losse toiletkastjes vanaf f 50,— salontafels vanaf f 69,— ook hebben wij 2e hands meubilair vanaf f 150,— eethoeken vanaf f 200,— salonkasten vanaf f 150.— Alles om mee te nemen. Geopend donderdag en vrijdag van 10-18 uur. Meubelmagazijn Schelsberg 175 Heerlen. x

KLEURENTELEVISIE grote sortering v.a. f 400,- Saba kleurent.v. 67 cm grootb. z.g.a.n. f 695,- Philips 63 cm f 450,- met gar. zw.wit t.v. Grundig tiptronic nieuw, Blaupunkt 61 cm z.g.a.n. f 175,- diverse 59 cm t.v. pr. spelend met gar. f 50,- f 75,- f 85,- Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg. x

ANTIEK: Keizerstr. 14, Schaesberg (Lichtenberg). x

Grote smeedijzeren GASHAARD f 275.-, mini f 125.-. Etna gasforn. f 95.-. Kerkweg 40, Puth. x

HEIZKÖRPERVERKLEIDUNG für jeden Wohnstil. Fa. Nickel, 51 Aachen, Heinrichsallee 39, Tel. 09-4924132697. x

Te k. AVONDJAPON, iets aparts, maat 42. Willem Alexanderweg 69, Maastricht. x

KINDERWAGEN te koop, merk Peggy, spotprijs! Te bevr. Rooiveldstr. 10 Ransdaal, na 17 uur. x

OPEN HAARDEN. Diverse soorten, lage prijzen. Alle materialen voor uw open haard uit voorraad leverbaar. Ook voor doe-het-zelvers. Tegels, balken, veld- en brandstenen, haardgereedschap, handvorm plavuizen, tevens alle bouwmaterialen. Eygelshovenerweg 8, Ubach over Worms. 's Zaterdags na 13 uur geopend. x

Te k. gebr. dames-, heren- en KINDERRIJWIELEN. Groesweg 7, Schinveld, tel. 045-256719. x

Suncon Forta ZONNESCHERMEN, alle maten en kleuren af-fabriek. Tel. 045-216928. x

Gratis lampekap kunnen wij u niet leveren, maar wel alle soorten VERLICHTINGEN uit eigen atelier tegen lage prijzen. Pasveer, Lichtenbergstr. 38, Schaesberg. x

Gebr. KLEUREN-T.V.'s. 66 cm. o.a. Philips, Blaupunkt enz. vanaf f 500,—, zwart-wit t.v.'s vanaf f 50.—. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 40, Heerlerheide, tel. 045-213879. x

KLEURENTELEVISIES Philips Saba etc. v.a. f 50,— per maand via P.L. 3 jaar voll. garantie. Vossen R.T.V., Heerlen, Geleenstr. 64, tel. 711300. x

Te k., te h. KASREGISTERS div. occ. machines, winkelmachines Roltex, Hulsberg, tel. 04405-2000. x

Gebr. WASAUTOMATEN reeds v.a. f 150,- met garantie. Te bezichtigen Willemstraat 97, Heerlen. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen goederen te koop voor weggeefprijzen, o.a. BANKSTELLEN, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafels, bij Limatic, Willemstr. 97, Heerlen, telef. 045—716340. x

Oude KRUIKEN, kannen, schotels en kommen. Mauritslaan 50 Geleen. x

Gun uzelf een stereo-installatie van B & O. bij uw dealer Electro Bemelmans Wannerstr. 10-12 Heerlerheide, tel. 045-212330. x

BALKEN 5x15 cm 3,06 p. mtr. 6x16 cm 4.09 p. mtr 8x18 cm 5,52 p.mtr. 8x20 cm 6.40 p. mtr. kepers 5x7 cm 1,60 p. mrt. kepers 5x5 cm 1,10 p. mtr. Panlat 38 ct. p. mtr. Spaanplaten dik 18 mm afm. 250x125 16,44 p. pl. Spaanpl. dik 22 mm afm. 250x125 cm 19,85 p. pl. Vloerplanken 15 mm 1.00 p. mrt. Vloerplanken 22 mm 1.12 p. mtr. Grenen schroten 14x85 mm. 1.21 p. mtr. Vraag vrijblijvend de prijs van latten, plinten, hechthout, plaatmateriaal enz. enz. Prijzen excl. BW. Houthandel J. Rinkens, Kerkstr. 149 N'hagen en Eijgelshovenerweg 46 Ubach o. Worms. x

Perma JALOUZIEëN, eigen fabricage. — Wanders, Dr. Schaepmanstr 15, Molenberg-Heerlen, tel. 045-713907 en 415666. x

Alum. ZONNESCHERMEN, bijv. br. 300 cm, uitval 100 cm f 338,- france huis incl. BTW zonder montage. — Breedten tot 620 cm. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15 Molenberg-Heerlen, tel. 045-713907 en 715666. x

JALOUZIEëN, zeer lage fabrieksprijs, snelle levering, 5 jaar garantie, keuze uit 30 kleuren. Stegelstr. 16 Nuth tel. 04447-1674. x

ANTIEK. Zeer grote voorraad prachtig antiek uit de oostbloklanden. Houben, Kerkplein 2, Geulle. Tel. 04461-1355. x

GAZELLE, Batavus, Magneet, Peugeot, Rih, Cové, Rivtown, motobecane, sport, tour, racerijwielen, alleen kwaliteit, enorme keuze. — Kreidler, Vespa, Peugeot, Batavette, Gogo, Mobylette bromfietsen. Wij ruilen rijwielen en bromfietsen in, defect geen bezwaar, ook oude motoren. Reeds meer dan 68 jaar. — Rijwiel- en Bromfietshandel J. H. Renkens, Dorpstr. 114 en 118, Brunssum, tel. 251225. x

AANHANGWAGENS in vele maten en modellen 50 à 60 stuks in voorraad. „Frada". Fr. Dassen, Stationstr. 6 Kerkrade, tel. 455088. x

RADIATEUREN rep. en nw. koelblokken. Limb. Accucentr. BV Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

FARBFERNSEHGERäTE aus Sicherstellungen ab DM 498, SW-Geräte ab DM 50,— mit allen Programmen. Unser guter autorisierter Kundendienst ist seit 20 Jahren stadtbekannt. Wir geben auf alle Geräte Garantie. Fernsehgeschäft Roth, 51 Aachen Seilgraben 14, Tel. 22231, Parkplatz vor dem Hause. x

FARONA MEUBELPOLISH: Farona voor het onderhoud van alle houtsoorten; Farona speciaal geschikt voor antieke of massief houten meubelen; Farona verwijdert watervlekken, kringen en krassen; Farona! Vraagt uw drogist. x

Voor GRINDTEGELS moet u bij Gebr. Creugers zijn. Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877. x

TELEVISIES, zeer grote sortering, o.a. inruil, ook zeer recente mod. Philips kleuren-t.v., grootb., vanaf f 575.-, kleinb. kleuren v.a. f 475.-. Grote sort. zwart-wit t.v.'s, alle bekende merken, v.a. f 75.-. Fa. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen tel. 045-713760. x

Eiken oudholl. EETHOEK 395, zwaar massief eiken bankstel 1295, eiken dekenkisten v.a 145, voor allerlaagste prijs. Pieterstr. 9, Geleen.

MUURKLUIZEN voor het veilig opbergen van uw waardepapieren en sieraden. In elke maat leverb., met cijfercombinatie of sleutelslot. Vanaf f 119,-. Geuren, Hommerterweg 27, Hoensbroek 045-212531.

Te k. IJSKAST, butagas, kookplaat en butagasgeiser. Emmastr. 6, Kerkrade.

Te k. SINAASAPPELEN: 5 kg voor f 4,75, tomaten f 1,50 per kg, kist tom. 6 kg voor f 7,50, prei f 0,85 per kg, koolrabie 5 voor f 1,45, bloemkool f 1,50 per st., sla en komkommers 3 stuks f 1,25, wortels 3 kg voor f 1.—, appels en peren vanaf f 0,45 per kg. H. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek.

T.V.-ANTENNE voor ktv en zw.-wit met 5 jaar gar. f 235,- incl. BTW en alle rep. en centr. ant. Ons bedrijf bestaat 16 jaar erv Tel. 415138 Heerlen.

Te k. GARAGE van betonplaten, afm. 10,5 bij 5,5 m, met houten poort. Te bevr. W. Klein, Schuttekampweg 25, Brunssum, telef. 045-253764.

Meubelhuis, Raadhuisstr. 25, Geleen: grote keuze echt leren CLUBS en bankstellen aan prijzen die onmogelijk lijken. Inruil oude meu- meubel 695, pracht modern bels mogelijk.

De witte hal, Agnes Printhagenstr. 22, Geleen (enkele meters van promenade): klass. BANKSTEL 195, Queen Anne bankstel 895, groot eiken wandmeubel 595, pr. noten dressoir 195, 4 mooie clubs 145, schitterend mooie eiken eethoek biezenmat 595, salonkasten, enz. aan spotpr.

MEUBELKOOPJES: eiken eetkamertafels 95, moderne eetkamertafels 45, massief eiken salontafels grote maat 195, massief eiken mimiset 125. Pieterstr. 9, Geleen, tel. 45096.

Klassiek Engels BANKSTEL 295, gr. eiken wandmeubel 695, pracht modern bankstel 595, grote voorraad aan laagste prijs, inruil oude meubels mogelijk. Pieterstr. 9, Geleen, tel. 45096.

Meubelhuis, Raadhuisstr. 25, Geleen: schitterend eiken SECRETAIRE 495, idem in noten 475.

Houten GORDIJNROEDEN bij Han Simonis, Akerstr. 74, Heerlen, t/o kerkhof

Uw MEUBELS hebben de hoogste waarde als U deze inruilt voor nieuwe. Wij komen U geheel vrijblijvend bezoeken. U slaagt altijd in eiken, klassiek of moderne stijl. Te bereiken iedere dag tot 22.00 uur, tel. 045-416598. Cash and Carry meubelbedrijven Heerlen. x

HONDERDEN GULDENS voordeel liggen voor u te wachten, als u bij ons de meubelen koopt. Kortingen van 15 tot 25%. Laat u niet voor de gek houden en betaal niet te veel. Enkele voorbeelden: de Windsorstoel eiken nu 89.-; eiken tafel, rond en vierkant, nu 195.-; eiken mimiset 99.-; stevige keukenstoel nu 29.50; keukentafel nu 69.-; mod. leefkuilen in oranje, groen en bruin, nu 675.-; ook in teddystof, nieuw; leefelem. nu 89.- en 129.-; onze geefprijs klass. bankstel in fraise groen en goud van 1195.- nu 875.-; ook in drie, twee, een; dralon bankstel nu 695.-, voor bejaarden. Keuze uit 25 puur eiken bankstellen, eiken m. groene dralon stof nu 975.-; zeer apart m. streep dralon iets moods, nu 1395.-; zw. gobelin bankstel 3-2-1 eiken 2495.- nu 1875.-. Droom slaapkamer in 3 kl., kom dat bij ons zien. 4-drs kast en bed en bedplanken, 2 nachtkastjes en gr. toilettafel en ronde spiegel nu 795.-. Verder eiken kasten v.a. 895.-; mod. kasten nu 495.-, 595.-, 695.- en 895.-. Voor een geefprijs bb-stoelen nu 195.-; dekenkisten nu 245.-; halkisten nu 325.-; radio- en t.v.-kasten nu v.a. 295.-. Wij bezorgen door geheel Limburg gratis aan huis. U koopt onder volle gar., eigen financ. met lage aflossing. Neem de adv. mee, deze brengt u 35.- op bij aankoop meubelen. 3 verdiepingen vol met meubelen. C.C. Kleba Brunssum, Kerkstr. 306-213, telef. 252739. x

Te koop STUDIEBOEKEN voor middenstandsdipl. beginners, f 60.-. Carthylshofstraat 13, Neerbeek.

Te k. VOORDEUR m. glas, binnendeur m. glas en binnendeur en zijwandhout en glas, 2.50 m lang, 2,20 m hoog. Na 6 uur Teggert no. 140, Voerendaal.

Te k. enkele massief eiken aparte SALONTAFELS f 450.-. Venweg 90 Brunssum.

Te k. lichtbeige BRUIDSJAPON, mt 36. Julianastr. no. 11, Puth-Schinnen.

Te k. antieke eiken PIANO f 2000.-. Tulpenlaan no. 64, Geleen.

Te k. weg. overcompl. 4 rood bekl. goth. STOELEN, 1 electr. kookfornuis, 4-pits met oven, 1 opklapbed 90 cm br., 1 lichtkroon 6-arms, 1 kinderwagen, alles t.e.a.b. Alleen woensdag en donderdag, 045-352028.

Te k. zwart skai BANKSTEL m. salontafel. Telef. 045-716222.

Engelse EETKAMER (eiken uittrektafel, 6 stoelen, dressoir, 2.30 m lang), salonameublem., 3-zits, 2 faut., eiken tafel; bankstel 3-zits bank en 2 faut., van partic. Hoogstr. 47, Nieuwenhagen, tel. 045-312618. x

Yamaha portable ORGEL m. voetbassen, 2 man., type YC 45 D, z.g.a.n., nieuwpr. f 7.935.-, vraagpr. f 4.200.-. Voltalaan 24, Hoensbroek. tel. 215844. x

Te k. gr. partij geglazuurde VLOERTEGELS, verschillende modellen. Ook in gedeelten, f 14.- per m2. Te bevr. Maastrichter Steenweg 179, Maaseik. x

Te k. FRITUREFORNUIS. Tel. 045-213699. x

BIELS te koop. W. Vossenberg, Burg. Slanghenstr. 78. H'broek, tel. 212744. x

Te k. weg. emigr. grote kollektie ANTIEK en goede kl.t.v., tegen z. goedk. prijs. Te bevr. na 18 u. Unolaan 106 H'heide.

Te k. 1 pers. BED m. spiraal en matras f 75, — 1 scooter Maico 250 cc f 250.— tel. 045-251517 (na 18 u.)

Te k. weg. verh. zwaar verchr. KEUKENTAFEL, barok bureau, antieke bronzen en marmeren klokstellen, bronzen figuren en petroleum hanglampen. Emmastr. 9 Kerkrade.

H.H. Winkeliers. Te koop wegens opheffing bedrijf DIEPVRIES eiland 1200 ltr. z.g.a.n., aanhangwagen Saris, weegschaal Berkel, schrap-snijmachine, bascule 100 kg, kasregister uit 1930 Nationaal. H. Heinen Pietersstr. 18 (bij de markt) Schaesberg. x

Goedkoop te koop antieke JACHTKAST, tafel en stoelen, 2 Biedermeier stoelen, enz., ingang oprit, magazijn links Coriovallumstr. A40 Heerlen. x

Te k. GASHAARD en minigaskachel. Roebroekerweg 26 Heksenberg (na 5 u.) x

Teakhouten RADIOMEUBEL f 75.- en Black en Dekker grasmach. f 85.-. Tel. 312716.

Gero Zilvium CASSETTES 12 pers. nu met 30 pct. korting. Vincken-Meisters Oranje Nassaustr. 24 Heerlen. x

Italiaanse KLEINMEUBELEN telefoontafel, porseleinkast, bijzettafel, hoekkast, staande kapstokken enz. nu bij Vincken-Meisters B.V. Oranje Nassaustr. 24 Heerlen. x

Te k. open gekoelde VERKOOP-TOONBANK, voor slagerij of friture. Kerkstr. 147, N'hagen, van 17 tot 20 uur. x

Te koop prachtig volglas AQUARIUM, afm. 150x50x50 cm. alum. raam, half jaar oud, met onderstel, lichtkap, pomp, planten, vissen, enz. Nieuwprijs f 1500.-. teg. elk aann. bod. Te bevr. F. A. Kramer, Elisagracht 8 Gracht, Kerkrade-W. x

Te k. nwe stereo PICK-UP en HiFi stereo bandrecorder, Philips, 4-sporig. Bernadettelaan 40, Waubach. Abdissenbosch.

Te k. KLEUREN-T.V. (gr.-beeld) incl. buitenantenne, z.g.st. Te bevr. Buys Ballotstraat 1 (Grasbroek), t.o. voetbalveld, Heerlen.

DAMESFIETS f 50.-, bandrec. 2-polig f 100.-, Mobylette m. helm f 75.-, radio f 50.-. Prickenleenstraat 38. Schaesberg.

Te k. SIGARENBANDJES. Past. Tummersstr. 8 Schaesberg. x

Te k. VELDBRANDSTENEN. Tel. 311095 na 18 u. x

Oude Duitse EETKAMER met kast, 2-zits bank en 2 clubs. Tel. 045-713266.

Te k. 2 prachtige VLOERTAPIJTEN en zilver servies (als nw). Tel. 04750-14342. x

### TE KOOP GEVR.

Oude SCHILDERSTUKKEN te koop gevr., mogen beschadigd zijn. Br. ond. no. 1717 LD Heerlen. x

Alle merken SLOOP- en SCHADE-AUTO'S te koop gevr. Tel. 04494-40382. x

### TE HUUR AANGEB.

Verhuur: v. Hamer-klopboormach., BANDSCHUURMACH., cirkelz. mach., ijzerw. Jongen, Valkenburgerw. 6, Heerlen. Tel. 713903. x

GARAGE gel. te St. Pieterstraat of Ehrensteinerveld, prijs f 50.-. Briev. ond. no. K 4198 L.D. Kerkrade. x

Nette KOSTHEREN gevr. m. huiselijk verkeer, liefst boven 40 jaar. Nieuwstr. 106 Kerkrade. x

Te huur gem. ZIT-SLAAPKAMER m. gebr. van keuken en douche. Pannesheiderstr. 1-19, Kerkrade. x

Gemeub. KAMER te h., van alle gemakken voorz. Sittarderweg 36, Hrl., tel. 716288.

H.C.R. te huur, op doktersadvies. Pr. is vat. n. overeen te k. Br. o. nr. 5164 LD Maastr

Te h gem. ETAGE en 1-pers. kamer. Kampstr. 35, Heerlerheide. tel. 211772.

Te huur ZIT-SLAAPKAM., gemeub., met bad en w.c. Bellen woensdag en donderdag na 17 uur, zaterdag na 10 uur 045-253059. x

Gem. KAMER te huur met c.v. Te bevr. Salmstraat 23, Geleen, tel. 49165. x

Gem. KAMER te huur, van alle gemakken voorz. Sittarderweg 36, Heerlen, tel. 716828. x

Te h. 75 m2 WINKELRUIMTE uitbreiding mogelijk. Te bevr. Geerstr. 54 Heerlen. x

Te h. Roermond Neerstraat 20 WINKELRUIMTE met opslagr. Aanv. direct. Inl. 04750-12807 of 04750-29858. x

Te huur gem. ZIT-SLAAPKAMER voor 1 of 2 pers., c.v., douchegelegenh., keuken en vrije opgang, t.o. Emma Hoensbroek, Tel. 045-712853. x

ETAGE-WONING te huur, 2 kamers, keuken, douche en c.v. Tel. 04454-1635.

Te huur gem. heren ZIT-SLAAPK. in Brunssum. Tel. inl. 252364. x

### RUILEN

FLAT, van Galenstr., ruilen tegen woning in Maria Christinawijk. Te bevr. van Galenstr. 12, Heerlen. x

EENGEZ.WONING Parkweg, Vrieheide, ruilen teg. woning of flat omg. Brunssum; hoge huur geen bezw. Br. ond. no. B 2042 L.D. Brunssum.

### TE HUUR GEVR.

Ter overname gevr. CAFé-BAR, gel. langs verkeersweg of vrijst. Br. ond. no. 5165 L.D. Maastricht. x

Studente fysiotherapie 18 jr. zoekt KAMER in centrum Heerlen bij rustig gezin of alleenstaande dame. Liefst beschikbaar per 1 juli. Tel. 077-14978. x

SECRETARESSE (25 jr.) zoekt geriefl. kleine etagewoning i.o. Heerlen best. uit w.kamer, slpk., keuken, badk. met c.v. Br. o. no. B 207 L.D. Hrl. x

Te huur gevr. in Maastricht of omgev. groot HERENHUIS of bungalow, villa. Tel. 045-213245 na 14 uur. x

Met spoed te h. gevr. ... TOORRUIMTE van ... m2 in Heerlen of dir. ... Br. o. no. E 207 L.D. ...

### HUIZEN

Te koop gevraagd voor ... relaties in Heerlen en omgeving bungalows, landhuizen en woningen tot ca. f 300.000,-. Ozek b.v., onr. goed., Bekkerweg 67 Heerlen tel. 045-718283. x

Te slopen WOONHUIZEN of gebouwen op ruime terreinen in bebouwde kom te koop gevraagd. Brieven met aanbiedingen onder nummer 1580 LD Hrl. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. L. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs v. Makelaars, Romboutslaan 2, Welten-Heerlen, tel. 71.... x

Te koop gevr. voor diverse relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg tot f 250.000,—. Hogstink Brunssum BV, Bemiddelingsbur. in Onr. Goed. en ..., Merkelbeekerstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161. x

Te k. een volledig ingericht CHALET gel. Zoetendaal midden in de bossen, niet in camping. Prijs nader overeen te komen. Te bevr. tel. 045-213851, na 6 uur 04461-1108. x

Te k. gevr. mooi, modern WOONHUIS met c.v. en garage tot f 140.000,-, in Maastricht, Heerlen of omgeving. Aanb. aan Parmentierstr. 10, Heerlen. x 410964.

Te k. gevr. ouder WOONHUIS of sloopand, ... ging, grootte perceel ..., verkooppr. o. nr. H 6718 ... LD N'hagen. x

## Poesjoernaal

## ZOMERSCHEMA REGIONALE

MAASTRICHT – Zaterdag 1 mei gaat het zomerschema voor de Regionale Omroep Zuid (ROZ) in. Wat gaat er veranderen? Hieronder een overzicht:

**Woensdag I:** ...

**Woensdag II:** ...

**Woensdag III:** ...

**Woensdag IV:** ...

**Zaterdag I en III:** ...

**Zaterdag II:** ...

**Zaterdag IV:** ... programma's. De normale programmering gaat uit van de ROZ-redakties ...

### Ongewijzigd

... **maandag** ... De **dinsdag** ... **Donderdag** ... **vrijdag** ... Op **zaterdag** ... De ROZ ... **elke avond** ... Elke **maandagmiddag** ...

De programma's worden uitgezonden door de zenders Roermond (90,0 mHz kanaal 13 FM) en Hulsberg (103,5 mHz kanaal 28 FM).

## HARRIE CREMERS

## AVRO'S Toppop met LD-show op tournee

● KRIJN TORRINGA

... zeg maar Krijn als het de echte Torringa mot'n zijn".

### START

● FERRARO
...„Sweet love"...

## NATIONALE HITPARADE

**HEERLEN/ROERMOND – Een kijkje in de nationale hitparade zoals die op koninginnedag (komende vrijdag) weer op radio (Hilversum III, 16.03 uur) en televisie (AVRO's Toppop, Nederland II, 19.05 uur) wordt uitgezonden. Tussen haakjes staan de posities van vorige week.**

1. (1) Save your kisses: Brotherhood of Man
2. (8) Baretta's Theme: Sammy Davis jr.
3. (2) In dulce jubilo: Mike Oldfield
4. (3) Fernando: Abba
5. (5) 1, 2, 3: Catherine Ferry
6. (21) Music: John Miles
7. (31) Sweet love: Ferraro
8. (4) December 1963: Four Seasons
9. (9) Banapple gas: Cat Stevens
10. (16) What a difference: Earth and Fire
11. (13) Love really hurts: Billy Ocean
12. (14) Miss you nights: Cliff Richard
13. (10) Love is the drug: Roxy Music
14. (10) Don't let it bring you down: Lin ...
15. (23) You're the reason why: Rubettes
16. ... Summer
17. (18) Me and Bobby ...: Jack Jersey
18. (19) Terug naar de kust: Maggie McNeal
19. (30) You ... Barry White
20. ... Love ... Tina Charles
21. ... of champagne: Sailor
22. (15) ... Albert West
23. ...
24. ...
25. (12) ... Saskia en Serge
26. (26) People like you, people like me: Glitter Band
27. (28) ...
28. ...
29. ... Cahoquer and Line
30. (17) Let your love flow: Bellamy Brothers

# ★ ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ ★

## tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

### NEDERLAND I
Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

**9.30 - 11.35 Schooltelevisie.** 9.30 Spelraam. 10.00 Een mens is een mens. 10.45 Soms voel je iets heel diep. 11.10 Lief en leed. Eersteklas vriend.
**15.00 Sociale verzekering.** Les 7. Teleaccursus.
**15.30 Wat heet oud.** Magazine voor de oudere generatie.
**16.15 De rode autobus.** Voor de kinderen.
**17.00 Wickie de viking.** „De wraak van de zaagvissen" T.v.-tekenfilmserie.
**17.30 - 17.40 Schooltelevisie.** Buiten spelen voor ouders.
**18.15 Wetenschap in beweging.** Les 15. Teleaccursus.
**18.45 Verkeers(p)licht.** Verkeersrubriek.
**18.55 Journaal.**
**19.05 Van gewest tot gewest.** Regionaal nieuws.
**19.50 Zendtijd voor de Partij van de Arbeid.**
**20.00 Dood voor het sterven.** Duitse televisiefilm. De heer Gerstner heeft door eigen schuld een ongeluk veroorzaakt. Hij zelf komt met een schrik vrij, maar zijn dochter Helga raakt zwaar gewond. Met onherstelbaar hersenletsel belandt ze in het ziekenhuis waar ene dr. Schilling haar, zolang er enige hoop is, wil blijven opereren. Gerstner en zijn vrouw beginnen langzaam te beseffen dat hun in coma liggende dochter niet langer echt bestaat.
**21.25 Solo for seven.** Filmpje, waarin de veelzijdige musicus Laguestra zijn kunnen toont op zeven verschillende instrumenten.
**21.35 Journaal.**
**21.50 ■ Den Haag vandaag.**
**22.05 Panoramiek.** Achtergrondinformatie uit binnen- en buitenland.
**22.35 Studio Sport.** Sportrubriek met een samenvatting van de UEFA Cup-wedstrijd FC Brugge-Liverpool.
**23.15 Sprekershoek.** Mensen of groeperingen krijgen gelegenheid hun denkbeelden naar voren te brengen. Deze keer komen de Jehova's Getuigen aan het woord.
**23.30 Journaal.**

### NEDERLAND II
Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

**18.45 Paulus de boskabouter.** Voor de kinderen.
**18.55 Journaal.**
**19.05 Jouw wereld, mijn wereld.** „School en fabriek" T.v.-serie.
**19.30 Kenmerk.** Informatierubriek over Kerk en samenleving.
**20.00 Journaal.**
**20.25 Stichting Socutera.** Filmpje van het Nederlands Astma Fonds.
**20.30 Informatie op woensdag.** De redactie van „Aktua TV" besteedt aandacht aan de kinderbescherming. Voor deze discussie wordt de film „Ciske de Rat" getoond. Met Franciscus Vrijmoeth (alias Ciske de Rat), Dick van der Velde, Robert de Vries, Johan Kaart, Paul Steenbergen en anderen. Ciske de Rat is een Amsterdams schoffie, die alleen wat hartelijkheid ontvangt van zijn vader, die zeeman is. Zijn moeder vindt de jongen alleen maar hinderlijk. Op school is het treurig met Ciske en uit verveling haalt hij veel kattekwaad uit. De jonge onderwijzer Bruis geeft hem enige beschaving.
**22.50 Journaal.**

### DUITSLAND I
Kanalen 9, 11, 24 en 46

**16.15 Journaal.**
**16.20 Nog 27 jaar op de 23ste verdieping.** Portret van het kantoorleven in het gemiddelde Amerikaanse grotestadsbedrijf.
**17.05 Sindbad, de zeevaarder.** Voor de kinderen.
**17.35 De toeschouwer.** Voor de kinderen.
**18.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.**
**18.05 Intermezzo.** Onze Penny: „Penny's aankomst". T.v.-serie.
**18.45 Zoals het gaat in het leven.** Moe zal er wel voor zorgen. T.v.-film.
**19.15 Hier und Heute.** Actualiteitenrubriek.
**19.45 Truc om kwart voor acht.** Met Nicky en Elma.
**20.00 Journaal.**
**20.15 Mad.** Documentaire over de Militaire Abschirmdienst.
**21.00 Abramakabra.** Satirisch programma van Joachim Roering. Medewerkenden: Helga Feddersen, Uwe Dallmeier, Dieter Hallervorden, Regina Lemnitz en anderen.
**21.45 De gespleten natie.** Of: hoe gelijk zijn de Fransen? Documentaire van Ernst Weisenfeld met een kijkje achter Frankrijks facade van alledag.
**22.30 Journaal.**

### DUITSLAND II
Kanalen 9, 11, 24 en 46

**16.20 Turn mee.** Voor de kleuters. Leren zwemmen.
**16.30 Rommelkist.** Voor de kleuters.
**17.00 Journaal.**
**17.10 Pret met poppen.** Kinderprogramma.
**17.40 De draaischijf.** Vrijetijdsmagazine. Te gast: Wencke Myhre.
**18.20 Een zaak voor Stein.** „Een lesje per telefoon". T.v.-serie.
**19.00 Journaal.**
**19.30 De sportspiegel.** Film over de sportbeoefening in rood-China.
**20.15 ZDF-Magazine.** Actualiteitenrubriek.
**21.00 Journaal.**
**21.15 Twee miljard mensen staan aan de rand.** Film over de problemen rond de oecumenische ontwikkelingshulp.
**21.45 De versierders.** „Zaken met Napoleon". T.v.-serie, in de hoofdrollen: Tony Curtis en Roger Moore. Gouden munten met de beeltenis van Napoleon spelen een belangrijke rol in dit avontuur, dat zich op de luchthaven van Nice afspeelt.
**22.35 Journaal.**

### DUITSLAND III
Kanalen 48, 50, 55 en 58

**18.30 Schooltelevisie.**
**19.00 Klaas Vaak.** Voor de kinderen.
**19.05 Voor Spaanse gastarbeiders.**
**19.15 Duitse les.** Les 9.
**19.45 Nieuws en commentaar uit de regio.**
**20.00 Journaal.**
**20.15 Dagthema.** Actualiteitenrubriek.
**20.30 ■ The long voyage home.** Amerikaanse speelfilm uit 1940 met Thomas Mitchell, John Wayne, Word Bond en anderen. Een groepje zeelieden wacht heel wat belevenissen in het begin van de tweede wereldoorlog. Iedere keer opnieuw willen ze ophouden met varen en terug naar hun geboorteland. Ode, de jonge zeeman, wil terug naar Zweden om weer op zijn boerderij te kunnen werken. Als hij op zijn schip naar Zweden wacht, voert men hem dronken en wordt hij op een ander schip gesleept. Alleen door het ingrijpen van een goede vriend, komt Ode toch nog veilig thuis.
**22.00 Herinneringen aan de Roeronlusten in 1920.**
**22.45 Big Brother is watching you.** Film over het Australische mijnstadje Broken Hill, waar de vakbond regeert.
**23.25 Journaal.**

### BELGIË (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

**17.45 Ti-Ta-Tovenaar.** Voor de kinderen.
**17.50 Atelier.** Vrijetijdsmagazine.
**18.55 Het meisje van de TV.** „Naastenliefde". TV-serie.
**19.20 Mededelingen en weeroverzicht.**
**19.25 Voetballen.** Rechtstreekse reportage van de voetbalwedstrijd FC Brugge-Liverpool in het kader om de UEFA Cup.
**21.10 Nationale Loterij.** Trekking van de hoge loten.
**21.15 Tommy Steel Special.** Show-programma.
**22.05 De vijfde windstreek.** Literair programma met onder meer een gesprek met de schrijver Karel Jonckheere.
**22.45 Journaal.**

### BELGIË (Frans)
Kanalen 8, 28 en 42

**18.55 Barbapapa.** Voor de kinderen.
**19.00 Bergeval et fils.** Voor de kinderen.
**19.25 Voetballen.** Rechtstreekse reportage van de voetbalwedstrijd FC Brugge-Liverpool in het kader van de UEFA Cup.
**21.10 Contacts.** Verkeersmagazine. Daarna: Journaal.

## radio

● Stereo

### HILVERSUM I
298 m; FM-Kanalen 4 en 17

**Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur.**
7.02 ● Kom er maar eens uit. 7.41-8.00 Aktua. 8.36-8.45 Gymnastiek voor de huisvrouw. 10.00 Van heinde en verre. 10.33 ● Toerja-toernee. 11.45 ● Café-chantant. 12.26 Mededelingen. 12.41 Aktua. 13.00 ● Een mondje Frans. 13.30 ● Sport na sport. 14.00 ● Specialiteiten à la carte. 15.00 ● Close-up. 16.30 ● Keerpunt. Overheidsvoorlichting: 17.20 Terzake. 17.32 Aktua-magazine. 18.41 De blauwe zaden (7). 19.00 ● Muziektriptiek. 22.00 ● Alles moet weg. 22.40 Aktua. 23.00 De griebels over mijn grafheuvel. 23.30-23.55 ● Lichte grammofoonmuziek.

### HILVERSUM II
402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

**Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur.**
7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 In de Goede Cirkel. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Radioweekblad. 10.03 Johan van Minnen - Ombudsman. 11.10 Even „bij" draaien. 12.00 Berger - centraal. 13.11 Dingen van de dag. 13.25 Een middagje stoomradio. 16.03 Moord bij de Stockholm. Laatste aflevering, hoorspel. 17.00 ● Promenade orkest. 17.35 Wetenschap in beweging. 17.55 Mededelingen. 18.11 Dingen van de dag. 18.20 Zendtijd PSP. 18.30 ● Tussen start en finish. 19.30 ● Malando met Marita Montès en Frans Wanders. 20.05 ● Orkest, hobo en clarinet. 21.30 Ontmoet de dichters. 22.00 ● Gabrielikwartet. 23.00-23.55 Met het oog op morgen.

### HILVERSUM III
201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

**Nieuws: elk heel uur.**
7.02 ● Drie op je boterham. 9.03 ● Popcorn ... ● ... ● ...

... ● ... ● ... UEFA Cup-wedstrijd FC Brugge-Liverpool. 23.02 ● NOS-Jazz ... ● ... Midnight Music. 1.02 ● ... 2.02 ● Dat wordt weer nachtwerk. 4.02-7.00 ● De Meulenerstheek.

### HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

**Nieuws: 7.00, 9.00 en 14.00 uur.**
7.02 Het levende woord. 7.08 ● Te Deum Laudamus. 7.30 ● Preludium. 7.02 ● Onder schooltijd. 9.30 Theologische etherleergang. 10.00 ● Orkestpalet. 12.00 ● Pianowerken uit de Romantiek. 12.30 ● Zangers portret. 13.00 ● In de schaduw van de meesters. 14.02 Hier en nu. 15.00 ● Muziek voor Diaghilev. 15.55 ● In kleine bezetting. 16.40-17.00 ● Muziek van en een tijd.

### R.O.Z.
FM-kanalen 13 en 28

10.00 R.O.Z actueel.
19.10 En nou iets heel anders.
19.35 - 20.00 Met zonder werk.

### B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

**Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.**
**West-Vlaanderen:** 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Konfidenties bij de koffie. 8.57 Kort genoteerd. Agendanieuws. 9.05 De vrije teugel. Non-stop amusementsmuziek.
**Limburg:** 10.03 Met de deur in huis. 11.00 Kraaiepootjes. 11.05 Mixt-uur. Programma voor thuiszitters. 12.00 Rodenbachstraat 29. Een programma met open deuren.
**Oost Vlaanderen:** 14.00 De uitgelezen van BRT-II.
**Antwerpen:** 17.03 Piek-uur met de BBC Top 30. 18.00 BRT-II Focus. 19.10 Sport in Antwerpen. 19.15 Kajuit. Een programma rond het water. 19.33 Vrij-uit. Vrijzinnige uitzending.
**Brabant:** 20.00 - 23.40 Jeugd '76.

### LUXEMBURG-RTL
208 en 49.26 m; FM-kanalen 6 en 33

**Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur 19.30, 21.30 en 23.30.**
**Duits:** 6.15 Der fröhliche Wecker. Rolf. 8.00 Von Haus zu Haus. Haidy. 8.30 Mister Morning. Martin. 10.30 Luxemburg 25905. 11.30 Hallo Nachbarin. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags - heute in Hamburg. Jochen. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Zu Gast bei Achim. 16.00 Sport. 16.30 Hörerpreis-Lotterie. 17.05 Schritt um Hit. 18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00 - 01.00 Hallo Nachtarbeiter.

## HUIZEN

Wij zoeken BOUWGROND voor de bouw van 4 woningen of meer. Br. onder no 1579 L.D. Heerlen. x

Wij vragen voor onze cliënten WONINGEN, herenhuizen. bungalows en bouwterreinen. Makelaardij Lindelauf. Voerendaal, tel. 04446-1579. x

Te k. in België pracht WINKELPAND met riante bovenwoning. Vrij nw., geleg. langs gr. verkeersweg Maaseik-Maastr. Voor alle doeleind. gesch. Spoed. te aanv. Hoge hypoth. beschikb.. goed beleggingsobject. inter. prijs. Inl.: dagel. tus. 5-8 u. Tel 09-3211565222. x

BOUWTERREIN, liefst voor 6 of meer woningen te koop gevr. Slooppanden komen event. ook in aanmerking. Br. ond. no. 1244 L.D Heerlen. x

Gaat U uw huis VERKOPEN, dan bent u gebaat bij een snelle verkoop. Wij garanderen u een uiterst professionele aanpak. Indien door omstandigheden geen verkoop plaatsvindt, worden u geen kosten in rekening gebracht. Bongaerts Immobiliën BV. Roermond-Brunssum. Kruisbergstraat 15a, tel. 045-256921.

Heerlerheide: te koop ouder KOMPLEX bestaande uit drie komplete woningen en grote bedrijfsruimte. Geschikt voor vele doeleinden. Vraagprijs f 225.000,— k.k. Inlichtingen: Bongaerts Immobiliën BV, Roermond-Brunssum, Kruisbergstraat 15a, tel. 045-256921.

Brunssum: nog enkele luxe DRIVE-IN WONINGEN te koop met hoge rijksbijdrage. Deze woningen met een fraaie ligging nabij het vijverpark worden in aanvang genomen over ca. 2 maanden. De prijzen zijn f 109.500,— v.o.n. exkl. renteverlies. Gemiddelde maandlast ca. f 350,— na aftrek. Inlichtingen: Bongaerts Immobiliën BV, Roermond-Brunssum, Kruisbergstraat 15a, tel. 045-256921.

Voor kliënten vragen wij WONINGEN, beleggingspanden en bouwgronden te koop. Bongaerts Immobiliën BV, Roermond-Brunssum. Kruisbergstraat 15a, tel. 045-256921.

Te koop in Hoensbroek ouder WOONHUIS in rustige straat. Vraagprijs f 65.000.— k.k. Inlichtingen: Bongaerts Immobiliën BV, Roermond-Brunssum. Kruisbergstraat 15a, tel.: 045-256921.

ROERMOND (8 km) Historisch boerenhuisje te koop. Goed gelegen in bekend dorpje. Oerdegelijk, goed onderhouden. Ruime zonnige woonkamer, kleine keuken, ruime eetkamer. Op verdieping 3 slaapkamers. Grote droge kelder. Douche. Hele pand centrale verwarming. In plaats van tuin ruime garage en schuur. Binnen 2 maanden vrij te aanvaarden f 88.000,- Br. o. no. 1738 LD Hrl.

Brunssum: te huur in het centrum enkele nieuwbouw WINKELS gelegen aan de Rumpenerstraat te Brunssum. Horstink-Brunssum BV, Bem.buro in Onr. Goed., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

Brunssum: te huur nieuwbouw KANTOORUNITS gelegen aan de Merkelbeekerstraat te Brunssum (centrum). Horstink Brunssum BV Bem.bur. in Onr. Goed., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

Brunssum: te koop enkele in aanbouw zijnde APPARTEMENTEN, gelegen aan de Rumpenerstraat te Brunssum. Horstink-Brunssum BV, Bem.bur. in Onr. Goed., Merkelbeekerstr. 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

SCHAESBERG. Halfvrijst. woning te koop, 4 slaapk., vrije ligging, ruime woonk. en keuken, douche, zolder, kelder, grote tuin. Prijs f 89.000.-. Briev. onder no. K 4199 L.D. Kerkrade.

Te k. modern WOONHUIS. bwj. '73, garage en tuin. f 86.500,- k.k. Eisenhowerstraat 18, Waubacherveld, Eygelshoven. x

HEERLEN. Aan de Schaesbergerweg, bouwgrond voor het bouwen van een vrijst. woonhuis, front 10 mtr. uitlopend naar 17 mtr., diep 64 mtr. totale oppervl. 889 m2. Koopprijs f 49.000.— k.k. exkl. bouwtekening en reeds aanw. materiaal. Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen 045-712255.

NIEUWENHAGEN - Ubach over Worms. Goed onderhouden boerderij (bwjr. 1844) met weiland. Tot. oppervl. 5600 m2. Best. uit: binnenhof met boogpoort, woonhuis met woonk., keuken, 3 slpk. en zolder, schuur met koeienstal 24 x 10 mtr (voor diverse doeleinden geschikt), gereedschapsschuur, hooischuur, div. bergingen. Aanv. in overl. Prijs f 150.000,— Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen 045-712255.

GELEEN. In Geleen in het Haesselderveld kunnen wij U ruime eensgezinswoningen met c.v. en gar. aanbieden. Ind. o.a.: hal, toilet met fonteintje, ruime woonk. ca. 40 m2, open keukenverbinding, terras. 1e verd.: 4 slpk., badk. met douche of ligb., v.w., 2e toilet en aansl. w.a. Enkele types zijn uitgevoerd met zolderruimte. Prijzen vanaf f 115.594,— Premie 1e jaar f 2.015,— Premie totaal f 9.120,— Bijdrage ineens f 750, — Stienstra B.V. Tempsplein 25-26, Heerlen tel. 045-712255.

HEERLEN. Goed gel. herenhuis nabij kerk Heerlerbaan. Ind. o.a. woonk. met parketvloer 9.35 x 3.80, keuken, 1e verd.: badk., 1 kamer 9.35 x 3.80, 1 kamer 3.00 x 3.00, 2e verd.: 3 mansardekamers en berging. Voorz. van c.v. en mogelijkh. voor gar. Aanv. medio 1976. Vraagpr. f 89.500,— Stienstra B.V. Tempsplein 25-26 Heerlen 045-712255.

Met spoed WOONHUIS te k. gevr. in omg. van H'broek, Brunssum. Prijs plm. f 70.000,— Br. o. no. 1367 L.D. Heerlen.

## BOUWVAK

UW BAD of douchebak weer als nieuw, zonder hak- of breekwerk. Tel. 04954-539, na 18 uur 04750-22975. x

Het grootste assortiment verkoop-, verhuur-machines biedt u DAMOISEAUX b.v. „Beitel", tel. 045-411930. x

BETONMOLENS vanaf f 390.-, bouwliften (ook verhuur) kruiwagens vanaf f 50.—, schragen, stutten. Kango breekhamers, lastrafo's 160 amp. f 339.- compl. haakse slijpmachine 220 v f 335.-, gazonmaaiers enz., div. gebr. machines. Dassen Bouwmachines Kampweg 10, magazijn O. Broekweg 6 B. Gronsveld, tel. 04408-1516-1756. x

Marmeren en NATUURSTENEN vloeren beter en goedkoper als welke vloerbedekking dan ook, vanaf f 27.- p. m2. Steenhouwerij Moonen-Wanders, Rietrastr 11, Hoensbroek, 214851. x

COMPRESSOREN voor al uw sloopwerkzaamheden huurt u bij Techniek Verhuur Onderneming Brouwers BV, Industrieweg 10, Wijlre, tel. 04450-1489.

NOODSTROOMAGGREGATEN huurt U bij Techniek Verhuur Onderneming Brouwers BV, Industrieweg 10, Wijlre, tel. 04450-1173.

## DIEREN

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42. Heerlen, tel. 710865. x

Lh. DWERGTECKELTJES m. stamb. Tel. 04459-1237. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284, Vaesrade 43, Nuth. x

Div. kleur DWERGPOEDELTJES m. stamb. Het Kempke 25, Borgharen tel. 043-19819. x

Te k. div. kleuren POEDELPUPS. Heistr. 83, Sittard, tel. 7732, gediplom. hondenkapster. x

Te k. 3 jonge ROTTWEILERS, 8 wkn oud, met stamb. en getatoeëerd, tev. geënt en ontwormd. Ouders H.D., vrij en zeer felle wakers. F. Richter, Wilgenstraat 7, Passart-H'broek. x

Te koop fraaie COCKER-SPANIEL, plm. 2 jaar. Na 18 uur Leenheerstraat 101, Brunssum. x

Welsh MERRIES te koop, event. ook met tuig, 2 van 6 jaar, 1 van 3 jaar, 1 van 1½ jaar, 1 van 1 jaar. Allen zeer braaf en mak. Te bevr. Herkenbroekerweg 20, Valkenburg. x

Diverse kleuren DWERG-POEDELTJES met st.boom Tatoeër no. Klein Nulland Servatiusstr. 45 Bleijerheide.

Duitse DOG, m. stamb., teef 6 mnd. oud. Willem Alxanderweg 69, Maastricht. x

Voor deskundig scheren en TRIMMEN van uw hond aan huis: Trimsalon Joschka, tel. 045-456487. x

Te k. SCHAPEN en lammeren. Na 17 uur Dr. Huntjensstr. 14, Ransdaal. x

Te koop 4 Hampshire SCHAPEN, 1 drachtige Shetl. pony stamboek, meermalen geprimeerd, 1 merrie veulen stamboek 2 jr. Te bevr. Stoepertweg 1, V'burg, tel. 13052.

Te k. RIJPAARDEN vanaf 2 jaar. J. Hayen, Douvenderweg 27, Oirsbeek, telef. 04492-1413.

Wegens verh. te k. DUIVENHOK (tuinhok), 5 x 2, nieuw hout, met duiven en bouvier, 15 mnd. oud, spotprijs. Sittarderweg no. 123, Heerlen, tel. 045-719856.

Te koop VOGELVOLIèRE, lengte 2.63, br. 0.61, hoogte 2.02 en volièredraad, circa 40 mtr t.e.a.b. Kaalheidersteenweg 146, Kerkrade-W.

Gratis af te halen 2 zw.-wit POESJES; horen bij elkaar, 7 wkn. Groenstr. 47 Geleen.

Te k. Siamees RASKATERTJE, 6 mnd. oud, erg mooi. Tel. 045-453553.

KAT of HOND vermist? Bel direct Dierenteh. Geleen, tel. 04494-43537.

Grijs POEDELTJE, 7 mnd. oud, m. stamb., dwerg, reu. Tel. 045-713266.

Te k. weg. gezondh. van eig. BASSET Artesien Normand, teven, ca. 3 jr., 1½ jr., 1 jr., reu, ca. 3 jr, pracht. fokd., met stamb.-pap. Provincialeweg 34 te Limbricht, 04490-5657. x

Te k. Kameroen SCHAAP en krielkipjes. Meuserstr. 199, Haanrade, tel. 455144 na 6 uur. x

Te k. mooie zwarte en abricoos DWERGPOEDELTJES en 2 zeer mooie Welsh terrier, teefjes. T. Busch, Putstr. 50. Sittard. x

Te k. CHOW-CHOW, half jaar oud, ingeënt en ontw. Vraagpr. f 350.-. Rukkerweg 269, Schaesberg, na 14 uur. x

Te k. nest COCKER-SPANIELS, goudkl., iets moois, ingeënt en ontwormd. — Kerkstr. 33, Waubach. x

Te k. l.h. TECKELS, 9 wk., ingeënt, ontwormd, getat. Bergdriesch 6, Heerlerbaan. x

KONINGINNEDAG GESLOTEN. Dierentehuis Geleen. x

KONIJNEN te k., alle maten, alle kleuren. Ransdalerstr. 40, Klimmen-Ransdaal.

Te koop BOUVIER, 5 mnd. oud. Tel. 1857 Voerendaal, b.g.g. 1497.

Vandaag zijn wij geopend van 10-12 en 14-16.45, ook voor het plaatsen van onze prachtige gekastr. en gester. katten. Dierenteh. Geleen, St. Jorisstr. 25, telef. 04494-43537.

Te k. tegen zeer goedk. prijs prachtige HANGBUIKBIGGETJES. Unolaan 106, H'heide (na 18 u.)

Te k. 2 DWEERGGEITEBOKJES en krielkippen en -hanen. Tel. 04442-1337.

Jonge langh. TECKELTJES en Eng. bassetjes, ontw., geënt, stamb., getat. Schandelerstr. 18 Heerlen tel. 713644. x

Te k. BOUVIER teef bijna 2 jr. met stamb. en ingeënt. Dr. Poelsstr. 23 Schaesberg tel. 312839. x

Te k. jonge GANZEN, kalkoenen en hennen. W. Heimans Zoelense Pad 15 Drumpt tel. 03440-2032. Wordt thuisbezorgd. x

## AUTO'S & MOTOREN

Te k. SIMCA 1000 GL evtl. ruil of inruil Opel Kad. Vraagpr. f 800,— Mesdagstr. 19 Hrl. x

SIMCA 1501 Special beige bwj. '69 i.z.g.st. t.e.a.b. Caumerboord 20 Heerlerbaan tel. 045-414698. x

Hogedruk- en BRANDSTOFSLANGEN met verwisselbare krimpkoppelingen. Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

Te k. SIMCA 1000 Spec. '72, km.st. 36.000. Pluymaekersstraat 10, Heerlen (Bekkerveld), na 18 uur, telefoon 712547. x

Te k. van partic. i.z.g.st. OPEL Commodore Rally Sport Coupé, ± '70 f 1600.- of te ruil. Tel. 043-17246.

ESCORT 1100 L '73, 30.000 km; Opel 1900 '73; Ascona 1600 '72; Manta '72; Carina 1600 '72 met nwe motor; Corolla '74, 28.000 km; Austin Allegro 1100 '74, 28.000 km; Fiat 127 '73, 30.000 km; Datsun 1200; Mazda 1300 '73 40.000 km; VW 1300 L '71; Chrysler 180 '73, 42.000 km; Morris Marina TC '73; Ford 1600 '71; Citroën Clubman '72; Mini 850 '72 f 2500; Capri 1700 GT '69 f 2400; NSU 1200 '70 f 900. Inruil, financ. en garantie. Autobedrijf P. v. Dijk, Hompertsweg 33, Schaesberg, Kakert, tel. 311729. x

REMSCHIJVEN VLAKKEN remtrommel uitdraaien, remvoering opklinken. Limburgse Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67 Heerlen tel. 045-711700. x

FIAT 128 te koop, bwj. '71, geel, f 2900.-. Ceresstraat 205 Vaals, tel. 04454-2315. x

Te k. RENAULT 12, bwj. '72, 69.000 km. Telef. 04454-2651. x

Te k. FORD Capri 1600 '73; Ford Capri 2000 GT '72; Ford Taunus 1300 L '72; Mercedes 200 D '69; Alfa Sud '73; Fiat 127 '73; Skoda '72; Cortina '68. Inruilen en financ. mogel. Achter de Lotus-Bar, Nieuwstraat 140, Kerkrade, tel. 453609. x

Te k. zeer goed lopende DAF, '69, t.e.a.b. Margrietstraat 4, Nieuwenhagen. x

Te k. FORD Escort 1300 L, bwj. juli '73, km.st. 28.000, i.z.g.st. Tel. 045-313884.

CAPRI GTXL, type '71, zeer mooi; Kadett L. f 2250.-; Kadett f 450.-. Hamerstr. 16 Heerlen (bij. Amb.school) x

OPEL Rekord '71; Ford 1600 '71; Ford Capri '71; Capri '69; Ford 12M '71; Fiat 127 '73; Fiat 128 '71; Fiat 124 '71; Morris 1100 '71; Simca 1000 '71; Kadett '70; VW 1300 '71; 8 auto's van f 700.- tot f 1500.-, o.a.: Kadett '69; Scaldia '72; VW '69; Opel Coupé '68. Dyane '68; Austin Mini '69; 12M '70; Renault R 16 '68; Honda 600 N '71; Skoda '70. Inruil en financ. Nieuwstraat 41, Schaesberg (einde Nieuwstr. linksaf, grindweg), telefoon 311078. x

BMW 1600 te k., i.z.g.st., km.st. 65.000. Karmelstr. 69 Heerlerbaan, na 18 uur.

KADETT LS Coupé, vinyl dak, type '71, zeldz. mooi. Keuring en inruil mogelijk. Hamerstr. 16 Heerlen (bij Amb.school). x

Te k. RENAULT 4 bestel i.z.g.st., bwj. '73, t.e.a.b. Gerardstr. 44, Schaesberg.

Te k. DATSUN 120 A Cherry, Coupé. Keuring mogel., 15 mnd. oud, km.st. plm. 27.000, pr., incl. radio en matten f 8000.-. Coenen, Julianastr. 41, Elsloo, telef. 04402-3853. x

Van partic. MAZDA 1300, met vinyl dak, bwj. '74, z.g. a.n., km.st. 39.000. Prijs f 6500.-. Stationsstraat 8 te Heerlen, tel. 045-712715. x

FIAT 127 de luxe '75; Toyota Corolla 1200 de luxe '73; Opel Kadett de luxe '72; Simca 1100 de luxe '72; VW 1300 de luxe '71. Auto's met goede garantie en service. Autobedrijf Martin, Hellebroek 37, Nuth, telef. 04447-2412. x

MINI Clubman, dec. '73, G.B.-wielen, nwe banden, enz. Vraagprijs f 4900.-. Tel. 043-22454. x

MOTOR, Honda, in pr. st., 350 c.c., 13.000 km, f 2500.-. Tel. 043-27009. x

Te k. van partic. OPEL Rekord, in pr. st., f 1650.-. Dorpstr. 104A, Bingelrade. x

SIMCA Chrysler '71 schuifdak, trekh. Gregoriuslaan 78 Brunssum, na 5 uur. x

Te k. OPEL Kadett Spec. '68, i.z.g.st.; Simca 1000, i.g.st. Torenstraat 26, Oirsbeek. x

## ONDERWIJS

Rijks gedipl. AUTORIJSCHOOL P. Diemant, ook met autom. Hompertsw. 17A Schaesb., tel. 311003. x

## GELD EN GOED

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld. Tweede hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst, Bernhardstr. 5 Geleen bij de Markt tel. 04494-46186. x

## economie vandaag

### Heineken

AMSTERDAM – Heineken heeft in de eerste helft van het op 1 oktober begonnen boekjaar een nettowinst geboekt van 34 miljoen tegen 20 miljoen in dezelfde periode van het vorige boekjaar. De omzet steeg van 781 tot 997 miljoen en het bedrijfsresultaat van 35 tot 74 miljoen. In de gedistilleerdsector werd een record omzetverhoging geboekt van meer dan 50%.

### Consument

DEN HAAG – Binnen de bondsraad, het hoogste orgaan van de Consumentenbond heerst reeds enig meningsverschil over het te voeren beleid. Een minderheid van de raad vindt dat de bond een krachtiger houding moet aannemen en als het ware meer tot polarisatie moet overgaan.

### Enka

ARNHEM – Het rayon garenbedrijf van Enka in Arnhem staakt op 6 juli de produktie. De herplaatsing van de medewerkers is volgens de directie voorspoedig verlopen. Voor 30 parttimers is nog geen oplossing gevonden.

### Lire

LUXEMBURG – De centrale banken van de EEG hebben erin toegestemd dat de invoer van Italiaanse bankbiljetten in hun landen aan banden wordt gelegd. Zij willen hiermee de lire steunen. De banken zullen weigeren Italiaanse bankbiljetten met een waarde van 50.000 tot 100.000 lire in te wisselen tegen eigen munteenheid.

### Kartel

DEN HAAG – De Consumentenbond pleit voor een snelle wetswijziging teneinde de kartels te kunnen aanpakken. De leden wordt gevraagd inlichtingen te geven over prijskartels die de concurrentie beperken.

### Balans

WIESBADEN – De handelsbalans van West-Duitsland over maart sluit met een overschot van 3 miljard. De voorgaande maand was er een voordelig saldo van 2,19 miljard mark. Over de eerste drie maanden van het jaar komt het exportoverschot uit op 7,54 miljard mark.

### Philips

EINDHOVEN – Philips is van plan over te gaan tot de uitgifte via onderhandse plaatsing van 7,75% vijfjarige Eurogulden notes tot een bedrag van 75 miljoen. De uitgiftekoers is 100%. De inschrijving begint op 30 april. Aflossing op 15 mei 1981.

### Brocades

DELFT – De omzet van derden van Gist-Brocades steeg vorig jaar met 15% van 750 tot 864 miljoen. Het bedrijfsresultaat daalde van 56,2 tot 32,8 miljoen, terwijl de nettowinst inzakte van 26,6 tot 15,1 miljoen. Voorgesteld is het dividend te verlagen van 23 tot 20 gulden.

### Ennia

DEN HAAG – Ennia gaat een nauwe samenwerking tot stand brengen tussen haar beide dochterondernemingen A.L.B. en de Oude Zwolsche van 1895. De samenwerking wordt pas effectief in 1977.

### Federatie

UTRECHT – De algemene vergadering van de voedingsbond NKV heeft een resolutie aangenomen waarin wordt besloten per 1 september een federatie aan te gaan met de voedingsbond van het NVV. Uiterlijk in 1980 moeten beide bonden fuseren.

### Energie

BRUSSEL – Henri Simonet, vicevoorzitter van de Europese Commissie is van mening dat de regeringen van de negen EEG-staten de Europese energiepolitiek onder elkaar willen regelen. De commissie komt zodoende buiten spel te staan.

### Bouw

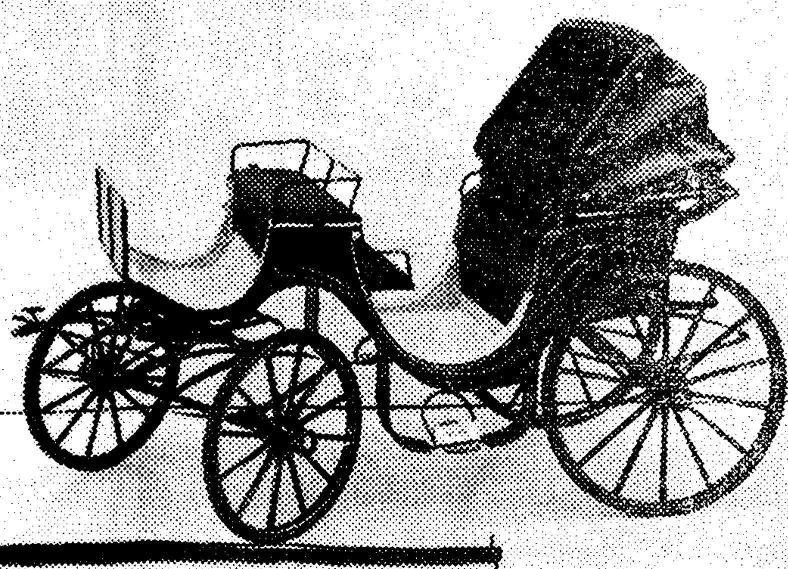
UTRECHT – De voorzitter van het Nederlands Verbond van Ondernemers in de Bouwnijverheid heeft gezegd dat het wellicht het overwegen waard is een gedeelte van de aardgasopbrengsten te gebruiken voor investeringen in de bouw.

### Predikant

UTRECHT – Ds. Colstee, voorzitter van de bond van Nederlandse predikanten zegt dat het hoofdbestuur niet snel een initiatief zal nemen om de traktementen te bevriezen.

### VIB

AMSTELVEEN – Het netto exploitatieresultaat van het Vastgoedbeleggingsfonds voor Institutionele Beleggers (VIB) is vorig jaar gestegen van 11,35 tot 12,1 miljoen. Voorgesteld wordt de uitkering per participatie te verhogen van 4103 tot 4370 gulden.



● Ter gelegenheid van de 31e internationale huishoudbeurs in Amsterdam is voor de negentiende keer een nationale wedstrijd vrijetijdsbesteding gehouden. In de categorie modelbouw werd een eerste prijs toegekend aan de Heer J. van Geest uit het Limburgse Hedel. De werkstukken zijn nog te zien tot en met zondag 2 mei.

## Werkloosheid in sector welzijn naar record

*DEN HAAG – De werkloosheid in het welzijnswerk heeft een recordhoogte bereikt. Niet minder dan 1300 maatschappelijk werkers waren begin dit jaar zonder werk. Het aantal werkzoekenden is vooral sinds mei 1975 snel gaan stijgen en de vraag is daarbij sterk achtergebleven. Het totale aantal maatschappelijk werkers wordt geschat op tienduizend. Dit betekent dat meer dan tien procent van hen thans werkloos is. Dit is becijferd door „Reflex", het orgaan van de Nationale Raad voor het Maatschappelijk Welzijn. De cijfers geven volgens Reflex echter niet een geheel juist beeld. Onder de 1300 bevinden zich afgestudeerden van alle sociale opleidingen. Het aantal werklozen met een diploma sociale academie is veel lager: ongeveer 440 eind vorig jaar. Voorts bevinden zich onder de 1300 ook mensen die op aanvullende werken en sociale voorzieningsobjecten zijn ingeschakeld. En al deze mensen, aldus Reflex, vormen slechts de geregistreerde arbeidersreserve.*

*Volgens het departement van CRM zijn er grote verschillen wat betreft de werkloosheid per regio en per werksoort. Sommige instellingen klagen dat ze geen personeel kunnen krijgen. Met name in het bejaardenwerk is het tekort aan maatschappelijk werkers groot.*



## Academicus waarheen?

**De nu toch wel nijpende werkloosheid onder de jonge academici plaatst een groot vraagteken achter de carrièreplanning van al die jongeren die zich voorbereiden op een loopbaan met een gerichte wetenschappelijke achtergrond. Het voorbeeld van een groep jonge meesters in de rechten, die als taxi-chauffeur zijn gaan werken herinnert aan de crisisjaren toen de jonge, maar ook de oudere ingenieur bij de tram of bij het spoor werkte meestal in de positie van conducteur.**

Ook op de universiteiten zelf heeft het ontbreken van een perspectief gevolgen. Er wordt zeer sterk van studierichting gewisseld. De studenten maken zich daar weinig zorgen over omdat zij vanuit de huidige situatie redeneren: als ik snel afstudeer heb ik toch niet direkt een baantje. Voor velen van hen is het daarom – volgens hun eigen zeggen – niet erg als de studie wat langer dan normaal duurt. Studeren is ook werken, zo luidt de nieuwe visie in de studentenwereld. In hoeverre in de toekomst hiervoor een studentenloon gegeven gaat worden, is nog een groot vraagteken. Hier speelt de ontwikkeling van de gedachten rond de kinderbijslag een belangrijke rol. Mogelijk dat op kinderbijslag bespaarde gelden ingezet gaan worden voor het verstrekken van een studentenloon. Maar de plannen hieromtrent zijn nog niet algemeen aanvaard.

Met uitzondering van bepaalde studierichtingen, waarbij in Nederland voor academici nog mogelijkheden zijn, lijkt de toename van wetenschappelijke werkers in Nederland een grote rem nodig te hebben. In schrille tegenstelling tot de Nederlandse situatie is de ontwikkeling in een aantal andere landen met name in de Afro-Aziatische sfeer. Daar is een schreeuwend tekort aan wetenschapsmensen, die mee kunnen helpen aan de opbouw van vaak jong onafhankelijk geworden gebieden. De stichting Nederlandse vrijwilligers vraagt al geruime tijd en zeer regelmatig ontwikkelingswerkers voor Afrika, Azië en Latijns Amerika. Daaronder worden ook veel academici gerekend als het gaat om economie, landbouwkunde, techniek en medische hulp. Ook de in Manilla gevestigde Aziatische ontwikkelingsbank vraagt veel academici, die een Nederlandse opleiding hebben. Maar in tegenstelling tot de Stichting Nederlandse Vrijwilligers, die een leeftijdsgrens van 21 jaar stelt, geeft de Aziatische ontwikkelingsbank de voorkeur aan ervaren krachten, waarvan de leeftijd bij voorkeur ligt tussen de 30 en 50 jaar. Het ontwikkelingswerk is voorlopig dus een meer ideële dan ideale mogelijkheid voor academici om de verworven kennis in daden om te zetten.

### Daling zet langzaam door tot bedrijfsvakanties

# Korter werken wordt minder in Limburg

**MAASTRICHT – Het aantal bedrijven met een vergunning voor korter werken neemt langzaam af in Limburg, waarmee de landelijke tendens gevolgd wordt. Volgens de laatste opgave van het minsterie van sociale zaken hebben 54 bedrijven in Limburg een vergunning tot korter werken en zijn 7.618 werknemers door de maatregel getroffen. In januari van dit jaar bedroeg het aantal bedrijven nog 64 met 8.469 werknemers. Er is derhalve een daling met tien bedrijven en 851 werknemers opgetreden.**

De metaal blijkt nog altijd de grootste hap voor zijn rekening te nemen, gevolgd door de handel, de textielindustrie en de hout- en meubelindustrie. Landelijk hebben nog 822 bedrijven een vergunning tot korter werken, betrekking hebbend op 64.827 werknemers. Dit betekent een daling van 39 bedrijven en 8.485 werknemers.

Het aantal vergunningen wordt minder. Zo blijkt uit een overzicht van de laatste twaalf maanden dat in oktober vorig jaar nog 101 bedrijven een vergunning hadden aangevraagd voor 11.673 mensen. In december was dit aantal gedaald tot 93 bedrijven. Een minimum werd bereikt in juli van vorig jaar toen slechts 36 bedrijven een vergunning hadden aangevraagd voor 3.532 personeelsleden.

Een nog verder strekkend overzicht laat zien dat in november 1973 aan zeventien bedrijven vergunning was verleend. Een jaar later was dit aantal opgelopen tot negentien. Twee maanden later (januari 1975) bedroeg dit aantal al 32 met vergunning voor 7200 personeelsleden. In juni van vorig jaar werd een totaal van 99 bedrijven bereikt, betrekking hebbend op 10.209 werknemers. De verwachting is dat met de bedrijfsvakanties voor de deur het aantal vergunningen en aanvragen sterk zal teruglopen en dat later in het jaar slechts een kleine stijging verwacht kan worden afhankelijk van het aantrekken van de economie.



## TB Gulikers 40 jaar

**BEEK – Het technisch bureau Gulikers uit Beek bestaat veertig jaar. De fundamenten voor het hedendaagse bedrijf zijn in april 1936 gelegd door de heer A.Gulikers, die toen een electrowinkeltje in Meerssen opende. De goederen van toen hebben plaats gemaakt voor goed georganiseerde afdelingen. Het bureau verzorgt verlichting: het mechanisch plaatsen van lichtmasten, verzorgt de montage en aardingen van lichtmasten, kabels, sectiekasten, het leggen van onder meer telefoonkabels, het verzorgen van pijpleidingen en beveiligingssystemen en het verhuur van machines en gereedschappen. Een staf van ongeveer honderd vakmensen zorgt ervoor dat alle werk snel kan worden afgeleverd. Gulikers wordt in vakkringen beschouwd als een van de toonaangevende technische ondernemingen in Zuid-Nederland.**

## Werklozen

BRUSSEL – De werkloosheid in de EEG loopt terug, maar niet snel en zeker, zo heeft de Europese Commissie meegedeeld. Volgens de laatste beschikbare gegevens bedroeg het totale aantal werklozen ongeveer 5,4 miljoen tegen 5,6 miljoen een maand eerder.

### Dr. J. Zijlstra in jaarverslag Ned. Bank:

# Geen gezonde economie zonder genezing inflatie

**AMSTERDAM – Als er ten aanzien van de kwaal van de inflatie geen genezing optreedt zal al daarom een economisch herstel, samen gaande met het scheppen van voldoende arbeidsplaatsen, niet mogelijk zijn. Dit schrijft dr. J.Zijlstra, president van de Nederlandsche Bank, in het jaarverslag. Dr. Zijlstra vindt de vooruitzichten voor de wereldeconomie niet bemoedigend. Voor 1976 wordt in de geïndustrialiseerde landen een inflatie verwacht van gemiddeld 7,5 procent. „Wij zijn in zoverre terug in 1973, dat is terug bij de inflatiegraad aan de vooravond van de oliecrisis. Slechts in een zeer beperkt aantal landen lijkt de inflatie dit jaar wezenlijk te zullen worden bedwongen. Zwitserland en Duitsland, misschien ook de VS kunnen in dit verband worden genoemd. Nederland helaas nog niet", aldus dr. Zijlstra.**

Als de inflatie blijft toenemen is een rechtstreeks ingrijpen in het kosten–en prijzenbeloop onontkoombaar, met alle politieke gevolgen van dien. De Nederlandse economie heeft vorig jaar vrijwel dezelfde kenmerken gedragen als 1974: een sterke externe positie met ernstige interne problemen. De inflatie is volstrekt onvoldoende teruggedrongen. De winsterosie, die een belangrijke rol speelt, kwam in 1975 niet tot stilstand. Het reëel beschikbare inkomen per inwoner nam met 5,5 pct toe. Dit is voor het overgrote deel ten laste van de bedrijfsrendementen gegaan. Er is een forse uitdeling geweest aan de collectieve sector en de loontrekkenden ten laste van de bedrijfsrendementen. Het vorig jaar had daarvoor ten minste een gedeeltelijke compensatie moeten bieden.

Dr. Zijlstra noemt in het jaarverslag de een–procents–operatie even onvermijdelijk als moeilijk. Toch verdient de voorgenomen ingreep grote instemming. De Nederlandsche Bank heeft vorig jaar een winst geboekt van 574,8 miljoen tegen 650,1 miljoen in 1974.

onder redactie van henk thonen



## Beursoverzicht

### Vriendelijk

**AMSTERDAM – De Amsterdamse beurs toonde zich dinsdag van haar vriendelijke kant en in het algemeen gingen de noteringen omhoog. Uitschieters waren Heineken en KLM, terwijl de meeste rederijen het stroomopwaarts zochten. De obligatiemarkt was een tikkeltje beter.**

Het bericht over een fors hogere winst bij Heineken in de eerste helft van het lopende boekjaar was een prettige verrassing voor de beurs. Ook het niet doorgaan van het bod op Bols werd positief uitgelegd. Bij opening van de officiële handel vormde zich een grote hoek in Heineken en het duurde geruime tijd voor de partijen het eens konden worden. Dit was tenslotte het geval op ƒ 151,50 en deze prijs lag ruim ƒ 5 boven die van maandag. Voor aandelen Lucas Bols werd een ƒ 1.50 lagere adviesprijs opgegeven van ƒ 92.

Een ander fonds dat sterk in de belangstelling stond was KLM. De laatste dagen had het luchtvaartaandeel sterk op druk gestaan en groot aanbod duwde de prijs maandag sterk terug. Thans waren deze verkopen opgedroogd waarop de koers prompt omhoog ging. Begin beurs werd ƒ 5,50 hoger gehandeld op ƒ 111,50. De andere internationals trokken langzaam wat bij. Kon. Olie won twee kwartjes op ƒ 126,30, Akzo ging 40 cent vooruit tot ƒ 44,70, Unilever 30 cent tot ƒ 129,30 en Philips ook 30 cent tot ƒ 33,30. Hoogovens bleef bij de oude koers steken op ƒ 31,50

De lokale markt was bijzonder kalm, waarbij aandelen Lucas Bols verder in koers afgleden op ƒ 90.50 wat ƒ 3 verlies betekende. Flauw was ook het textielaandeel Blydenstein-Willink met ƒ 15 verlies op ƒ 115. Van Gelder en Van Reeuwijk verloren elk ƒ 2, terwijl Palthe ƒ 3 moest afstaan. Aan de andere kant stoof Elsevier in een dunne markt ƒ 14 naar boven tot ƒ 330, terwijl Pakhoed nog ƒ 3 aan de vorige prijs toevoegde op ƒ 131,50. Kluwer reageerde op het jaarverslag met een winstje van ƒ 1,40 op ƒ 92,90 en Geldersche Tram was ƒ 10 beter op ƒ 195. Overigens werd op de lokale markt bijzonder weinig gereageerd op gunstig of ongunstig bedrijfsnieuws.

Op de incourante markt bestond stevige belangstelling voor aandelen Holland Sea Search als gevolg van het gevonden gasveld in de Noordzee. De aandelen werden ƒ 1,50 duurder op ƒ 14. Op 31 december werd maar ƒ 4 betaald voor een stukje van ƒ 10. Verder ging in deze sector de koers van Edicom met ƒ 4 naar boven tot ƒ 60.

De actieve markt gaf voor KLM nog een verdere stijging te zien tot ƒ 113, waarmee de winst uitkwam op ƒ 7. Heineken kon zich aardig handhaven in de buurt van ƒ 151, terwijl Nationale Nederlanden ƒ 1,20 in herstel was op ruim ƒ 100.

## Advieskoersen

AMSTERDAM – De advieskoersen in Amsterdam luiden heden:

Amerikaanse dollar 2,65-2,75
Engelse pond 4,81-5,11
Belgische fr. (100) 6,57-6,87
Duitse mark (100) 104,00-107,00
Ital. lire (10.000) 26,00-30,00
Portugese esc. (100) 7,70-9,70
Canadese dollar 2,68-2,78
Franse fr. (100) 56,50-59,50
Zwitserse fr. (100) 105,25-108,25
Zweedse kroon (100) 59,50-62,50
Noorse kroon (100) 47,75-50,75
Deense kroon (100) 43,00-46,00
Oostenr. sch. (100) 14,70-15,00
Spaanse pes. (100) 3,84-4,14
Griekse drachme (100) 7,20-8.45
Finse mark (100) 68,25-71,25
Joegosl. dinar (100) 13.75-16,25

## beurs van amsterdam

### ACTIEVE AANDELEN

| | | |
|---|---|---|
| AKZO | 44,30 | 44,40 |
| ABN | 353,00 | 353,00 |
| AMRO | 74,70 | 75,10 |
| Deli Mij | 100,50 | 100,60 |
| Dordt Petr. | 162,30 | 162,80 |
| id. pref. | 158,50 | 159,30 |
| Hein. B. | 146,30 | 150,70e |
| id. Holding | 140,50 | 145,00 |
| HAL | 87,30 | 87,00 |
| Hoogovens | 61,50 | 61,20 |
| HVA | 50,40 | 50,50 |
| KNSM | 146,50 | 148,50 |
| KLM | 106,10 | 116,00 |
| Kon. Olie | 125,80 | 126,40 |
| Nat. Ned. | 98,90f | 100,10 |
| Ommeren | 235,50 | 240,00 |
| Philips | 33,00f | 33,30 |
| Robeco | 195,40f | 196,00 |
| Rolinco | 145,60e | 146,40 |
| Scheepv. U. | 118,10 | 118,60 |
| Unilever | 129,00 | 129,40 |

### OBLIGATIES

#### Staatsleningen

| | | |
|---|---|---|
| 10.5 Ned 74 | 109,50 | 109,70 |
| 9.75 74 | 107,30 | 107,50 |
| 9.00 75 | 103,70 | 104,00 |
| 8.75 75 | 103,40 | 103,40 |
| 8.75 75-2 | 102,70 | 102,70 |
| 8.50 75 | 101,80 | 101,90 |
| 8.50 75-2 | 101,80 | 102,00 |
| 8.00 69-94 | 99,50 | 99,60 |
| 8.00 70-95 | 100,30 | 100,30 |
| 8.00 71-96 | 99,40 | 99,50 |
| 8.00 70 1 | 101,90 | 101,90 |
| 8.00 70 2 | 101,00 | 101,20 |
| 8.00 70 3 | 101,00 | 101,20 |
| 8.00 76-91 | 100,30 | 100,30 |
| 8.00 69-76 | 101,80 | 101,80 |
| 8.00 70-77 | 102,10 | 102,10 |
| 7.75 71-96 | 96,90 | 96,90 |
| 7.75 73-98 | 96,60 | 96,80 |
| 7.75 70-78 | 102,10 | 102,10 |
| 7.50 69-94 | 95,60 | 95,60 |
| 7.50 71-96 | 95,10 | 95,10 |
| 7.50 72-97 | 94,70 | 94,60 |
| 7.50 71-81 | 101,70 | 101,80 |
| 7.20 72-97 | 92,50 | 92,50 |
| 7.00 66-91 1 | 94,40 | 94,70 |
| 7.00 66 2 | 94,10 | 94,10 |
| 7.00 69-94 | 92,00 | 91,90 |
| 6.50 68-93 1 | 89,70 | 89,60 |
| 6.50 68 2 | 89,50 | 89,40 |
| 6.50 68 3 | 89,20 | 89,10 |
| 6.50 68 4 | 89,10 | 89,00 |
| 6.25 66-91 | 91,10 | 91,20 |
| 6.00 67-92 | 88,50 | 88,30 |
| 6.25 67-92 | 87,60 | 87,40 |
| 5.75 65-90 1 | 89,20 | 89,50 |
| 5.75 65 2 | 89,00 | 89,20 |
| 5.25 64-89 1 | 88,80 | 88,70 |
| 5.25 64 2 | 88,30 | 88,30 |
| 5.00 64-94 | 83,30 | 83,50 |
| 4.50 58-83 | 92,40 | 92,50 |
| 4.50 59-89 | 85,50 | 85,50 |
| 4.50 60-85 | 90,00 | 90,10 |
| 4.50 60 2 | 85,20 | 85,20 |

### Converteerbare Obligaties

| | | |
|---|---|---|
| 4.75 AKZO | 80,40 | 80,20 |
| 8.75 ABN | 122,00 | 121,50 |
| 6.00 ABN | 126,80 | 126,00 |
| 6.75 AMRO | 100,30 | 100,30 |
| 5.50 AMRO | 187,75 | 188,75 |
| 8.25 Ball Ned. | 97,00 | 98,00 |
| 8.50 Boskalis | 108,50 | 108,60 |
| 6.25 Bührm. T | 95,20 | 94,80 |
| 7.25 Furn 73 | 95,50 | 93,50 |
| 4.75 Gelder | 95,00 | 95,20 |
| 5.75 Gist Br. | 100,00 | 99,50 |
| 6.50 Grinten | 118,00e | 118,00 |
| 7.25 Hagemij | 95,10 | 95,10 |
| 7.50 Holec | – | – |
| 5.25 Hoogov. | 90,50b | 89,00 |
| 7.50 IHC Holl. | 101,00 | 101,00 |
| 7.25 Kappa 73 | 87,00 | 87,00 |
| 6.50 Kluwer | 124,50 | 125,00 |
| 8.75 KNSM | 107,50 | 107,50 |
| 8.75 KBB | 104,50 | 104,50 |
| 5.75 KLM | 92,00a | 91,50 |
| 7.75 KNP | 122,50 | 121,50 |
| 7.25 KSH | 83,00 | 83,30 |
| 7.00 LYONS | 81,50 | 81,30 |
| 7.25 Macint. | 86,30 | 87,10 |
| 9.00 Meneba | 105,60 | 105,50 |
| 7.00 NBM B | 59,50 | 60,00 |
| 7.25 Nederh. | 10,00f | 9,50 |
| 6.50 NMB | 216,25 | 216,00 |
| 7.75 Nutricia | 105,00 | 105,80 |
| 8.00 Nijverdal | – | 86,10 |
| 4.75 Philips | 101,00 | 101,35 |
| 10.00 Point | 106,00 | 106,00 |
| 7.50 Proost B | 93,10 | 93,30 |
| 6.50 Rolinco | 76,50 | 76,20 |
| 6.50 Rol 1000 | 77,00 | 77,00 |
| 8.00 Sanders | 94,00 | 93,70 |
| 7.00 Skol Br. | 90,05 | 90,10 |
| 7.00 Slavenb. | 106,00 | 106,00 |
| 9.00 VMF Stk. | 106,80 | 106,80 |
| 8.25 Vih Butt | 90,50 | 91,50 |
| 7.00 Wessan. | 95,20 | 94,00 |
| 8.75 W U Hyp | 119,30 | 119,30 |

### AANDELEN

#### Bank Cred. Verzeker.

| | | |
|---|---|---|
| Amev | 62,30 | 63,10 |
| Amfas | 94,50 | 93,50 |
| St. R.dam | 109,50 | 109,00 |
| Ennia | 125,50 | 125,50 |
| Ned. Cred Ek. | 47,90 | 47,80 |
| NMB | 149,70 | 149,10 |
| Slavenburg | 2450,00 | 2.430,00 |
| Slav cert. | 245,00 | 243,00 |
| Fr.Gr Bk | 110,00 | 106,00 |
| Tilb.Hyp.Bk | 170,00e | 167,90 |
| W U Hyp | 323,50 | 323,50e |
| Scheeps H | 2980,00 | 2980,00e |

#### Handel Industr. & Div.

| | | |
|---|---|---|
| ACF | 317,00 | 317,00 |
| Ahog B | 41,20 | 41,00e |
| Ahold | 119,00e | 118,40 |
| AMAS | 10,50a | 10,70 |
| A'dam Dr | 77,70 | 77,50 |
| A'dam Rijt | 185,00 | 185,00 |
| Aniem.Nat | 20,40 | 20,40 |
| Arnh. Schb | 102,50 | 102,00 |
| Asselberg | 840.00a | 820,00 |
| AUDET | 250,00 | |
| Autom Ser | – | 247,00 |
| Auto Ind R. | 1460,00 | 1460,00e |
| Ballast N | 59,30e | 59,50 |
| BAM | 77,50 | 77,30 |
| Batenburg | 221,00 | 220,50 |
| Beek v | 80,50 | 80,00e |
| Beers | 73,90e | 73,50 |
| Begemann | 98,00 | 100,00 |
| Bergoss | 181,50 | 179,00 |
| Berkel P | 112,00 | 110,50 |
| Blijdenst W | 330,00 | 315,00 |
| Boer Druk | 179,00 | 183,00e |
| Bols | 93,50 | 91,00e |
| Borsumij | 85,70 | 85,70 |
| Bos Kalis | 114,00 | 113,50 |
| Braat B | 186,00 | 183,00 |
| Bredero VG | 1402,00 | 1425,00 |
| id. cert. | 1350,00 | 1360,00 |
| Bredero VB | 288,20 | 289,20 |
| id. cert. | 282,00 | 286,00 |
| Bühr. Tett. | – | – |
| id. cert. | 74,90 | 74,60 |
| Calvé cert. | 180,00 | 181,00 |
| id. 6% | 1310,00 | 1300,00 |
| Cent. Suik. | 103,00 | 106,00 |
| id. cert. | 100,00 | 100,00 |
| Ceteco | 176,80 | 179,50 |
| id. cert. | 177,00 | 179,50 |
| Chamotte | 37,00 | 37,20 |
| Cindu KK | 52,20 | 52,10 |
| Crane Ned. | 700,00a | 660,00 |
| Desseaux | 75,10 | 76,00 |
| Dikkers | 99,30 | 99,00 |
| Dr. Ov. Hout | 243,00 | 244,00 |
| Droge | 1240,00 | 1400,00 |
| Duiker App. | 282,00 | 272,00 |
| Econosto | 40,00 | 39,50 |
| Elsevier | 316,00 | 330,00e |
| id. cert. | 313,20 | 329,80e |
| Emba | 175,50 | 174,50 |
| Enkes | 13,50 | 13,30e |
| Fokker | 43,60 | 43,30 |
| Ford Auto | 433,00 | 431,00 |
| Furness | 72,50e | 72,50 |
| Gamma H. | 40,50 | 40,40 |
| id. 5 pct. | 17,60 | 17,70 |
| Gelat. D. | 258,00 | 257,00 |
| Gelder cert. | 67,00 | 64,70 |
| Gero | 29,00 | 29,20 |
| Giessen | 333,00 | 331,00 |
| Gist Broc. | 65,10 | 65,20 |
| id. cert. | 65,10 | 65,20 |
| Goudsmit | – | 100,00a |
| Grasso | 135,50 | 137,00 |
| Grinten | 193,00e | 193,00 |
| Grofsmed. | 114,50 | 113,50 |
| Hagemeijer | 80,20 | 80,50 |
| Hero Cons. | 124,00 | 125,50 |
| Heybroek | 181,00 | 181,50 |
| Hoek Mach. | 88,00 | 88,00 |
| Holec | 151,00 | 150,00 |
| Holl. Beton | 72,00 | 72,00 |
| id. cert. | 71,00 | 71,00 |
| ICU | 90,20 | 90,50e |
| IHC Holl. | 23,40 | 24,50e |
| Ind. Mij | 221,00 | 221,00 |
| IBB Kondor | 68,50 | 68,50 |
| Interlas | 154,50 | 154,50 |
| Int. Müller | 39,40 | 39,20 |
| Inventum | 560,00 | 558,00 |
| Kappa c. | 147,00 | 147,00 |
| Kempen B. | 100,00 | 96,00 |
| Key Hout | – | – |
| Klene S. | 192,00 | 189,50 |
| Kloos | 160,50 | 160,00 |
| Kluwer | 91,50 | 92,90 |
| K. Bijenk. | 76,10 | 76,10 |
| id. cert. | 76,00 | 76,00 |
| id. 6% cum. | 13,00 | 13,00 |
| KNP | 56,80 | 56,30 |
| Krasnap. | 186,00 | 182,00 |
| KSH | 48,20 | 49,00 |
| Kwatta | 19,20 | 19,10 |
| Landre Gl. | 144,00f | 142,00 |
| Leidse Wol | 297,00 | 296,00 |
| Macintosh | 80,00 | 81,10 |
| Meneba | 121,20 | 122,50 |
| Metaverpa | – | 2370,00 |
| Moluksche | 249,00 | 250,00e |
| Mijnb. K.W. | 865,00 | 865,00 |
| Naarden | 49,80 | 48,10 |
| Naeff | 98,00 | 98,50 |
| Nat. Grond | 50,50 | 50,10 |
| NMB | 27,00b | 27,00b |
| Nedap | 290,00 | 292,00e |
| Nederh. | 4,85 | 4,90 |
| Ned. Bont | 210,00 | 215,00b |
| NDU | 185,00 | 185,10 |
| id. c. | 462,00 | 462,00 |
| Nelle | 346,00 | 345,50 |
| Netam | 62,00 | 62,00 |
| Nieaf | 1400,00 | 1400,00 |
| Nierstr | 1130,00 | 1120,00 |
| Norit | 130,50 | 131,00 |
| Nutricia GB | 69,50 | 68,90 |
| id. VB | 68,20 | 67,90 |
| Nijverd | 49,30 | 48,30 |
| Ogem | 22,70 | 22,90 |
| Orenst K. | 247,00 | 246,50 |
| Oving | 131,00e | 130,30 |
| Pakhoed | 128,50 | 131,50 |
| id. c. | 125,50 | 129,00 |
| Palemb. | 76,50 | 76,50 |
| Palthe | 68,50 | 66,50 |
| Philips ƒ 10,- | – | – |
| Pont | 221,00 | 223,00 |
| Porcel. Fl. | 113,00a | 113,00a |
| Proost B | 185,00e | 188,00e |
| Rademak. | 390,00 | 390,00 |
| Reesink | 120,50 | 118,00 |
| Reeuw | 51,50 | 49,50 |
| Reiss | 122,00 | 122,50 |
| Riva | 345,00 | 346,50 |
| id. c. | 327,00 | 330,00 |
| Rhote J | 33,00 | 33,00 |
| Rommenhol | 749,00 | 740,00 |
| Rijn-Sch.-V | 145,00 | 130,00 |
| Sanders | 136,00 | 133,00a |
| Schev EMS | 19,20 | 19,00 |
| Schokbet. | 920,00 | 920,00 |
| Schuitema | 148,00 | 150,00 |
| Schupp. | 370,50 | 374,00 |
| Schuttersv. | 70,00a | 70,00 |
| Stevin | 89,00 | 89,00 |
| St.Sp.Twent. | 60,50 | 60,20 |
| Tab.Phil. | 76,30 | 77,00 |
| Tel | 93,50 | 94,00f |
| THV | 167,00 | 166,00 |
| Tilb. Wat. | 423,00 | 422,00 |
| Twent. Kab. | 316,00 | 315,00 |
| Ubbink | 161,00 | 160,00 |
| Unikap | 158,10 | 160,00 |
| Unilev.c. | – | – |
| id. 7% | 81,50 | 81,20 |
| id. 6% | 68,50 | 68,60 |
| Vliet | 69,70 | 69,80 |
| Veneta | 45,00 | 45,40 |
| V Glas | 104,00 | 104,00 |
| V.H. Schev. | 741,00e | 745,00e |
| VMF | 181,00 | 180,50 |
| VNU | 80,50 | 80,30 |
| V Touw | – | – |
| id. c. | 42,50 | 42,50 |
| Vezel N | 225,00 | 220,00a |
| Vihamey B. | 60,20 | 61,50 |
| VRG | 68,20 | 69,00 |
| Vulcaan | 38,50 | 38,20 |
| Wegener | 57,50 | 56,00 |
| id. c. | 57,50 | 56,00 |
| Wessan. | 92,30 | 93,30 |
| Wyers | 95,00e | 95,00f |
| Wijk | 1126,00 | 1131,00e |
| Zaalberg | 80,50 | 80,00e |

### CANADA EN VS

| | | |
|---|---|---|
| Alcan | 77,30 | 78,00 |
| Bell Tel. | 124,00 | 124,00b |
| Bovis | 2,50 | 2,60 |
| Can. Pac. | 46,00 | 47,00 |
| C.O.'Keefe | 8,40 | 8,40 |
| Gulf Oil | 90,50e | 92,30 |
| Husky Oil | 54,50 | 55,00 |
| Imp. Oil | 63,00 | 62,00b |
| Inland N.G. | 22,80 | 23,80 |
| Int. Nickel | 86,50 | 87,50 |
| Shell Can. | 42,00 | 42,00 |
| Akzona | 62,20 | 62,10 |
| Amax Inc. | 148,00 | 146,50 |
| Am. Cyan. | 66,90 | 68,20 |
| Am. Motors | 16,70 | 16,60 |
| Am. Stand. | 70,10 | 72,10 |
| Am. Tel&T. | 152,50 | 153,00 |
| Ampex C. | 19,90 | 19,70 |
| Anaconda | 63,90 | 64,00 |
| Asarco | 50,00 | 50,00 |
| Beth. St. | 110,50 | 111,00 |
| Boeing | 74,00 | 75,00 |
| Celanese | 140,00 | 140,00 |
| Chrysler | 55,50 | 56,00 |
| Citicorp. | 96,30 | 96,90 |
| Cities Serv. | 117,50 | 114,00b |
| Colgate | 72,80 | 73,50 |
| Col. Gas | 62,60 | 62,60 |
| Cons. Ed. | 46,50 | 47,00 |
| Control D. | 68,50 | 68.00 |
| Curtiss W | 34,50 | 34,50 |
| Dow Chem | 297,00 | 299,80 |
| Eastm. Kod. | 302,00e | 301,00 |
| Exxon-IO | 250,50 | 251,00 |
| Ford Mot. | 157,00 | 159,50 |
| Gen. Cable | 30,80 | 30,50 |
| Gen. Elec. | 148,00 | 147,00 |
| Gen. Foods | 75,40 | 74,70 |
| Gen. Mot. | 185,00 | 186,50 |
| Gilette | 88,50 | 88,50 |
| Goodrich | 67,10 | 67,00 |
| Goodyear | 60,20 | 60,20 |
| IBM | 710,50 | 715,00 |
| Int. Flav | 74,60 | 74,50 |
| Int. Tel. | 75,30 | 75,60 |
| Kennecott | 94,00 | 92,00 |
| Litton Ind. | 40,00 | 41,00 |
| Lockheed | 23,20 | 23,90 |
| Merck Co. | 202,20 | 202,10 |
| Nat. Can. | 36,00 | 35,50 |
| Nat. Dist. | 66,20e | 66,50e |
| NCR Corp. | 72,80 | 73,00 |
| N.A., Phil. | 76,70 | 77,00 |
| Occidental | 43,20 | 43,50 |
| Penn. C | 6,30 | 5,60 |
| Pepsi | 198,00f | 197,00 |
| Ph. Morris | 154,00e | 156,00 |
| Philips P. | 154,00 | 155,00 |
| Polaroid | 102,00 | 103,00 |
| Procter & G. | 242,50 | 242,00 |
| RCA Corp. | 67,50 | 67,50 |
| Rep. Steel | 94,60 | 94,60 |
| Reynolds | 166,00 | 166,00 |
| Sears | 194,00 | 194,00 |
| Shell Oil | 145,00 | 145,00 |
| South. Pac. | 98,50 | 98,00 |
| Sperry R. | 126,00 | 126,50 |
| Stand. Br. | 192,50 | 191,00 |
| Sterling Dr. | 49,00 | 49,00 |
| Studebaker | 119,00 | 119,20 |
| Sun Oil | 89,00 | 84,00 |
| Tandy C. | 103,50 | 103,40 |
| Texaco | 71,60 | 71,60e |
| Texas Inst. | 320,50 | 322,50 |
| Transam | 31,30 | 31,60 |
| Un. Carb. | 190,00 | 192,00e |
| Un. Pac. | 235,50 | 234,50 |
| US Steel | 217,00 | 214,50 |
| Warner L. | 95,50 | 95,80 |
| Westingh. | 43,10 | 43,50 |
| Woolworth | 64,00 | 64,00 |
| Sur. Brouw. | 72,00b | – |

a = laten
b = bieden
c = ex claim
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten

| | | | |
|---|---|---|---|
| Edah koffie goud | bonen, 250 gram | 280 | 218 |
| Edah koffie goud | vac. snelfilter, 250 gr | 280 | 218 |
| Edah koffie zilver | bonen, 500 gram | 560 | 399 |
| Edah koffie zilver | vac. snelfilter 500 gr | 560 | 399 |
| Theezakjes | Terry, 20 stuks | 88 | 69 |
| Filterzakjes | Rapid nr. 2, 80 st. | 139 | 125 |
| K & G Korrelkoffie | 200 gram | 685 | 509 |
| Ceylon thee | baaltje 250 gram | 165 | 149 |
| Happy Quick | instant cacao, 800 gr | 379 | 365 |
| Filterzakjes | Rapid nr. 4, 40 st. | 114 | 79 |
| Buisman | normaal, 125 gram | 70 | 59 |
| Buisman | snelfilter, 100 gram | 90 | 75 |
| Cacao | de Zaan, 200 gram | 179 | 139 |
| Santeholf | 1 liter | 147 | 140 |
| Chocodrank | gesteriliseerd, 1 liter | 86 | 82 |
| Halfvolle melk | gesteriliseerd, 1 liter | 83 | 80 |
| Magere melk | gesteriliseerd, 1 liter | 68 | 62 |
| Klop Klop | 2 x 40 gram | 95 | 89 |
| Koffiemelk | fles 1/2 liter | 114 | 105 |
| Completa | pot 200 gram | 169 | 155 |
| Volle melk minimumprijs | gesteriliseerd, liter, | | 94 |
| Doorr. runderlappen | 500 gram | 419 | 399 |
| Bief-haklappen | 500 gram | 799 | 749 |
| Schouderkarbonade | 500 gram | 439 | 419 |
| Gehakt h.o.h. | 500 gram | 319 | 298 |
| Speklappen | 500 gram | 339 | 319 |
| Verse worst | 500 gram | 349 | 319 |
| Tartaartjes | 3 stuks | 298 | 289 |
| Hamburgers | 3 stuks | 198 | 179 |
| Rundergehakt | 250 gram | 236 | 225 |
| Hamlappen | 500 gram | 749 | 699 |
| Knakworst | pot 180 gram | 105 | 98 |
| Unox leverpastei | 3 bl à 56 gram | 159 | 145 |
| Tonijn in saus | pikant, blik 185 gr. | 159 | 139 |
| Kipperagout | blik 425 gr. | 169 | 149 |
| Vleesragout | blik 425 gram | 169 | 149 |
| Zure haring | pot 300 gram | 219 | 199 |
| Boer'nrookworst | Homburg, 225 gr. | 189 | 169 |
| Haring in saus | tomaten, blik 400 gr. | 170 | 155 |
| Corned beef | blik, 340 gram | 295 | 269 |
| Mosselen | pot, 220 gram | 206 | 189 |
| Bierworstjes | Compaxe, 4 stuks | 180 | 159 |
| Duyvis kruidenpaté | bij de borrel, tube | 130 | 69 |

**Hoe meer zielen, hoe lager de prijzen!**
Wekelijks komen er nog duizenden huisvrouwen bij, die de moeite nemen om vast te stellen of het waar is, dat de lage prijzen van EDAH 20 gulden voordeel opleveren voor één week eten en drinken.
Dat is de enige manier!
Zeker weten is klant worden.
En méér klanten geven EDAH méér adem om die lage prijzen vast te houden. Hoe meer zielen..

| | | | |
|---|---|---|---|
| Perzikenschijfjes | 1/1 blik | 189 | 169 |
| Fruitcocktail | 850 gram | 219 | 189 |
| Bruine bonen | Veluco, 1/1 bl. | 109 | 88 |
| Tomatenpuree | 70 gram | 23 | 19 |
| Spliterwten | Mentor, 500 gr. | 98 | 79 |
| Aardbeien | 425 gram | 125 | 109 |
| Wortelen | fijn, 3/4 pot | 109 | 95 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Doperwten | zeer fijn, 1/1 bl. | 119 | 99 |
| Erwten/wortelen | fijn, 3/4 pot | 149 | 135 |
| Witte bonen | in tom. saus, 1/2 bl. | 89 | 79 |
| Vlavulling | kersen, Jonker Fris | 188 | 159 |
| Vlavulling | aardbei, Jonker Fris | 188 | 159 |
| Kapucijners | pak 500 gram | 88 | 69 |
| Rode bieten | AZ 580 cc. | 69 | 49 |
| Appelmoes | 1/1 blik | 85 | 79 |
| Sperziebonen | Hero fijn, heel 1/1 bl. | 180 | 119 |
| Kersen op sap | 3/4 pot | 270 | 229 |
| Mandarijnen | chinese, 312 gram | 120 | 99 |
| Doperwten | zeer fijn, 1/2 blik | 100 | 75 |
| Rode kool | 3/4 pot, incl. statieg. | 95 | 79 |
| Tweedrank | abr./sinas, liter | 205 | 189 |
| Tomatensap | Vallon, 1 liter | 125 | 117 |
| Skol pils | 0,5 liter | 59 | 52 |
| Jus d'orange | Vallon, 1 liter | 109 | 97 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Martini | wit/rood, 0,75 ltr. | 540 | 479 |
| Sherry Fernando | fles 1,5 liter | 870 | 799 |
| Fris in blik | 3-ES, 3 srt., 330 cc. | 70 | 55 |
| Bavaria pils | blik, 330 cc. | 80 | 59 |
| Jaffa pressina | 3 bekertjes | 140 | 109 |
| Moselblümchen | fles 0.7 liter | 280 | 245 |
| Spaanse wijn | zoet, fles 0.7 liter | 339 | 279 |
| Liebfraumilch | fles 0.7 liter | 310 | 289 |
| Bottelcee | fles 600 cc | 209 | 198 |
| Liga junior | | 105 | 89 |
| Karvan Cevitam | fles 600 cc | 309 | 275 |
| Molenaars kindermeel | bordklaar, 200 gr. | 98 | 89 |
| Bambix | 180 gram | 108 | 92 |
| Olvarit babyvoeding | 7 soorten, potje | 80 | 72 |
| Nootmuskaat | busje, 50 gram | 99 | 79 |
| Atjar Tjampoer | 1/3 pot | 89 | 85 |
| Witte peper | busje, 50 gram | 89 | 79 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Pindakaas | pot, 350 gram | 169 | 132 |
| Appelstroop | pot, 450 gram | 110 | 95 |
| Heinz sandwichspread | pot 295 gram | 199 | 179 |
| Mammoetkoek | 700 gram | 135 | 129 |
| Abrikozenjam | H.H. 1, 450 gr. | 129 | 119 |
| Boterhamvlokken | pak 200 gram | 75 | 69 |
| Chocoladehagel | puur, 400 gram | 159 | 147 |
| Aardbeienjam | H.H. 1, pot 450 gr. | 129 | 119 |
| Venz kwinkslag | 500 gram | 193 | 189 |
| Hazelnootpasta | pot 400 gram | 179 | 159 |
| Zentiss confiture | zw. bessen, 450 gr. | 149 | 145 |
| Kersenjam | H.H. 1, 450 gr. | 149 | 129 |
| Zentiss confiture | frambozen, 450 gr. | 149 | 145 |
| Zentiss confiture | bosbessen, 450 gr. | 149 | 145 |
| Rozebotteljam | H.H. 1., 450 gram | 139 | 129 |
| Honing | Mellona pot 450 gr. | 299 | 279 |
| Calvé pindakaas | pot 350 gram | 195 | 185 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Vermicelli | A.J.P. g/f, 500 gr. | 95 | 79 |
| Saroma pudding | pakje 4 sm., 70 gr. | 45 | 39 |
| Paneermeel | Anco, 160 gr. | 49 | 45 |
| Vissticks | Iglo, 10 stuks | 265 | 219 |
| Tuinbonen | Iglo, 450 gram | 305 | 259 |
| Sperziebonen | Groko, zak 500 gram | 135 | 125 |
| Bladerdeeg | plakjes, Easy | 225 | 198 |
| Fricandellen | 5 stuks | 195 | 179 |
| Doperwten | Groko, z. fijn, 500 gr. | 198 | 165 |
| Braadkuiken | Goossens, 950 gram | 425 | 398 |
| Saté Bon Serva | varkensvlees, 3 st. | 209 | 179 |
| Aardappelkroketten | Groko, 500 gram | 198 | 179 |
| Vleeskroketten | 4 stuks | 109 | 95 |
| Nuts | 3 pak | 129 | 107 |
| Bonbons Duchesse | 200 gram | 198 | 185 |
| Spekken | 16 stuks | 119 | 99 |
| Kwatta repen | 3 sm. 6 repen a 25 gr. | 145 | 129 |
| Engelse drop | 250 gram | 119 | 109 |
| Cocoskransen | 8 stuks | 129 | 98 |
| Chocarino's | 150 gram | 109 | 99 |
| Spritskoeken | Elegant, 12 stuks | 99 | 88 |
| Moriaantjes | 200 gram | 99 | 89 |
| Spekulaas | 400 gram | 110 | 97 |
| Venco zachte drop | pak 500 gram | 350 | 285 |
| Stimorol | 5 pack | 175 | 129 |
| Mars mini | baal, 250 gram | 225 | 195 |
| Milky Way mini | baal 250 gram | 235 | 195 |
| Pastei bakjes | Marie Claire, 4 stuks | 139 | 119 |
| Margrietjes | bakje, 5 stuks | 120 | 99 |
| Bokkepootjes | pak 150 gram | 105 | 89 |
| Negerzoenen | doos, 20 stuks | 260 | 199 |
| [illegible] | Roodband..., 200 gr. | 160 | 129 |
| Gombeertjes | zak 200 gram | 120 | 98 |
| Chips Golden Wonder | nat./papr., 120 gram | 79 | 59 |
| Nibbit cocktail | | 129 | 117 |
| Calvé pinda's | 250 gram | 169 | 159 |
| Haust toast | klein/groot | 59 | 49 |
| Cornuco's | kaasflips | 57 | 49 |
| Kaasdomino's | Meursing, 150 gr. | 189 | 175 |
| Wokkels | naturel/paprika | 105 | 87 |
| Tuc | pak 106 gram | 80 | 69 |
| Calvé borrelnootjes | zak 180 gram | 160 | 145 |
| Maxi mix | zoutjes, 125 gram | 130 | 95 |
| Zakdoekjes | Dorex, 10 pak | 260 | 159 |
| Kotex verband | met hechtstrip, 20 st. | 279 | 239 |
| Page luiers | 30 stuks | 455 | 399 |
| O.B. tampons | speciaal, 20 stuks | 285 | 239 |
| Keukenrol tissue | Edet decor, 2 rol | 290 | 209 |
| Toiletpapier tissue | Edet, 4 rol | 235 | 169 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Babex luiers | pak 20 stuks | 360 | 295 |
| Toiletpapier | Queen, 4 rol | 110 | 99 |
| Keukenrollen | crepe, 2 stuks | 165 | 139 |
| Servetten | pak 100 stuks | 270 | 198 |
| Biotex blauw | gezinspak, 685 gram | 309 | 299 |
| Witte Reus | koffer 2000 gram | 495 | 469 |
| Dash | koffer 2100 gram | 689 | 598 |
| Dixan | koffer 2000 gram | 729 | 689 |
| Radion | zak 2000 gram | 439 | 395 |
| Robijn wasverzachter | 1,5 liter | 219 | 209 |
| Omo | koffer 2000 gram | 659 | 595 |
| Biotex groen | gemakspak, 553 gr. | 269 | 245 |
| Dreft E5 | pak 1100 gram | 469 | 439 |
| Duo Bont | zak 2000 gram | 900 | 595 |
| Kwak waspoeder | zak 2000 gram | 450 | 399 |
| Dreft E2 | pak 400 gram | 260 | 215 |
| Afwasmiddel | extra, 2 liter | 165 | 139 |
| Vim chlorax | 420 gram | 65 | 59 |
| Frisspray | voor 't toilet, 220 gr. | 199 | 159 |
| Dweil | grijs 50x60 | 109 | 99 |
| Theedoek | 60x60 | 189 | 169 |
| Zeepsponsjes | 10 stuks | 99 | 89 |
| Jif reiniger | flacon, 450 gram | 149 | 127 |
| Bleekmiddel Jav | flacon, 1 liter | 85 | 72 |
| Dubro citron | flacon, 600 gram | 140 | 125 |
| Piek schuurpoeder | met bleekm. 450 gr. | 70 | 55 |
| Harpic | luchtverfrisser bus | 230 | 179 |
| Palmolive hairspray | grote bus | 398 | 298 |
| Palmolive toiletzeep | bundel 3 stuks | 205 | 175 |
| Nivea creme | doos | 219 | 189 |
| 7 Kruiden shampoo | Schwarzkopf, 200 cc | 339 | 330 |
| Aqua Fresh | tandpasta, tube | 139 | 129 |
| Fa douche | 500 cc | 1050 | 509 |
| Palmolive shampoo | goud/antiroos | 270 | 185 |
| Prodent | 2 tubes à 72 gram | 299 | 189 |
| Haarversteviger | 3 flacons 20 cc | 95 | 65 |
| Lux toiletzeep | bundel à 3 stuks | 229 | 163 |
| Badschuim | den/sering, liter | 240 | 198 |
| Creme 21 lotion | flacon 300 cc | 650 | 439 |
| Kruidenshampoo | flacon 0,5 liter | 179 | 149 |
| Bloemkool | per stuk | | 179 |
| Soepgroenten | gesneden, per pakje | | 55 |
| Spinazie | per kilo | | 79 |
| Tomaten | 500 gram | | 159 |
| Granny Smith Cape | 1 kilo | | 189 |
| Sinaasappels | Jaffa, 1,5 kilo | | 239 |
| Lucifers | pak | 45 | 39 |
| Lunchzakjes | plastic, 50 stuks | 69 | 49 |
| Ella minipanties | pak, 2 stuks | 210 | 169 |

*Becel, Amstel, Iglo,*
*Blue Band, Calvé, Frolic,*
*Witte Reus, Mars, Unox,*
*Ariël....*

**Kwaliteit uit de Ster-reklame elke dag dik onder de prijs!**

*Dat is al maanden zo bij EDAH.*
*Maar u weet dat niet.*
*U komt nooit in onze winkel.*
*Waarom eigenlijk niet?*

| | | | |
|---|---|---|---|
| Bavaria pils | 0.5 ltr. | 65 | 49 |
| Sinas | fles, liter | 86 | 69 |
| Lemon lime | fles, liter | 86 | 69 |
| Cola | fles, liter | 86 | 69 |
| Appelsap | pot, liter | 105 | 89 |
| Amstel pils | krat 24 flessen | 1050 | 936 |
| Pepsi cola | fles, 1 liter | 105 | 89 |
| Advokaat | 0.6 liter | 460 | 405 |
| Montilla | kruik, 2 liter | 850 | 725 |
| Runderrookvlees | fl. gezouten, 100 gr. | 209 | 198 |
| Boterhamworst | 150 gram | 74 | 68 |
| Boerenmetworst | 150 gram | 164 | 149 |
| Boterhamworst | Parijzer, 150 gram | 165 | 147 |
| Palingworst | 150 gram | 104 | 99 |
| Corned beef | 150 gram | 160 | 149 |
| Snijworst | 150 gram | 134 | 128 |
| Leverkaas | 150 gram | 115 | 104 |
| Paardenrookvlees | fl. gezouten, 100 gr. | 155 | 135 |
| Paté Royal | 100 gram | 109 | 95 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Halfvolle melk | dagvers, 1 liter | 94 | 86 |
| Blue Band | pakje, 250 gram | 60 | 55 |
| Becel margarine | kuipje, 250 gram | 113 | 105 |
| Summer halvarine | kuip, 500 gram | 85 | 69 |
| Summer margarine | pakje, 250 gram | 55 | 39 |
| Crema | pakje, 200 gram | 77 | 71 |
| Volle melk minimumprijs | dagvers, liter | | 94 |
| Slagroom | 1/4 liter | 168 | 149 |
| Mayonaise | Salino, tube 100 gr. | 79 | 75 |
| Slasaus | Salino fles 750 cc. | 139 | 129 |
| Mayonaise | Salino pot 500 gram | 225 | 199 |
| Fritessaus | Salino bus 650 cc | 159 | 139 |
| Augurken | A.B. 1/3 pot | 78 | 69 |
| Mosterd | whiskyglas, 180 gr. | 99 | 85 |
| Fricandellensaus | Golden Wonder | 299 | 275 |
| Augurken | C, 3/4 pot | 130 | 105 |
| Zilveruitjes | 1/3 pot | 110 | 97 |
| Calvé slasiank | fles, 500 cc | 299 | 195 |
| Tomatenketchup | Excellent, 340 gram | 110 | 95 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Unox soep | tomaten, 46 cl. | 99 | 97 |
| Unox soep | groente, 46 cl. | 99 | 97 |
| Rundvlees | in bouillon, 340 gram | 210 | 189 |
| Maggi-blokjes | voordeelpak 24 st. | 79 | 69 |
| Bouillon met kip | pot 365 gram | 175 | 155 |
| Unox soep | br. bonen, extr. gev. | 235 | 189 |
| Macaroni | A.J.P., 500 gr. | 89 | 79 |
| Rijst | droogkokend, kilo | 175 | 145 |
| Basterd suiker | wit, 500 gram | 99 | 88 |
| Basterd suiker | bruin, 500 gram | 99 | 88 |
| Bourbon pudding | pakje 3 sm., 71 gr. | 95 | 79 |
| Calif. rozijnen | zak à 14 dozen | 169 | 149 |
| Poffertjesmix | Koopmans, 400 gr. | 135 | 119 |
| Cornflakes | Brüggen, 340 gr. | 190 | 99 |
| Taartbodem | groot formaat | 105 | 89 |
| Brinta | pak, 500 gram | 125 | 109 |
| Aardappelpuree | Nutricia, 3x260 gr. | 287 | 229 |
| Gebroken rijst | zak 1 kilo | 119 | 109 |
| Lassie toverrijst | pak 400 gram | 161 | 145 |

**EDAH**
**Alle merken van hoog tot laag afgeprijsd.**

Verkoop van alleen in [illegible] met vergunning
Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen voorbehouden.

BEEK: Markt 34, BRUNSSUM: Kerkstraat 222, ECHT: Bovenstestraat 13, EYGELSHOVEN: Laurastraat 47A, GELEEN: Markt 118, HEERLEN: Anjelierstraat 68, HEERLEN: Mgr. Hanssenplein 23, HEERLEN: Stanleystraat 6, HOENSBROEK: Kouvenderstraat 29, MAASTRICHT: Kleine Staat 3-5, MAASTRICHT: Ruttensingel 148, MAASNIEL: Hoekstraat 1, ROERMOND: Kasteel Hornstraat 35, NIEUWENHAGEN: Markt 3-4, SCHAESBERG: Markt 14, SCHINVELD: Wilhelminaplein 9, SITTARD: Chopinstraat 8, STEIN: Raadhuisplein 9, SWALMEN: Brugstraat 1, TREEBEEK: Schildstraat 46, UBACH OVER WORMS: Hovenstraat 100, VAALS: Maastrichterlaan 78, VALKENBURG: Dr. Erenstraat 5, WEERT: Nieuwe Markt 20, SUSTEREN: Swentiboldstraat 4.

**Voor 'n prikkie**

Blouson van 100% katoen. Fantasie dessin in verschillende prints. Joyeus openvallende kraag. Kies uit verschillende kleuren.
**14.-**

hc **hollenkamp**

voordeliger dan ooit
voor de 2e keer in 1976 verlagen wij de rente.

| in handen | aflossing per maand | | | |
|---|---|---|---|---|
| 3.000 | 147 | 105 | – | – |
| 5.000 | 240 | 171 | 136 | 110 |
| 9.000 | 425 | 300 | 237 | 200 |
| 13.000 | 610 | 429 | 338 | 284 |
| 15.000 | 708 | 493 | 389 | 326 |
| 20.000 | 937 | 669 | 518 | 434 |

Aanvraag telefonisch. Afhandeling schriftelijk in blanco enveloppe.
Heeft u een dure lening? dan nemen wij deze over tegen een goedkoper tarief.
's-avonds tot 21.00 uur.
Zaterdags tot 14.00 uur.

**de geldwinkels**
Hoofdkantoor Kapellerlaan 90 Roermond Tel. 04750-15132
Agentes: 04490-6571/9564, 04950-21331, 045-710989

• ... bij overlijden • geen borg • ...

**Deze week:**

v.a. **21.-**

**Meisjesbroekrok**
Lekkere denim broekrok met afgebiesde zakken. Mt. 98 (21.-) t/m 167 (36.-).

**Lampe**

Te k. Carstabo VOUWWAGEN f 800.-. Tel. 045-215917.

Te k. 6-8 pers. BUNG.TENT 1 jaar gebr., pr. f 850.-. Te bevr. na 18 uur Sept. 1944-straat 53, Heerlerbaan.

TREKHAKEN gratis montage, Aral Station D. Vogelaar Rembrandtstr. Brunssum tel. 045-253393. x

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens zoals assen, banden, koppelingen, spatborden, alle modellen gesloten voortenten, aanrechten, koelkasten, ramen, lijsten, inbouwkachels enz. enz. Tevens verh. v. caravans, aanh.wag. en autotransp. Fr. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 455088. x

Te k. nog 2 TOURCARAVANS om op te ruimen, 3 à 4 pers., compl. met voortent, prijs f 900.- en 2-pers. prijs f 700.-. Lange Akker 301, bij het woonwagenkamp, Berg en Terblijt, tel. 04406-40895.

AANHANGWAGENS. De grootste keuze in alle maten en modellen voor ieder bedrijf. Alles met rijkskeur. Tevens verkoop en verhuur van caravans (tijdens of vaststaand) en bagage- en aanhangwagens. Trekinstallaties voor alle typen auto's. Uitsl. met rijkskeur. Financ. direkt geregeld. Fr. Dassen, Stationstr. 6 Kerkrade, tel. 455088. Zondags gesloten. x

Te k. Silverline STA-CARAVAN. Een seizoen gebruikt. Vaste staanpl. aan water. Sportcentrum te België. Tel. 045-456487. x

Te k. CARAVAN, moet weg Abdissenlaan 13, Ubach o. Worms. x

4-pers. BUNGALOWTENT te koop, 1x gebr. Lichtenbergstr. 3, Schaesberg, van 18-20 uur. x

## HUWELIJK

Heer wil graag kennismaken met ser. alleenst. slanke DAME of weduwe tot 47 jr. Br. o. no. G 3390 L.D. Geleen.

Sociëteit Ubach o. Worms. „Bar-Dancing de Pijp", Maastrichterlaan 4, tel. 045-312912. Heden woensdag KONTAKTAVOND voor alleenstaanden. — Wegens grote belangstelling alweer elke 5e dame gratis entree plus leuke verrassing. Het [illegible]

Jonge vrouw, [illegible] jaar, [illegible] kind., zoekt nette HEER tot 40 jaar; geen avontuur. Br. ond. no. 3379 L.D. te Hoensbroek. x

Nette weduwnaar, zonder kind., met auto en woning, zoekt nette WEDUWE 55-62 jaar. Br. ond. no. H 3378 L.D. Hoensbroek.

Nette heer, 46 jaar, zoekt kennism. m. nette VROUW, gescheiden geen bezw. Br. ond. no. H 3380 L.D. Hoensbroek. x

## GEVONDEN-VERL.

BELONING voor degene die mijn papegaai kan terugbezorgen. Een grijze roodstaart, met de naam Fred. A. C. Miles, Hoofdstraat 146, Hoensbroek.

## DIVERSEN

TV-REP., 's morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709. x

Meubelen STOFFEREN. — Vraag vrijbl. prijsopgave. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstr 48A, Waubach, tel. 045-312756. x

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29 Heerlen. Tel. 716830. Erkende Philips service. x

GEEN GELUID, geen beeld, geen bezwaar, onze t.v.-service staat altijd voor u klaar. T.V.-rep. met 6 mnd. garantie. Fa. Görgens B., tel. 045-314122. x

SAUNA exclusief Breulingstr. 18 Maastricht op 150 mtr. v.d. markt inlichtingen 043-16981 x

Wasautomaten, koelvrieskasten, k.t.v. defekt. REPARATIES binnen 24 u., vooraf prijsopg., volle gar. incl. gratis onderh.beurt, fabr. nw.verkoop en onderdelen. Reisig Techn. Dienst, Misbroekstraat 2, Sittard, telef. 04490-8036. x

Attentie sex shop „JE T'AIME" is verhuisd van Geerstr. 115 Heerlen naar Geleenstraat 45 Heerlen tel. 045-719080. x

TV-SERVICE Pino komt altijd direct. Heerlen, tel. 045-253687-719131. Ook zat. x

Ingaande zaterdag 1 mei a.s. wordt de dienstregeling HOENSBROEK - HEERLEN v.v. met goedkeuring van de Rijkshoofdinspecteur v.h. Verkeer te Maastricht gewijzigd. Wijzigingsblad verkrijgbaar bij de chauffeur en autobusbedrijf P. Mulder B.V. Hoensbroek.

Jonge vrouw, 28 jr, zoekt VRIENDIN. Zelf 2 kind. Br. o. no. C 207 L.D. Heerlen.

Schilder PORTRET vanaf foto sprekend gelijkend. Tel. 045-251221 Brunssum. x

Nu 'n bezoek waard. CLUB INTERNATIONAL, tegenover grensovergang, Schinveld-Gangelt. Ma. t.m. za. vanaf 12 uur. x

*Concurrentie van achter IJzeren Gordijn*

# Wolk aan hemel varkensmesterij

door Will Lebens

**De lucht boven de varkensmesterij is reeds geruime tijd rein en helder. Met lucht bedoelen we — om misverstand te voorkomen — de heml.**

**Thans echter drijft er een kleine wolk, die insiders een tikkeltje verontrust. Ze vrezen niet direct een zwaar onweer met funeste gevolgen voor deze agrarische tak, maar met argwaan kijken ze toch vaak naar boven.**

Varkensmesters en biggenhouders zijn een lange tijd, wat de prijzen betreft, echt verwend. Een slachtrijp varken dat over f 4,- per kilo geslachtsgewicht opbrengt en een big van 25 kilo waarvoor de vermeerderaar f 135,— beurt, is toch meegenomen. De vlotte vraag naar varkens en varkensonderdelen in de landen van de EEG en overzee heeft het hoge prijspeil lang in stand gehouden. Momenteel echter dreigt zware concurrentie van landen achter het „Ijzeren Gordijn" roet in het „varkenseten" te strooien. Hoe is momenteel de situatie Nederland biedt per jaar ruim 11 miljoen slachtvarkens op de nationale en internationale markt aan.

Rond de helft hiervan gaat levend of dood naar (vooral) West-Duitsland, Engeland en Frankrijk. Daarenboven voert Nederland nog grote partijen varkensonderdelen als hammen, schouders en carbonades uit terwijl de Bondsrepubliek regelmatig op de Nederlandse markt vraagt naar buikspek. Deze export bepaalt uiteindelijk mee de binnenlandse prijzen van het slachtvarken. De Verenigde Staten is sinds jaren een beste klant op de inlandse vleesmarkt voor hammen. Ingeblikt.

Sinds enkele weken echter tracht Polen de Amerikaanse markt eveneens te voorzien van dit smakelijk varkensonderdeel. Het vervelende voor de Nederlandse exporteur echter dat de Polen fors onder de prijs doorgaan en meer en meer terrein winnen. Een voorbeeld. Van 1 januari 1975 tot april 1975 exporteerde Nederland 8548 ton vleesconserven naar Amerika. In hetzelfde tijdsbestek 1976 was deze tonnage gezakt tot 5485 ton of een teruggang van 37 procent. Insiders willen deze vermindering niet direct en alleen toeschrijven aan de concurrentie van de Polen, maar zien er toch een levensgrote waarschuwing in. Om verhoging van restitutie behoeft men Brussel niet te vragen. Daar dient men in verband met de slechte financiële toestand in de lidstaten Engeland en Italië elke cent twee maal om te draaien voor hij wordt uitgegeven. Amerika van zijn kant juicht natuurlijk een dergelijke concurrentie toe omdat het sinds lang die restitutie uit den boze vindt. De komende maanden zullen klaarheid brengen of de hammenexport naar de V.S. verder afbrokkelt of zich herstelt. Gelukkig betreft deze overzeese uitvoer slechts een klein deel van de totale vleesexport.

# Eisen van 7 en 6 maanden in zaak metro-aanslag

**AMSTERDAM — Tegen de 43-jarige tv-reparateur J. B. en de 28-jarige electromonteur R. de L. uit de hoofdstad heeft de officier van justitie bij de rechtbank in Amsterdam gisteren wegens het in bezit hebben van zes driekwart kilo gelatine-dynamiet (een bom) respectievelijk zeven en zes maanden gevangenisstraf met aftrek van het voorarrest geëist.**

Zij werden in de nacht van 13 op 14 februari vorig jaar nabij het in aanbouw zijnde metrostation Venserpolder in de Bijlmermeer door de politie gearresteerd met een diplomatenkoffertje met een springstof en een ontstekingsmechanisme.

Tegen de derde verdachte in de destijds veel politiek rumoer veroorzakende verijdelde bomaanslag, de 32-jarige chemicus drs. E. M. uit Utrecht vorderde de officier terzake van medeplichtigheid vier maanden met aftrek. Verdachten hebben vorig jaar ongeveer twee en een halve maand in voorarrest gezeten.

Aan B. en L. was ook nog ten laste gelegd, het laten ontploffen van een bom van 2,7 kg gelatinedynamiet in de oudejaarsnacht vorig jaar in de Bijlmermeer. Op dit punt vroeg de officier van justitie, mr. H. van Renesse vrijspraak, omdat er gezien de plaats en de omstandigheden waaronder de explosie plaatsvond, twijfel was of er gevaar te duchten was geweest.

De zaak tegen de vierde verdachte, de 36-jarige Amsterdamse koopman M. L. werd na gedeeltelijke behandeling aangehouden tot maandag 31 mei.

# Groot gasveld bij IJmuiden gevonden

**ROTTERDAM — In Blok P-6 van het Nederlandse deel van de Noordzee, circa 60 kilometer ten noordwesten van IJmuiden, is een gasveld gevonden van 10 à 15 miljard kubieke meter. Dit heeft dr. G. de Koning, directeur van Holland Sea Search (HSS) gisteren in Rotterdam meegedeeld op de jaarvergadering van zijn bedrijf.**

Voor Blok P-6 is een vergunning uitgegeven aan de Amerikaanse oliemaatschappij Mobil Oil. HSS neemt deel in de exploratie, hetgeen haar uiteindelijk een belang van vijf procent in de concessie zal opleveren. Volgens dr. de Koning is het gas in kwestie economisch winbaar. Hij schat dat over een jaar of drie begonnen zal kunnen worden met de produktie. De HSS-directeur acht het waarschijnlijk dat zich in P-6 nog tenminste een groot gasveld bevindt.

## Officiële mededelingen

### GEMEENTE HEERLEN

OFFICIELE BEKENDMAKING

De gemeentelijke kantoren en diensten zullen op vrijdag 30 april 1976 gesloten zijn, met dien verstande dat:

1. de storingsdienst van de gemeentebedrijven normaal bereikbaar is onder tel. nr. 717111;
2. het huisvuil dat normaal op 30 april zou worden opgehaald thans op 29 april zal worden opgehaald.

De avondopenstelling van de afdeling bevolking zal op 30 april geen doorgang vinden.

Het bureau van de burgerlijke stand zal geopend zijn op zaterdag 1 mei van 10.00 tot 12.00 uur evenwel uitsluitend voor het doen van aangifte van overlijden.

Heerlen, 27 april 1976

Het gemeentebestuur van Heerlen

### GEMEENTE HOENSBROEK

BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders van Hoensbroek maken bekend, dat in verband met Koninginnedag, vrijdag 30 april a.s. de wekelijkse vrije markt zal worden gehouden op donderdag 29 april a.s. van 8.30 tot 12.30 uur.

Burgemeester en Wethouders voornoemd,
A. L. H. M. Kessen, burgemeester
H. J. Creusen, secretaris

### GEMEENTE HOENSBROEK

BEKENDMAKING

De burgemeester van Hoensbroek brengt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26, juncto artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ter openbare kennis, dat met ingang van vrijdag 30 april 1976 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, kamer 4, voor eenieder ter inzage zal liggen, de bij raadsbesluit nr. 1177 van 14 april 1976 als bestemmingsplan Sportpark 1974 vastgestelde herziening van het bestemmingsplan Sportpark.

Overeenkomstig artikel 27 der wet kunnen degenen, die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, gedurende bovenvermelde termijn bij Gedeputeerde Staten van Limburg bezwaren tegen het bestemmingsplan indienen. Gelijke bevoegdheid komt toe aan eenieder, die bezwaren heeft tegen wijzigingen, welke bij de vaststelling van het plan in het ontwerp zijn aangebracht.

Hoensbroek, 26 april 1976.

De burgemeester voornoemd,
A. L. H. M. Kessen

# Boete in plaats van verzekering

**HEERLEN** — De heer H. R. werd gisteren door de kantonrechter in Heerlen, mr. J. Tacken, veroordeeld tot een boete van 25 gulden, omdat hij zijn auto op het Emmaplein in Heerlen geparkeerd had, zonder dat hij deel uit maakte van een begrafenis- of huwelijksstoet. Voor deze heerst daar namelijk een ontheffing van het parkeerverbod.

R. moest bij de bank zijn en omdat hij een bedrag van maar liefst 14.000 gulden bij zich had, oordeelde hij het raadzamer om zijn auto zo dicht mogelijk bij de bank te parkeren. Dus op verboden terrein. „U kunt dus straks niet met het argument komen, dat u geen geld hebt om de boete te betalen", merkte de kantonrechter tussendoor snel op.

Van Gend en Loos is verzekerd tegen het risico bij geldtransporten, maar een gewone particulier niet, zo verweerde de verdachte zich. „In dit geval kost u de „verzekering" van uw geld u 25 gulden", aldus de kantonrechter, die R. conform de eis veroordeelde. „Ik heb begrip voor wat u gedaan hebt, maar het is nu eenmaal strafbaar", voegde hij er enigszins bemoedigend aan toe.



## BROMFIETSEN

Gevr. ZÜNDAPP, Kreidler, Yamaha. Tel. 045-311492. x

SPITZ RIJWIEL CASH & CARRY, Akerstr. 182 Hoensbroek. Filialen: Amsterdam, Utrecht, Eindh. en Maastricht (Kommel 10), tel. 043-18633. Merkrijwielen m. gar. tegen spotpr. bijv.: kleuterfietsen v.a. f 42.50, Velamos kinderfietsen v.a. f 92.50, tienerfietsen van 9-14 jaar f 115.-, sportfietsen m. remnaaf en verlichting vanaf f 139.-, herensportfiets m. 3 versn., f 169.-, vouwfiets negeheel kompleet f 129.-, racefietsen met 8 versnell. f 198.-, Eroba merkrijwielen c.v. f 189.-. Spitz Rijwiel Cash & Carry, ma. gesloten. koopavond geopend. x

Te koop metallic groene KREIDLER, 4 versn., veel chroom, loopt erg goed, niet duur. Caumerweg 26, Heerlerbaan. x

ZüNDAPP bromfietsen reeds met f 468,— aanbet. rest vanaf f 18,— p.w. Bromfietsspecialist Math. Salden Limbricht. x

Nieuw! Yamaha TRIAL bromfiets voor f 1799,- bij bromfietsspecialist Math Salden Limbricht. x

LEDEREN KLEDING, nylon Jacks, Kent Anderson, A.E.V. helmen. Tweewielspecialist Math Salden, Limbricht. x

Zeer goede gebr. BROMMERS, fietsen, Maxi Vespa, Kreidl., Puch. Honda. „MARSAEL". Benzenraderweg 24, Heerlen. x

Te k. ZüNDAPP en Peugeot, of ruilen teg. 8-rijen knopaccordeon, liefst elektr. Heiluststr. 17, Kerkrade-W.

Snelle CASAL (Zündapp), sportbr., 4 voetsch., 6 p.k. met verz., als nieuw, prijs f 650.-. Tel. 219665.

## LANDBOUW

Te k. 3 roodbonte MELKKOEIEN. Haagstr. 21, Munstergeleen.

Te k. TRACTOR, merk Ford-majoor, 6 cyl. en 2 aanhangwagens. Telef. 045-351992. x

Spec. aanbieding AEG haakse SLIJPMACHINES. Mech. bedr. Frissen BV, Vroenhof 90-92 Houthem-Valkenburg, tel. 04406-40338.

Te koop gevr. voor export SCHAPEN lammeren en wol. P. J. van Ham Valkenburgerweg 73, Nuth tel. 04447-1563. x

Koltec schrikdraadapparaten bij Mech.bedrijf FRISSEN B.V. Vroenhof 90-92 Houthem-Valkenburg tel. 04406-40338. X

Te k. HOOI, stro en maissilo. Reeweg 90, Ubach o. Worms. x

## VAKANTIE

„Caravans" opruiming. Nog enkele STAWAGENS '75 moeten weg. Zeer hoge korting. Occasions met garantie nu voordelig. Sport Tillemans Heerenweg 338 route Hrl.-Brunssum, tel. 045-212173 en 215154. x

VOORTENTEN. Voor alle merken caravans uit voorraad leverbaar. Nu nog zeer voordelige demonstratie modellen va. f 395,-. Tevens alle onderdelen en accessoires. Ook voor alle reparaties. Mostard BV, afd. Recreatie, Rijksweg Z. 7, Susteren. Tel. 04499-1560. x

VOUWCARAVANS. La Bohème, André Jamet, Vocatour, Sunrider. Prijzen vanaf f 2495,— Tourcaravans. Flipper Ass. Prijzen vanaf f 5950,— Diverse inruilcaravans. Mostard B.V., Afd. Recreatie, Rijksweg Zd. 7, Susteren, tel. 04499-1560. x

CARAVANS te huur in Heimbach, Hellental en Roggel. S. Degenkamp, telefoon 045-211705. x

Te k. TOERCARAVANS en stawagen, 8 mtr. Pasteurstr. 2, Brunssum, tel. 252056.

Te k. KAMPEER-AANH.-WAGEN f 300.-. Terveurdtweg 167, Hoensbroek.

4 à 5-pers. CARAVAN Camping Maastricht, vrij mei-juni, prijs f 135.- per wk., geen bijk. kosten. Te bevr. 043-25097. x

Te huur CARAVAN met alle comfort, 5-pers., in zeer mooie omgeving in Etten (Gelderland). Te bevragen Gerardstr. 44 Schaesberg.

Vouwbare CARAVANS met houten zijwanden vanaf f 1650.-, 10 verschillende types en modellen, ook met dubbele houten wanden en automatisch hefdak, dus zijwanden en dak niet van tentdoek. Koop direct uit fabriek, geen dealers, geen tussenhandel. — Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink richting Eygelshoven. Zaterdags show 14-18 uur. x

CARAVANSHOW. Toer- en stacaravans o.a. Eriba, Munsterland, Kleinz, Castle, Tornado, Majestic en Silverline vanaf f 4950,-. Grote keuze in gebr. carav. Inruil en fin. mogelijk. Ook grote keuze in opberghuisjes nu reeds f 100,- korting. Caravan Import A. Feyts en zn Hoofdstr. 76 Amstenrade 04492-1860 b.g.g. 1213. x

KNAUS CARAVANSHOW. Alle wagens met dubbelglas en winterisolatie, kwaliteitscaravans. Campingcars Ridderbeks, Einderstraat 42-44, Heerlen (N.) Borden volgen sporthal Varenbeuk. Verw. showroom. Tel. 045-211638. Inruilwagens. x

CARAVANS, inruilwagens, koopje. f 1500. f 2500, f 3800. Kipdealer service. Sport Tillemans, Heereweg 338, route Hrl.-Brunssum, tel. 045-212173-215154. x

CARAVANS te huur, vaststaand in Eifel en Ardennen. 'Frada', Fr. Dassen, Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 455088. x

Te k. 5 pers. CARAVAN met voortent „De Reu". Sturmans Camping De Watertoren Rimburg (Ubach over Worms)

Te k. pol. SPEEDBOOT m. 40 p.k. motor, b.b.-motor, op trailer, in pr. st. Akerstraat 71, Brunssum, telef. 045-251094. x

Bij vonnis der Arrondissementsrechtbank te Maastricht, d.d. 22 april 1976 is in staat van faillissement verklaard **Jaques Joanna Pieter Jozef Mols**, geboren te Kerkrade op 18-11-1941, vertegenwoordiger, wonende te Kerkrade aan de Kleingraverstraat no. 160, met benoeming van de E.A. Heer Mr. J. A. H. Rikmenspoel tot Rechter-Commissaris en aanstelling van ondergetekende tot curator.

Mr. F. M. J. P. Heemans
Graverstraat no. 128,
Kerkrade-West.

Bij vonnis der Arrondissementsrechtbank te Maastricht, d.d. 22 april 1976, is in staat van faillissement verklaard **Jacobus Anna Nicolaas van Dijk**, geboren op 27 januari 1954 te Heerlen en **Maria Johanna Arets** geboren 14 januari 1955 te Heerlen, echtelieden, de man handelende onder de naam **Glazenwassers en Schoonmaakbedrijf van Dijk** beiden wonende te Heerlen aan de Jongmansweg 49, met benoeming van Mr. J. A. H. Rikmenspoel tot Rechter-Commissaris en ondergetekende tot curator.

Mr. G. B. van Soelen
Coriovallumstraat 12,
Heerlen.

## Koffie en thee

| | |
|---|---|
| Aprecht goud koffiebonen 250 gr. | 2,38 |
| Aprecht goud koffie vacuüm 250 gr. | 2,48 |
| Dubbel voordeel koffiebonen 500 gr. | 4,15 |
| Koffiefilterzakjes nr. 2, 80 st. | 1,25 |
| Sol korreloploskoffie 200 gr. | 3,95 |
| K.G. korreloploskoffie 200 gr. | 5,25 |
| Nescafé extra 200 gr. | 6,85 |
| Quick Star Cacao 800 gr. | 2,95 |
| Duikertjes 40 x 4 gr. theezakjes | 1,18 |
| Westminster thee 20 x 4 gr. | 0,88 |
| Westminster thee 100 gr. | 0,79 |

## Broodbeleg

| | |
|---|---|
| Appel aardbei jam 450 gr. | 0,98 |
| Appelkers jam 450 gr. | 0,98 |
| Jam huishoud aardbeien | 1,15 |
| Jam huishoud kersen | 1,15 |
| Jam huishoud abrikozen | 1,15 |
| Rozebottelconfiture 450 gr. | 1,38 |
| Betuwe gouden confiture aardbeien | 1,68 |
| Betuwe gouden confiture abrikozen | 1,68 |
| Betuwe gouden confiture kersen | 1,85 |
| Betuwe Halviture aardbeien | 1,68 |
| Betuwe Halviture abrikozen | 1,68 |
| Tamara honing 500 gr. | 2,75 |
| Hazelnootpasta 400 gr. | 1,55 |
| Boterhampasta 500 gr. | 1,18 |
| Rietsuikerstroop beker 500 gr. | 0,98 |
| Chocoladehagel puur 400 gr. | 1,48 |
| Chocoladehagel melk 400 gr. | 1,68 |
| Sprinklettes 300 gr. puur | 0,88 |
| Sprinklettes 300 gr. melk | 0,88 |
| Choca vlokken 200 gr. puur | 0,69 |
| Vruchtenhagel 400 gr. | 0,98 |

## Brood enz.

| | |
|---|---|
| Ongesneden bruin minimumprijs | 1,10 |
| Ongesneden wit minimumprijs | 1,13 |
| Gesneden bruin minimumprijs | 1,17 |
| Gesneden wit minimumprijs | 1,20 |
| 10 Verse broodjes | 0,98 |
| 5 Krentenbollen | 1,18 |
| Krentebrood met spijs 450 gr. | 1,58 |
| Bakker Bas boerenbruin 800 gr. | 1,48 |
| Bakker Bas boerenwit 800 gr. | 1,48 |
| Bakker Bas boerenwit 400 gr. | 0,88 |
| Bakker Bas boerenbruin 400 gr. | 0,88 |
| Bakker Bas tijgerbrood 400 gr. | 0,88 |
| Roggebrood ca. 440 gr. | 0,49 |
| Ryvita knäckebrood wit | 0,69 |
| Ryvita knäckebrood bruin | 0,69 |
| Kandijkoek 450 gr. | 0,95 |
| Groninger koek Barkhuis | 1,38 |
| Gemberkoek ca. 600 gr. | 1,38 |
| Jacobs Cream crackers | 0,59 |
| Toast Hille 28 stuks | 0,49 |
| Parein geroosterd brood 330 gr. | 1,48 |

## Suiker en zout

| | |
|---|---|
| Suiker minimumprijs kilo | 1,55 |
| Tafelsuiker kilo | 1,75 |
| Witte bruine basterd 500 gr. | 0,88 |
| Jozo zout kilo | 0,22 |

## Vleeskonserven

| | |
|---|---|
| Leverworst 350 gr. | 1,18 |
| Knakworst glas 180 gr. | 0,98 |
| Knakworst glas 380 gr. | 1,98 |
| Cocktailworst blik 200 gr. | 1,38 |
| Smac 200 gr. Unox | 1,45 |
| Corned Beef 340 gr. blik Exeter | 2,45 |
| Leverpastei 200 gr. Homburg | 0,69 |
| Leverpastei Unox 3 x 56 gr. | 1,45 |
| 4 st. Gehaktballen vlees in jus 220 gr. | 1,25 |
| Rookworst 225 gr. Homburg | 0,98 |
| Grove boerenworst ± 500 gr. | 3,95 |
| Voorgebr. half haantje ca. 330 gr. | 2,45 |
| Bretonse Boerenpaté 200 gr. | 1,98 |

## Viskonserven

| | |
|---|---|
| Japanse Pinkzalm 220 gram | 1,98 |
| Makreel zalmstijl 200 gr. | 0,59 |
| Tonijn in groente 185 gr. | 1,35 |
| Haring in tomaat 400 gr. | 1,48 |
| Pilchards 227 gr. | 0,79 |
| Sardines 125 gr. blik | 0,69 |

## Zuivelprodukten

| | |
|---|---|
| Blue Band 250 gr. | 0,51 |
| Buttella braadmargarine 250 gr. | 0,37 |
| Buttella Halvarine 250 gr. | 0,29 |
| Crox Halvarine 500 gr. | 0,73 |
| Sun Tafelmargarine kuip 500 gr. | 0,98 |
| Gouda's Glorie kuip 500 gr. | 1,38 |
| Becel kuipje 250 gr. | 0,99 |
| Diamant vet 250 gr. | 0,77 |
| Croma 200 gr. | 0,69 |
| Slaolie 0,625 ltr. | 1,25 |
| Zonnebloemolie ½ liter | 1,75 |
| Magere melk liter | 0,62 |
| Halfvolle melk liter | 0,79 |
| Volle melk liter minimumprijs | 0,94 |
| Chocolade vla liter, houdbaar | 1,12 |
| Vanille vla liter, houdbaar | 1,12 |
| Hopjesvla liter, houdbaar | 1,22 |
| Camembert 125 gr. blik | 1,98 |
| Jonge Goudse Kaas kiloprijs | 6,80 |
| Jong Belegen Goudse Kaas kiloprijs | 7,60 |
| Belegen Goudse Kaas kiloprijs | 8,20 |
| Baby Edammer, ca. 850 gram | 5,95 |
| Eru Goudkuipje 100 gr. | 0,88 |

## Koffiemelk

| | |
|---|---|
| Koffiemelk halfvolle, blik 170 gr. | 0,33 |
| Koffiemelk volle, fles 1000 gr. 7.8% | 1,78 |
| Koffiemelk volle, blik 411 gr. 7.8% | 0,79 |
| Albona Top-Op | 0,79 |
| Completa 200 gr. | 1,48 |

## Rijst en meelprod.

| | |
|---|---|
| Breukrijst kilo | 0,98 |
| Droogkokende rijst kilo | 1,35 |
| Surinaams baaltje ca. 4,5 kilo rijst | 7,95 |
| Mie 500 gr. | 1,08 |
| Spaghetti 500 gr. | 0,98 |
| Vermicelli 500 gr. | 0,79 |
| Macaroni 500 gr. | 0,79 |
| Cakemeel 500 gr. | 0,59 |
| Bloem 1.000 gr. | 0,88 |
| Maizena 400 gr. | 0,49 |
| Paneermeel 160 gr. | 0,45 |
| Aardappelpuree Maggi | 1,18 |
| Cornflakes Kellog 340 gr. | 1,98 |
| Goldpack instant pudding div. smaken | 0,29 |
| Teo puddingsaus div. smaken | 0,88 |
| Rozijnen 200 gr. | 0,49 |
| Tutti frutti 200 gr. | 0,98 |

## Soepen-Aroma's

| | |
|---|---|
| Unox ossestaartsoep 4 borden | 1,28 |
| Unox tomaat/groentesoep 4 borden | 1,28 |
| Unox goulashsoep 4 borden | 1,28 |
| Unox erwtensoep extra gevuld | 1,78 |
| Maggi kippesoep pakje | 0,45 |
| Maggi groentesoep pakje | 0,45 |
| Maggi tomaat pakje | 0,49 |
| California soep div. smaken pakje | 0,55 |
| Maggi vleesbouillon 6 liter | 1,88 |
| Maggi vleesjus 0.5 ltr. | 0,79 |
| Maggi aroma nr. 5 | 4,50 |
| Maggiblokjes 24 stuks | 0,69 |

| | |
|---|---|
| Mentos 3 rol | 0,88 |
| Smarties 3 x 30 gr. | 0,98 |
| Spekken 16 stuks Frisia | 0,79 |
| Fruittella 3 pack | 0,79 |
| Originele Engelse drop 300 gr. | 1,25 |
| Dropits Kadetjes 330 gr. | 1,85 |
| Dropits Dubbelzout 330 gr. | 1,85 |
| Maple Leaf Blue 5 pack | 0,79 |
| Mini Milky Way 250 gr. | 1,98 |
| Nuts 3 pack | 1,08 |
| Chocolaatjes assorti m/p 150 gr. | 0,98 |
| Koetjesrepen 8 st. | 0,79 |
| Bros repen 5 pack melk | 1,38 |
| Duchesse bonbons 200 gr. | 1,85 |
| Kersenbonbons 150 gr. | 1,48 |
| Rumbonen 200 gr. | 1,48 |
| Bonbons Regent 400 gr. | 3,95 |
| After Eight | 2,95 |
| Calif. Sun maid rozijnen zak à 14 ds. | 1,45 |

## Koek en biskwie

| | |
|---|---|
| Pindakoekjes ca. 250 gr. | 0,98 |
| Café Noir | 0,79 |
| Frou Frou | 0,79 |
| Bastognes | 1,28 |
| Lange vingers | 0,88 |
| Chocoras 14 stuks | 1,65 |
| Pankywafels | 0,98 |
| Cocos kransen 8 stuks | 0,98 |
| Roomboter krakelingen ca. 150 gr. | 0,98 |
| Koffiekoekjes ca. 250 gr. | 0,98 |
| Prince Fourre vanille 300 gr. | 0,98 |
| Bokkepootjes ca. 150 gr. | 0,88 |

## Wijnen

| | |
|---|---|
| Montilla 0.7 ltr. originele botteling | 2,75 |
| Rubio Sherry Medium Dry 0.7 ltr. | 4,45 |
| Rubio Sherry Fino | 4,95 |
| Sandeman sherry 0.7 ltr. | 6,65 |
| Rode Port | 6,25 |
| Cinzano rood | 4,35 |
| Cinzano wit | 4,35 |
| Rode Bordeaux 0.7 ltr. | 3,35 |
| Witte Bordeaux 0.7 ltr. | 3,35 |
| Rosé Pinard du Patron | 2,85 |
| Rosé d'Anjou 0.7 ltr. | 2,95 |
| Zoete Spaanse wijn 0.7 ltr. | 2,75 |
| Wijnkonjak 0.7 ltr. | 1,95 |
| Framb. bessen met jenever ltr. | 1,95 |

## Bier en frisdranken

| | |
|---|---|
| Classe pils 0.30 ltr. | 0,29 |
| Classe pils 0.50 ltr. | 0,45 |
| Heineken pils 0.30 ltr. | 0,44 |
| Heineken pils 0.50 ltr. | 0,65 |
| Skol pils 0.33 liter wegwerp | 0,42 |
| Karlsquell 0.33 ltr. wegwerp | 0,39 |
| Herschi Sinas liter | 0,69 |
| Sinas liter (inkl. statiegeld) | 0,79 |
| Maxi sinas 2 liter (inkl. statiegeld) | 1,75 |
| Herschi Pub liter | 0,69 |
| Herschi Cola liter | 0,69 |
| Herschi Cassis liter | 1,15 |
| Citroen liter (inkl. statiegeld) | 0,88 |
| Lim. siroop 0.7 ltr. sinas | 1,28 |

## Fruitkonserven

| | |
|---|---|
| Halve perziken ¹/₁ blik Yellow Cling | 1,38 |
| Abrikozen ¹/₁ blik | 1,28 |
| Aardbeien ¹/₁ ltr. | 1,78 |
| Abrikozen ³/₄ pot | 1,23 |
| Japanse mandarijnen | 0,88 |
| Californische fruitcocktail ¹/₁ blik | 1,98 |
| Vlaaivulling blik aardbeien | 1,55 |
| Vlaaivulling blik kersen | 1,55 |
| Frubo gebakbodems 6 st. | 0,88 |
| Ananas stukjes ¹/₁ blik | 1,38 |
| Jaffa sinaasappelen 2½ kg | weekpr. |

## Specerijen

| | |
|---|---|
| Nootmuskaat 50 gr. | 0,79 |
| Witte peper 50 gr. | 0,79 |
| Paprika 50 gr. | 0,88 |
| Vleeskruiden 50 gr. | 0,98 |

## Babyvoeding

| | |
|---|---|
| Olvarit blauw | 0,75 |
| Olvarit rood | 0,85 |
| Olvarit gemengd fruit | 0,85 |
| Olvarit oranje | 0,95 |
| Karvan Cevitam 0.6 ltr. | 2,75 |
| Roosvicee cassismix 0.6 ltr. | 3,25 |
| Tamara rozebottelsiroop ½ bl. | 1,85 |
| Liga | 0,59 |
| Bambix | 0,95 |
| Nutrix | 1,05 |

## Dierenvoeding

| | |
|---|---|
| Bonzo diner Voordeelzak ca. 1650 gr. | 4,15 |
| Bonzo vleesbrokjes 1500 gr. | 3,50 |
| Loyal blik 420 gr. voor de hond | 0,79 |
| Loyal blik 420 gr. voor de kat | 0,79 |
| Felix vleesbrokjes 270 gr. | 1,18 |
| Purina katmenu 850 gr. | 2,85 |
| Chappi rundvlees ¹/₁ blik ± 840 gr. | 1,85 |
| Kitekat vlees/vis ½ blik ± 420 gr. | 0,98 |

## Non Foods

| | |
|---|---|
| Miny panty 36-44, 2 kleuren | 0,98 |
| Panty 46-52 | 1,55 |
| Albrecht Lucifers pak | 0,39 |
| Lunchzakjes, plastic 100 st. | 0,79 |
| Pedaalemmersets 20 st. | 0,69 |

## Kosmetika

| | |
|---|---|
| Seringenzeep 3 pack | 1,15 |
| Palmolive toiletzeep 3 st. | 1,65 |
| Banner toiletzeep 2 pack | 1,25 |
| Camay badzeep 2 pack | 1,65 |
| Sunsilk hairspray bus 360 gr. | 3,25 |
| Ascona hairspray 18 oz. | 1,98 |
| Odorex 190 gr. deodorant spray | 3,95 |
| Odorex 130 gr. anti-transpiratiespray | 2,75 |
| Nivéa crème 150 cc | 1,78 |
| Palmolive shampoo anti-roos | 1,85 |
| Ultra Brite tandpasta reuzetube 120 gr. | 1,65 |
| Prodent tandpasta 3 tubes x 72 gr. | 2,65 |
| Macleans tandpasta grote tube | 1,45 |
| Signal fluor tandpasta 125 gr. | 1,85 |
| Jordan tandenborstel medium | 1,95 |
| Jordan tandenborstel hard | 1,95 |
| Pleister 1 meter | 0,69 |

## Onderhoudsprod. Wasmiddelen

| | |
|---|---|
| All koffer ± 2 kilo | 6,45 |
| Tandil koffer ± 3 kilo | 6,25 |
| Bonte Reus ca. 2 kilo | 4,95 |
| Dash koffer ± 2 kilo | 5,85 |
| Ariel koffer ± 2 kilo | 6,25 |
| Omo koffer ± 2 kilo | 5,45 |
| Biotex groen 550 gr. | 2,45 |
| Biotex blauw koffer 2 kg | 8,25 |
| Wasverzachter 2 liter | 1,85 |
| Insulinde vloeibare zeep liter | 1,98 |
| Jav bleekmiddel ltr. | 0,69 |
| Spiritus liter | 1,55 |
| Afwas liter | 0,69 |
| Dreft vloeibaar 450 gr. | 1,35 |
| Andy allesreiniger gezinsfles | 2,75 |
| Casa allesreiniger ltr. | 0,98 |
| Toiletfris spuitbus ± 200 gr. | 1,48 |
| Ajax schuurpoeder | 0,49 |
| Brillo zeepsponsjes 10 st. | 1,75 |
| Wafeldoek | 0,39 |
| Afwasborstel 2 stuks | 0,98 |
| Aluminiumfolie 25 meter | 2,95 |

## Papierwaren

| | |
|---|---|
| Toiletpapier 4 rol grijs 1000 vel | 0,98 |
| Toiletpapier 4 rol rose 1000 vel | 1,18 |
| Tissue toiletpapier 4 rol 1200 vel | 1,85 |
| Keukenrol 2 pack Tissue | 1,75 |
| Luiers 30 stuks Billies | 3,95 |
| Suja luiers 30 stuks | 2,95 |
| Nefa zelfhechtend verband 20 st. | 1,55 |
| Mimo slipvast 20x | 2,35 |
| O.B. normaal | 1,98 |
| O.B. speciaal | 1,98 |
| Tissue zakdoek 6 pack | 0,79 |

# De professionele huisvrouw weet wat zij wil: de beste waar voor haar geld.

Zij stelt hoge eisen en is kritisch tegenover reclamebeloften. Zij proeft en vergelijkt zelf en vormt haar eigen oordeel. Zij vergelijkt de prijzen van alle artikelen die zij kopen wil, zij staart zich niet blind op een paar lokkertjes, maar bekijkt het geheel. Zij betrekt in de prijsvergelijking ook de kwaliteits- en gewichtsverschillen.

## Albrecht is ingesteld op professionele klanten.

En helpt door omvangrijke prijsinformatie en een absolute kwaliteitsgarantie: wat niet bevalt wordt teruggenomen.

Van Houten gevulde repen 37 gram per reep advocaat en vanille pak à 3 stuks **0,79**

Kitty Dry, kattebakvulling grote verpakking à 3700 gram **2,75**

Export kwaliteit bloembollen, gecontroleerd door de plantkundige dienst te Wageningen. Gladiolen, rood/geel/oranje blister à 15 st. Dhalia's, rood/rose/rood-wit blister à 2 st. Begonia's, rood/geel/rose/wit blister à 3 st. Prijs per blister **1,85**

Supra koffie snelfilter 2 pak à 250 gram in nostalgisch koektrommeltje **6,95**

**ALBRECHT ALDI-MARKT**

HOOFDSTRAAT · DANIELSTRAAT

**SCHAESBERG Hoofdstraat 17**

| | |
|---|---|
| Tomatenpuree blikje | 0,19 |
| Kippevlees in bouillon ca. 340 gr. | 1,55 |
| Soepballen 120 gr. | 0,59 |

## Sausen en zuren

| | |
|---|---|
| Gouda's Glorie satésaus 250 gr. kuipje | 1,65 |
| Tomatenketchup 340 gr. Delmonte | 1,08 |
| Heinz Tomatenketchup 500 gr. | 1,68 |
| Hot ketchup 340 gr. Heinz | 1,38 |
| Gouda's Glorie slasaus 0.75 ltr. | 1,38 |
| Duyvis slanksaus 0.5 ltr. | 1,48 |
| Mayonaise grote pot 620 gr. | 2,25 |
| Tube mayonaise 150 gr. | 0,69 |
| Franse mosterd whiskyglas 180 gr. | 0,85 |
| Heinz vleessalade 410 gr. | 1,98 |
| Hollandse mosterd whiskyglas 180 gr. | 0,85 |
| Uitjes zz. zeer fijn ⅓ pot | 0,98 |
| Uitjes zz. ¾ pot | 1,38 |
| Augurken ¾ pot | 0,98 |
| Augurken fijn ¾ pot | 1,45 |
| Piccalilly ⅓ pot | 0,75 |
| Natuurazijn ¾ ltr. | 0,55 |

## Indische art.

| | |
|---|---|
| Nasi literblik Suzi-Wan | 2,15 |
| Nasi/Bami groenten 50 gr. | 0,59 |
| Ketjap 370 cc | 1,55 |
| Atjar tjampoer ⅓ pot | 0,79 |

## Zoetwaren

| | |
|---|---|
| Bisrolletjes 20 stuks | 0,79 |

| | |
|---|---|
| Mergpijpjes | 0,98 |
| Sprits 12 stuks | 0,88 |
| Choco sprits 8 stuks | 1,18 |
| Pencees 5 stuks | 0,75 |
| Kano's 6 stuks | 0,98 |
| Gevulde koeken 6 stuks | 1,18 |
| Jodekoeken bus | 1,55 |
| Theebiskwie ca. 400 gr. | 1,18 |
| Eierbiskwie 350 gr. | 1,75 |
| Pims Cake 150 gr. | 1,38 |
| Tarwe Biskwie rol ca. 200 gr. | 0,79 |
| Speculaas ca. 400 gr. | 0,98 |
| Brabantse wafels 300 gr. | 1,48 |
| Hotelcake 550 gr. | 1,85 |
| Tompoezen 6 stuks (doe het zelf) | 2,45 |
| Choco Prince 7 stuks | 1,45 |
| Zeeuwse Rondjes 250 gr. | 0,98 |
| Spijsbroodjes 7 stuks | 1,45 |
| Kletsmajoors 100% roomboter | 1,18 |

## Snacks

| | |
|---|---|
| Haust Snack cups | 1,08 |
| Zoute pinda's 250 gr. | 0,98 |
| Chinese pinda's in dop 300 gr. | 1,18 |
| Kroepoek grote baal, ca. 200 gr. | 1,08 |
| Nibb-it cocktail | 1,18 |
| Zoute stengels 250 gr. | 0,98 |
| Frietsticks potato 125 gr. | 0,69 |
| Frietsticks paprika 125 gr. | 0,69 |
| Potato chips ca. 120 gr. | 0,59 |
| Paprika chips ca. 120 gr. | 0,59 |
| Duyvis knabbelnootjes spec. 180 gr. | 1,45 |
| Cornuco kaas | 0,59 |

| | |
|---|---|
| Lim. siroop 0.7 ltr. framb. | 1,28 |
| Jus d'Orange liter | 0,86 |
| Appelsap liter | 0,88 |
| Tomatensap liter | 1,18 |
| Druivensap liter | 1,48 |
| Grapefruitsap liter | 1,18 |
| Zwarte bessendrank liter | 1,95 |
| Tweedrank abr./sinas liter | 1,68 |

## Groentekonserven

| | |
|---|---|
| Appelmoes ¹/₁ blik Veluco | 0,79 |
| Appelmoes ³/₄ pot (inkl. statiegeld) | 0,65 |
| Asperges 250 gr. blik | 1,58 |
| Sperziebonen ¹/₁ blik | 0,79 |
| Speksnijbonen ¹/₁ blik | 0,98 |
| Franse sperziebonen ¹/₁ blik | 1,15 |
| Chinese sperziebonen ³/₄ blik | 0,98 |
| Doperwten zeer fijn ¹/₁ blik | 0,98 |
| Doperwten extra fijn ¹/₁ blik | 0,79 |
| Doperwten/Wortelen E.F. ¹/₁ blik | 1,28 |
| Capucijners ¹/₁ blik | 0,79 |
| Spinazie ¹/₁ blik | 0,88 |
| Rode kool ³/₄ pot | 0,69 |
| Bruine bonen ¹/₁ blik | 0,88 |
| Tuinbonen fijn ³/₄ pot | 1,48 |
| Erwten/wortelen ¹/₁ blik middel fijn | 0,98 |
| Witte bonen in tomatensaus ¹/₁ blik | 1,18 |
| Witte bonen/snijbonen ³/₄ pot | 1,18 |
| Gemengde groenten ¹/₁ blik | 0,69 |
| Champignons ⅓ blik | 1,18 |
| Zeeuwse kleibintjes 5 kg | weekpr. |

*Dit is een greep uit ons assortiment*

Prijswijzigingen ten gevolge van overheidsmaatregelen voorbehouden.

Openingstijden: maandag, woensdag en donderdag 9-18, dinsdag 9-13, vrijdag 9-19, zaterdag 9-17 uur. Albrecht Aldi-Markt is o.a. ook gevestigd te Heerlen, Hoensbroek, Kerkrade, Sittard en Stein.

Limburgs agblad voor ittard en eleen

Woensdag 28 aprli 1976

LIMBURGS DAGBLAD VOOR SITTARD EN GELEEN IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED SITTARD-GELEEN EN OMSTREKEN. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; EDITIECHEF-REDACTIE: JAN A.C. DE KLERK.
...TOREN: SITTARD: MOLENBEEKSTRAAT 5, TEL. 04490 - 5577. GELEEN: MARKT 3, TEL. 04494 - 46868.

## ...ilver

Een van Sittards grootste ...enigingen — de hengelsport...eniging de Aanhauwtesj — ...eft heel wat gelukwensen ...angen bij gelegenheid van ... zilveren bestaansfeest. Feli...ties voor de jubilerende ...nhauwtesj waren er van het ...ardse gemeentebestuur, ...enden uit de Limburgse ...ortwereld en van vele zuster...enigingen uit de wereld van ... hengelsport. De Sittardse ...gelaars konden hun vreugde ... op. De Aanhauwtesj kwa... niet alleen dik in de fleu... bloemen te zitten. Ze wer... ook bedolven onder een ... regen van onderscheidin... Mede-oprichter van de ...gelvereniging Jac. Geerts ...eeg van wethouder mr. F. ...uts van sportzaken een hoge ...ardse onderscheiding. Jac. ...erts, tot vorig jaar het hart ... de Aanhauwtesj, kreeg de ...onzen legpenning van de ge...ente Sittard. De man die de ...nhauwtes ook aan een twee... grote visrijver heeft gehol... kreeg bovendien net als ...orzitter L. Hanssen en pen...ngmeester P. Cremers een ...dsonderscheiding. Voorzitter ... Jeurissen van de hengel...binatie Juliana reikte die ...derscheiding aan de drie Aan...wtesj uit. De jubilarissen ... de Sittardse hengelsport...eniging werden gefêteerd ...or het feestcomité. De vier le... van dat comité mr. G. ...utakkers, V. Pennings, J. ...ortije en W. Schings, werden ... hun beurt door het bestuur ... de Aanhauwtesj tot leden ... verdienste van de vereni... benoemd. De zilveren ju...rissen werden ook nog ver... met een even voor de hand ...ende als fijne attentie. In ...komende visseizoen mogen ...ratis hun aas uitgooien.

## ...eizer

Voordat tijdens het gecombi...eerde koningsvogelschieten de ...ogels uit de buksen van de ...revenbichtse schutters vlogen, ... de keizer van de organise...ende schutterij het Heilige ...rsis al een rondvlucht ge...aakt over het schietterrein in ...revenbicht. De rondvlucht ...ond niet op het programma en ...as ook allesbehalve vrijwillig ...dernomen. De dag voor de ...edstrijden hielp de keizer met ...et opzetten van de grote tent. ...erwijl enkele mannen pro...eerden iets te maken van gro... zeilen en plastic doeken, ...akkerde de wind plotseling ... aan. De ijverige keizer was ...iet bezig met het dakzeil van ... tent, toen een hevige ruk...ind hem met zeil en al de ...cht in blies. De luchtvaarder ...ield zich krampachtig aan het ...eildoek vast en zeilde zo enke... tientallen meters door de ...cht. De keizerlijke inspectie...cht eindigde gelukkig zonder ...ampzalige gevolgen in de ...estwei.

## ...ooms (1)

Vijftig jaar geleden had de ...eestelijkheid nog grote invloed ... het voetbalgebeuren. Dat ...as vroeger overal wel even ...nders. Het gebeurde dat een ...ater de voetballers tijdens een ...edstrijd van het veld kon ha...en en sommeerde naar het ...lof' te komen. Zo'n verhaal is ...getekend in het archief van ...IA. Nieuwstadtse voetbalclub ...Rooms in Alles" noemden ...e oprichters vijftig jaar gele...den die voetbalvereniging. De ...lub gaat eind mei het gouden ...estaansfeest vieren.

## ...ooms (2)

De Nieuwstadtse voet...ballers werden 50 jaar ge...leden tijdens een toernooi in ...et Duitse Millen van het voet...balveld naar de kerk geroepen. ...et voetbalpubliek maakte van ...de gelegenheid ook maar met...een gebruik het lof bij te wo...nen. In de eerste jaren van het ...bestaan van de club voetbalden ...de Nieuwstadters behalve ...rooms ook nog op zondagse ...schoenen. Normaal was ook dat ...twee spelers, met ongeveer de...zelfde maat schoenen, een paar ...voetbalschoenen kochten. De ...linksbuiten bediende zich met ...de linkerschoen, en zijn collega ...aan de andere kant van de ...voorhoede met de rechter. ...Slechts één keer zijn de ...Nieuwstadtse voetballers hun ...'roomse boekje' te buiten ge...gaan. Dat gebeurde in een wed...strijd tegen rivaal Buchten. De ...supporters van RIA stormden ...het veld op en gingen de bezoe...kers die in de ogen van het ...publiek te hard speelden te lijf. ...„Rooms in alles' moest daarna ...een wedstrijd op neutraal ter...rein spelen, zonder publiek. De ...supporters bleven ook tijdens ...die wedstrijd trouw. Ze moe...gden hun vanuit een wat af...gelegen weiland luidruchtig ...aan.

*Bijstand voor woonwagengezinnen mogelijk afhankelijk van werklust*

# Kampbewoners moeten aan de slag

door Bert Hammes

*WESTELIJKE MIJNSTREEK — In de Westelijke Mijnstreek gaat een commissie na op welke wijze bewoners van de woonwagenkampen in de regio aan het werk gezet kunnen worden. Over enkele maanden hoopt de werkgroep het dagelijks bestuur van het Samenwerkingsorgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek daarover adviezen te kunnen presenteren.*

De commissie staat onder voorzitterschap van de Sittardse wethouder B. Durlinger van sociale zaken en is samengesteld uit vertegenwoordigers van de Streekraadscommissie Woonwagencentra, het Gewestelijk Arbeidsbureau, het ministerie van CRM, het Directoraat Complementaire Arbeidsvoorzieningen, gemeentelijke sociale diensten en de WSW.

„De commissie heeft tot taak de mogelijkheden van verschillende werkprojecten in de regio te bekijken. Het geheel verkeert nog in een voorfase, waarin eerst oriënterende gesprekken gevoerd worden. Ook moet nog bekeken worden welke uitgangspunten voor de procedure gehanteerd moeten worden". aldus een woordvoerder van het Samenwerkingsorgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek.

### Projecten

Het initiatief om te komen tot de oprichting van zo'n commissie geschiedt in navolging van andere gewesten in Nederland waar is getracht woonwagenbewoners in te schakelen bij bepaalde werkprojecten. In de meeste van die gevallen is het bij een poging gebleven. De algemene conclusie is dan ook dat de perspectieven niet zo rooskleurig zijn.

Het enige project, waarbij het wel is gelukt om woonwagenbewoners aan het werk te zetten, vindt plaats in het Noordbrabantse Oss. In WSW-verband zijn ze daar ingeschakeld bij de uitroeiing van de Amerikaanse Vogelkers, die de bossen in de regio dreigt te overwoekeren.

*Ook de commissie in de Westelijke Mijnstreek overweegt om de mensen in cultuurtechnische sectoren aan werk te zetten. Dat zou mogelijk zijn op vrijwillige basis, maar ook door hen een verplichting op te leggen.*

***De verplichting kan bestaan uit het afhankelijk stellen van een Bijstandsuitkering van de bereidheid om aan een project mee te werken.*** *In het regionaal woonwagencentrum Sittard alleen al krijgt negentig procent van de bewoners een uitkering krachtens de Bijstandswet. Voor dit jaar zijn die uitkeringen gezamenlijk beraamd op 2,5 miljoen gulden.*

## Kabel-tv in Geleen gestart

**GELEEN — De eerste woningen in Geleen zijn aangesloten op de centrale-antenne-inrichting voor die gemeente. Het zijn woningen die in het Haesselderveld gereedgekomen zijn. De centrale-antenne-inrichting moet het voorlopig doen met een noodantenne die in het Haesselderveld staat.**

De volgende stap zal de bouw zijn van een centrale antenneontvanger op één van de hoogbouwflats in Geleen-zuid. Dan zullen ook de omgeving Groenstraat en het Haesselderveld op die definitieve antenneontvanger aangesloten worden. De gemeenteraad van Geleen moet wel nog de begroting voor die tweede stap goedkeuren. Volgens wethouder W. Schepers van Financien en Woningbouw in Geleen zullen in de nabije toekomst ook voorzieningen worden getroffen om de ontvangstmogelijkheden uit te breiden.

*AANLIJNGEBOD OORZAAK VAN GROTE TOELOOP*

## Dierenasiel moet uitwijken naar Apeldoorn

**GELEEN — Het streekdierenasiel „De Reddingsboei" in Geleen kan de voortdurende aanvoer van honden en katten niet meer verwerken. Het voorbije weekeinde zijn al dieren in het dierenasiel in Apeldoorn moeten worden ondergebracht.**

Apeldoorn was de dichtstbijzijnde plaats waar nog plaats voor opgevangen dieren was. Het streekdierenasiel heeft plannen klaar om het asiel uit te breiden met op z'n minst een quarantaine-hok, een aantal normale hokken en een dienstwoning. Bij een eventuele verbouwing zal degelijk rekening gehouden worden met de geluidshinder die nu af en toe voor de omgeving optreedt.

De grote aanvoer van dieren is geen kwestie van geld. Veel mensen hebben het geld voor de hondsdolheidinjectie voor hun huisdier wel over. Het zit veel meer in het feit dat de dieven aangelijnd moeten ijn. Voor velen is dat bijzonder lastig. Iedere gemeente is verplicht over quarantainehokken te beschikken, zeker nu de rabiës is opgedrongen tot in Zuid-Limburg. Uitbreiding van de gewone hokken is nodig omdat gebleken is dat het asiel in Geleen te klein is. Geleen moet zorgen voor de Westelijke Mijnstreek en ook voor de dieren uit de Maastrichtse regio. Die enorme aanvoer levert ons wel veel zorgen op, aldus de heer W. Schepers, die bestuurslid is van de Stichting Streekdierenasiel.



● IJlings sloegen kinderen op de vlucht.

*Brandpreventie in flatgebouwen*

## Huurders draaien voor de kosten op

Van onze verslaggever

**GELEEN — „Ik ben het er volkomen mee eens dat een onderzoek moet gebeuren naar de brandveiligheid in flats in Geleen. Ik ben het er niet mee eens dat de woningvereniging of de gemeente Geleen voor extra voorzieningen moeten opdraaien. Dan zal dat over de ruggen van de huurders of de belastingbetalers teruggevorderd moeten worden". Dat is de mening van voorzitter W. Schepers van de woningvereniging Geleen over de vragen die de VVD-fractie van de Geleense gemeenteraad eind verleden week opwierp.**

Die vragen betroffen de brandpreventie in de Geleense hoog- en laagbouwflats naar aanleiding van een kleine brand die woedde in een containerruimte van één van de hoogbouwflats in Geleen-zuid.

„De vragenstellers beweren dat eventueel die containerruimten afgesloten moeten worden. Dat is natuurlijk geen doen. Ten eerste staan die containerruimten in directe verbinding met de stortkokers die zich op elke etage bevinden. Van daaruit kan iedereen zijn vuil storten en er kan nooit een voldoende controle op uitgeoefend worden of daar brandend afval in gegooid wordt. Voorts moeten de mensen beneden hun „groot"-vuil, het vuil dat niet door de stortkokers gelost kan worden, direct in de containers kwijt kunnen. Er kan natuurlijk wel gedacht worden aan een automatisch brandalarmsysteem. Maar dat kost geld.

De zaak is niet zo eenvoudig als men zich wel voorstelt", aldus de voorzitter van de woningvereniging.

Tientje boete voor demonstratie

## Koning 'schutterde'

**SITTARD — De koning stond er gisteren voor de kantonrechter wat bedremmeld bij. De schutterskoning van Abtshoven-Sittard moest zich verantwoorden omdat hij na zijn overwinning aan de schietstang vorig jaar op 13 juni thuis nog eens een demonstratie van zijn trefzekerheid met de buks gaf. Samen met zijn buurman. „Baldadigheid van de heren op gevorderde leeftijd", noemde officier van justitie mr. C. Marquart-Scholtz die 'herhaling'.**

Schutterskoning W. D. bleef in de nacht na het feest nog wat buiten op een bank zitten. Daar vond hem 's morgens de buurman. „Laat eens zien hoe goed je kunt schieten", opperde die buurtgenoot. De buks kwam tevoorschijn en op wat primitieve schietschijven werd een onderling schietwedstrijdje georganiseerd. Na acht schoten stond de politie voor de neus van de nieuwe 47-jarige koning. De buks werd in beslag genomen en met een bekeuring werd de koning van Abtshoven naar huis gestuurd. Dinsdag kreeg hij na tien maanden de buks terug. En meteen een boete van tien gulden opgelegd. De kantonrechter was mild en deed vijftien gulden af van de geldstraf die de officier van justitie had gevorderd. Mildheid die gevoed werd door de veronderstelling dat de koning ook al wel door zijn vrouw gekapitteld zal zijn over de schoten op die vroege morgen van de junidag.

## *Vernielzucht zonder grens*

**SITTARD — Opnieuw heeft vakantievierende jeugd in Sittard vernielingen aangericht. Dinsdagmiddag moest een gebouw van de lagere school Cantecleer aan de Burgemeester Schrijenstraat in de wijk Vrangendael het ontgelden.**

Jongens en meisjes drongen het houten gebouw door een al eerder vernield raam binnen en vernielden een deel van het meubilair. De Sittardse politie moest eraan te pas komen om een eind te maken aan de vernielzucht van de jongelui.

NIEUWSTADT — Tussen Nieuwstadt en Süsterseel is in het Duitse Zelfkantgebied een havik vermoedelijk met een luchtbuks vanuit Nederlandse zijde afgeschoten. In de kop van het zeldzame en beschermde dier werd een loodkogel van 4 millimeter gevonden. Gebleken is, dat de havik op de grond nog lang gelegen en geleden moet hebben voordat hij dood was. De kogel is van grote afstand afgevuurd.

*Raad van samenwerkingsorgaan oordeelt:*

## Samenvoeging gemeenten niet verder doorzetten

Van onze verslaggevers

**SITTARD — Tien vertegenwoordigers van de bij de samenvoeging tot DSM-stad betrokken vijf gemeenten hebben geen fiat gegeven aan een motie van de streekraad van het Samenwerkingsorgaan Streekbelangen Westelijke Mijnstreek om de hogere overheid te bewegen van verdere behandeling van de G.S.-plannen voor samenvoeging af te zien. Met 25 stemmen voor en in totaal dertien tegen is die motie door de streekraad toch aanvaard en zal naar G.S. en de minister van binnenlandse zaken worden gestuurd. G.S. hebben het samenwerkingsorgaan van de 18 Westelijke Mijnstreekgemeenten overigens niet om een oordeel gevraagd.**

Voorzitter E. Wagemans uit Munstergeleen van de streekraad poogde de discussie over de samenvoeging al meteen af te remmen — door te wijzen op de bedoeling alleen over de consequenties voor de hele streek te beraadslagen — nadat Urmonds raadslid H. Mietus had voorgedragen: „Het plan van G.S. is de meest fantasieloze oplossing met een motivering die grenzeloos naief is. Het zijn opgeschroefde argumenten die de autoriteiten zand in de ogen strooien". Sittards vertegenwoordiger mr. G. Houtakkers noemde het plan — doelend op de DSM-ramp van november 1975 — een brok 'gelegenheidswetgeving' en burgemeester mr. P. van Meuwen noemde de G.S.-formule voor de samenvoeging een 'plofmodel'. Het was Beeks burgemeester die aandrong op schorsing van het beraad om onderling te overleggen. Uit dat overleg kwam de motie voort.

Burgemeester H. Coenders van Stein en Urmond bracht een tot nu toe vanuit de betrokken gemeenten nog niet gehoorde argumenten voor samenvoeging in het midden. „Er moet een grotere bestuurseenheid komen. Als we de problemen denken op te lossen met wat 'loslopende regelingen' dan huichelen we. We hebben jarenlang geknield voor de heilige koe van DSM. Nu dat een wilde stier is geworden weten we niet hoe die getemd moet worden. Steriliseren is in ieder geval een onvruchtbare oplossing", aldus die burgemeester die het oude veehoudersmiddel van een pin door de neus beter acht. „Maar zo'n pin kun je nu eenmaal niet met zeven gemeenten tegelijk vasthouden", zette hij die beeldspraak voort.

● MR. P. VAN MEEUWEN
— „Plofmodel" —

*STREEKRAAD BESLISTE DINSDAG*

## GWM kan toch bouwen

Van onze verslaggever

**SITTARD — Geleense vertegenwoordigers voerden dinsdag de meeste bezwaren aan tegen de bouw van een nieuw centrum voor de gewestelijke gezondheidsdienst tussen Sittard en Geleen met een aanmerkelijke krappere rijksbijdrage dan vorig jaar werd aangenomen. In plaats van vijf miljoen gulden zal er maar 3.2 miljoen gulden voor uit de rijksschatkist voor beschikbaar komen. Nogal wat streekraadsleden voerden dinsdag bezwaar aan tegen de bouw.**

Geleens raadslid Glaesmaekers bracht wat argwanend in het midden dat DSM werkt aan een soortgelijk project met weliswaar een capaciteit van 24.000 gevallen per jaar tegen een capaciteit voor de G.W.M. van 8000 gevallen. Dat DSM-project kost ongeveer evenveel, heeft eenzelfde inhoud van 10.000 kubieke meter en is ontworpen door dezelfde architect. „Ik huiver met deze zaak mee te gaan", aldus het Geleense raadslid op de vraag van Geleens burgemeester mr. Th. Elsenburg als voorzitter van de commissie volksgezondheid en lid van het dagelijks bestuur van het streekorgaan: „Doen we het nu of niet". Na de beraadslaging wilde hij er toch wel zijn fiat aan geven. Dat deden de Geleense raadsleden L. Keulen en H. Mooyman niet. „Het bouwcentrum in Rotterdam moet de plannen nog maar eens goed bekijken. Het komt mij voor dat er bestuurders zijn die bij hun informatie aan dat bouwcentrum een te groot en te riant gebouw voor ogen hadden en dat daarop het advies van het bouwcentrum is geprogrammeerd", aldus de heer Mooyman. Mr. Elsemburg gaf overigens toe dat die vijf miljoen gulden mogelijk wel gebluft is. „We moeten nu wel beslissen. Anders krijgen we wellicht helemaal niets", vreesde hij dinsdag. De streekraad ging met de plannen voor de bouw ondanks de verminderde subsidie akkoord. Dat houdt in dat een aanzienlijk deel van de bouwkosten op de W.M.-gemeenten verhaald zal worden.

## 'Gehoor' liet musicus in de steek

Van onze verslaggever

**SITTARD — "Uw gehoor heeft u in de steek gelaten. Er is met uw gehoor iets mis als u niet hoort dat een uitlaat van uw auto kapot is en een agent wel". Deze weinig lovende woorden sprak officier van Justitie mr. C. Marquart-Scholtz dinsdag tijdens de zitting van het kantongerecht in Sittard tot de uit het Zwitserse Lausanne afkomstige 34-jarige musicus H. uit Spaubeek.**

De musicus had in Sittard een proefrit gemaakt met een tweede-hands-auto waarvan de uitlaat stuk was en luid lawaai produceerde. Dat viel volgens de musicus best mee. De politieman die hem op de Rijksweg-Noord aanhielt, dacht daar anders over. Kantonrechter mr. H. Engelen wees de Spaubeekse Zwitser op zijn verantwoordelijkheid, ook als hij in andermans auto rijdt. Hij strafte conform de eis met een boete van veertig gulden.



## *Elsloo tegen DSM-gemeente*

Van onze verslaggever

**ELSLOO — Ook de raad van Elsloo is tegen gemeentelijke herindeling zoals G.S. die hebben voorgesteld. De raadsleden spraken zich daarover dinsdagavond unaniem uit. Vorige week hebben de bewoners van de gemeente zich eensluidend tegen de samenvoeging gekeerd.**

Een motie van de fractie Meijers is verworpen met 9 tegen 4 stemmen. Dit drietal raadsleden stelde voor over eventueel samengaan van Elsloo met Bunde en Geulle niet te spreken. De burgemeesters van die aangrenzende gemeenten hebben zich overigens informeel vóór samengaan met Elsloo verklaard.

Burgemeester mr. M. Schutgens van Elsloo noemt de door G.S. voorgestelde plannen tot herindeling voor een grote DSM-gemeente een rampzalig plan. „Eigenlijk een rampenplan", aldus mr. Schutgens.

## Graetheide in discussie

BORN — Het leek er dinsdagavond in het gemeenschapshuis in Born bijna op dat niet de leden van de PSP, maar burgemeester mr. J. Onland de door het gewest Limburg van de PSP belegde bijeenkomst over DSM en de Graetheide leidde. De belangrijke rol die de burgemeester had, was mede het gevolg van de geringe inbreng vanuit de ongeveer zeventig toehoorders uit Born en de omliggende dorpen.

PSP-woordvoerder J. Muijtjens, die niet veel goede woorden over had voor de herindelingsplannen van G.S. liet weten dat aan het provinciaal bestuur een subsidie is gevraagd van 900 gulden, die nodig zijn geweest om de bijeenkomst in Born te houden. Als reden gaf hij op dat het geven van voorlichting zoals de PSP dat in Born deed een taak is van de Provinciale Overheid.

# EXPOSITIE

## SITTARD

**Ziekenhuis „De Goddelijke Voorzienigheid"**
Elisabeth van Barstraat - ingang Eerste Hulp.
Tentoonstelling in de hal van 't ziekenhuis van werken van David Hockney.
Dagelijks te bezichtigen, ook zaterdag en zondag.

**Stadsschouwburg Hal schouwburg**
Tentoonstelling van schilderijen tekeningen en pentekeningen van Wim van Ratingen uit Munstergeleen. Bezichtiging tijdens de normale openingsuren en voorstellingen.

## MUNSTERGELEEN

**Karelhoeve** - achter in de tuin. „Jezus-expo" van de Geleense beeldhouwer-kunstenaar René Smeets - 45 afbeeldingen van de Jezus-figuur.
Geopend op zondagen van 10.00 tot 18.00 uur.

## STEIN

**Archeologisch Reservaat**
Schepersgats 6.
Vaste tentoonstelling gewijd aan de Voorgeschiedenis van Stein en omstreken en aan de Vroege geschiedenis (Romeinen en Franken), omvattende ook het vroegere Oudheidkundig Museum Beckers uit Beek.
Opening dagelijks van 16.00 tot 18.00 uur en volgens afspraak. Tel. 04495-2850.

**Gemeentehuis - Raadzaal**
Tentoonstelling „Creatief Stein", werken van de leden van de Stichting Vrije Uren in Stein. Geopend tijdens de openingsuren van het gemeentehuis.

## ELSLOO

**Streekmuseum**
Vaste expositie. Geopend dinsdag en donderdag van 15.00 tot 17.00 uur en 's zondags van 16.00 tot 19.00 uur. Buiten openingsuren ook bezoek mogelijk na afspraak met conservator. Tel. 04402-3880.

## ECHT

**Streekmuseum**
Vaste expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid en heemkundige vondsten. Geopend de eerste en derde zondag van de maand van 10.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 18.00 uur.
Kollektief bezoek ook mogelijk na afspraak met conservator.
Tel. 04754-1247.

**Carnavalsmuseum**
Tentoonstelling van carnavalsattributen. Geopend de eerste en derde zondag van de maand van 14.00 tot 17.00 uur. Buiten openingsuren ook bezoek mogelijk na afspraak met conservator. Tel 04754-1777.

## MAASTRICHT

**Het Wijnhuys, Rechtstraat 55.**
Tekeningen en aquarellen van Janke de Vries tot eind april, dinsdags tot en met zaterdags van 10-18 uur.

**Bonnefantenmuseum**
In bovenzalen: archeologie, historie, kerkelijke kunst, kunstnijverheid, oude en moderne kunst. Open van 10-17 uur, za. en zo. van 14-17 uur.

**Galerie Dander Boschstraat**
Portugalboek van Erika Veld met teksten van Hans van de Waarsenburg.

**Stichting Cultureel Centrum Stadsschouwburg**
Meditaties van het lijdensverhaal van Jesus, papier collages van Sjef Hutschemakers.
Tot en met 30 april, dag. van 10-17 uur, in weekeinde van 12-17 uur, bij avondvoorstellingen ook van 19-22 uur.

**Kunstzalen Dejong-Bergers**
Spaanse landschappen van Willy Hameleers t.m. 9 mei, op weekdagen van 9-18,

## RIJCKHOLT

**Dominicanerklooster**
Werk van R. Haanebrink-Hagedoorn, Th. P. Haanebrink, Manja Herrebout-Stoffels, Krijn Herrebout en W. Rams. tot en met 30 april.

## HEERLEN

**Caumermolen**
Prentenkabinet, leeszaal en bibliotheek. Passage 20-30, foto's van Ruud E. Tax en Jos Muris Opmerkelijke architectuur uit onze omgeving". Tot 10 mei. Open: maandag van 13 tot 20 uur, dinsdag, woensdag, donderdag van 10 tot 17.30 uur, vrijdag van 10 tot 20 uur en zaterdag van 10 tot 13 uur.

Galerie Clement, Bekkerweg 64. Voorjaarstentoonstelling Limburgsche Kunstkring. Tot en met 30 april. Open: dagelijks — ook zaterdag en zondag — van 14 tot 20 uur.

## ASSELT

**Folkloristisch Museum Pastoor Pinckerstraat**
Dagelijks geopend op aanvraag bij: Pastoor dr. A. van Rijswijck, tel. 04740-1298.

# TONEEL

## SITTARD

**Stadsschouwburg**
„Cecilia" door pantomime Theater Caroussel. Aanvang 14.30 uur. Grote zaal.

## Jan de Haar opnieuw koning

*SWEYKHUIZEN — Voor de tweede achtereenvolgende maal is Jan de Haar uit Sweykhuizen Koning 1976 van de schutterij St. Joseph in Sweykhuizen geworden. Met het 53ste schot schoot Jan de Haar het laatste stukje van de vogel op het schietterrein bij lokaal Kersemakers naar beneden. Het was een spannende strijd in Sweykhuizen die al bij het 50ste schot beslist leek te zijn. Toen schoot schietmeester P. Dohmen het grootste gedeelte van de vogel van de stang. Er bleef echter een stukje hangen. De schutters J.Albers en J. Dols mochten hun schutterskunsten op die „splinter" uitproberen maar slaagden er beiden helaas niet in het winnende schot af te geven. Ook pastoor Thissen van Sweykhuizen kwam nog aan de beurt maar mistte ook. Raadslid H. Kerkhoffs liet zijn beurt voorbij gaan en gaf de kans aan de „echte" schutters van Sweykhuizen. Koningschutter 1975 Jan de Haar nam die kans waar. In Sweykhuizen gokt de schutterij St. Joseph nu op een keizer in 1977.*

## Schutterijen hielden samen koningsschieten

**GREVENBICHT —Het koningsvogelschieten dat voor de eerste keer door beide schutterijen van Grevenbicht, Het Heilig Kruis en Eendracht, werd gehouden en geleid, is een succes geworden. Er stonden twee schietstangen opgesteld.**
De notabelen van het dorp hebben de eerste schoten gelost. Met 152 schoten is G. van Vlimmeren koning van de schutterij Het Heilig Kruis geworden. Hij volgt J. Schaefer (de koning van het vorig jaar) op. Bij Eendracht werd het H. Penders, die met 138 schoten beslag wist te leggen op de koningstitel, en René Schreurs opvolgt. Het gezamenlijk feest werd besloten met het koningsbal waaraan beide schutterijen eveneens voor het eerst samen hebben deelgenomen.

*SAMENLEVINGSOPBOUW BEGELEIDT INITIATIEF*

# Pastores dragen bij aan algemeen welzijn

Van onze verslaggever

**MUNSTERGELEEN — Een aantal pastorale werkers in de westelijke mijnstreek zoekt contact met andere disciplines om het algemeen welzijn te bevorderen en te verbeteren. Gesprekken van pastores met artsen, politie, maatschappelijk werk, ziekenhuisvertegenwoordigers en vakbondsbestuurders hebben al vruchten afgeworpen. Dat doordringen van het het pastoraal werk interdisciplinair in het algemeen welzijn is een initiatief dat uitgewerkt en begeleid wordt door de stichting Samenlevingsopbouw voor de Westelijke Mijnstreek.**

Voorzitter F. Vroemen van die stichting is bezig met het opmaken van de balans: „Ik probeer de resultaten van die gesprekken in concrete afspraken en ook getallen alvast te vangen", zegt de aalmoezenier. We hebben in die twee jaar dat we bezig zijn elkaars gezichten al goed leren kennen".

De aalmoezenier heeft namens de stichting zitting in de werkgroep pastoraal algemeen welzijn die is opgericht door de stuurgroep regionale pastorale samenwerking westelijke mijnstreek. In de werkgroep zitten zielzorgers die al een taak hebben in 't algemeen welzijnswerk. Pogingen zijn ondernomen om pastorale samenwerking te organiseren bij algemene welzijnsvoorzieningen zoals groepspraktijken en medische centra, gemeenschapshuizen en politiebureaus.

# Groots Oranjefeest in gemeente Born

**BORN — De Oranjecomités in Born, Buchten, en Holtum hebben ook dit jaar weer een hele reeks festiviteiten voor de ouderen en de jeugd op touw gezet in verband met de verjaardag van koningin Juliana op vrijdag 30 april. In het kerkdorp Born beginnen de feestelijkheden om 14 uur met een optreden van de goochelaar mr. Lenay voor de kleuters en de eerste en tweede klassers van de basisscholen. Het optreden is in het gemeenschapshuis. In de pauze krijgen de kinderen een tractatie.**
De leerlingen van de 3de, 4de, 5de en 6de klassen maken onder leiding van het IVN een wandeling in bossen rond Born. Om 14 uur wordt gestart bij de sportvelden in de Koningstraat. Onderweg moeten de jongeren aantekeningen maken van de interessantste bezienswaardigheden, die later op school uitgewerkt worden. Elke deelnemer krijgt een aandenken en een tractatie in het 'Gouden Haantje'. Voor de ouderen begint om 18 uur in café Marktzicht het Koningskegelen om de wisselbeker die door het Oranjecomité beschikbaar is gesteld.

### Concert

De drie muziekverenigingen uit Born geven vanaf !0 uur in het gemeenschapshuis een concert. Dat zijn het Jongerenkoor Born onder leiding van H. Buckx, de harmonie L'Union o.l.v. H. Savelkoul en het Accordeonorkest Born o.l.v. L. Hölsgens.
In het kerkdorp Buchten beginnen de activiteiten voor de kleuters 13.15 uur met een spelprogramma op de speelplaats van de kleuterschool. Om 14.30 uur gaan de kleuters naar het Pastoor Reynenhuis om zich createif te vermaken. De leerlingen van de basisschool beginnen om 14.30 uur in sportcomplex Het Anker met de serie wedstrijden. Om kwart over direis de prijsuitreiking. De fanfare en de schutterij maken om 15.30 uur met de leerlingen vanaf Het Anker een rondgang door het dorp. Op de markt krijgt elke deelnemer een tractatie. De jeugd van Illikhoven wordt thuis opgehaald en naar huis gebracht.

### Sportdag

Het oranjecomité in Holtum heeft een sportdag op touw gezet voor de schoolgaande jeugd. De kinderen komen om 9 uur bijeen op het schoolplein en vertrekken om half tien begeleid door de fanfare Juliana en de schutterij St. Martinus naar het voetbalveld aan de Grote Dries. Om 13 uur zijn de sportactiviteiten afgelopen en krijgt ieder snoepgoed. Bij regenachtig weer zal in plaats van de sportdag na de paasvakantie een ander evenement worden gehouden in de school.

# CULTUUR IN DE REGIO • CULTUUR IN DE REGIO

## 'Tot en met nu' met Henk Elsink

**Donderdag 29 april om 20.15 uur treedt in de Sittardse stadsschouwburg Henk Elsink op in zijn oud-nieuw programma „Tot en met nu" dat door engelsman Barry Toung geregisseerd wordt en waarmee hij ook dit seizoen in Nederlandse theater en schouwburgen optreedt. Het eerste gedeelte van dit programma bestaat uit een overzicht van het repertoire dat Henk Elsink in de afgelopen twintig jaar die hij in het cabaretvak werkzaam is, geproduceerd heeft: bekende, maar ook onbekende nummers vanaf de tijd dat hij in een cabaret aan het Amsterdamse Thorbeckeplein zijn loopbaan in dit metier begon en via Tom Manders en Wim Kan de weg hogerop vond en successen oogstte die ook nu nog vele mensen bekend in de oren klinken. Een soort „story" met conférences die het publiek een kijkje geven in de keuken van het cabaret. Henk Elsink wordt in zijn programma muzikaal begeleid door een ensemble bestaande uit Jan Elsink (leader - trombone en tuba), Helmig van de Vegt (orgel - fenderpiano), Lou Kuyper (basgitaar), Tony Nahar (drums) en Fred Leeflang (fluit, klarinet en saxofoon).**

## Kampioenen concerteren

Op zondag 2 mei geven in de Sittardse stadsschouwburg twee kampioenskorpsen uit de R.K. Limburgse Bond van Muziekgezelschappen een koffieconcert: de daar die middag optredende *Fanfare St. Martinus Urmond* — dirigent A. Thissen — en de *Harmonie St. Jozef Kaalheide* (muzikaal leider Pierre Kuypers) veroverden beide in hun afdeling de Oranjewimpel en daarmee het landskampioenschap. De fanfare St. Martinus Urmond, werd in 1906 opgericht en organiseerde in haar beginperiode muziekfeesten en toneeluitvoeringen en trad bij allerlei plaatselijke evenementen op. In 1948 bereikte het korps de superieure afdeling, behaalde daarin tweemaal een eerste prijs en vijfmaal een eerste prijs met lof der jury benevens tweemaal de oranjewimpel (1961 en 1976). Het gezelschap telt 55 muzikanten en zal o.l.v. dirigent Thissen behalve een tweetal marsen en enkele lichte werken de 'Mouvements symphoniques' van Herman Strategier, de 'New Baroque Suite' van Ted Huggens en 'Three Motions' van Meindert Boekel ten gehore brengen.



• HENK ELSINK

De harmonie St. Jozef werd in 1923 als fanfarekorps opgericht en in 1958 tot een harmonie omgevormd. Zij kreeg in 1962 in de afdeling Uitmuntendheid een 1e prijs met lof der jury en promotie, in 1964 in de Ereafdeling een 1e prijs met lof en de witte kampioenswimpel. In de superieure afdeling in 1968 en 1972 een 1e prijs met lof, in 1975 een eerste prijs met het hoogst aantal punten in Limburg en in 1976 het landskampioenschap (oranjewimpel). Het orkest bestaat uit 65 muzikanten en staat onder leiding van Pierre Kuypers, die tijdens het laatste WMC Kerkrade de gouden dirigeerstok won. Het korps speelt de volgende werken: R. Martinez Segura: Luisa Martin (paso doble) — Peter van Anrooy: Piet Hein Rhapsodie (arr. Stein) — Isaac Albeniz: The music of Albeniz — Dmitir Sjostakowitsj: Festive Overture — Ted Huggens: Chorale and Rock-Out — Arie Malando: Rivierencyclus (arr. Kees Vlak).



• NEERLANDS HOOP

## Neerlands Hoop interieur

Een nieuwe show getiteld „Neerlands Hoop Interieur" van Freek de Jonge en Bram Vermeulen na „Neerlands hoop in bange dagen", „Neerlands hoop in Panama", „Neerlands Hoop Express", Neerlands Hoop Televisie" en „Een kanibaal als jij en ik": een show die komende zaterdag (1 mei 20.15 uur) in de Sittardse stadsschouwburg te zien zal zijn. De thema's in dit nieuwe programma zijn wat meer persoonlijk dan voorheen en bewust dichter bij huis gehouden. In plaats van de onverbiddelijke zwerftochten langs allerlei misstanden van voorheen, vragen nu eens zaken als vieze luiers en een maximum aan lawaai producerende buren de aandacht, zodat nu eens de grote problemen van onze tijd min of meer buiten schot blijven. Dat die boze buitenwereld zich echter niet zo maar buiten laat sluiten, kan men in loop van deze avond vaststellen en zo ontstaat voor de toeschouwer een Hollands binnenhuisje anno heden ten dage: Neerlands Hoop Interieur. De Nederlandse pers over dit gebeuren: „briljant, actueel" (Rotterdams Nieuwsblad), „arrogante klasse van Neerlands Hoop" (De Telegraaf), „aparte klasse" (Het Parool), „niet één zwakke plek" (Het Vrije Volk).

## Gaaf concert

„Wie het oude niet eert is het nieuwe niet weerd" zou men met een variant op een bekende oudvaderlandse zegswijze kunnen beweren. Moderne komponisten die niet alleen naar oude namen voor muziekstukken teruggrijpen, maar daarmee ook — wat van tamelijk grote importantie is — naar de oude vormen, schijnen van die principiële waarheid doordrongen. Anders had het programma van het zondagconcert in Heerlens schouwburg niet vol gestaan met begrippen als prelude, aor, entrada, sarabanda, Bourrée en dergelijke. De „Cocktailparty" van Jan van Dijk en Jan Masséus is met zijn „gin", „cake" en zovoorts en „rum" de uitzondering die de regel bevestigt. Maar daar is het dan ook een muzikale grap voor.

En achter „zinsbegoochélende" namen schuilen soms nog die beproefde vormen. De Heerlense Els Schreuder en de heren Neeling en Dresens, alle drie docent aan het conservatorium te Maastricht, gaven een frisse reeks werken van Arnold Cooke, Lennox Berkeley, Franz Reizenstein en anderen ten beste. In goed samenspel met elkaar, wat vooral voor het duo Schreuder-Neeling geldt. Technisch moeilijke passages waren er voor de bespeelster van de blokfluit legio, haar toon is gaaf en aangenaam voor het gehoor. De zo „petieterige" blokfluit bevredigend bespelen is geen kleinigheid. De dynamiek van de persoonlijkheid kan daarbij parten spelen. De kombinatie van de vleugel met de blokfluit kan een bron van onevenwichtigheid in de geluidssterkte zijn, maar Loek Neeling wist dat te voorkomen door opvallend mooi „dun" te begeleiden. Het samenspel van blokfluit en gitaar houdt te dien aanzien reëler beloften in. Zij werden door mejuffrouw Schreuder en de gitarist Guus Dresens nagekomen. Daar waren het Spaanse sfeer ademende Poème lyrique van de gitarist zelf — hoe kan dat ook anders — en de exotische Entr'acte van Jacques Ibert.

Met het solostuk Asturias van Albentz boekte Dresens veel succes. De Spaanse atmosfeer en het betoverende geheim van de gitaar komen daarin zo gelukkig samen, dat als het ware een wonderbaarlijke maar ook logische wereld tot de meest vanzelfsprekende natuurlijkheid wordt. Er waren veel kinderen in het publiek. Nieuwe intellektuele muziek zal hen wel niet aanspreken. Maar de „Spielereien" van oom Arnold en oom Lennox zullen in hen de kiem van een muzikaal leven en beleven mogelijk toch doen gedijen.

J. F. H. SCHOUTEN jr.

# MILIEUCURSUS IN GELEEN

**GELEEN — Het Vormingswerk voor Jong Volwassenen in Geleen heeft een vier lessen tellende milieucursus in het garen gehangen. Vanaf drie mei worden die lessen wekelijks op maandag gegeven in het VJV aan de Debyestraat in Geleen. De actie Strohalm-Limburg is bij de opzet nauw betrokken geweest.**

De inleidingen tijdens de cursusavonden worden gehouden door Wiel Peters van de voormalige. Werkgroep Milieubeheer Hoensbroek en Simon van Stuyl van Strohalm-Limburg (op 3 mei over algemene milieuproblematiek), Huub Slangen van de NVV-DSM-bedrijfsledengroep (over de noodzaak van de chemische industrie op 10 mei), door Ir. H. Vijverberg van de Milieufederatie Limburg (op 17 mei over chemische industrie en ruimtelijke ordening) en Simon van Tuyl nog eens op de slotavond (24 mei over chemische industrie en energie). Het VJV in Geleen deed eerder op het stuk van milieuvoorlichting van zich spreken door informatiebijeenkomsten over veiligheid en milieu rond DSM in de Geleense Hanenhof.

De werknemers van DSM zullen persoonlijk worden uitgenodigd aan de cursus deel te nemen.

# REGIO vandaag

## Koninginnedag in Roosteren

**ROOSTEREN Ook in Roosteren is een Oranjecomité, in samenwerking met het onderwijzend personeel en het oudercomité, actief geweest om voor Koninginnedag een programma in elkaar te zetten. Om negen uur 's ochtends begint de feestdag in Roosteren met een eucharistieviering voor de schoolkinderen. Die kinderen trekken na een kerkdienst in optocht op versierde fietsen achter de fanfare naar het gemeentehuis. Daar zal burgemeester A. van Goethem de feestvierders toespreken. Om elf uur beginnen dan de spelen op het bijterrein van het sportpark in Roosteren. Na afloop van de spelen, om ongeveer één uur, worden de kinderen getracteerd.**

## Koninginnedag in Spaubeek

**SPAUBEEK — De viering van koninginnedag begint in Spaubeek om negen uur met een kerkdienst. Om tien uur zijn op de sportterreinen aan de Julianastraat spelwedstrijden voor de kinderen van de basis- en kleuterscholen. De oudere kinderen kunnen vanaf twee uur terecht in Eldorado waar een discomiddag is. Een vijftal Spaubeekse muziekverenigingen (de Kwekkerkes, de schutterij St.-Laurentius, het jongerenkoor de Joko's, de fanfare St.-Cecilia en het Vriendenkoor) verzorgen van half zeven tot half acht een concert in de Laurentiuskerk. Voordat om negen uur het Oranjebal met muziek van de Circle begint, trekt de lampionoptocht door het dorp. De optocht begint om acht uur. Voor het begin worden voor de hal van de school aan de Julianastraat de lampions uitgereikt.**

## Koninginnedag in Grevenbicht

**GREVENBICHT — Leden van de Grevenbichtse schutterij Het Heilige Kruis blazen op koninginnedag om zes uur reveille voor de inwoners van het dorp. Om negen uur starten vanaf de Jodenberg de meisjes van de basisscholen voor een oriëntatietocht. De jongens vertrekken een kwartier later. De kleuters en de leerlingen van de lagere klassen van de basisscholen kunnen vanaf tien uur van enkele tekenfilms genieten. De films worden vertoond in Oos Hoes. Na de middag komen de Grevenbichtse kleuters in actie voor kleuterspelen die om twee uur aan de meisjesschool beginnen. De schooljeugd van de basisscholen zetten vanaf een uur op de sportterreinen hun bestje beentje voor tijdens een sportmiddag. Na afloop van de optocht, die om half acht vanaf het gemeentehuis vertrekt, geven de drumband en de harmonie Aurora een taptoe.**

## 1 mei-feest bij Utopia

**ELSLOO — Jongerencentrum Utopia in Elsoo viert feest op 1 mei. Een 'doorlopende voorstelling' van alle mogelijke activiteiten, film en entertainment vanaf 's morgens drie uur omlijst de dag van de arbeid in Elsloo's jongerencentrum. Er zijn die dag informatiestands te raadplegen en een sprekershoek. Film en muziek maken een belangrijk deel uit van het feestprogramma. Vanaf half elf is er een 'underground' filmfestival en in de middaguren ook een speelfilmfestival. Ook zullen de pinkpopfilms worden getoond. Protestzanger Armand treedt die dag twee keer op; er is een concert door escolum en 's avonds een popconcert door sycamore. Ook is er die eerste mei in Utopia een voorstelling van GLTwee's „alles beter dan op straat staan"...**

## Brandje door sigaret in bed

**GELEEN — Door met een brandende sigaret in bed te stappen, heeft A.A. uit Geleen in de nacht van zondag op maandag een klein brandje veroorzaakt in een pension aan de Ringovenstraat in Geleen. A. was in slaap gevallen. Zijn bed raakte in brand waardoor A. gewekt werd. Hij kon zelf erger voorkomen.**

## Staar gaf galaconcert

**MAASTRICHT-GELEEN — De feestweek van het jubilerende DSM-mannenkoor te Geleen werd besloten met een gala-concert verzorgd door de Koninklijke Maastreechter Staar in de Hanenhof te Geleen. Als inleiding van de avond trad eerst de jubilerende vereniging op, onder leiding van dirigent Kuypers, iets wat het talrijke publiek hogelijk wist te waarderen, daarna kwam de Staar met een volledig programma gevarieerd samengesteld naar elck wat wils. Het werd een op hoog peil staande uitvoering onder leiding van Martin Koekelkoren, met Jo Düsseldorp aan de vleugel. Het talrijke Geleense publiek kon aan het einde van het concert het ovationeel applaus niet afbreken vooraleer „de Staar" tot enkele toegiften bereid bleek.**

# KLEIN JOURNAAL

redactie theo pasing tel. 045 - 718100

## JONGEREN

**JEUGDLEIDERS**
**GREVENBICHT** — In Sittard slaagden voor 't diploma jeugdleider van de KNVB de heren J. Heijkant, J. Esser, H. Lemmens, W. op den Kamp en M. Louvenberg. Zij fungeren allen als jeugdleider bij VV Armada.

## PAROCHIE

**VASTENOFFER**
**NIEUWSTADT** — Het Vastenoffer bracht in Nieuwstadt 4007 gulden op voor noodlijdend Kenia; een mooi resultaat.

**EERSTE ACTIE**
**SITTARD** — De eerste actie om een bedrag van f 50.000 bijeen te krijgen voor de restauratie van het dak van de parochiekerk van Overhoven en voor een nieuwe oven voor de centrale vewarming start op zaterdag 8 mei daags voor moederdag. Dan komen vrijwilligers in actie om in de hele parochie huis aan huis bloemen te verkopen. Deze actie krijgt een muzikaal tintje doordat de familie Wolters uit Overhoven een orgel beschikbaar gesteld heeft om de verkoop te stimuleren.

**DODENHERDENKING**
**SITTARD** — Op 4 mei zal de jaarlijkse dodenherdenking om 19 uur met een bidstonde in de St. Petruskerk gehouden worden. Daarna trekt een stille tocht naar het kerkhof aan de Lahrstraat welke zal worden onderbroken voor kranslegging bij het monument op het Marktplein. Aan de ceremonie op het kerkhof zal Sittards Mannenkoor meewerken terwijl een detachement van de Nationale Reserve de erewacht vormt.

## SPEL

**KIENEN**
**BORN** — Vandaag om 20 uur in het gemeenschapshuis voor tafeltennisclub Bartok.

## ONTSPANNING

**ZAC TOERNOOI**
**SITTARD** — De VVDVO houdt op zaterdag 22 en zondag 23 mei een toernooi voor zomeravondvoetbalclubs op haar sportvelden.

**BILJARTKAMPIOENSCHAP**
**GREVENBICHT** — Drie leden van de biljartvereniging „'t Luip" behaalden onlangs het biljartkampioenschap in de 2e klasse B van het district Zuid Limburg. Het zijn de heren M. Salden, L. Verjans en J. Smits, respectievelijk voorzitter, secretaris en bestuurslid van de vereniging. De twee eerstgenoemde biljarters wonen in Grevenbicht, de heer Smits woont in Buchten, terwijl de vereniging zelf gevestigd ins in Obbicht en wel in zaal Mulders waar op zaterdag 1 mei van 20 tot 21.30 uur de receptie wordt gehouden.

**RUILBEURS**
**BORN** — Zaterdag 1 mei houdt de Nederlandse Vereniging De Verzamelaar afdeling Limburg om 14 uur een ruilbeurs in café De Vrijheid.

## ALGEMEEN

**HARTSTICHTING**
**NIEUWSTADT** — Nieuwwstadt offerde en trimde voor de Ned. Hartstichting. Men kon 1067 gulden aan de Stichting overmaken.

# Oma Roozen zong nog

**UIT HET DOSSIER...**

MAASTRICHT — Eén van de patiënten uit de afdeling Nachtegaal van de Lückerheidekliniek die tussen 1972 en 1975 op onverklaarbare wijze stief, die in het 438 pagina's grote procesverbaal tegen hoofdverpleger Frans H. naar voren komt, maar wier dood niét aan H. is ten laste gelegd, is mevrouw Roozen-Schaaps. Zij was negentig jaar toen zij stierf, maar voor haar jaren was zij opvallend kwiek — en de tijd had nog geen vat gekregen op haar geestelijke vermogens.

Oma Roozen woont, wanneer haar laatste dagen — zonder dat zij dat weet — beginnen, bij haar getrouwde kleinzoon in. Zij is lichamelijk in nog zo'n goede conditie dat, wanneer zij bij een val haar heup breekt, de artsen van het ziekenhuis geen aanleiding zien haar te opereren. Alles geneest goed, alleen wordt het lopen moeilijk. Geadviseerd wordt haar in de Lückerheidekliniek op te nemen. Omdat de kleinzoon daar werkt, in het mortuarium, en bovendien vlakbij woont, wordt dat advies opgevolgd.

## Leverspuit

De kleindochter komt dagelijks op bezoek bij oma, die bruist van levenslust. Wanneer de kleindochter haar in de kliniek, naar later blijkt: voor de laatste keer, komt bezoeken zingt oma zelfs, oude liedjes, één van „drie aapjes op een trap". Tijdens dit bezoek komt hoofdverpleger Frans H. binnen. „Oma moet een leverspuit krijgen", vertelt hij. En in het bijzijn van de kleindochter krijgt de negentigjarige de injectie in haar dij.

„Au, je hebt me pijn gedaan, jij mag nooit meer bij me komen", krijgt Frans van haar te horen. Het is drie uur in de middag. Dan gaat het mis met oma. Ze wordt suf, ze reageert niet meer op wat haar kleindochter haar vertelt. Ze antwoordt niet meer en schijnt in diepe slaap te zijn. De kleindochter gaat naar huis. Vijf uur na de spuit leeft oma niet meer.

De kleindochter wordt wantrouwig over de „leverspuit". Ze maakt haar man deelgenoot van haar twijfels. Hij luistert, maar praat ze haar uit het hoofd: „Zeg dat tegen niemand, anders kom je op een plaats terecht waar je niet thuishoort". Pas wanneer ze, veel later, hoort wat H. ten laste wordt gelegd, zwijgt ze niet langer en gaat naar de politie.

Dinsdag, tijdens de tweede dag van de zitting tegen Frans H. voor de Maastrichtse rechtbank, lichtte mevrouw Vijgen, arts, toe dat een leverspuit bestemd is voor patiënten met bloedarmoede. Die had oma Roozen niet, integendeel. In plaats daarvan spreekt de specialist zelfs over „te zijner tijd een overplaatsing naar een B-kliniek", een sluis derhalve terug naar de maatschappij.

# Frans H. stal en leende insuline

**MAASTRICHT — De hoofdverpleger Frans H. leende en stal insuline van andere afdelingen. Hij bestelde insuline op naam van patiënten die het niet nodig hadden, of meer dan zij nodig hadden en zelfs op naam van patiënten die al overleden waren. „Hij was een hamsteraar in insuline", las gisteren de president mr. G. Hermesdorf voor uit de verklaringen van dokter van Hooft van de Lückerheidekliniek. Deze stof staat centraal in de „insulinemoorden" waar H. van wordt beschuldigd.**

De Maastrichtse rechtbank zocht gisteren naar de methode die de verdachte gebruikte om aan de insuline te komen. In de eerste jaren van het bestaan van de kliniek was dat niet moeilijk. Er was een „hoofdenkast" waar de afdelingshoofden uit konden putten. Later moesten de medicamenten op naam van patiënten besteld worden. Een regeling van bovenaf, die Frans H. maar matig beviel. „Hij kwam bij mij lenen", vertelde de 31-jarige hoofdverpleger H. van Dijk en collega van Frans H. „Voor de hoofdenkast als reserve, heette het. Dat geloofde ik en ik gaf het hem.

Op een andere afdeling werd hij door een leerling betrapt toen H. insuline wegnam. Elders, liefst bij lager personeel, eiste hij de insuline op. „Welk soort?" werd hem gevraagd. „Doet er niet toe geef maar wat je hebt", was het antwoord van H. Tijdens de afwezigheid van de apothekeres mevrouw Thomassen, wist hij van de assistente insuline los te krijgen. In zes weken tijd kon hij op naam van een patiënt 3840 eenheden teveel bestellen, voor patiënten die het niet nodig hadden kon hij ook een voorraadje laten komen. Op naam van patiënten die al overleden waren slaagde hij erin insuline op zijn afdeling te krijgen.

**Zijn op verslaving lijkende zucht naar insuline viel collega van Dijk op: „Ik vertrouwde het niet meer. Ik gaf mijn subhoofd de opdracht om meteen de leiding te waarschuwen als H. weer kwam lenen. We vonden er niets meer van terug als we eens gingen controleren". Medio '75 ging H. op vakantie. Bij zijn terugkomst startte weer zijn hamsterwoede. In drie dagen tijd organiseerde hij 1600 eenheden insuline, voldoende voor 20 patiënten. Prompt stierven die eerste dagen zes patiënten.**

# „Moeder was uitgeleefd"

**UIT HET DOSSIER...**

**MAASTRICHT — „Waar komt u me nu mee aan? Die vrouw is meer dood dan levend", roept Frans H. uit als de familie Haan de afdeling Nachtegaal van de Lückerheidekliniek in Kerkrade binnenkomt met moeder Anna Haan-Cremers, ergens tussen 1972 en midden 1975. Van de patiënte heeft hij dan nog niet méér gezien dan dat ze op een brancard wordt binnengebracht. Hoe ernstig hij zijn woorden meent, blijkt uit de vraag of de familie een telefoonnummer kan opgeven als er 's nachts iets mis zal gaan met moeder. Hij voegt er aan toe: „Als er wat gebeurt, is dat niet de schuld van de kliniek".**

**Mevrouw Haan was 74 toen zij een griep opliep die in het De Weverziekenhuis behandeld moest worden. Zij was niet meer best ter been, sprak voor buitenstaanders wat moeilijk verstaanbaar en had hulp nodig. In het ziekenhuis herstelde zij van de griep en de behandelende specialist dr. Hellebrand vond het beter dat de vrouw nog enige tijd in de verpleegkliniek werd verzorgd. Daar was geen plaats en de keus viel op de Lückerheidekliniek. Dr. Hellebrand vertelde de familie dat moeder nooit meer helemaal beter kon worden, maar dat er geen sprake was van levensgevaar. Hij gaf twee brieven mee voor de Kerkraadse kliniek.**

**In de ambulance (haar 78-jarige echtgenoot zit naast de chauffeur), wordt ze naar Kerkrade gebracht. In een andere auto volgen haar zoon en schoondochter. In de gang van zijn afdeling ziet Frans H. het gezelschap komen. Tot hun grote verbazing velt Frans meteen zijn oordeel: die vrouw is half dood. „Lees eerst de brief van de dokter", wordt hem door de familie verweten. Zonder te lezen, zonder naar de vrouw te kijken houdt H. vol. Hij moet het telefoonnummer hebben voor het geval hij die nacht iemand moet waarschuwen. En meteen schuift hij alle verantwoordelijkheid bij voorbaat van zich af.**

**De volgende morgen om kwart voor zeven wordt de familie gewaarschuwd, want mevrouw Haan-Cremers is op de afdeling Nachtegaal ergens tussen vier en vijf uur in de morgen overleden. Ondanks het verdriet wordt de familie door vragen gekweld. De Heerlense specialist heeft toch gezegd dat er geen levensgevaar was? Bij de aankomst in de Lückerheide had moeder toch zonder een enkel probleem twee kommetjes pudding gegeten? Dat wees toch niet op een spoedig sterven?" „Waarom is ze gestorven?" vragen ze aan de hoofdverpleger. „Moeder was uitgeleefd", zegt Frans H. en de familie legt zich bij dit onvermijdelijke neer totdat de hoofdverpleegkundige gearresteerd wordt. Dinsdagmorgen citeerde de arts, mevrouw Vijgen uit de brief van dr. Hellebrand. Daar wordt met geen woord gesproken over een snoedig sterven.**

## *Feiten rond Frans H. verbijsterend*

# Niemand durfde verdenking uit te spreken

**door Wim Jongsma**

MAASTRICHT — „Het subhoofd Peters van de afdeling Nachtegaal belde mij half juni vorig jaar huilend op. Er was iets met het hoofd Frans H. Ik ging naar Peters en hij vertelde mij dat er vreemde dingen waren met zijn hoofdverpleger. Frans spoot, er was iets met kleding en geld. Maar hij durfde niet naar de heer Janssen, het hoofd van de verpleging", zo schetste gisteren de hoofdverpleger H. van Dijk de eerste verdenkingen van het personeel tegen Frans H.

Maanden voor de arrestatie al dook overal in de Lückerheidekliniek de verdenking tegen H. op. De leerlingen spotten onwetend „dat H. door de dood vergezeld werd". Meer serieus werd dit door de verpleegkundigen opgevat. H. zelf werkte daaraan mee door steeds en aan iedereen die 't horen wilde te vertellen wie er dood zouden gaan. Zelfs waar de patiënten bij waren, of ze het nog horen konden of niet.

Niet alleen dat, maar ook de grote sterfte onder de leiding van H. begon eindelijk op te vallen. Binnen enkele dagen, soms zelfs binnen enkele uren na aankomst op de Nachtegaal waren patiënten overleden. Ook die bij welke geen enkele aanwijzing op een spoedig overlijden te zien was. Verdenkingen, die men niet durfde uitspreken, maar die wel zwaar wogen. Voor de hoofdverpleger Van Dijk zo zwaar, dat toen hij vernam dat een van zijn patiënten naar de afdeling Nachtegaal was gebracht en daar prompt in kamertje 8, het sterfkamertje, was gelegd zijn patiënt met spoed terughaalde omdat hij zeker was dat de man daar snel zou sterven. Hij bracht hem weer naar zijn eigen afdeling waar de man diezelfde dag nog weer in het dagverblijf zat en nog een maand leefde.

## "Gangmaker"

Wat er met H. aan de hand was, kon niemand bevroeden, wel dat hij kennelijk als een gangmaker voor de dood fungeerde. Hoe, was niet bekend. Eind mei 1975 stapte Van Dijk naar het verpleeghoofd A. P. Janssen om deze voorzichtig van zijn angstige vermoedens te laten weten. Die wilde er niets van weten en stuurde hem weg. Na het gesprek met de geschokte verpleger Peters stapte het tweetal naar directeur Sijstermans, buiten Janssen om. Pas nadat nóg een keer bij de directeur was aangeklopt kwam de zaak aan het rollen.

Het avondhoofd mevrouw Meels, die van 18 tot 22 uur de leiding over alle afdelingen had, kreeg ook pas na maanden een verdenking. Wel was haar opgevallen dat op de afdeling Nachtegaal veel mensen in een hypoglycaemische coma — bewusteloosheid veroorzaakt door suikertekort — verkeerden. Een deel van hen kon zij redden door na telefonisch contact met dokter Van Hooft, de medicus in de kliniek, suiker toe te dienen. Anderen stierven. „Wat wil je?", had Frans H. haar uitgelegd. „Het zijn oude mensen".

Pas toen H. zes weken lang inviel op de afdeling Merel en ook daar prompt de dood als een epidemie om zich heen greep, doorzag zij de relatie tussen H. en het sterven.

Alle verpleegkundigen was het veel voorkomen van de suffe en bewusteloze patiënten die snel stierven opgevallen. Zij spraken er met dokter Van Hooft over. „Hij had er een theorie over", vertelde verpleger Van Dijk. „Hij dacht dat het een symptoom van het sterfproces was. Ik heb er in de boeken naar gezocht, maar ik heb er niets over kunnen vinden. Nou ja, ik ben geen arts", berustte hij.

## Gespannen sfeer

**„Ik vond dat het nu maar eens gezegd moest worden", verklaarde Virginie Eggen, die sinds de oprichting aan de Lückerheidekliniek was verbonden, toen Frans H. in augustus vorig jaar gearresteerd was. Op de kliniek had zij haar opleiding gekregen, van Frans H., en de laatste 2 1/2 jaar had zij op zijn afdeling gewerkt. Ruim een jaar lang vermoedde zij, en met haar twee collega's, dat er iets mis was. Gezien de gespannen werksfeer op de afdeling durfden zij er alleen met elkaar over te praten. „Wij durfden ook niet met meneer Janssen, het hoofd van de verpleging, te praten, want die was twee handen op één buik met H. En naar een dokter durfden wij niet." Zo bleef de ontstellende ervaring dat H. de zuurstofkraan dichtdraaide bij een patiënte die volgens haar nog leefde, geheim tot na de arrestatie van de hoofdverpleger.**

Bij de politie, en gisteren voor de rechtbank, kwamen haar verbijsterende onthullingen los. Het wantrouwen tegen haar leermeester was zo groot dat zij de gangen van de man naging. Ze zag hoe hij met een 5 cc injectiespuit een hoeveelheid van 2 cc vloeistof inspoot samen met de 3 cc lucht die zich nog in het reservoir bevond. „Je hoorde de lucht gewoon borrelen bij het inspuiten. Hij spoot zelfs als het niet nodig was. Om acht uur 's avonds hadden de patiënten hun gewone injecties al gehad. Dan kwam H. met zijn spuit; ik wees hem er op dat het niet meer nodig was. Toch gaf hij nog een injectie. Soms gaf hij geen spuit, als het wèl voorgeschreven was en met aantallen druppels en pillen kwam het bij hem ook niet zo nauw".

## Fout ingevuld

Het wantrouwen van de ziekenverzorgster bleek gerechtvaardigd. H. liet bloed analyseren en vulde de bloedsuikerwaarden in. „Wij vertrouwden het niet en gingen het na. Vaak bleek dat de werkelijke waarden hoger of lager waren dan H. had opgeschreven. Als hij naar kamer-8 ging, liepen wij achter hem aan. Wij voelden dat hij daar iets uitspookte, maar wij wisten niet wat".

Was H. wel eens goed voor de patiënten? werd de verpleegster gevraagd. „Ja, als ze niet lastig waren", deelde zij de rechtbank mee. „Waren ze wel lastig, dan werden ze overgeplaatst naar een andere afdeling of dan gebeurde dat waar we nu voor hier zijn", duidde ze niet mis te verstaan aan.

# Op weg naar zijn rechters



• Frans H., de hoofdvertolker in het „drama-Lückerheide" bestijgt op de tweede procesdag het podium in de Maastrichtse rechtszaal.

## Voormalige collega's in getuigenbank:

# *„H. kon geen kwaad doen, tegenspraak duldde hij niet"*

**door Servé Overhof**

**Tientallen in de Maastrichtse rechtszaal hebben het zich gisteren bijkans hardop afgevraagd: Heeft deze man, deze 40-jarige Kerkradenaar met "roeping", inderdaad met uitsluiting van elke emotie als heer en meester beschikt over het leven van tientallen bejaarden? Misbruikte hij de door ieder volkomen integer geachte injectiespuit als een heimelijk wapen dat onherroepelijk de dood moest veroorzaken dan wel bespoedigen? En kondigde hij iemands dood ook nog tevoren aan? Gruwelijke gedachten die echter telkens weer terugkeren tijdens het luisteren naar het relaas van twee als getuigen gedagvaarde de voormalige collega's van H.**

Sensatiezucht leek beide verpleegkundigen volkomen vreemd. Op beheerste toon en zonder enig overbodig gebaar legden zij hun verklaringen af. Onafhankelijk van elkaar en zeker van zichzelf. De rechtstreekse beschuldiging ontbrak, maar zelden klonken suggestie en toespeling zo ongemeen beschuldigend. Voor mr. Booster vormden de getuigeverklaringen een bevestiging van hetgeen hij reeds in de afgelopen maanden had mogen optekenen binnen de beslotenheid van de verhoorkamer. In die periode heeft hij een overtuiging opgebouwd die, in processen-verbaal gebundeld, thans meer dan 400 pagina's beslaat. De officier moet er een onwankelbaar fundament in weten voor hetgeen hij de Kerkradenaar heeft tenlastegelegd. De door hem gebezigde toon en woordkeus vormden daarvoor gisteren een onmiskenbare aanwijzing.

## *Argwaan*

**Op de tweede procesdag is meer dan duidelijk komen vast te staan, dat collega's en ondergeschikten van Frans H. reeds lange tijd een zeker argwaan tegen hem hebben gekoesterd, maar dit gevoel nauwelijks hebben durven uitspreken en voor de leiding van de kliniek zelfs bewust hebben verzwegen. Er viel namelijk niets te bewijzen... Slechts binnen het gesloten circuit van de persoonlijke relatie durfde men tegen elkaar fluisteren: „Waar H. komt, daar sterven de patiënten".**

Duldde H. van naaste medewerkers geen enkele tegenspraak, zelf wist hij alles gedaan te krijgen en zich te vrijwaren van kritiek en berisping, zo zeiden de getuigen het gisteren. „Hij was goed bekend met de hogere leiding van de kliniek. Zelfs in diensttijd sprak hij hen aan met de voornaam. Hij kon geen kwaad doen....", zei gisteren een collega-hoofdverpleegkundige. Of H. ook zitting had in personeels- en bedrijfscommissies, wilde de president weten.

Het prompte antwoord van de getuige: „Hij zat in alle commissies. Hij was lid van de ondernemingsraad, voorzitter van de personeelsvereniging, hij zat in de dienstencommissie en nam ook nog examens af". Even leek iets van onderlinge na-ijver op te borrelen toen de getuige vervolgde: „Op zijn afdeling waren ook de mooiste spreien. Als een lamp kapot was gegaan, moest onmiddellijk een elektriciën opdraven. Als dat niet snel gebeurde, belde H. de chef van deze man en dan moest deze zijn werk in de steek laten en ogenblikkelijk de lamp komen vernieuwen".

Een jonge verpleegster die 2½ jaar H. als afdelingshoofd heeft meegemaakt, kwam getuigen dat zij met nog twee andere verpleegsters stilaan bepaalde verdenkingen tegen H. had gekregen. Hun wantrouwen betrof vooral zijn optreden in "Kamer 8", de sterfkamer van de afdeling. Zij hadden hun onbewezen vermoedens echter niet durven uitspreken, ook niet tegenover het hoofd van de verpleegkundige dienst. Getuige: „Wij waren bang niet te worden geloofd. H. en het hoofd van de verpleegkundige dienst vormden twee handen op één buik".

**Over zijn relatie tot de geneeskundige zei H. gisteren zelf: „De dokter wist wekle geneesmiddelen een patiënt mocht hebben en kon anderzijds op de dagstaat lezen welke preparaten ik voor die patiënt had opgenomen. Alles wat meer was dan voorgeschreven en toegestaan, had ik nodig voor mijn voorraad. De arts heeft daar nooit iets van gezegd".**

**Velen die gisteren de hele dag in de Maastrichtse rechtszaal hebben doorgebracht, zijn naar huis gegaan met de vreselijkste gedachten en vermoedens. Ook met de twijfel bepaalde uitspraken goed verstaan te hebben. Maar helaas: deze twijfel is ongegrond......**

# Vals bomalarm in Lückerheidekliniek

**door Ad Jansen**

**KERKRADE – „Mijn vader is vermoord. Binnen twee twee uur gaat de kliniek de lucht in". Deze anonieme mededeling kwam gistermorgen om half twaalf telefonisch binnen op de alarmcentrale van de Kerkraadse brandweer en de telefooncentrale van de Lückerheidekliniek aan de Pieterstraat te Kerkrade-Noord. Een ijlings ingesteld onderzoek – intussen stond de brandweer in de startblokken – toonde aan dat het een vals alarm betrof.**

Binnenshuis in de kliniek reageerde men lakoniek op het alarm. Niettemin werden alle voorzorgsmaatregelen genomen door het dienstdoende personeel. De circa 200 patiënten van de kliniek staan onder de hoede van circa 100 verpleegkundigen, van wie 30 mannen en 70 vrouwen.

De jonge garde van dat team van medewerkers neemt nauwelijks notie van het proces tegen Frans H. in Maastricht. Bij de ouderen is de 'affaire H.' danig spraakmakend. Zodanig zelfs dat gisteren een der verpleegkundigen het allemaal niet meer kon verwerken en met ziekteverlof naar huis moest. Een andere verpleegkundige in opleiding liet weten 'de ambitie in het vak verloren te hebben'.

Een gelaten sfeer van afwachten wat de dag van morgen brengt typeert het klimaat binnenshuis. Ontgoocheling heeft zicch meester gemaakt van diegenen die gediplomeerd (A-diploma) verpleger Frans H. als hoofdverpleegkundige van paviljoen 'Nachtegaal' gekend en gerespecteerd hebben. Iiedereen wacht af wat er verder staat te gebeuren. Bevreesd als men is voor de buitenwacht weigert men van hoog tot laag ieder commentaar. De deuren van de kliniek worden nu angstvallig gesloten gehouden.

Geboren:

**CINDY**

dochter van
J. KOCH
T. KOCH-SMEYSTERS

Doopnamen: HELENA, ELIZA

Heerlen, 26 april 1976
Schelsberg 60

---

In plaats van kaarten.

Op zaterdag 1 mei hopen onze lieve ouders, schoonouders en grootouders

**H. Mulder**
en
**T. Mulder-Tromp**

hun diamanten bruiloftsfeest te vieren.

Tot dankzegging zal een H. Mis worden opgedragen in de kerk van de H. Catharina te Grevenbicht om 16.00 uur.

Adres van de dag: Parochiehuis, Schoolstraat 2, Grevenbicht.
Receptie van 19.00 tot 20.00 uur.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen

Grevenbicht, april 1976
H. Kruisstraat 23

---

Op zaterdag 1 mei 1976 hopen onze ouders

**P. M. Lemmens**
en
**M. J. Lemmens-Peters**
**hun 40-jarig huwelijk te vieren.**

Tevens gedenken wij deze dag het 25-jarig bestaan van het aannemersbedrijf.

De eucharistieviering tot deze intentie zal plaatshebben om 14.00 uur in de kerk O.L.V. Wond. Med. te Beek.

Adres van de dag: Hotel Benelux, Maastrichterlaan 7, Beek
Receptie van 16.30—20.30 uur.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen

Beek (L.), Julianalaan 30

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, na een kortstondige ziekte, geheel onverwacht, in het ziekenhuis te Brunssum, van ons heengegaan, voorzien van de H. Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van bijna 81 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Anna Maria Frijns**

weduwe van
WILHELMUS BERNARDUS JOHANNES SCHAFFERS

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:

Ulestraten: A. Schaffers
A. Schaffers-Meenes, kinderen en kleinkinderen
Hulsberg: W. Schaffers
Th. Schaffers-Erven en kinderen
Merkelbeek: M. Lieskens-Schaffers
A. Lieskens, kinderen en kleinkinderen
Nuth: Th. Schaffers
M. Schaffers-v.d. Heuvel en kinderen
Schinveld: R. Bruls-Schaffers
A. Bruls en kind
Familie Schaffers
Familie Frijns

Nuth, 27 april 1976
Corr.adres: Nutstraat 108, Nuth

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 3 mei a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth. Bijeenkomst in de kerk te Nuth om 10.45 uur, waar gelegenheid is tot condoleren.

De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum, Hoofdstraat 160, Hoensbroek. Bezoekuren van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur, zondag van 14.00 tot 15.00 uur.

Rozenkransgebed zondagavond om 19.00 uur in het Bejaardencentrum Elvira te Amstenrade.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

Heden overleed in haar Heer en Heiland, onze lieve moeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster en tante

**Suzanne de Hondt**

in de ouderdom van 79 jaar.

In dankbare herinnering:
D. Bouma-Zwiers
S. J. Bouma
Marijke, Reel en Esther
T. van Galen-Zwiers
H. van Galen
Suzan, John en Cindy
G. Kaal-Zwiers
G. J. Kaal
Marjolijn, Caroline en Bert
Familie de Hondt

Heerlen, 27 april 1976
Dr. de Vesserstraat 14

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op zaterdag 1 mei a.s. om 11.30 uur in het crematorium „Daelwijck" te Utrecht, Floridadreef 7, aula 2, alwaar een korte rouwdienst, geleid door de Weleerw. Heer Ds. A. C. Jelink, zal worden gehouden.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkamer van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek rouwkapel alleen op heden woensdag van 16.00 tot 17.00 uur.

Liever geen rouwbeklag. — Geen bloemen.

---

Enige en algemene kennisgeving

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, in haar 88ste levensjaar, onze innig geliefde en zorgzame moeder, behuwdmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, tante en nicht

**Christina Antoinette Wesche**

echtgenote van wijlen
SIMON LOUIS PETIT

De bedroefde familie:

Maastricht: H. Prevot-Petit
A. Prevot
kinderen en kleinkinderen
Eijsden: H. Petit
A. Petit-Thonet
kind en kleinkind
Familie Wesche
Familie Petit

Maastricht, 26 april 1976
Thorbeckeplantsoen 11

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op donderdag 29 april in de parochiekerk van de H. Familie, Old Hickoryplein om 11 uur te Maastricht, waarna de begrafenis zal plaatshebben op het kerkhof Tongerseweg. Bijeenkomst in bovengenoemde kerk om 10.45 uur, alwaar gelegenheid is tot condoleren.

Hedenavond om 18.45 uur rozenkransgebed tot haar intentie in bovengenoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van Klevarie, hoek Calvariestraat. Bezoek dagelijks van 16 tot 17 uur.

---

† Plotseling, nog in de bloei van zijn leven, is geheel onverwacht van ons heengegaan, in de leeftijd van 25 jaar, mijn dierbare zoon, onze oom en neef

**Bennie Bringmann**

Wij bevelen zijn ziel in uw gebed aan.

Schaesberg-Kakert: Mevr. L. C. A. Bringmann-Wubbels
Familie Bringmann

Schaesberg, 26 april 1976
Wilhelminastraat 14

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 30 april 1976, in de parochiekerk van St. Barbara te Kakert-Schaesberg om 11.00 uur. Bijeenkomst aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.

De overledene wordt herdacht in de avondmis van donderdag 29 april a.s. om 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

Met diep leedwezen hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze geachte medewerker

**G. P. B. Bringmann**

Zijn collegialiteit en vriendschap zal steeds in onze herinnering blijven voortleven.

Directie en personeel
Mayfran Limburg B.V.,
Edisonstraat 2, Schaesberg

Schaesberg, 27 april 1976

---

† Plotseling nog in de bloei van haar leven is van ons heengegaan, in de leeftijd van 26 jaar mijn lieve vrouw, mijn lieve mamma, onze dochter, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Janne Oensels**

echtgenote van
JO CRAEMERS

Wij bevelen haar ziel in uw gebed aan.

Heerlen: J. A. Craemers
Anita
Familie Oensels
Familie Craemers
Familie In 't Ven

Heerlen, 27 april 1976
Rozenstraat 179

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 1 mei 1976 om 11.00 uur in de rectoraatskerk van Judas Taddeus te Heerlen, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats te Heerlerheide.

Bijeenkomst aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.

De overledene wordt herdacht in de avondmis van vrijdag a.s. om 19.00 uur in de Christus Koningkerk.

De overledene ligt opgebaard in de chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00—17.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† In vrede met Christus ging heden van ons heen, onze, goede tante, schoonzuster en nicht

**Mechtilde Ernst**

oud-onderwijzeres te Haanrade
begiftigd met de pauselijke onderscheiding
Pro Ecclesia et Pontifice
begiftigd met de gouden medaille
verbonden aan de Orde van Oranje Nassau

Voorzien van de Sacramenten der H. Kerk overleed zij in de leeftijd van 85 jaar.

Wij bevelen onze dierbare overledene in uw gebed aan.

Familie Ernst

Kerkrade-Haanrade, 26 april 1976
corr.-adres: Frans Halsstraat 107

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 29 april a.s. om 9.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Haanrade, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst in bovengenoemde kerk. Geen rouwbeklag.

Hedenavond om 18.45 uur in de kapel van Hoog Anstel de rozenkrans voor de overledene gebeden worden, waarna aansluitend een H. Eucharistieviering.

De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chevremont-Kerkrade. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

---

Na een intens en welbesteed leven van zorg en liefde, is heden na een langdurig lijden van ons heengegaan, in de leeftijd van 88 jaar, onze lieve goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, schoonzuster en tante

**Neeltje Elisabeth Aenmeij**

weduwe van
PH. M. ZITTER

Amsterdam: K. A. Zitter
Helmond: Jansen-Zitter
Tiel: Pullemel Zitter
Utrecht: Nieraeth-Zitter
Brunssum: Bakker-Zitter
Maastricht: Zitter-Carels
alle kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Aenmeij
Familie Zitter

Brunssum, 26 april 1976
Peerdendries 23

De uitvaartdienst zal gehouden worden donderdag 29 april a.s. om 13.30 uur in de Bethelkerk te Brunssum, hoek Heugerstraat-Prins Hendriklaan, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 13.10 uur in de kerk.

De overledene is opgebaard in de chapelle ardente van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 14 tot 15 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 76 jaar, onze lieve broer, behuwdbroer, oom en neef

**Pieter Hubert Marie Jean Henri van Mechelen**

echtgenoot van wijlen
MARIA HUBERTINA ROSALINA CAENEN

Wij vragen een aandachtig gebed.

Familie Van Mechelen
Familie Caenen

Heerlen-Molenberg, 27 april 1976
Dr. Schaepmanstraat 60

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Akerstraat Heerlen, zal plaatsvinden op zaterdag 1 mei a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Verschijning te Molenberg.

Geen condoleance. Geen bezoek.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkamer Kerkraderweg 66. Bezoek van 16.30—19.00 uur.

---

†

Heden overleed geheel onverwacht, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 82 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, behuwd- en grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

**Johan Janssen**

echtgenoot van
**Maria Gertrud Kousen**

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

Kerkrade: M. G. Janssen-Kousen
Gracht: Wed. Janssen-Vinders
Wim
Haanrade: W. J. Janssen
M. E. Janssen-Heinrichs
John, Truus
Chèvremont: J. J. Janssen
Fr. M. Janssen-Hoenen
Jo en Ela, Jan, Wim en verloofde
Jos
Familie Janssen
Familie Kousen

Kerkrade, 26 april 1976
v. Gronsveldstraat 85

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 1 mei a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Petrus-Maria ten Hemelopneming (Nassaustraat) Chèvremont.

Bijeenkomst in bovengenoemde kerk, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.

Vrijdag tijdens de avondmis van 19.00 uur in voornoemde kerk wordt de overledene bijzonder herdacht.

De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chèvremont-Kerkrade. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Voor vervoer kerkhof is gezorgd.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Met groot en diep leedwezen, maar dankbaar voor wat zij voor ons is geweest, geven wij U kennis, van het plotseling overlijden van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

**Johanna Elisabeth Weber**

echtgenote van
JAN MATHIJS FRANSSEN

Zij overleed in de leeftijd van 62 jaar, voorzien van de H. Sacramenten der zieken.

In dankbare herinnering:

Vaesrade: J. M. Franssen
Zuid-Afrika: Familie Linsen-Franssen en kind
Schin op Geul: Familie Franssen-v.d. Linden en kind
Vaesrade: Familie Franssen-de Bloois en kinderen
Merkelbeek: Familie Franssen-Maassen en kind
Hoensbroek: Familie Cörvers-Franssen en kind
Budel: Familie Ehmahl-Franssen en kind
Vaesrade: Jo Franssen
Familie Weber
Familie Franssen

Vaesrade, 26 april 1976
Hommert 3

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 30 april a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Servatius te Vaesrade, gevolgd door de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek gelegenheid dagelijks van 16.00—17.00 uur.

Donderdag 29 april a.s. om 19.00 uur zal er ter harer intentie worden gebeden in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, geheel onverwacht, na een kortstondige ziekte, in het ziekenhuis te Heerlen, van ons heengegaan, voorzien van het H. Oliesel, in de ouderdom van 74 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

**Maria Elisabeth Meulenberg**

weduwe van
LUDOVICUS LEONARDUS HARST

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De diepbedroefde familie:

Nuth: Louis Harst
Annemie Harst-Sommer
Leon, Astrid
Nuth: Annie v. Sprakelaar-Harst
Mathieu v. Sprakelaar
André, Eric
Ulestraten: Paula Hameleers-Harst
Wil Hameleers
Nuth: Harry Harst
Wilma Harst-Clement
Jean-Paul, Gilbert
Familie Meulenberg
Familie Harst

Nuth, 27 april 1976
Bejaardencentrum „Op de Toren"
Corr.adres: Voorsterstraat 15, Nuth

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op vrijdag 30 april a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth. Bijeenkomst in de kerk te Nuth om 10.30 uur, waar gelegenheid is tot condoleren.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.

Rozenkransgebed donderdagavond om 19.00 uur in de kapel van het Bejaardencentrum „Op den Toren" te NuNth.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

Voor de vele en hartelijke blijken van medeleven, ons betoond tijdens de ziekte en het overlijden van mijn lieve man, onze vader en opa

**Andries Jonker**

zeggen wij U hartelijk dank.

Mede namens de kinderen,
G. J. Jonker-Groeneveld

Heerlen, april 1976
Meezenbroekerweg A 13, Heerlen

---

Dank U. Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor uw medeleven tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante

**Fenna Reuvers**

weduwe van
AREND GRISSEN

betuigen wij langs deze weg aan allen onze oprechte dank. Een bijzonder woord van dank aan Ds. Drost, Dr. Altmen, H.H. doktoren en verplegend personeel van het ziekenhuis St. Jozef en de Hamboschkliniek te Kerkrade, Prot. begrafenisver. „De Laatste Eer" en de Eerste Kerkraadse Begrafenisonderneming.

Kinderen Grissen
klein- en achterkleinkinderen

Kerkrade-West, april 1976
Spirestraat 25

---

†

In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van de Sacramenten der Zieken, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, tante en nicht

**Anna Jozepha Frolichs**

echtgenote van wijlen
**Jan Joseph Hamers**

in de ouderdom van 77 jaar.

De bedroefde familie:

Heerlerheide: J. Hamers
M. Hamers-Otten en kinderen
M. Amory-Hamers
J. Amory en kinderen
Oirsbeek: P. Hamers
T. Hamers-v.d. Ven en kinderen
Heerlerheide: M. van Aerts-Hamers
H. van Aerts en kinderen
L. Hamers
H. Hamers-Peeters
Familie Frolichs
Familie Hamers

Heerlerheide, 26 april 1976
Pappersjans 29

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden vrijdag 30 april a.s. in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerlerheide om 11 uur. Bijeenkomst in de condoleancekamer van voornoemde kerk om 10.45 uur.

Rozenkransgebed donderdagavond om 18.45 uur in de kerk, met aansluitend avondmis.

---



---

In plaats van rouwcirculaires

† Na een kortstondige ziekte is geheel onverwacht op de leeftijd van 76 jaar van ons heengegaan, voorzien van de H. Sakramenten der zieken, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

**Johannes Jacobus Lanslots**

weduwnaar van
GERTRUD DESERNO

Brunssum: Wed. Z. Lanslots-de Graaf
kinderen en kleinkinderen
Brunssum: J. Lanslots-Janssen
en kinderen
Brunssum: H. Lanslots-Nelissen
kinderen en kleinkinderen
Schinveld: K. Rijsma-Lanslots
en kind
Brunssum: L. v.d. Wal-Lanslots
kinderen en kleinkinderen
Familie Lanslots
Familie Deserno

Merkelbeek, 26 april 1976
„Huize Tieder", Groeneweg 6
correspondentieadres: Mesloverstraat 13, Brunssum

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 30 april a.s. om 10.00 uur in de St. Eligiuskerk te Schinveld. Samenkomst in de kerk, doch daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Heden woensdag en donderdag zal tijdens de avondmis van 18.00 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 14.00 tot 15.00 uur en van 17.30 tot 18.30 uur.

De zeswekendienst zal plaatsvinden 19 juni 1976.

---

Het grote aantal blijken van medeleven die wij ontvingen bij het overlijden van mijn man, onze vader en opa

**Juup Starmans**

hebben ons diep getroffen door de bijzondere hartelijkheid, de oprechte vriendschap en waardering die er in tot uiting kwamen.

Mevr. L. Starmans-v. Loo
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, april 1976

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 1 mei a.s. om 19 uur in de parochiekerk van de H. Jozef, Dr. Cl. Meulemanstraat, Heerlerbaan, Heerlen.

---

In plaats van kaarten

Diep getroffen door de grote deelname van vrienden, kennissen en familie bij de begrafenis van mijn goede man, onze lieve vader en opa

**Hub Geerlings**

betuigen wij allen langs deze weg onze hartelijke dank.

Mevr. C. Geerlings-Schrouwen,
kinderen en kleinkinderen

Heerlerbaan, april 1976

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 1 mei a.s. om 19.00 uur in de St. Josephkerk te Heerlerbaan.

---

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man en onze onvergetelijke vader en opa

**Gerard van Caldenberg**

betuigen wij onze hartelijke dank.

Mevr. H. A. van Caldenberg-Bosch
kinderen en kleinkinderen

Heerlen, april 1976
Barbarastraat 181

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 2 mei om 11.30 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen, Heerlen.

---

**GEBOREN**

Pim, zoon van Peter en Ine Houben-Westenberg. Maastricht, Cannerweg 193. Tijd. adres: Ziekenhuis St. Annadal B 6, 15.
Audrey, dochter van Gerard en Elly Frijns-van Enckevort. Maastricht, Jekerstraat 27.
Jeroen, zoon van Annette en Gé van Baar. Maastricht, Adelbert van Scharnlaan P-10.
Kim, dochter van W. G. de Reuver en J. V. M. de Reuver-Tonnard. Maastricht, Widelanken 94 b.
Tammy, zoon van J. Urlings en M. Urlings-Castermans, Bunde, Papenweg 73.

**OVERLEDEN**

† Louise Caberg, echtgenote van Jan Pooten, in de leeftijd van 55 jaar. Maastricht, Jekerstraat 32. De plechtige eucharistieviering heeft plaats op 29 april om 11 uur in de parochiekerk van St. Petrus, Villapark, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof van St. Pieter op de Berg.

---



---



---

# Geen bezwaren

Van onze verslaggever

**BEEK — Tegen twee nieuwe projekten van DSM waarmee een investering gemoeid is van ruim zeven miljoen gulden zijn geen bezwaren ingebracht.**

De projecten omvatten de bouw van een „milieuvriendelijke" installatie die het uit naftakrakers afkomstige afvalloog moet ontdoen van stankverwekkende zwavel-waterstof en een opvoering van de productiecapaciteit van de butadieenfabriek.

Tijdens een hoorzitting over beide aanvragen dinsdag in het Beekse gemeentehuis had alleen de vertegenwoordiger van de Stichting Milieufederatie er nog wat vragen over.

---



---

# *Tegen interventie*

**TEL AVIV — Israëls minister van defensie Simon Peres heeft zich uitgesproken tegen Israëlische interventie in Libanon. Ook sprak hij zich uit tegen het veranderen van een „mohammedaans-christelijke oorlog" in een „Joods-Arabische oorlog". Simon Peres: „Wij bemoeien ons niet met de situatie in Libanon, zolang onze veiligheid er niet rechtstreeks door wordt bedreigd".**

---

# BLG verlaagt hypotheekrente maar voor 1 jaar

Van onze verslaggever

*GELEEN — Het Bouwfonds Limburgse Gemeenten zal alle rentepercentages over de hypotheken voor 1975 afsluiten tot 9,5 procent. Hypotheeknemers die minder moesten betalen blijven het gestelde percentage behouden. Bouwfonds heeft deze maatregel getroffen om hypotheeknemers een renteperceptage van 10,5 procent tegemoet te komen.*

„Het gaat uitsluitend over 1975. De rentepercentages per jaar bekeken. Er wordt gelet op het gemiddelde rente in ons land en op de bedrijfsresultaten. Omdat 1975 een goed jaar geweest voor het Bouwfonds, konden we cliënten die meer dan procent, het landelijk gemiddelde, dit moment, betalen, tegemoetkomen", aldus voorzitter W. van het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten.

Het Bouwfonds maakte in 1975 een „winst" van meer dan 3 miljoen gulden. De „winst" van het Bouwfonds gaat in een reservepot om het renteperceptage over 1975 drastisch verlaagd worden, daarvoor ongeveer 1,5 miljoen de „winst" af. Het Algemeen bestuur van het Bouwfonds verlaging nog goedkeuren, Gedeputeerde Staten van Limburg

# Maat gebruikt als ladder om sexboetiek te plunderen

MAASTRICHT — Voor het beoefenen van het illegale ambacht van inbreken kan een forse lichaamslengte van groot nut en gemak zijn. Het levend bewijs voor deze constatering vormde voor de rechtbank te Maastricht de 45-jarige N. v.d. P. uit Utrecht die begin maart in de Maastrichtse Jodenstraat als „ladder" had gediend voor een inbraak op de bovenverdieping van een sexboetiek. Na de klimpartij via zijn langwerpige compagnon had de 25-jarige Maastrichtenaar E. B. een filmprojector en 2 sexfilms kunnen vergaren. Met verdachte B. was de rechtbank gauw klaar. Hij werd naar huis gestuurd met een geldboete van 750 gulden en zes weken voorwaardelijk met drie jaar proeftijd.

**De uit de kluiten gewassen v.d. P. en de 18-jarige Maastrichtenaar H.H., die bij de sexkraak op de uitkijk had gestaan, kregen tijdens de zitting een lange reeks andere gortigheden onder de neus gewreven. De lijst delicten omvatte verscheidene joyridings, autokraken en wat de officier van justitie mr. J. de Groot noemde „laagwaardige diefstallen" in het Maastrichtse Aldenhofpark. H. fungeerde in dit park als „lokvogel" voor homofielen, terwijl v.d. P. tijdens deze misleidingstruc de slachtoffers lichter maakte. Zo werd een Turk bestolen van zijn gouden polshorloge. Tegen elk van beiden eiste de officier een gevangenisstraf van 8 maanden, waarvan 3 voorwaardelijk met 2 jaar proeftijd. Uitspraak 10 mei.**

## „ONRUST STERK GROEIEND"

# Ambtenaren op de vlucht voor fusieplan DSM-gemeente

Van onze verslaggever

STEIN — De onrust onder het ambtenarenkorps van de tot een DSM-gemeente samen te voegen gemeenten (Geleen, Stein, Elsloo, Urmond en Beek) neemt stilaan grote vormen aan. De rechtspositie van de gemeentelijke werknemers komt bij zo'n samenvoeging op losse schroeven te staan. Staffunctionaris E. van Giffen uit Amersfoort van de Nederlandse Bond van Gemeente-ambtenaren heeft dinsdagavond in Stein een boekje open gedaan over wat die ambtenaren te wachten staat.

„Er dreigt een chaos bij elke samenvoeging van gemeenten. Het is een vluchten-wie-kan. Vooral door jongere ambtenaren en de hoogste rangen. Die vlucht is op dit moment in de Westelijke Mijnstreek ook al op gang gekomen", aldus de heer van Giffen. Het ledental van de afdeling Zuid-Limburg van de Nederlandse Bond van Gemeenteambtenaren vertoont onder druk van de samenvoegingsplannen de laatste maanden een aanmerkelijke stijging.

Alle ambtenaren van bij een herindeling van bestuur betrokken gemeenten krijgen een voorlopige nieuwe arbeidsovereenkomst met het nieuwe gemeentebestuur voor de duur van een half jaar. Daarna kan er voor ieder eervol ontslag volgen. Het is niet noodzakelijk voor alle posten van het nieuwe gemeentelijk apparaat te putten uit het bestand aan ambtenaren van de heringedeelde gemeenten. De gemeentesecretarissen worden bij een herindeling meteen ontslagen uit hun functies. Een maand voordat de nieuwe gemeente operatief wordt wordt er een nieuwe gemeentesecretaris benoemd. Staffunctionaris van Giffen van de bond hield de Limburgse ambtenaren dinsdag op dit punt weinig hoopvolle voorbeelden voor uit onder andere de nieuwe Zaanstad.

De vragen die op hem werden afgevuurd illustreerden de onrust onder de ambtenaren van de DSM-gemeenten.

# MILDE STRAF VOOR SMOKKELAAR VAN SPRINGSTOFFEN

**HASSELT — De Rijnlander Mathias Mueller, die vorig jaar in Nederland werd gearresteerd op verdenking van smokkel van springstoffen en die enige maanden in Roermond in hechtenis werd gehouden eer hij aan België werd uitgeleverd, is er voor de rechtbank in Hasselt met de matige straf van vier maanden met aftrek van drie maanden vanaf gekomen. Tijdens de zitting kon niets waar gemaakt worden van de verdenking dat hij wapen- en springstoffenleverancier van de Baader-Meinhoffgroep geweest was. Slechts heling van 80 kilo springstof kon hem bewezen worden. Na de zitting kon de Duitser het gerechtsgebouw als — voorlopig — vrij man verlaten.**

De zaak maakte indertijd grote krantekoppen. In juni hadden drie Belgen, een van 25, een van 26 en een van 30 jaar, twee respectievelijk uit Leopoldsburg en nummer drie uit Bree, tezamen met de Duitser uit een magazijn van een springstoffenfabriek 80 kilo TNT ontvreemd, zo heette het. Mueller zou om de springstoffen hebben gevraagd en de Belgen waren daarop op inbreken uitgegaan.

Tijdens de zitting, gisteren, bleek het tegendeel. Er kon niet worden aangetoond, dat de Duitser om de springstoffen had gevraagd. Integendeel, de drie Belgen hadden het goedje aan M. opgedrongen en van hem 60.000 francs geïncasseerd. De partij TNT bleek achteraf nog geen 2400 frs waard. En door de grote publiciteit die aan de diefstal was gegeven, kon de Rijnlander de springstof aan de straatstenen niet kwijt. Hij verdween, maar liep in Nederland in de fuik; daar knapte hij zes maanden voorarrest op.

De Belgen kregen gisteren straffen, variërend van 4 tot 6 maanden, zonder aftrek. Tegen de hoofdverdachte, G. V. uit Bree, werd de zaak aangehouden tot 15 juni.



# Publiciteitsstunt....

CADIER EN KEER — Twee jongelui uit Cadier en Keer, de 17-jarige Armando Plantaz en zijn even oude vriend Jean-Paul Toonen hebben hun plannetje om door een opzienbarende stunt algemene belangstelling te trekken, figuurlijk ietwat in het water zien vallen. Het tweetal toog zondagmiddag naar de Wilhelminabrug in Maastricht, Jean-Paul met een fototoestel. Armando ging aan de brugstangen hangen. Jean-Paul knipte het plaatje. Daarna gooiden zij de foto bij de krant in de bus, mèt een kattebelletje, waarin een verhaal dat Armando voor een weddenschap om 25 gulden in de brede stroom der Maas gesprongen zou zijn, als hij niet op het laatste moment teruggekrabbeld was.

Gisteren, nader geïnterpelleerd, vertelden zij toen maar liever dat het anders was geweest: zij hadden de publiciteit willen halen. Nee, gevaar was er niet bij geweest en enige zin om werkelijk te water te gaan ook niet. En publiek niet en politie niet, kortom het was een sof geweest. Het enige wat er wèl was, dat was de foto — net echt....

Drama in Horster boerderij voor rechter

# 'Goede moordenaar' hoort zes jaar tegen zich eisen

door Wim Arts

**ROERMOND — Een goede moordenaar. Nooit zijn er zoveel lovende rapporten geschreven en bewonderende woorden gesproken over een verdachte, als dinsdag bij de Arrondissementsrechtbank in Roermond over de bijna 36-jarige M. D. uit Horst. „Wat een sympathieke kerel", was de eindconclusie van professor Dr. Beijaert van de Psychiatrische Observatie Kliniek in Utrecht in een rapport over die vrachtwagenchauffeur die ervan verdacht wordt op 12 december van het vorig jaar de 68-jarige, al veertig jaar eenzaam levende Pieter Spreeuwenberg in Horst om het leven te hebben gebracht. Officier van Justitie mr. W. Uitenwaal in Roermond vorderde daarvoor dinsdag 6 jaar gevangenisstraf.**

Uitvoerig en uiterst gedetailleerd was het overzicht, dat rechtbankpresident mr. H. te Strake dinsdag gaf van de feiten die tot de fatale gebeurtenissen op die decemberdag hebben geleid. D. is een geboren en getogen Horstenaar. Hij was pas vier jaar toen zijn vader stierf; per abuis doodgeschoten door de Duitsers, die hem met een ander persoon hadden verwisseld. D. werd ondergebracht bij een oom en een tante in Horst.

## Liefde voor antiek

Na zijn totnutoe kinderloos gebleven huwelijk in 1968 trad D. in dienst van een groot vrachtwagenbedrijf. Met nadruk wees mr. Te Strake op de grote liefde die de Horstenaar bij zijn oom en tante had opgevat voor antiek. Die liefde voor alles wat oud was zette hem ertoe aan in januari 1974 een oud boerderijtje te kopen van Pieter Spreeuwenberg. „Met alle eerbied voor het slachtoffer, kan toch gezegd worden dat hij een enigszins zonderlinge man was, die in alle afzondering leefde en weinig contact had met andere mensen", aldus de rechtbankpresident.

**Bij de koop van de boerderij kwamen beide partijen overeen dat Pieter Spreeuwenberg voor onbepaalde tijd in een gedeelte van de boerderij zou mogen blijven wonen. Hij kreeg twee kamertjes naast de voordeur van de boerderij. De goede verstandhouding tussen de bejaarde man en D. verslechterde toen de laatste met de verbouwing van de boerderij begon. D. wilde dat Pieter Spreeuwenberg naar het achterste gedeelte van de boerderij verhuisde. Dat ging niet zomaar. De zieke Spreeuwenberg kon aan de voorkant genieten van een uitzicht op de straat; anderzijds liet hij tegenover derden vaak merken dat hij wel wilde verhuizen. De vele en telkens veranderde wensen over de inrichting van zijn nieuwe onderdak werden door D. telkens uitgevoerd. Maar D. bleef in het onzekere omdat er over de verhuizing nooit definitieve afspraken werden gemaakt.**

D. had goede zin toen hij op 12 december na zijn werk op de fiets naar zijn boerderijtje ging. Toen hij fluitend door zijn toekomstig huis liep zag hij Pieter Spreeuwenberg. Na een vriendelijke groet gingen beide mannen, op verzoek van D. bij de bejaarde man naar binnen om over de verhuizing te praten. D. verklaarde later tegenover de politie dat Spreeuwenberg hem naar de keel is gevlogen na geruzie over de inrichting van het achterhuis. D. stootte de man van zich af en hield daarbij de rechterhand op de keel van het slachtoffer. „De verdachte wist dat hij te maken had met een tegenpartij waarvan hij absoluut niets te vrezen had. De keel is sinds het begin der tijden een plek die door de een alleen maar wordt vastgepakt met de bedoeling de ander te doden", oordeelde officier mr. W. Uiterwaal van justitie. Het tenlastegelegde kalme doodslag liet hij varen.

## Prettig mens

„Een winstpunt voor de verdachte lijkt mij de bereidheid van de maatschappij waarin hij leefde hem weer terug te nemen", aldus mr. Uiterwaal. Van die bereidheid was gewag gemaakt in getuigenverklaringen waarin D. "een bijzonder prettig en zeer hard werkend mens genoemd wordt, waarover geen kwaad woord gezegd kan worden". De conclusie in het psychiatrisch rapport sluit daarbij aan: "Wij zouden de verdachte zozeer willen verdedigen dat we de neiging hebben hem verminderd toerekeningsvatbaar te verklaren. De eerlijkheid gebiedt ons dat niet te doen", rapporteren de Utrechtse deskundigen.

**"Hij is een mens die een bijzonder slechte daad heeft begaan, maar hij is geen slecht mens. Ik noem hem de 'goede moordenaar'", verdedigde raadsman mr. M. Moszkowicz de verdachte. Tegenover de eis van 't openbaar ministerie van zes jaar gevangenisstraf wegens doodslag, sprak de raadsman van een voorwaardelijke opzet tot mishandeling met de dood als gevolg. De rechtbank vonnist op 11 mei.**

# Thermenmuseum gaat volgend jaar open

Van onze verslaggever

**HEERLEN — Volgens jaar mei wordt het grote thermenmuseum in Heerlen geopend. In januari of februari moet de ruwbouw klaar zijn en daarna wordt begonnen met de ontbloting van de resten van het Romeinse badhuis, die sinds 1946 onder het zilverzand liggen.**

„In het begin hadden we nogal wat moeilijkheden, maar nu begint het met de bouw goed op te schieten", zegt ir. J. Cats, directeur van Publieke Werken in Heerlen. De problemen hadden te maken met het zeer aparte dak, dat uniek in de wereld moet worden. Het wordt geconstrueerd uit duizenden kleine staafjes en „knopen", die door British Steel geleverd worden. Het zogenaamde open vakwerk. De berekening van deze dakconstructie is zo ingewikkeld, dat er een computer aan te pas moest komen en dat niet op tijd bekend was hoe zwaar de funderingen moesten zijn. Vandaar de stagnering in het begin. „Als we in november in plaats van in augustus hadden mogen beginnen, dan was er niks aan de hand geweest", aldus de heer Cats.

Dr. J. Jamar, de directeur van het museum, en zijn medewerkers zijn bezig met plannen voor de inrichting. „We willen het aantrekkelijk maken, zodat de bezoekers vaker terug komen. Het moet niet alleen een „kijkkast" worden, maar men moet ook zelf iets kunnen doen", vindt de heer Jamar. Speciaal voor de begeleiding van groepen heeft de Oudheidkundige Dienst onlangs een educatieve medewerker aangetrokken.

Het totale personeel van het thermenmuseum zal uit acht of negen man bestaan (zij hebben 13 kantoorruimten tot hun beschikking). De totale kosten van het project zullen de begrote zes miljoen ruimschoots gaan overschrijden. „Het museum moet klaar zijn voordat het volgende toeristenseizoen begint", aldus de heer Jamar, die jaarlijks 70.000 bezoekers verwacht.



# PROVINCIE vandaag

## Bataljon Jagers weer bij elkaar

**DEN BOSCH — Op 22 mei a.s. worden de veteranen van het voormalige eerste Bataljon Jagers OVW-ers met hun vrouwen in de Isabellakazerne in Den Bosch verwacht voor een reünie. Contactpersoon is de heer A. G. Kamperman, Reviuskade 7 te Utrecht, de reünie begint om 14.00 uur. Vele Limburgers en Brabanders dienden indertijd bij dit bataljon dat na een lange zwerftocht door Frankrijk, Duitsland, Nederland, Engeland, Malakka en Java op 26 mei 1948 in Nederland terugkeerde Tijdens de reünie zullen hardnekkige voetballiefhebbers de gelegenheid hebben de voetbalwedstrijd Belgie-Nederland te volgen.**

## Voorstellen van Bejaardenbond

**SITTARD — Tijdens de jaarvergadering van de Katholieke Bond van Bejaarden en Gepensioneerden op 19 mei a.s. in de stadsschouwburg te Sittard komen onder meer voorstellen aan de orde om aan plaatselijke bestuursleden meer informatie te verschaffen over specifieke bejaardenproblemen (tips op fiscaal terrein, bijstand etc.) en om het contact tussen de besturen en de bond, regionaal en provinciaal, te verbeteren. De agenda vermeldt voorts een inleiding door dr. M. J. G. A. Waelen, cardioloog te Roermond, over het onderwerp „Hart- en vaatlijden op oudere leeftijd". Als nieuw te verkiezen bestuursleden worden voorgesteld de heren W. Albers te Gennep, Jos Kunnen te Weert en W. Kelleners te Sittard.**

## Manifestatie van PSP op 1 mei

**MAASTRICHT — Het gewestelijk bestuur van de PSP Limburg houdt zaterdag 1 mei een 1 mei-manifestatie in het buurtcentrum „Ons Huis", bij 't station in Blerick-Venlo. Om 14.30 uur wordt de bijeenkomst geopend door Lambert Meertens, landelijk voorzitter van de PSP. Na een kort woord door Leo Neyenhuis, gewestelijk voorzitter van de PSP volgt er een debat tussen de Tweede Kamerleden Martin Konings PvdA en Bram van der Lek PSP over het onderwerp: „Wat maakt het kabinet den Uyl er van", en voorts over de vooruitzichten voor links in Nederland. Na de pauze speelt het Limburgse vormingstheater GLTwee het nieuwe stuk „Alles beter dan op straat staan". Tenslotte is er nog volksmuziek door de Vlaamse Groep „'t Luiaerdsgild". Toegang is gratis. Van half één tot twee uur is er die dag eveneens in Ons Huis een gewestelijke ledenvergadering van de PSP Limburg. De agenda vermeldt onder meer standpuntbepaling van de PSP-Limburg over de vraag of de Limburgse steenkolenmijnen al dan niet geheel of gedeeltelijk heropend moeten worden. Verder verkiezing van leden voor Partijraad en Gewestelijk Bestuur.**

## TV in Nederland en Vlaanderen

**DEN HAAG — De Stichting Europahuis in Nederland in Bemelen (Limburg) organiseert van 26 tot en met 31 juli as. een symposium over het onderwerp „Televisie in Vlaanderen en Nederland". Op het programma staan gesprekken met televisiemakers (Gied Jaspers, Sonja Barend) en inleidingen over de Belgische en Nederlandse ethersituatie. Er zal ook een excursie worden gemaakt naar Hilversum. Samen met de televisie-journaliste Susanne Piët zal een analyse worden gemaakt van het programma-aanbod van een avond. De publicist Leo Geerts zal uit de doeken doen hoe het gesteld is met de Vlaamse televisie, terwijl een van de Vlaamse „dwarsliggers" binnen de BRT, Maurice Dewilde, een en ander zal vertellen over „het gebeuren achter de schermen".**

**De cursus is bedoeld voor „elke geïnteresseerde of ontgoochelde televisiekijker die iets meer wil weten over de achtergronden van het beeldbuisgebeuren". Belangstellenden kunnen meer informatie krijgen bij de Stichting Europahuis in Nederland, St. Antoniusbank 30, Bemelen (bij Maastricht) tel. 04407-1546. r**

## Demonstratie Volksappel

**HEERLEN — De organisatoren van het Limburgs Volksappel, dat op 15 mei a.s. in Heerlen zal worden gehouden, hebben thans een brochure samengesteld waarin hun eisen uitvoerig worden toegelicht. De brochure is te bestellen bij F. Hoogsteyns, Walem 12 te Schin op Geul (tel. 04459-879). De bijeenkomst in Heerlen wordt gehouden in de Stadsschouwburg, van 11.00 tot 16.00 uur, daarna gaat men de straat op voor een demonstratieve tocht. Aan het appèl zal 't vormingstoneel GLTwee medewerking verlenen.**

## AUTO'S & MOTOREN

Geponste NUMMERPLATEN (geen opgelegde) Klaar terwijl U wacht. Limb. Accucentrale B.V Grasbroekerweg 67 Heerlen tel. 045-711700. x

Vergelijkt U de prijzen. Autobedrijf „Succes" biedt met 3 maand. schrift. garantie of 10.000 km à contant. Financ. met f 100,- à contant. Klaar terwijl U wacht. Voorjaarsreclame, voor iedere koper nieuwe autoradio cadeau. MERCEDES 200 km-stand 7600 klr. wit automatic en stuurbekrach. en trekhaak nwpr. f 29000 jan. '76 f 21500; Opel GT 1900 Sport klr. geel '71 f 6250; Opel Rekord 1900 4-drs. '73 f 6250; Opel Kadett LS Coupé '71 f 2850; Opel Kadett wit '71 f 2450; Opel Kadett rood '70 f 1950; Opel Kadett wit '69 f 950; Ford Taunus 1300 L blauw '72 3200; Simca 1100 GL '70 f 1350; Simca 1100 GL '70 f 700; Simca 1000 GL '70 f 1450; Chrysler 180 '72 f 2750; Fiat 124S '71 2100; Fiat 850 Coupé '69 f 1750; Fiat 850 Spec. '70 f 1450; Audi 60L '71 f 2950; Renault R8 '70 f 1750; Citroën eend '71 f 1950; Daf 33 f 1350; Daf 33 '70 f 800; BMW 2800 autom. '70 f 3950; Toyota Corolla '72 f 2750; NSU 1200 C '72 f 2950; Mini 1000 m. sportw '70 f 1750. Brunssummerweg 81, Ubach over Worms. Geopend van 10-19 uur. Zaterdags de gehele dag geopend tot 19 uur; zondags gesloten. Tel. 045-315024. x

Auto SIMA - Auto SIMA biedt te koop aan onder voll. garantie en service in verwarmde showroom plm. 100 occ. o.a. PEUGEOT 204 '71, Daf 44 '71, Rover 2200 TC '75, zeldzaam mooi. Simca 1100 GLS 74, Saab 99 '73 met gas. Citroën injection '71. BMW 2500 '70. BMW 2800 '71. Mercedes 250 en 280 '69. Peugeot 504 '70. Peugeot 304 '71. Iso Grifo 7 ltr 72 zeldz. mooi. Mercedes 280 E '73. Ford 1300 L t.m. '73. Jaguar XJ 6 '73 en '71. V W K70L '72. NSU RO80 '70. Saab 99 '73. Chrysler 160 '73, '71, BMW 2500 autom. '73. VW-bus '71. Mercedes 230 '70. Mercedes 220 '70. Peugeot 404 '72. Peugeot 504 '73. Opel Commodore coupé '73. Lincoln Continental '70. Opel Ascona 16S '73. Peugeot 204 type break '71. Fiat 128 '72. Simca Rally II '73. Audi 1001 GL '73. Opel Commodore '71. Vauxhall Victor '70. Austin Mini 1000 '71. Chrysler 180 '71, Citroën 2CV4 '72. VW-kever '71. Chèvrolet Monte Carlo '74. NSU RO 80 '73. Opel Manta '70. BMW 3 ltr coupé '71. Volvo 142 L '74. Citroën D super type '73, Opel Ascona 16 '73. Ford Capri 2600. Ford Capri 2300 GTXLR '72. Plm. 100 inruilauto's van f 500,- tot f 3000,-. Inr. en directe financ. gar. en eigen werkplaats. Auto Sima, Ganzeweide 153-155, H'heide, tel. 045-211067 b.g.g. 213043.

Wij bieden aan met garantie: CHRYSLER 160 metallic groen '75, 15.000 km gel. f 11.600,-, half jaar garantie; Simca 1100 L.S. 3-drs, geel '74 f 6500.-; Simca 1100 L.S. 3-drs. rood, '75 f 8800.-; Simca 1100 L.S. Tourits wit, 3-drs '73 f 4500.-; Simca 1100 L.S. Tourist, groen '71 f 2700.-; Simca 1100 L.S. Tourist, groen '69 f 1100.-; Simca 1100 T.I. oranje, 3-drs. '74 f 8000.-; Simca 1100 T.I.,geel, '74. 3-drs f 8000.-; Simca 1000 Rallye 1, wit, '75 8000 km, f 7500.-, half jaar garantie; Simca 1000 Rallye 1, wit. '73 f 4500.-; Simca 1000 Special, brons, '74 f 5000.-; Simca 1000 GLS geel '70 f 2000.-; 2 Simca's 1000 GLS groen '70 f 1800.-, Simca 1301 speciaal '71, metaalgrijs f 2800.-; Simca 1301 speciaal '71, metallic blauw f 2800.-; Alfa Romeo 1750 rood '70 f 2000.-, Lancia Fulvia '70 wit f 2000.-; Renault R 16 '73 bruin f 7000.-; Peugeot 304 S '74 blauw, f 10.250.-; diverse inruilauto's vanaf f 250.-. Autobedrijf W. Steins en Zn., Kerkraderweg 13-15. tel. 714717, 710503. Voskuilenweg 125, tel. 714154, Molenberg Heerlen. x

VW-MOTOREN. accu's en banden, 30-50 pct. korting, volledige garantie. Verder alle automaterialen, trekhaken, uitlaten. gereedschappen en accessoires, vakantie-bagagewagens. Donny Klassen B.V., Groothandel automaterialen. Meerssenerweg 219. tel. 043-27354, Maastricht. x

Opgelet! Wij verkopen plm. 50 GARANTIEAUTO'S tegen winterprijzen!! Autobedrijf Hamers BV, In de Cramer 1 Heerlen t.o. Nationale Houthandel. x

Autobedrijf NIZET B.V., CITROëN. 2CV4 '75, oranje; 2CV6 '74 ivoor; 2CV6 '74 rood; 2CV4 '73 rood; 2CV4 '72 rood; 2CV4 '72 geel; 2CV4 '71 blauw; 2CV4 '71 beige; 2CV4 '70 wit; 2CV4 '70 rood; 2CV4 '69 rood; Dyane 6 Comfort '74 oranje; Dyane 4 '74 rood; Dyane 4 '74 ivoor; Dyane 4 '72 beige; Dyane 4 '71 rood; Dyane 4 '71 geel; Dyane 4 '70 wit; Dyane 6 Comfort '70 wit; AMI 8 Comfort '72 groen; AMI 8 Comfort '72 beige; GS 1220 Club '75 beige; GS 1220 Pallas '75 blauw; GS 1220 Club '73 rood; GS 1220 Club '73 ivoor; GS 1220 Comfort '73 rood; GS 1220 Club Break '73 blauw; DS-23 Injection '73 groen; D-super '71 groen; D-super '71 beige; D-Special Comfort '71 rood; HY 1600 bestel gesl. '69; LADA 1200 '75 geel; Opel Rekord 1900 '73 groen; Renault R 16 TL '72 groen; Renault R 4 '72 groen; Ford Escort 1100 Combi '71 groen; VW 411 Combi '70 groen; Toyota Corolla 1200 '71 geel. Boven f 3.000,- BOVAG-garantiebewijs. Autobedrijf Nizet B.V., Op de Veij 47-49, Geleen, tel. 04494-47725; Rijksweg Nrd. 188, Sittard, tel. 04490-2455; Industriestr. 14, Sittard, tel. 04490-1051. x

Van partic., 1e eigenaar, OPEL Manta Berlinetta '73. 66.000 km gel., bruin metallic. i.z.m.st. Keuring naar wens. Tel. 045-716507.

Te k. van part. goed onderh. FORD Capri 1700 GTXL. bouwjaar 1971. Vrprijs f 3750,—. Te bevr. Hoofdstr. 2, Schaesberg. x

FORD Capri 2000 GTXLR type '73 f 5750,-. BMW 2002 f 3950.-. Kadett LS coupé f 3350.-. Kadett L f 3250,-. VW 1300 f 1975,-. Kadett LS f 3250.-. Al deze auto's zeldz. mooi ANWB-keur. toegest. inr. mog. Ganzeweide 146 H'heide. x

Te k. alle ONDERDELEN voor alle auto's. Industriestraat 39 Spek'heide. Ingang bruine poort. Tel. 045-412045 x

Inkoop alle AUTO'S van recente datum. Direkt contant geld. Let op adres: Donny Klassen b.v., Meerssenerweg 219, Maastricht, tel. 043-27354 of 043-11569. x



MAZDA 929 Sedan 7 mnd. oud 15.000 km; Citroën 2CV6 '73; Citroën 2CV4 bj. '72 met nieuwe motor; Citroën 2CV4 '71 en '70; Citroën GS Club '71; Simca 1100 Special '70; Daf 55 '71; Opel Kadett Special '69; Peugeot 504 '69 met defecte motor; NSU 1000 TT '69; Vauxhall Viva '70. Te bevr. Bovaggarage May Crutzen, Hunsstr. 33, Ubachsberg, tel. 04446-2121. Alle auto's met garantie. Financiering en inruil mog. x

Door enorme verkoop van PEUGEOT automobielen, bieden wij een aantal uitstekende inruilautomobielen aan met BOVAG-garantiebewijs, o,a.: Opel Commodore '73, autom., schuifdak, trekh., radio: Opel Rekord '73 autom.; Ascona 16 S '72; Citroën Ami Break 6 mnd. oud; Citroën Dyane '73; Austin 1300 '73; Toyota Carina '73 met radio en trekh.; Ford 2000 GXL van '72 en '74; Ford 1600 L '71; Renault 12 TS '74, m. radio; Simca 1100 T '74 m. radio; VW 1200 L '74; Fiat 127 '73 m. radio; Morris Marina 1800 '72; Peugeot 504 TI '73 en 504 GL '72; Peugeot 504 Coupé '73; Peugeot 204 van '72, '74 en '75; Peugeot 104 Coupé '74 en 104 Sedan '74. Gemakk. betalingsvoorwaarden. Peugeot Collaris B.V., Kouvenderstr., Hoensbroek, tel. 045-213636. x

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Tevens het juiste adres voor alle typen gebruikte auto-onderdelen. Autosloperij Verboom B.V., Leemkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel 710654 en 717512. x

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24. Heerlen, 710418. x

Wij zoeken plm. 100 gebruikte autombielen vanaf bwj. '71 tegen goede prijzen. Autobedrijf Lukassen, Holzstr. 67, Kerkrade, tel. 045-456963. x

Garage Wiertz, Schin op Geul, tel. 04459-1258: TOYOTA MK II station '73, Toyota Carina '73, Fiat 128 Sport '74, Fiat 128 '71, Ford Taunus 1300 '71, Peugeot 204 '72, Simca 1000 GLS '72. Alles met Bovaggarantiebewijs. x

Te k. OPEL Manta 1900. '72 Ophoven 80, Sittard. x

MERCEDES BENZ - Mercedes Benz. Mercedes 2400 '75 rood 200 '76 met blauw 230.6 '74 54.000 km 1e eig. 200 D '73 wit 220 D' 72 groen, 200 D '71 ruilmotor, 220 benzine '72 groen, 220 enzine '72 beige, 200 benzine '69 groen i.g.st. Tevens div. jonge inruilauto's voordel. t.k. Uw Mercedes Benz specialist. Autobedrijf Jurgen BV. Kerkrade-Chèvremont, Teutelbroekstr. 73, tel. 045-452570.

SPUITCABINE te h. compl. f 27,50 per auto. C. Meulemans Ridder Hoenstr. 182, H'broek tel. 045-211953.

Te k. FIAT 128 '71, i.z.g.st. f 2000. Eikenweg 23 Hoensbroek. x

BMW 520, '73, metallic groen, 49.000 km gel., met radio, in staat van nieuw. Akerstraat 664, Heerlen, tel. 717454. x

Te k. MERCEDES onderdelen, compl binnenuitr., spatb., deuren en veiligh.-gordels. Brederodestraat 18, Stein, tel. 04495-3336. x

OPEL Kadett Caravan te koop, bwj. '69. Tel. 04446-2483. x

Te k. PEUGEOT Break 504 stationcar, bj. '75. Telefoon 04499-1743. x

PEUGEOT 504 bjr. '71 automatiek injection. Dorpstr. 155, Brunssum. x

Te k. BMW 2002, bwj. '74. Tel. 04499-1743. x

INGERUILDE auto's, allen i.z.g.st. Opel Ascona 16 '74, Simca 1100 special '74, Toyota Corona 1600 de luxe '73, Ford Taunus 1600 coupé '71. Autobedrijf Jurgen BV, Kerkrade-Chèvremont, Teutelbroekstr. 73, tel. 045-452570.

Te k. OPEL Kadett, 1970. Keerberg 41, Voerendaal. x

Te k. sportwagen PEUGEOT, open dak, bj. '69; Opel Kadett bj. '68; Fiat 128 bj. '69, alles i.z.g.st. Inruil mogelijk. Torenstraat 26 te Oirsbeek. x

Te k. BMW 2002. Regentessestraat 44, Brunssum.

DATSUN top occasions. Datsun 100A L sept. '75, radio, vinyldak 10.000 km. Datsun 120A coupé '75 radio, blauw metallic. Datsun 1200 '72 '73. Datsun 120Y apr. '75 radio, 12.000 km. Datsun 120Y coupé '74 radio, vinyldak etc. Datsun 180B hardtop radio, dec. '72. Citroën Dyane C '67. Daf 55 coupé '69. Bastiaans BV Heerlen, Spoorsingel 50, tel. 712121. Datsun-dealer. x

Te k. OPEL Manta SR bwjr. '72, Ford Taunus 17M bwjr. '70, Ford Capri bwjr. '70, Simca 1301 bwjr. '70, Simca 1100 bwjr. '69. Kerkstraat 104, Ubach over Worms. x

De Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 t.o. garage LTM, tel. 711700 Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU's. Verkoop en opklinken van remvoeringen, uitdraaien en van remtrommels. x

Nu ook AUTOSLEUTELS. tevens op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen x

ACCU'S rep., laden en nw. verkoop. Limb. Accucentrale BV, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

Te k. v. part. CHRYSLER 180 groen, bj. '73 km.st. 52.000 vele extra's. Vr.pr. f 7000,—. Tel. 045-211313. Na 18.00 uur. x

RADIATEUREN rep. en nieuw verkoop. Limburgse Accucentrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen. tel. 045-711700. x

Nationaal OCCASSION-CENTRUM. Het adres voor een goede gebruikte auto. Ruime keuze uit div. merken en prijsklassen. Financ. mogel. Autobedrijf Kerres N.V. Rolduckerstr. 16 Kerkrade, tel. 045-452424-453801. x

Te k. z.m. SIMCA 1000 Spec. 72 rood kmst. 45000 vr.pr. f 2650,- 04490-1270.

Te k. v. part. VAUXHALL Viva coupé eind 71 metallic br. 1ste eigenaar f 2750,- 04499-2058.

Te k. VAUXHALL Viva, okt. '72, 100% in orde, A.N.W.B. gekeurd, voor f 3750.-. Groenstr., Rimburgerweg 54, Ubach over Worms. x

Te k. SIMCA 1000 G.L., bwj. '70. Vraagpr. f 1400.-. Ed. Wintgenstr 40, Treebeek.

Te k. FORD Escort van part. weg. omst., uitz. mooi, f 975,— . Dorpstraat 116, Brunssum.

Te koop van particulier RENAULT R 10, bwj. 1970, 89.000 km gel. Schleidenstr. 148. Kerkrade, tel. 453006. x

Van partic. te koop bijz. mooi wagentje, FIAT 126 '73, 29.000 km gel., kl. rood, moet weg wegens aankoop gr. wagen. Te bevr. Marsstraat 8, Treebeek, telef 04494-49181. x

RENAULT R4 bwj. '71 Mini 1000 '74, Fiat 127 '73, Fiat 128 S.L. Skoda Coupé '73. Schut Lichtenbergerstr. 5A Schaesberg tel. 315547. x

Te k. CITROëN Dyana 435 bwj. '71 km.st. plm. 63.000. Munstergoedstr. 17 Buchten-Born. x

Te k. BMW R 76 - 6, eind '75, met alle access. f 7.000 en motorpak, mt 54. Telef. 045-254402.

Van part. VAUXHALL Viva automatic, 100 pct.. pr. banden, nw. uitlaat en trekh. vraagpr. f 1950,— (na 19 u.) Tenelenweg 92 Voerendaal. x

VOLVO Amazone 1967 Eikenderweg 83B Hrl. tel. 710388 of 311854.

Te k. VW Buggie (merk Ruska) met.groen. Nachtegaalstr. 10 Vrieheide Hrl. x

Te k. TREKHAAK van Daf 66. Jurgenslaan 8, Nieuwenhagen, na 18 uur. x

Te k. VW bwj. '69 i.z.g.st. Wilhelminastr. 56 Schaesberg-Kakert (na 17 u.) x

Te k. FIAT 850 Speciaal, bwj. 1970, prijs f 1050.—. Reinstr. 20, Brunssum. x

Te k. DAF 55 Stationcar Akerstr. 80 Heerlen tel. 045-716375. x

Te k. OPEL Manta SR 1900 van partic., slechts 45.000 km gel., heel goed onderh. Uiterste prijs 4.500.-. Kerkstr. 79, Brunssum. x

Te k. OPEL Kadett 1968. Marktstr. 47. Hoensbroek. tel. 045-215574.

TAUNUS 17M i.z.g.st. Na 18 uur Mozartstr. 21. Oirsbeek. x

Van part. VW 1300 de Luxe kl. groen, pr. f 775.— keuring toegest. Margrietstr. 47 Nieuwenhagen.

DAF 41 165.000 km.st. Nazarethstr. 96 Hrl. tel. 045-410300.

Te k. R4 '68, '71, '72, Simca 1300. Dr. Schaepmanstr. 12 Brunssum, tel. 255304.

Te k. VW Kever bj. '68. n.o.t.k. Bergstr. 123 Schaesberg, huizen, na 17.00 uur.

Ingeruild: BMW 2500 '73; BMW 5.20 '74 en '73; Peugeot 504 '74; Opel Ascona '74; Volvo 144 E '73; Alfa Süd '74; Ford 1600 '71. Autobedrijf KERA B.V., Kerkrade. Kerkradersteenweg 5. tel. 452121. Zaterdag tot 18 uur geopend. x

Te k. aangeb. MERCEDES 250 L. i.z.g.st., bwj. 1970. „E-9 Bar". Santfort 4 Thorn tel. 04756-1415. x

Limburgs Dagblad

sport sport

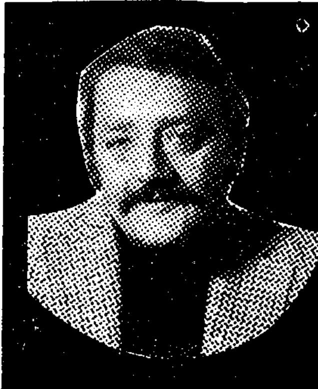
Woensdag 28 april 1976 • Pagina 19

*THURAU EERSTE LEIDER IN RONDE VAN SPANJE*

# Luis Ocana zoekt naar vorm van grote dagen

**ESTEPONA — Terwijl Didi Thurau — ergens op de derde verdieping van Hotel Caracas — zijn pas verworven leiderstrui in de Ronde van Spanje keurig over de leuning van een stoel legde, verbeet Luis Ocana bleek en zwijgend zijn diepe teleurstelling. Luis, tijdrijder par excellence, leed zichtbaar onder de nederlaag die hij in de proloog van de Vuelta — een acrobatische rit tegen het horloge in de zonovergoten straten van het badplaatsje Estepona — geleden had. Niet om de mislukte greep naar de leiding alléén, maar beduidend méér om het ontgoochelende feit dat zijn poging tot herovering van prestige op niets was uitgelopen. Het gaat Ocana niet voor de wind. Sterker nog: hij voelt zich, niet ten onrechte overigens, bedreigd. Zijn sponsor, de grote Spaanse keukenfabrikant Super Ser, heeft er schoon genoeg van zijn verbleekte vedette jaarlijks vijf miljoen peseta's over te maken zonder er publicitair veel wijzer van te worden. Want Ocana is dan wel een van de best betaalde professionele hardfietsers ter wereld, het niveau van zijn prestaties komt met die smak geld niet overeen.**

Neem het vorig seizoen. De frêle Ocana won toen slechts twee tijdritten: de een in de Ronde van Andalusië en de ander in de Vuelta te Rioja. Twee korte etappes tegen het horloge, samen slechts 47 kilometer lang. Méér niet. Dit jaar leek de in Frankrijk wonende Spanjaard (en tal van landgenoten nemen hem dat nog steeds kwalijk) op weg naar een overwinning in Parijs - Nice. Twee dagen voor het einde, werd hij — de atleet met de zwakke longen — door bronchitus geveld.



*Fie(t)sta Espana*

door NINO TOMADESSO

## Rehabilitatie

Hij verdween voorlopig uit de competitie. Hoewel hij later aangemoedigd werd als deelnemer aan de Ronde van Catalonië en zélfs in de startplaats Olat verscheen, besloot hij enkele uren voor het vertrek naar huis terug te keren. Kwade tongen lasterden toen: Luis lijdt aan Merckxitis.

Verleden zondag keerde Ocana in de koers terug. Hij zocht in het Spaanse bergkampioenschap naar rehabilitatie doch vond haar niet. Jose Nazabal won. Ocana verspeelde 35 seconden en finishte als zevende. Wéér geen overwinning, wéér geen publiciteit. En dat terwijl het een openbaar geheim is dat Super Ser onderhandelingen met niemand meer of minder dan Roger de Vlaeminck heeft aangeknoopt. Ocana beseft dat hij. liefst zo snel mogelijk. enkele klinkende uitslagen op de tafel van zijn broodheer deponeren moet. Zelfs zijn ploegleider Gabriel Saura steekt het niet meer onder stoelen of banken: de Ronde van Spanje is Ocana's laatste kans op prolongatie van een dikbetaald kontrakt. Daarom meldde Ocana zich lijkbleed en trillend van de zenuwen voor de strijd tegen de chronometer. Hij was de laatste die van start ging. Hij wist dat Thurau een ultrascherpe tijd op de klokken gezet had. En hij bleek bereid op het 3.2 kilometer lange traject (waarin opgenomen een stuk grintweg en liefst 13 verraderlijke bochten) alle risico's te nemen. Hij smokkelde zelfs twee seconden toen hij het commando tot vertrek van de verblufte starter niet afwachtte.

*Doch alle wilskracht, alle gretigheid naar de leiderstrui en alle risico's: het baatte Ocana niet. Hij werd op zijn specifiek (zij het ditmaal voor hem te kort) terrein verslagen. Liefst 35 coureurs reden het traject sneller, waaronder renners die het vedettenschap slechts van horen zeggen kennen: Ko Hoogendoorn, Aad van den Hoek, Gerard Kamper, Bert Pronk en Henk Prinssen bijvoorbeeld.*

Het succes TI Raleigh (Thurau) werd nog geaccentueerd door liefst zes discipelen van Peter Post onder de 15 snelste renners. Opvallendste figuur. in de schaduw van Didi Thurau: Ko Hoogendoorn.

Het geluk lachte Gerben Karsten en Gerard Kamper zeker niet toe. Karstens kwam in de laatste bocht ten val. De ketting liep van zijn fiets Gerben verspeelde kostbare tijd. Peter Post later: ‚Wat jammer toch! Hij was op weg naar een geweldige tijd". Kamper sloeg voor de start al, tijdens de warming-up, tegen het wegdek (schaafwonden aan de rechter elleboog en -zij). Ploegleider Piet Liebregts: „Gerard was doodzenuwachtig". Een ander lid van Frisol. Donald Allan. ontsnapte op het nippertje aan een zware val. In dezelfde bocht waarin Karstens tegen de grond ging, moest Allan uitwijken voor een plotseling overstekende vrouw. Hij toonde een staaltje van koudbloedigheid en stuurmanskunst, scheerde op een haar na langs het publiek en bleef in het zadel.

de uitslag van de proloog is:

1. Thurau 4 min. en 3 sec.; 2. Elorraga 4.05, *3. Hoogedoorn 4.10, 4. Kuiper 4.10*, 5. Manzaneque 4.10, *6. Kneteman 4.11*, 7. Gonzales-Linares 4.11, 8. Yansenne 4.13, 9. Van Gastel 4.14. 10. Decauwer 4.14, *12. Van der Hoek 4.15, 16. Kamper 4.16, 21. Priem 4.16, 22. Pronk 4.16, 25. Smit 4.17, 26. Prinsen 4.17, 42. Alan 4.19*, 50. Lannoo 4.20, 54. *Jan van Katwijk 4.20, 55. Aling 4.20*, 59 Haritz **4.22, 63. Gilson 4.23, *64. G. Tabak 4.23*, 68. Vanneste 4.25, *77. Karstens 4.28, 83. Fedor den Hertog 4.29, 93. Harings 4.37.***

*FC Liverpool lijkt uitgekeken op UEFA-Cuptoernooi*

# Titel is belangrijker

Van onze medewerker HUUB BEENS

**LIVERPOOL — „Het spelen van een finale van een Europa-Cuptoernooi, al is het dan maar de UEFA-Cup is natuurlijk leuk; van enorm meer belang voor Liverpool is het behalen van het Engelse kampioenschap volgende week dinsdag". Aldus FC Liverpool-verdediger Emilyn Hughes aan de vooravond van de eerste confrontatie tussen het Merseyside-team en het Belgische FC Happel, doorgaans FC Brugge genoemd, de kampioen van België in het seizoen 1975-1976. Volgende week dinsdag speelt FC Liverpool zijn laatste League-wedstrijd tegen het in degradatiegevaar verkerende Wolverhampton Wanderers. Wint FC Liverpool deze wedstrijd dan is men kampioen van Engeland. Bij een gelijkspel van 3-3 of meer gaat de titel naar Queens Park Rangers.**

Het lijkt bovendien alsof Liverpool zo langzamerhand wel uitgekeken is op het UEFA-Cuptoernooi, waarin eerder in 1973 de beker werd gewonnen.

Emlyn Hughes: „Nee, ik ken eigenlijk niemand van het elftal van FC Brugge. Een paar jaar geleden heb ik in Luik eens met het Engelse elftal tegen België gespeeld. Toen werd er nog volgens het Engelse concept gespeeld, maar of dat intussen niet veranderd is, weet ik niet. Het lijkt mij overigens van niet, want Happel heeft indertijd met Feyenoord de Europa Cup gewonnen met een speltype dat duidelijk op het Engelse voetbal was geënt."

Emilyn Hughes is waarschijnlijk toch méér georand op het behalen van een tweede UEFA Cup (momenteel in het bezit van Borussia Mönchengladbach dat vorig jaar FC Twente in de finale versloeg) dan hij laat blijken, wat FC Liverpool is wel deglijk goed geïnformeerd over de Belgische kampioensploeg. Manager Bob Paisley heeft de laatste weken verschillende malen FC Brugge aan het werk gezien.

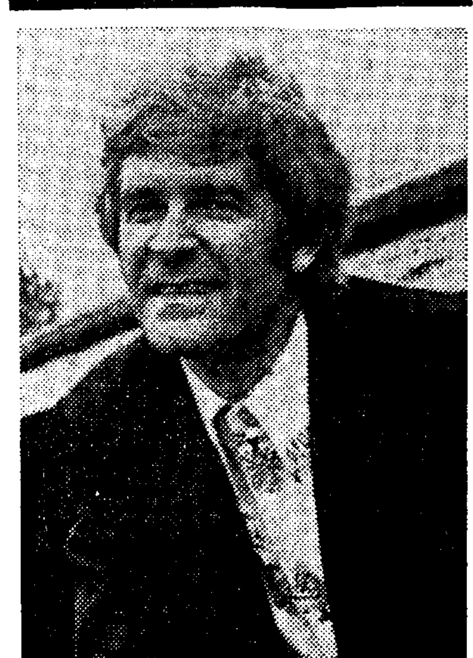
**Bovendien beschikken de Engelsen over een film van de wedstrijd Hamburger SV-FC Brugge, die door een in West-Duitsland gelegerde militair werd opgenomen. Bob Paisley: „Weliswaar was het geen professionele film, maar aan de hand van deze film heb ik de spelers vandaag toch nog eens op diverse sterke punten van het elftal van FC Brugge kunnen wijzen".**

Hoewel het Belgische elftal — met daarin toch vijf spelers van FC Brugge — zondag in Rotterdam met een 5—0 nederlaag door Nederland werd afgestraft, gelooft Paisly dat FC Brugge als team op dit moment een stuk sterker geacht moet worden dan het nationale elftal.

## Rep blijft in Valencia

**VALENCIA — Voorzitter Ramos van FC Valencia heeft verklaard, dat Johnny Rep ook het volgend seizoen bij Valencia zal blijven voetballen.**

„Wij laten Rep voor geen enkel bedrag gaan", zegt hij. De ex-Ajacied hierover: „Mijn inkomen in Valencia en het gunstige belastingklimaat in dit land geven mij geen aanleiding Spanje te verlaten". De afgelopen dagen hebben, zoals bekend FC Köln en Hamburger SV belangstelling getoond voor de rechtsbuiten.



● André Maas, andere zaken

# *André Maas: 'Ik ken inzenders'*

**door jos van wersch**

**MAASTRICHT — Gistermiddag heeft een delegatie van het Aktiecomité MVV, Club 2000 en MVV-supporters een verzoekschrift ingediend bij het College van B. en W. van Maastricht. Het verzoekschrift, ondertekend door ruim 2500 Maastrichtenaren, is op het stadhuis door gemeentesecretaris H. Hameleers aanvaard. Hij heeft toegezegd deze zaak door te spelen naar de diverse gemeentelijke instanties. In het verzoekschrift (zie het L.D. van gisteren) wordt onder meer het ontslag geëist van trainer André Maas.**

## Spits

André Maas, die voorstopper Johan Dijkstra tijdens een oefenpartijtje in de spits liet spelen, blijft erg nuchter onder al het gekrakeel tegen zijn persoon. „Ik heb het veel te druk met voetbal. Zaterdagavond tegen Telstar speelt Dijkstra in de spits. Aanvankelijk heb ik met de gedachte rondgelopen om doelman Chrit Baetsen als midvoor op te stellen, maar na dagen en nachten piekeren heb ik toch de voorkeur gegeven aan Dijkstra. Het blijft natuurlijk een noodgreep. Lukt het, dan vindt het publiek het een goede zet van Maas; gaan we de boot in dan ben ik weer de gebeten hond. Maar nu Huub Smeets geblesseerd is, blijft me niets anders over. Laïne zit in ieder geval op de reservebank".

## Splitsing

**Wat het verzoekschrift betreft zegt de MVV-oefenmeester: „De schrijvers van 't verzoekschrift doen het voorkomen alsof zij de „Club 2000" vertegenwoordigen. Vergeet het maar. Binnen Club 2000 (een met MVV sympathiserende groepering red.) is een scheuring ontstaan. En de zes of zeven mensen uit deze groep die min of meer „gewipt" zijn, proberen nu via dit verzoekschrift nog wat in de melk te brokkelen. Geloof me, de Grote Mensen van Club 2000, staan niet achter dit verzoekschrift, maar daarentegen nog steeds achter MVV, spelers en trainer. Ik heb regelmatig contact met de leiders van Club 2000. Vandaar dat deze zoveelste aantijging aan mijn adres me volledig koud laat".**

En over de 2500 handtekeningen zegt Maas: „Als je ziet wie ondertekend heeft en hoe men aan deze handtekeningen is gekomen, gaat je toch wel een licht op. Onze hoofdcontroleur, let wel: een afgesplitst lid van de Club 2000, staat onder diensttijd van MVV met een lijstje voor het stadion te leuren om handtekeningen. Mij vroegen ze ook of ik wilde tekenen. Ik kon niet eens boos worden op die man..."

## NK SCHAKEN

LEEUWARDEN — De twee afgebroken partijen uit de tiende ronde van het toernooi om het persoonlijk schaakkampioenschap van Nederland zijn voortgezet. Enklaar versloeg in de derde zitting van der Vliet. Van der Weide gaf z'n partij tegen van Wijgerden gewonnen.

De stand is: 1. Timman $7\frac{1}{2}$ pnt.; 2 en 3 Donner en Ree 7 pnt.; 4 en 5 Van Wijgelden en van der Vliet $5\frac{1}{2}$ pnt.; 6 Hartoch 5 pnt.





● Joop Zoetemelk, vrijdag een van de trekpleisters in Ronde van Geleen.

# „Geleen blijft altijd draaien met profs"

**door wiel verheesen**

GELEEN — „Zonder wedstrijden kan er van professionalisme geen sprake zijn. Er moet startgelegenheid bestaan; zeker in eigen land. Dat bevordert de doorstroming van sterke amateurs naar de categorie beroepsrenners. Wij, organisatoren, zullen daarom in Geleen altijd blijven draaien met profs." Dat zegt Toine Smets, voorzitter van de wielerclub De Ster die traditiegetrouw op koninginnedag in Geleen een internationaal wielerevenement van stapel laat lopen.

Het is vrijdag aanstaande de zevende achtereenvolgende keer dat "De Ster" de beroepsrenners aan het werk zet. De traditionele deelname van Eddy Merckx behoort echter tot het verleden. Toine Smets: „Merckx heeft altijd voor veel publiek gezorgd. Dit keer vonden wij het niettemin beter om ook eens andere vedetten te contracteren, vooral omdat in het voorseizoen sommige van die cracks veel in 't nieuws waren".

In Geleen komen vrijdag 45 profs aan de start. Op het 2100 meter lange circuit in de wijk Lindenheuvel zullen deze deelnemers strijden om de Grote Prijs Jacq. van Oesel. En in dat peloton bevinden zich inderdaad renners waarvan de reputatie zodanig is dat het geen verwondering wekt waarom "De Ster" met een budget van 28.000 gulden heeft moeten werken.

**Aan de start komen o.a. Zoetemelk, Maertens, Schuiten, Raas, Gevers, Vianen. De Waal, Pollentier, Piet van Katwijk, Schipper en Ottenbros. Limburg is present met o.a. Ceulen, Rompelberg en Jan Krekels, die in Geleen zijn comeback viert.**

Inclusief de amateurs, die om half één starten voor een koers over 40 ronden oftewel 84 km., is er in de koninginne-ronde van Geleen voor 7500 gulden aan prijzen en premies te verdienen. „Als daarvoor niet gevlamd wordt, weet ik het niet meer", aldus Toine Smets.

„Zo is er bij de beroepsrenners o.a. een premie uitgeloofd van 500 gulden voor het nemen van een ronde voorsprong". De profkoers over 120 kilometer begint om drie uur. Kinderen beneden 14 jaar hebben, mits onder geleide, gratis toegang.

## Geen succes Wagenaar

HILVERSUM — Het Europees rijderskampioenschap heeft Jan Wagenaar geen succes gebracht.

Ofschoon hij in Hilversum met een gelukkige zege begon, omdat de Fransman Sionneau in gewonnen positie ten onrechte werd gedeklasseerd, bracht de Nederlander er vervolgens niet veel meer van terecht. Hij verspeelde zijn vierde plaats. Een keer werd hij nog achtste en twee keer tiende. In de eindstand kwam Wagenaar met 196 punten op de achtste plaats. Kampioen werd de Duitser Rolf Dautzenberg (258 punten), gevolgd door de Italiaan Buzzinati ((227½ pnt) en de Zweed Goop (226).







**door harry muré**

*In de tweede Bundesliga moeten nog zeven, respectievelijk acht wedstrijden worden gespeeld. Toch kan al worden gegist welke drie ploegen zullen doorstoten naar de „echte" Bundesliga. In de tweede Liga Noord heeft 1 FC Saarbrücken stevig de leiding. In de tweede Liga Zuid geldt Borussia Dortmund als groot favoriet. De twee kampioenen promoveren direct naar de grote Bundesliga.*

*De nummers twee van de eindranglijsten spelen twee beslissingswedstrijden (uit en thuis). De winnaar van dat dubbele duel promoveert als derde club. Dat het in de komende weken nog erg gaat spannen, blijkt uit de situatie aan de kop van de twee liga's.*

*Tweede Liga Noord*

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Bor. Dortmund | 30 | 17 | 7 | 6 | 41 |
| T.B. Berlin | 30 | 19 | 3 | 8 | 41 |
| Arm. Bielefeld | 31 | 13 | 13 | 5 | 39 |
| S.W. Essen | 30 | 17 | 4 | 9 | 38 |
| VfL Osnabrück | 30 | 16 | 6 | 8 | 38 |

*Tweede Liga Zuid*

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Saarbrücken | 31 | 20 | 8 | 3 | 48 |
| FC Nürnberg | 31 | 20 | 4 | 7 | 44 |
| FC Homburg | 31 | 17 | 10 | 4 | 44 |
| München '60 | 32 | 17 | 9 | 6 | 43 |
| Bayreuth | 31 | 15 | 9 | 7 | 39 |

★ ★ ★

*Onderaan ziet het er voor verschillende clubs in de tweede liga verschrikkelijk slecht uit. De Duitse voetbalbond dreigt licenties in te trekken als er geen orde op zaken wordt gesteld. Bij de FC Mühlheim, op de voorlaatste plaats in de tweede Liga Noord, is het al helemaal een puinhoop. De club heeft een schuld van anderhalf miljoen mark en zit zonder bestuur. De recente jaarvergadering liep uit op scheldpartijen, tumult en brute verwensingen. De komst van doelman Manfred Manglitz, een paar maanden geleden, heeft dus niets uitgehaald. De „redder van FC Mühlheim" zit de laatste weken op de reservebank*

★ ★ ★

*Hennes Weisweiler, toekomstig trainer van de „Mannschaft"? De nieuwe man bij FC Köln heeft in elk geval duidelijk te verstaan gegeven dat hij ooit met alle plezier in de voetsporen van Helmut Schön wil treden. Onwaarschijnlijk is het niet. Weisweiler komt ook uit de Herberger-school.*

★ ★ ★

*Helmut Haller gaat er een punt achter zetten. De 33-jarige international die tien jaar in Italiaanse dienst versleet, krijgt van de FC Augsburg een benefietwedstrijd als afscheidscadeau. Er zal gespeeld worden tegen Juventus. Helmut Haller blijft de FC Augsburg trouw als adviseur.*

★ ★ ★

*Twee groepen uit de brede stroom van Belgische transfergeruchten. Club Brugge wil Wim Suurbier binnenhalen. De Ajacied heeft bevestigd dat hij in elk geval, liefst zo snel mogelijk, weg wil bij Ajax. Hans Croon wordt genoemd als opvolger van Guy Thys bij FC Antwerp. Daarmee zou de cirkel leuk worden gesloten: bondscoach Goethals naar Anderlecht, Croon naar FC Antwerp en Thys bondscoach...*

★ ★ ★

*Naast de omkoopschandalen (begin mei zullen de bevindingen van de onderzoekcommissies openbaar worden gemaakt) wordt de Belgische voetbalbond nu ook nog geconfronteerd met strenge eisen van de regering. Die heeft namelijk besloten dat alle (semi-)profs met terugwerkende kracht tot 1 augustus 1974 ondergebracht worden in de sociale wetgeving. Dat betekent dat de clubs enorme bedragen (ongeveer de helft van wat aan spelerssalarissen is uitbetaald) op tafel moeten leggen. De clubs en de voetbalbond hebben gedreigd met staking als de regering geen water bij de wijn doet. Er is een goodwill-trip van het Belgisch elftal naar China gepland. Die gaat lekker niet door, zegt de voetbalbond. De Belgische regering staat dan mooi voor schut bij Mao.*

## Antonioli trainer-coach

ARNHEM — Het Nederlands Handbal Verbond heeft Gio Antonioli aangetrokken als part-time trainer-coach van het nationale herenjeugdteam. Antonioli trainde het afgelopen jaar landskampioen Sittardia. waar Guus Cantelberg hem inmiddels heeft opgevolgd.

Het zoeken naar een trainer voor de heren A-selectie duurt nog steeds voort.

Chief Wauben uit Sittard staat bij het Nederlands Handbal Verbond bovenaan op de lijst van gegadigden.

NEERBEEK-GELEEN — Doelverdediger Willy Wulterkens keert terug bij Blauw Wit. „Hij heeft zijn lidmaatschap bij Vlug en Lenig opgezegd", aldus bestuurslid Arno Hanssen van Blauw Wit.

Eerder heeft ook Piet Kivit overschrijving aangevraagd naar de zaalhandbal eerste klasser uit Neerbeek.

## afdelingsvoetbal

**Eerste klasse H.**

RKBVC-Baarlo 2 2-0. Rust 0-0. Fr. van Enckevort 1-0, T. Lenders 2-0.

## jeugdvoetbal

**Selectie I**

A'rade-Thorn 4-1
EHC-Heer 1-0
A'rade-Geleen 7-4
Thorn-L'heuvel 2-4
Heerlen-Gr. Ster 0-2
EHC-RKVVL 0-2
MKC-Rapid 3-0
Heer-Fortuna SC 1-2
Gr. Ster-Fortuna SC 0-2

**Selectie II**

Tiglieja-Baarlo 0-2
Helden-Wanssum 3-1
Venray-EVV 2-1
W'mina-RKMSV 0-1
W'horst-Venl. B. 1-5
Reuver-Blerick 5-0

**Selectie I**

Fortuna SC 23-38
Rapid 21-28
EHC 22-28
Heerlen 22-27
Geleen 22-26
MKC 22-25
L'heuvel 22-24
RKVVL 21-19
A'rade 20-17
Gr. Ster 22-14
Heer 21- 8
Thorn 21- 4

**Selectie II**

Helden 21-35
Venl. B. 22-30
EVV 21-27
Venray 22-25
W'mina 22-23
Blerick 21-22
Reuver 22-22
Tiglieja 22-20
Baarlo 21-20
RKMSV 21-19
W'horst 22-11
Wanssum 21- 4

## damesvoetbal

**Eerste klasse A.**

Maurits (kamp.) 17-33
RKSNE 17-30
Amelie 16-25
RKHBS 16-17
Senderbout 16-15
Celios 17-15
Dieteren 16-13
RKMVC 16- 8
De Ark 16- 4
Egge (x) 16- 0
(x) 2 pt. in mindering.

**Eerste klasse B.**

VOS (kamp.) 16-28
Victoria 15-21
Boekoel 15-21
Quick B. 13-17
Venray 14-17
HRC 14-11
Sparta 15- 8
MVC 13- 3
EWC (x) 13- 0
(x) 2 pt. in mindering.

**Tweede klasse A.**

Heilust (kamp.) 14-27
Sittard 15-15
RKUVC 12-13
FC Gracht 13- 9
Stadbroek 13- 4
(Armada teruggetrokken).

**Tweede klasse B.**

RKHVC (kamp.) 20-28
RKMSV 20-25
Eiker B. 19-22
Heythuysen 19-22
Resia 20-22
Egchel 19-21
Venray 2 19-13
Sparta 2 19- 3

## vrijetijdsvoetbal

**MBSB**

ten Horn-'Les Amis' 1-0
Mestrom-'les Amis' 1-9

**Bedrijfscomp. Z.A.C.**

**Klas A-B.**

NMB-Fiscus 6-1

**Klas D.**

Inac-Mosa 4 1-2

**Klas E.**

Vendex S. 2-t. Horn 2 3-7
Help. 2-HvB 0-3
Rabobank-Diato 3 3-1
Rodeput-Spek'heide 5-1
Zuid B.-Verginians 2-2
Altina B.-Cherio B. 0-0
Leeuw B.-Adjunga 3-4
Red B.-Schutters 1-0
Geel Zw.-Heineken B. 3-5
Amstel B.-Brabantia 2-3
Wit Zw.-F.C. Panters 4-0
Jo Jo B.-Eral B. 2-3
Bonanza B.-Romantica B. 1-5
Denneman B.-Jorissen B. 3-2
Strangers-Up B. 4-4

## veteranenvoetbal

Kolonia-Sportcl. 25 2-4
Simpelv.-TH Aken 0-0
Heilust-RVC 1-6
v.v. Huls-Wijlre 2-1

## tafelvoetbal

**Tafelvoetbalbond Zuid-Oost-Hoek Bekercompetitie**

**Hoofdklasse**

Torero-Scherp Vör 6-2
Gulpen vrijlot.

**1e klasse**

Bagatel-Bergzicht 7-1
Scherp Vör 2-Torero 2 5-3
Cartouche vrijlot.

**2de klasse**

Oud-Voel.-Paartgital 8-0
Scory Boys vrijlot.
De returns worden komend weekeinde gespeeld.

**Nederlandse Tafelvoetbalbond Beslissingswedstrijden**

Mill. B.-Br. Beren 3-5
Mill. B. 2-Scory B. 7-1

**Eindstanden:**

Smidter B. (kamp.) 26-43
Grote Acht 26-42
Brunssum I 26-40
Victoria 26-38
Jo Jo B. 26-29
Leeuw B. 26-27
Verjans 26-26
Kloppers 26-23
Verdw. Vissers 26-24
Brunssum 3 26-20
Diectra 26-16
Safarie Boys 26-15
La Meuse B. (degr.) 26-14
Crecendo (degr.) 26-12

**1e klasse**

Mill. B. 2 (kamp.) 23-41
Scory Boys 23-39
Skoll Boys 23-34
Olympia Boys 22-25
Kokerel 22-24
Jokers 22-22
Carm. Boys 22-19
Kloppers 2 22-18
Waardhof B. 22-15
Boskabouters (degr.) 22-12
't Brook (degr.) 22- 8

**1e klasse B.**

Br. Beren (kamp.) 23-40
Mill. Boys 23-38
Metro 22-34
De Keizer 22-29
Zw. Ridders 22-25
Beat B. 22-23
Witte Muizen 22-17
Apollo 22-16
Petit Paris B. 22-15
Eagles 22-13
Vliegende Holl. (degr.) 22-10
Heer (degr.) 22- 6

**2e klasse A.**

S.O.S. (kamp.) 22-39
Scotly Boys 22-36
Cambri Boys 22-34
Roberto B. 22-33
Miranda 22-24
De Kroon 22-24
Eagles 2 22-20
Verjans 2 22-17
Lodeo Boys 22-16
Irene 22-11
't Kluisje 22- 9
Miranda 2 22- 1

**2e klasse B.**

Hakkers (kamp.) 24-45
Palet Boys 24-39
Sibbe 24-36
Spek'heide 24-30
Marktmeppers 24-30
Streangers 24-27
't Heukske 24-26
Ingber 24-22
Riposo 24-14
La Meuse B. 2 22-11
Modern 22-11
Palet B. 2 22- 0

**2e klasse C.**

Salamander B. (kamp.) 22-41
Hippie Hap 22-37
D'n Hook 22-33
Gi Gi Boys 22-29
Goldfingers 22-29
Wolderse B. 22-23
Verdw. Vissers 2 22-19
Kokerel 2 22-13
Pitsers 22-13
Luna Boys 22-10
Jokers 2 22-10
La Bena 22- 7

**2e klasse D.**

La Bena 2 (kamp.) 22-37
Vrijbuiters 22-34
Bisjop 22-32
De Smeed 22-28
Et Getske 22-27
Beat Boys 22-25
Zw. Ridders 22-21
Boemerang 22-20
Br. Beren 2 22-19
Goldfingers 2 22-13
Lions 22- 6
Boemerang 2 22- 2

De Hakkers Ubachsberg enige ongeslagen vereniging in deze competitie.

**Nederlandse Tafelvoetbalbond Bekercompetitie**

**Ere-afdeling**

1e ronde.

Victoria-Smidter B. 6-2
Brunssum-Verjans 4-4
Jo Jo B.-La Meuse B. 3-5
Brunssum 3-Gr. Acht 2-6
Leeuw B.-Verdw. Viss. 3-5
Diectra-Safarie B. 5-3
Kloppers-Crecendo 8-0

**1e klasse**

2e Ronde

Kokerel-Beat B. 6-2
De Keizer-Mill. B. 1-7
Scory B.-Waardh. B. 8-0
Skol B.-Kloppers 2 7-1
Mill. B. 2-Olympia B. 8-0
't Brook-Metro 0-8

**2e klasse**

2e Ronde

Marktmepp.-Cambrie B. 3-5
Sibbe-Roberto B. 7-1
Heukske-Scotly B. 5-3
Boemrang-Palet B. 2-6
La Bena-de Smit 5-3
Hakkers-Hippie Hap 8-0
S.O.S.-Salamander B. 8-0
Verdw. Vissers 2-Pitsers 6-2
Strangers Goldfingers 2-6
Goldf. 2-Bisjop 8-0
Verjans 2-Miranda 2 8-0
Beat B. 2-'t Getske 6-2
Gi Gi vrijlot.
De retourwedstrijden worden komend weekeinde gespeeld.

## volleybal

**DAMES**

**Tweede divisie C**

Sarto-P. en P. 3-0
Brevok-Antares 3-1
Shot-Marathon 3-2
MorresH.-NDI Val. 2 3-1
VC Rooij-G. de Lange 2 3-0

**Stand:**

VC Rooij (Kamp.) 19-52
Sarto 19-46
Brevok 19-38
Antares 19-36
P. en P. 19-30
Shot 19-28
Oikos 19-26
Marathon 19-22
Morres 19-19
NDI Valuas 2 19-12
G. de Lange 2* (Degr.) 20- 4

**3e divisie E**

M'tricht 2-Ovoco 3-1
Concordia-PSV 2-3
Maes VCW-v Houten VCH 3 1-3
VC Peters-Muld. R. 0-3
Dynam. 2-Atrotos 3-1
Karanoi-Dijnamiek 1-3

**Stand:**

Dynamiek 21-57
Muld. R. 20-51
PSV 21-42
v Houten VCH 3 19-41
VC M'tricht 2 21-31
Concordia 21-30
Karanoi 21-28
Dynamiek 2 22-28
Ovoco 21-26
Maes VCW (degrad.) 21-21
Atrotos (degrad.) 21-17
VC Peters (degrad.) 21- 3

**HEREN**

**2e divisie C**

Bouwl. O2-Libanon 3-1
Odulphus-Hovec 3-0
DSO-v Houten VCH 2 3-0
Herstaco-Thor 3-1
Hajraa-Brevok 1-3
VC Rooij-Tartwijk 0-3
Tartwijk-Hajraa 0-3

**Stand:**

SDO 21-63
Brevok 21-53
Herstaco 21-42
Bouwlust O2 21-34
Tartwijk 22-34
Odulphus 21-33
VC Rooij 21-29
Hovoc 21-27
Thor* 20-23
Hajraa 22-22
v Houten 2 (degrad.) 20-14
Libanon (degrad.) 21-12

**3e divisie E**

Wevoc-Linne 2-3
Velden-Lyceum 3-2
Muld. R-Geldrop 2 3-0
Revoc-NDI Val. 2 1-3
Nuvoc-Oikos 3-0
BSV-Sarto 2 3-2

**Stand:**

NDI Val. 2 (kamp.) 21-52
Linne 21-48
BSV 21-45
Lyceum 21-43
Muld. R 21-38
Wevoc 21-31
Revoc 21-28
Nuvoc 21-31
Velden 21-23
Sarto 2 21-22
Oikos (degrad.) 21-17
Geldrop 2 (degrad.) 21- 0

**DAMES**

**1e klasse**

Muvoc-BVC –
Fiscus-v Houten 5 0-3
SDO-v Houten 4 2-3
Sittardia-Muld.R 2 0-3
Maasv.-Sp. en Sp. 0-3
AMVJ-Furos 3-0

**Stand:**

BVC (kamp.) 22-64
AMVJ 22-52
Maasv. 22-49
SDO 21-37
Muld.R. 21-36
Furos 22-34
Sitt. 21-27
Sp. en Sp. 21-25
v Houten 4 21-23
v Houten 5* 21-21
Muvoc (degr.) 21- 7
Fiscus (degr.) 21- 7

**2e klasse A**

SDO 2-v Houten 6 1-3
VCV-Taveno 1-3
VKS-Six Up 1-3
v Houten 7-Furos 2 3-0

**Stand:**

P. en P. 3 (kamp.) 22-51
v Houten 7 22-39
Six Up 22-37
VCV 21-36
Taveno 21-35
Furos 2 22-35
BSV 21-34
BSV 21-34
v Houten 6 21-34
P. en P. 22-33
SDO 2 21-32
VKS (degr.) 22-11
BSV 2 (degr.) 21-10

**2e klasse B**

Helpoort-BVC 2 0-3
VCN-VVM 2 3-0
Avanti-VVM 3-1
Sitt. 2-Muld. R 3 1-3
Grovoc-Six Up 2 3-0
Berg-EPV 0-3

**Stand:**

Muld. R 3 (kamp.) 21-59
Avanti 21-49
Grovoc 22-44
EPV 22-41
VVM 22-35
BVC 2 22-35
Sitt. 2 22-33
VCN 22-32
Berg 22-30
Helpoort* 22-18
VVM 2 (degr.) 22-14
Six Up 2 (degr.) 22- 1

**3e klasse A**

Spartak A-v Houten 8 3-0
Spartak 2-Sp. en Sp. 3 2-3

**Stand:**

Spartak (kamp.) 16-47
Sp. en Sp. 2 16-36
v Houten 8 15-29
Furos 3 16-26
P. en P. 5 16-24
Vlam 15-20
Spartak 2 16-16
Sp. en Sp. 3 16-12
P. en P. 4* 16- 1

**3e klasse B**

Muvoc 2-DAF now.
Avanti 3-BVC 3 0-3
Avanti 2-Sitt. 3 3-0
AMVJ 3-Muld.R 5 0-3

**Stand:**

Muld. R 5 (kamp.) 18-51
AMVJ 2 17-47
Avanti 2 18-41
Sitt. 3 18-32
BVC 3 18-31
AMVJ 3 18-27
DAF 17-14
Avanti 3 17-11
Muvoc 2 17- 8
SVC* 18- 0

**3e klasse C**

Volh.-Grovoc 2 0-3
Gerb.-VCM 3 2-3
VCN 2-Muld. 6 6 3-1
Maasv. 2-Muld. R 4 1-3
EPV 2-Jokers 3-0

**Stand:**

Muld. R 4 (kamp.) 20-55
Maasv. 2 20-52
Grovoc 2 20-46
EPV 2 20-42
Pardidox 20-30
Gerberga 20-28
VCN 2 19-23
VCM 3 18-22
Jokers 20-17
Muld. R 6 20- 7
Volh. 19- 2

**HEREN**

**1e klasse**

Furos-VCM 3 1-3
Sp. en Sp.-VCM 2 3-0
Avanti-v Houten 3 3-2
L.Raeck-Taveno 0-3
P. en P. 2-Six Up 3-1
AMVJ-Volharding 3-0

**Stand:**

AMVJ 22-50
v Houten 3 21-50
Taveno 21-50
Avanti 21-43
P en P. 2 22-40
Volh. 22-33
Sp. en Sp. 21-31
Furos 22-26
VCM 3 22-26
L. Raeck 22-21
Six Up 22-16
VCM 2 22- 3

**2e klasse A**

DAF-Gema 3-0
VLAM-v Houten 5 3-0
SDO 2-v Houten 4 3-2
P. en P. 3-Taveno 2 3-1
P. en P. 4-Muvoc 3-0

**Stand:**

v Houten 5 (kamp.) 19-53
P. en P. 4 20-49
Sitt. 19-39
Vlam 19-30
P. en P. 3 19-29
Muvoc 20-27
Taveno 2 19-23
DAF* 18-22
SDO 2 20-20
v Houten 4 19-18
GEMA (degr.) 20- 6

**2e klasse B**

Pardidox-Grovoc 1-3
VCN-Berg 3-0
Muld. R 2-Fiscus 3-1
Maasv.-EPV 3-0
BVC-Six Up 2 3-1
Help.-Volh. 2 0-3

**Stand:**

Maasv. (kamp.) 22-59
Volh. 22-57
EPV 22-42
Grovoc 22-42
Pard. 22-34
VCN 21-33
BVC 22-30
Muld. R. 2 22-30
Fiscus 21-26
Helpoort 22-20
Berg (degr.) 22-16
Six Up 2 22- 4

**3e klasse A**

Furos 2-Sjoehn 2 3-0
Sp. en Sp. 3-v Houten 7 n.o.t.
SDO 4-v Houten 6 3-2
ABP-Taveno 3 3-0
P. en P. 5-VLAM 2 0-3
BSV 2-ABP 2 3-2

**Stand:**

ABP (kamp.) 22-63
VLAM 2 22-61
BSV 2 22-49
Furos 2 21-43
v Houten 6 21-37
v Houten 7* 20-34
SDO 4 21-26
Sjoahn 2 22-25
ABP 2 22-22
P. en P. 5 22-14
Taveno 3 21- 7
Sp. en Sp. 3* 20- 0

**3e klasse B**

L. Raeck 2-Sjoahn 0-3
Sp. en Sp. 2-Sjoahn 3 0-3
SDO 3-v Houten 8 3-1
BSV 3-VKS 2 3-2
VKS-VLAM 3 3-0
AMVJ 3-Muvoc 3 3-1

**Stand:**

Sjoahn (kamp.) 22-58
VKS 22-57
AMVJ 3 22-50
SDO 3 22-50
Sjoahn 3 22-40
v Houten 8 22-32
L. Raeck 2 22-30
Sp. en Sp. 2 22-24
Muvoc 2 22-21
BSV 3 22-21
VLAM 3 22- 5
VKS 2* 22- 0

**3e klasse C**

Avanti 4-Sitt. 3 3-1
Avanti 2-Sitt. 2 3-0
P. en P. 6-SVC 2 3-1
AMVJ 4-SVC 1-3
AMVJ 2-BVC 2 3-0

**Stand:**

AMVJ 2 (kamp.) 22-64
SVC 21-55
P. en P. 6 21-54
Avanti 2 22-52
DAF 2* 22-39
DAF 3* 22-35
AMVJ 4 22-33
SVC 2 22-22
BVC 2 22-14
Avanti 4 22-12
Sitt. 3 22- 8
Sitt. 2 22- 4

**3e klasse D**

Volh. 4-Grovoc 3 1-3
Eagles-VCN 2 3-0
Avanti 3-VVM 0-3
Muld. R. 3-SVC 3 3-1
Fiscus 2-Jokers 0-3

**Stand:**

VVM 20-56
Jokers 20-56
Avanti 3 20-42
Fiscus 2 20-40
Eagles 20-37
Muld. R. 3 20-28
Grovoc 3 20-26
Volh. 4 20-16
Pardidox 2* 20- 9
VCN 2* 20-11
SVC 3 20- 3

**3e klasse E**

Volh. 3-M. Maluku 1-3
Gerb.-VCM 4
n.o.t.Muld. R. 4-Berg 2 3-0
SDO 5-EPV 2 2-3
Grovoc 2-Jokers 2 3-0
VVM 2-Maasv. 2 0-3

**Stand:**

Maasv. 2* (kamp.) 22-61
SDO 5 22-53
M. Maluku 22-47
Gerberga* 21-40
Grovoc 2 [illegible]
EPV 2 [illegible]
VVM 2 22-38
Berg 2* 22-25
VCM 4* 21-16
Muld. r. 4 22-23
Jokers 2 22- 2
Volh. 3* 22- 2

# bulletin

## dammen

**LDB-CUP**

Treebeek-VOS 12- 4
SMR Maasbr.-De Ridder 1-15

**Loting finale (22 mei)**

Treebeek-De Ridder

**Rayonwedstrijden Senioren**

Goedhart-Passchier 1-1
Berkers-d. Galan 2-0
Meesters-Cuystermans 2-0
Schunselaar-v.d. Borst 1-1

**KAMP. VAN KERKRADE**

**Hoofdklasse**

Wijnands-Heunen 0-2
Senden-J. Habets 2-0
A. Habets-Gerissen 0-2
Simons-Everduin 0-2
Nievelstein-Brouns 1-1

**Stand aan kop:**

J. Senden 3-8
M. Brouns 4-5
J. Gorissen 4-5

**Eerste klasse**

Jansen-Bremmers 2-0

**Stand aan kop:**

F. Jansen 2-4
W. Habets 2-3
J. Lebr 3-3

**Jeugdklasse**

Dill-Lutgers 4-0
Boltze-Ritt 4-0
v.d. Linde-Lutgers 4-0
Dill-Kisters 1-3
Hendriks-Constens 2-0
Kisters-v.d. Linde 1-1

**Stand aan kop:**

E. Boltze 14-26
H. Kisters 18-21
M. Dill 16-20

**ZILVEREN DAM TOERNOOI (Eureka Heerlerheide)**

**A-groep**

Verdel-Schols 2-0
Heunen-Pietrzak 1-1
v.d. Borst-Schols 2-0
Verdel-Kuijpers 2-0

**Stand aan kop:**

O. Verdel 2-4
J. v.d. Borst 1-2
L. Piertzak 1-1

**B-groep**

Fluitsma-Bruggeman 2-0
Heine-Heijnen 2-0
Kalsbeek-Cornelissen 0-2
H. v.d. Borst-Haeren 0-2
Zijlstra-Fluitsma 0-2

**Stand aan kop:**

H. Heine 2-4
L. Haeren 2-4
J. Fluitsma 3-4

**KAMP. VAN TREEBEEK**

**Groep 1**

v. Dijk-Everduin 0-2
P. Kole-Pennekamp 1-1
Wijnsma-Waltmans 0-2
B. Kole-d. Rooij 0-2

**Stand aan kop:**

L. d. Rooij 11-19
C. Everduin 10-12
B. Kole 11-11

**Groep 2**

Stelten-Holtman 1-1
Lebr-Schoenmakers 2-0
Hoogenberg-Weijen 1-1
Blankers-Sevriens 2-0

**Stand aan kop:**

L. Sevriens 11-17
K. Blankers 10-14
R. Visser 10-11

**Groep 3**

Wernick-Bekker 2-0
Bastiaan-v. Berkel 0-2
Schuller-Benjamins 2-0
v. Dijk-Janssen 0-2
Thorissen-Reul 0-2

**Stand aan kop:**

J. Schuller 13-22
F. Reul 10-13
M. v. Berkel 11-13

**DE RIDDER BRUNSSUM**

**Eindstand Aspirantentoernooi**

H. Tangelder 9-16
R. Tangelder 9-15
R. Verreussel jr. 9-13
J. Schuivens 9-12
H. Roes 9-11
L. Reubzaet 9- 7
J. Kleijnen 9- 6
P. Grefen 9- 6
R. Verreussel sr. 9- 4
P. Willemsen 9- 0

**DIOS BRUNSSUM**

V. Goor-Derksen 1-1
Plieger-Soorsma 0-2
v. Goor sr.-d. Klijn 1-1
d. Dekker-Vossen 2-0

**Stand presentiecompetitie**

F. Soorsma 128
R. v. Goor sr. 90
H. d. Klijn 82
J. den Dekker 75

## schaken

**SV SCHAESBERG**
**Donderdag 7.30 uur Streeperkruis.**

Boekholt-T. Seip 0-1, Hendriks-Maas 1-0, Bakx-Hageman 0-1, Cramers-v.d. Zandt 0-1, Triepels-P. Corneth ½-½, Berwers-Smits ½-½, van Loo-F. Esser 0-1, Rekers-H. Seip 1-0, E. Arnold-Hoeymakers 0-1, Beckers 1-Luxzemburg 0-1, Nelis-Dam 0-1, Spruit-Pelzer 0-1, Robbertsen-Falize ½-½, Reuleaux-E. Loos 1-0, van Engelen-Rongen ½-½, Kronenberg-Beckers 2 0-1, v.d. Zande-R. Seip 0-1, Dekkers-Dautzenberg ½-½, Robberts-Romih 1-0, Egging-Borger 0-1, Lemmens-Bron ½-½.

**De stand:** F. Hendriks 1765; Hageman 1657; Maas 1605.

**SV KERKRADE**
**Dinsdag 8.00 uur café Muller, Bleijerheiderstr. 76.**

L. Ortmans-E. Jacobs 0-1, J. Baum-J. Lemaire ½-½, H. Brand-P. Paffen 1-0, A. van Kempen-P. Bakker 0-1, A. Beugels-G. Freer ½-½, P. Reuleaux-Oostindie 0-1, P. Gidding-J. Vreuls 1-0, Ritzerfeld-van Maldeghem 0-1.

**De eindstand:** A. Beugels 957, G. Freer en J. Lemaire 758, L. Ortmans [illegible]

**KAMPIOENSCHAP OUDE MIJNSTREEK**

**3e ronde, eerste klasse:** Temmink-Notten 0-1, Bouwmeester-Beukens 1-0, Huizers-Seip 1-0, Boeyen-Janssen 0-1, Riemersma-Ickenroth 0-1, Ramaekers-Jans 1-0, Schaffhausen-Freer 1-0, Hendriks-Gort 1-0.

**Stand 3e klasse:** Temmink 3 p., Huijzers, Bouwmeester en Janssen 2½ punt.

**Tweede klasse:** van Doren-Lemmens 1-0, Loos-Bruggeman 0-1, Falize-Veltrop 1-0, Hoeijmakers-Gabriels 1-0, Brand-van Dijke 0-1.

**De stand:**
van Dijke 3, Hoeijmakers en Bruggeman 2½ punt.

## veldhandbal

**Dames sen. Prov. klasse**

Gr. Ster-Mosam 5-10
Zonnebl.-Herten 10- 5
Meref.-Selpa MVC 16- 7
Maasbr.-Posterh. 9-13

**Dames sen. 1e kl. A**

HVN-Bevo 7- 5
Vesta-Haelen 5- 5
Vios-HPS 6- 2

**Dames sen. 1e kl. B.**

Patrick-Juliana 5- 6
Sittardia-Roda 5-11

**Dames sen. 2e klassen**

MSV-Eksplosion 8- 6
Mora Sw.-Heldia 1-10
Megacl.-Grathem 8- 8
SVVM-Maasbr. 2 3- 6
DES'59-Quick 5-17
Heel-Zonnebl. 2 10- 2
Noav-Haslou 7- 7
Alfa Sch.-Minor 6- 5
Fortuna-Vl. en Lenig 10- 7
SCG-Laetitia 9- 3
Hellas-Marsna 12- 6
Megacl. 2-Altweerterh. 3- 5
Vios 2-Linne 17- 8
EHV'71-Quickly H. 6- 1
Breeton Sp.-Blerick 3- 1
Bevo 2-Heldia 2 2- 2
Wittenh.-Manual 11- 5
Sittardia 2-Beatrix 8- 6
Br. Out-Kerkrade 8- 3
Fortuna 2-Vilt 2- 4
Alfa Sch. 2-Zw. Wit 8- 5
Vebios-Mosam 2 4-10
Br. Out 2-Juliana 2 22- 1
Limburgia-Minor 2 2- 5
Olympia-Selpa MVC 2 6- 2
Wijnandia-Vebios 2 10- 1

**Heren Sen. Prov. klasse**

Sittardia-Caesar 17-13
Mora Swift-Alfa Sch. 15-15
Olympia-Megacl. 12-13
Quick-Zw. Wit 13-11

**Heren sen. 1e kl. A.**

Be Fair-Bevo 8- 8
HVN-Loreal 17-14
Grathem-MSV 10-13
Zonnebl.-Posterh. 10- 9

**Heren sen. 1e kl. B.**

Sittardia 2-Wilskr. 14-12
Alfa Sch. 2-Haslou 6-15
Mosam-Minor 13- 9
BSV-Fortuna 8- 9

**Heren sen. 2e klassen**

Megacl. 2-Vesta 9-19
Mora Swift 2-MSV 2 17- 9
Heldia-Breeton Sp. 22- 8
Manual-Loreal 2 12- 6
Blerick-Vios 9-10
Wittenh.-Bevo 2 13-15
Herten-DES'59 16-10
Quick 2-HBS 15-17
Beatrix-Meref. 14-19
SVVM-Patrick 14-17
Limburgia-Alfa Sch. 3 27- 6
DES UB-Bl. Wit 9-13
Kerkrade-Break Out 5- 0
Linne-DES'59 2 20- 6
Zonnebl. 2-Patrick 2 19-11
Maasbr. 2-Quickly H. 11-10
Megacl. 3-Vesta 2 8- 9
HVN 2-Athene 18- 9
Bevo 3-Manual 2 13- 9
Sittardia 3-Fortuna 2 18- 4
Zw. Wit 2-Noav 6-26
IVS-Caesar 2 13- 5
Sittardia 4-Mosam 2 14- 8
Olympia 2-Br. Out 2 17- 9
BSV 2-Marsna 8- 8

**Dames Jun. Prov. klasse**

Meref.-Fortuna 6- 8
Loreal-Posterh. 9- 4
Megacl.-SVM 5- 0
Haslou-Mora Swift 6- 6

**Dames jun. 1e kl. A.**

Heel-Bevo 6-10
Loreal 2-Athene 3- 9
Haelen-Vios 2- 5

**Dames jun. 1e kl. B.**

Alfa Sch.-Kerkrade 6- 3
Noav-Mosam 7- 7
Mosam-Vl. en Lenig 5-11

**Dames jun. 2e klassen**

EHV'71-Mora Swift 2 8- 5
Gr. Ster-Zonnebl. 5- 5
SVVM-Quick 3-11
Selpa MVC-Caesar 4- 2

**Dames jun. 3e klassen**

Megacl. 2-Megacl. 3 7- 6
EHV'71 2-Meref. 2 7-10
Posterh. 2-Beatrix 8- 7
Zonnebl. 2-Grathem 2- 3
Be Fair-DES 3- 4
Haelen 2-HVN 5- 8
Gr. Ster 2-Megacl. 4 7- 1
Heel 2-SVVE 1-16
Blerick-Athene 2 27- 0
Bevo 2-Eksplosion 6- 7
Heldia-Manual 12- 4
Noav 2-Noav 3 5-21
Wijnandia-Zw. Wit 3- 3
Mosam 2-Marsna 7-12
Filarskis-Margraten 5- 1
Break Out-BSV 1- 3
Hellas-DES UB 8- 9
Olympia-Kerkrade 2 10- 1

**Heren Jun. Prov. klasse**

Sittardia-Megacles 20-16
Mora Swift-Loreal 21-11

**Heren jun. 1e kl. A.**

Bevo-Megacl. 2 16- 3
Blerick-Mora Swift 2 3-10

**Heren jun. 1e kl. B.**

Sittardia 2-Mosam 33- 1
Haslou-Caesar 1 6-12

**Heren jun. 2e klassen**

Heldia-Loreal 2 20- 5
Herten-MSV 15- 7
Vios-SVVM 6- 7
Break Out-Kerkrade 3 8- 3
Sittardia 3-SVM 11-20

**Heren jun. 3e klassen**

HVN-Loreal 3 19- 7
HBS-Manual 11- 6
Haelen-Zonnebl. 25- 4
HVN-DES'59 15-10
DES'59-Manual 7-11
Sittardia 4-Selpa MVC 15- 8
BSV-Alfa Sch. 2 4-10
DES UB-Alfa Sch. 2 6-16
Sittardia 5-Fortuna 2 18- 4
IVS-Caesar 2 9- 3
Patrick-SVM 2 7- 9
Wilskr.-Noav 9-11

## atletiek

**JEUGDWEDSTRIJD IN SITTARD**

**C-JONGENS**

**100 meter:** 1. B. Smit Swift 12.4, 2. H. Vilain Ach. Top 12.7, 3. R. v.d. Sluys Unitas 12.7.
**800 meter:** 1. R. v.d. Sluys Unitas 2.12.3, 2. I. Scholten Unitas 2.12.5, 3. J. Horion Unitas 2.14.1.
**Verspringen:** 1. J. Horion Unitas 5.02 m., 2. M. Leinders Unitas 4.70 m., 3. H. Vilain Ach. Top 4.30 m.
**Diskuswerpen:** 1. B. Smit Swift 43.72 m., 2. M. Hermans Ach. Top 43.04 m., 3. P. Smit Swift 35.16 m.
**Kogelstoten:** 1. B. Smit Swift 13.94 m., 2. M. Hermans Ach. Top 13.79 m., 3. M. Heynen Swift 10.33 m.
**Speerwerpen:** 1. P. Maas Caesar 35.18 m., 2. H. Diederen Caesar 31.58 m., 3. I. Scholten Unitas 31.36 m.

**C-MEISJES**

**80 meter:** 1. J. v.d. Bolt Ach. Top 11.3, 2. N. v.d. Kar Ach. Top 11.4, 3. J. Laumen Ach. Top 11.7.
**600 meter:** 1. J. Laumen Ach. Top 1.53.4, 2. N. v.d. Kar Ach. Top 1.55.6, 3. J. v.d. Bolt Ach. Top 1.57.9.
**Hoogspringen:** 1. A. Kroon Caesar 1.45 m., 2. A. Boelen Ach. Top 1.40 m., 3. M. Maessen Caesar 1.20 m.
**Verspringen:** 1. N. v.d. Kar Ach. Top 4.16 m., 2. v. Erp Caesar 4.00 m., 3. J. v.d. Bolt Ach. Top 3.93 m.
**Diskuswerpen:** 1. A. Boelen Ach. Top 22.80 m., 2. M. Ohlenforst Unitas 15.78 m., 3. A. Pani Unitas 14.20 m.

**D-JONGENS**

**80 meter:** 1. M. Spiga Ach. Top 11.2, 2. A. Vanderleyde Unitas 11.4, 3. J. Nollé Caesar 11.9.
**1000 meter:** 1. P. Frowijn Ach. Top 3.18.1, 2. R. Klingensteyn Unitas 3.22.2, 3. A. Alberts Ach. Top 3.28.7.
**Verspringen:** 1. A. Vanderleyde Unitas 4.14 m., 2. R. Klingensteyn Unitas 3.70 m., 3. J. Geraats Caesar 3.62 m.
**Kogelstoten:** 1. P. Frowijn Ach. Top 9.66 m., 2. M. Spiga Ach. Top 9.18 m., 3. P. Pieters Avon 8.27 m.

**D-MEISJES**

**60 meter:** 1. Y. Lomme Ach. Top 8.9, 2. W. Musson Unitas 9.0, 3. M. Vaessen Caesar 9.4.
**600 meter:** 1. S. Maessen Unitas 1.57.6, 2. L. Boelen Ach. Top 2.01.4, 3. Y. Lomme Ach. Top 2.02.4.
**Balwerpen:** 1. S. Maessen Unitas 26 m., 2. L. Boelen Ach. Top 25 m., 3. W. Musson Unitas 25 m.

**PUPILLEN JONGENS A**

**Meerkamp:** 1. R. Kousemaker Swift 1841 pnt., 2. J. Hanssen Ach. Top 1576 pnt., 3. R. Heunen Caesar 1492 pnt.
**1000 meter:** 1. F. Maessen Unitas 3.54.3, 2. H. Geerts Avon 3.59.0, 3. R. Diederen Caesar 4.17.0.

**PUPILLEN MEISJES A**

**Meerkamp:** 1. F. Quaden Ach. Top 1279 pnt., 2. J. Merx Ach. Top 1273 pnt., 3. M. Vincent Unitas 1236 pnt.
**1000 meter:** 1. J. Merx Ach. Top 3.56.3, 2. F. Quaden Ach. Top 3.59.5; 3. M. Vincent Unitas 4.13.7.

**PUPILLEN JONGENS B**

**Meerkamp:** 1. A. Delboeuf Ach. Top 1594 pnt., 2. J. Douven Ach. Top 1387 pnt., 3. M. Jaspers Caesar 1185 pnt.

**PUPILLEN MEISJES B**

**Meerkamp:** 1. I. Smit Ach. Top 1071 pnt., 2. A. Senden Caesar 1012 pnt., 3. F. Simons Caesar 803 pnt.

## hollands kegelen

**NATIONALE KAMP.**

MKB. (kamp.) 4307
MLKB. 4148
Oost-Gelderl. 4119
V.K.B. 4053
H.K.B. 4049
Amsterdam (degr.) 3975

**Kampioensteam MKB.**

J. Thans 459
J. Vranken 453
P. Beckers 452
G. Vranken 441
M. Nafzger 436
H. Hanssen 434
J. Coenen 433
J. Brans 413
H. Aarts 396
N. Wynands 390

Hoogste werper:
Math v. Daal MLKB. 462.

## bowling

**EINDUITSLAGEN BBH-LEAGUES**

**Woensdag single:**

1. Toos Wittenhorst
2. Uli Bock
3. Paul Stalmeier
4. Chris Buursen
5. Ger Noorthoek
6. Arno Fijnaut
7. Annelies Jütten
8. Loek Cloodt
9. Jacques Plevier
10. Garrelt Palland
11. Els Haenen
12. Jo Didden
13. Hub Haenen
14. Ab Veltman

**NATIONALE LEAGUE**

**Klasse 2C**

BC'73 Frigidaire 102
MBC II 89
Priem BT 70
Menhirs 61
BSCE Juniors 58
Venlo BC 57
Venlo BC II 54
BSCE III 49
MBC 41
BSCE Pussy Cats 19

**Klasse 3H**

SBC Heerlen 106
De Vlaanderen 90
Ramblers 79
BC'73 Frigidaire II 70
Pinspechten 59
FEL 57
MBC IV 51
de Vlaanderen II 36
BC'73 Frigidaire III 28
MBC III 2

## korfbal

**Hoofdklasse dames**

Vessem-Swift 2-3
Concordia-Viod 4-0
VVO-BMC 3-3

**Overgangsklasse**

Vriendsch.-DOS 2-6
BIO-Nev. Down 3-5
De Horst-Spes 0-2

**2de klasse**

de Kreekels-AKZSV 5-4

**Promotie 1e klasse**

Geko-Roka 5-3
Roka-Quick Up 2-4
Gazelle-Geko 2-2

**4de klasse**

Elzene b-Gazelle a 1-4
Gazelle kampioen
Elzene c-Elzene a 0-2
Kreekels a-Almania a 0-0
Gazelle b-Kido 68 a 3-1

**Aspiranten**

Gazelle 2-Vitesse 2-1
Viod-de Kreekels 0-2
Elzene-Elzene 2 4-0

## biljarten

**GESIBE**

**Kl. 1**

TIP-Wilhelm. 2 4-2
TIP 2-Baandert 6-0
Stein-Tjobas 4-2
DDS-Oos Heim 4-2
Wilhelm. 2-Oos Heim 2-4
**Tjobas kampioen**

**kl. 2**

Baandert 2-DDS 3 4-2
Tjobas 2-Baandert 3 4-2
Oos Heim 2-Tjobas 3 6-0
Onder Ons 2-Quick 6-0
Quick 2-BCM 2 0-6
DDS 3-Tjobas 2 4-2
**Quick kampioen**



*Voetbaloorlog in Frankrijk*

# Nice maakt plaats voor Corsicanen

NICE — De voetbalclub Nice heeft besloten zich terug te trekken uit de strijd om de Franse beker. Nice heeft dit bekend gemaakt, nog voordat de commissie van beroep een oordeel heeft uitgesproken over de plannen tot het eventueel overspelen van de tweede wedstrijd tussen Nice en Bastia in de achtste finale van dit bekertournooi in Nancy.

**Nadat tijdens de wedstrijd in Nice de Bastia-ster Djajic geblesseerd was geraakt, kregen de voetballers uit Nice dreigbrieven. Nice moest in Bastia met tien spelers beginnen, omdat voor de aanvang Katalinski al zodanig was gewond, dat voetballen onmogelijk was. Ook tijdens de met 4-0 door Bastia gewonnen wedstrijd werden de Nice-spelers bedreigd.**

Toen de Franse voetbalbond bekend maakte dat deze laatste wedstrijd ongeldig zal worden verklaard, iets waarover de commissie van beroep zich nog moet beraden, werden de Corsicaanse voetbalsupporters razend.

Poppen, die functionarissen van de voetbalbond moesten voorstellen, werden opgehangen en van auto's met kentekens uit Nice werden de ruiten ingegooid. In de Sportzaak van de aanvoerder van Nice, Jean Noël Huck, werd een bom tot ontploffing gebracht.

Een Corsicaanse afscheidingsbeweging heeft de verantwoordelijkheid voor de bomaanslag in Nice opgeëist in een verklaring waarin werd gezegd dat „het Corsicaanse volk verdere beledigingen niet meer over zich zal laten gaan".

De aanslag was een waarschuwing voor de regering van president Valery Giscard d'Estaing, die in het verleden al diverse keren moeilijkheden heeft gehad met Corsicaanse nationalisten en die hem geen nieuwe aanleiding voor een golf van gewelddaden wilde geven.

**De burgemeester van Nice, Jacques Medecin, tevens minister van toerisme, gaf een verklaring uit waarin hij de „schandalige politieke exploitatie" van de affaire hekelde en er bij Nice op aandrong zich terug te trekken uit het bekertournooi.**

Nice voldeed prompt aan dit verzoek en zo is Bastia automatisch geplaatst voor de kwartfinale tegen Metz.

# Hughes blijft bij Haarlem

● Barry Hughes, drie-jarig contract

**HAARLEM — Trainer Barry Hughes heeft zijn handtekening gezet onder een contract dat hem nog drie jaar verbindt aan Haarlem.**

Hughes die al zes jaar werkzaam is bij de Haarlemse voetbalclub (de afgelopen drie jaar en van 1967 tot 1970) is het eens geworden over de „totale organisatie voor de komende jaren".

Hughes: „Er zijn enkele zaken die het bestuur niet kan garanderen. Het al dan niet afvallen van verscheidene spelers en in welke mate het elftal zal moeten worden vernieuwd. Maar dat risico heb ik ingecalculeerd".

# Peters niet naar PSV

EINDHOVEN — Het gerucht dat NEC-speler Jan Peters (21) voor een bedrag van een miljoen gulden met ingang van het komend seizoen zal overgaan naar PSV, wordt door manager Ben van Gelder als klinkklare nonsens bestempeld.

De PSV-manager: „Je reinste duimenzuigerij".

Bij NEC wordt een overgang van Peters naar PSV eveneens verontwaardigd tegengesproken. NEC-manager Jansen: „Er is geen sprake van een transfer van Jan Peters. Ook volgend seizoen speelt Peters voor NEC".

# TRAINERS-MUTATIES

MECHELEN / MAASBRACHT — Trainer Gardier, die de afgelopen drie seizoenen de spelers van MVC onder zijn hoede had, zal deze club dit jaar verlaten. Hij gaat zijn trainersactiviteiten etaleren bij IVS in Berg aan de Maas. De opengevallen post bij MVC zal worden ingenomen door J. Baggen die tot dusverre de derdeklasser RKBSV uit Brunssum trainde.

**Met ingang van komend seizoen zal John Vranken drie jaar als trainer bij derde klasser Maasbracht fungeren.**

# Circuit van Francorchamps ingekort

FRANCORCHAMPS — Het circuit van Francorchamps zal binnenkort worden ingekort. De beslissing werd genomen naar aanleiding van protesten van coureurs dat het circuit te gevaarlijk was.

Vorig jaar tijdens de 24-uurs race kwamen de Nederlander Wim Boshuis en de Belg Alain Peltier om het leven. De lengte van het circuit zal van veertien kilometer worden teruggebracht tot vijf. De werkzaamheden waarbij de gevaarlijkste punten uit het parkoers zullen worden gehaald, kosten twintig miljoen Belgische franc, bijna 1.400.000 gulden.

# Fer Meuser weg bij Fortuna SC

# „Betaald voetbal voor mij geen hobby meer"

**SCHAESBERG – Wat voor Fer Meuser dit seizoen het begin van een hoopvolle betaalde voetbalcarrière bij Fortuna SC had moeten worden, is voor de Nieuwenhagenaar op een grote teleurstelling uitgelopen. Voor het seizoen tekende de 23-jarige onderhoudsmonteur bij DSM een eenjarig contract, na sinds 1973 als amateur bij de Sittardse eerste divisieformatie in het C-elftal te hebben gespeeld.**

Fer Meuser die van EHC via Limburgia naar Fortuna SC overstapte, ging met de Sittardse selectie in juli vorig jaar in trainingskamp, maar viel in de laatste oefenwedstrijd op zijn pols en werd zodoende gedwongen tot eind oktober in het gips te lopen. „Ik ben in die periode wel blijven trainen en na twee wedstrijden in het C-elftal te hebben gespeeld, nam Cor Brom mij als „invaller bij uitstek" mee met het eerste", zegt Fer Meuser.

## Problemen

**Half november toen Fortuna SC in Sittard een vriendschappelijk duel tegen NEC met 3-2 won, speelde Fer Meuser naar zijn zeggen een goede wedstrijd. „De problemen kwamen toen trainer Cor Brom weg ging. Ik kon met Peter Benen, de opvolger van Brom, niet praten en heb toen zeker drie maanden niet meer gespeeld. Of Benen iets tegen mij had, weet ik niet maar feit is wel dat ik toen niet meer bij de selectie werd gevoegd", zo zegt Fer Meuser.**

De komst van Cor van der Hart veranderde aan Meusers situatie niets. „Voor mij was dat een uitgemaakte zaak. Kijk, Benen gaf alle inlichtingen aan Van der Hart en dus is het te begrijpen dat ik niets meer heb gevraagd".

Het stilzitten prikkelde Fer Meuser mateloos en ook thuis in Nieuwenhagen werkte de teleurstelling van de lange verdediger door. „Ik ging niet meer naar voetballen kijken en werkte wat in mijn tuin. Na drie weken heb ik Fortuna gevraagd mij in het C-elftal te willen opstellen, waar ik bijzonder prettig heb gespeeld", aldus Fer Meuser die na dit seizoen met nog acht andere spelers van het C-elftal bij Fortuna SC zal vertrekken.

„Ik wil uiteraard nog wel betaald voetbal gaan spelen, maar dan zal mijn instelling anders zijn", meent Fer Meuser. „Kijk, eerst was voetbal mijn hobby die ook als betaald voetballer werd voortgezet. Nu heb ik door Fortuna ervaring opgedaan en ik zal alleen nog zuiver financieel de zaak bij een betaalde club bekijken".

## Limburgia of EHC.

**Belangstelling voor Fer Meuser is al getoond bij het Belgische Patro Eisden waar trainer Leo Canjels de Fortunees deze week getest heeft. „Ga ik niet naar België, dan zal ik volgend seizoen of wel bij Limburgia danwel bij EHC gaan spelen, omdat die clubs me nog steeds trekken", zo besluit Fer Meuser.**

# Pierre Hustin: „Ik voel dat ik moet stoppen"

SIMPELVELD – Pierre Hustin, gymnastiekleider in hart en nieren, gaat stoppen. Hij is 70 jaar geworden en pas genezen van een ernstige ziekte. De „Laatste der Mohikanen uit de oude turnsport" vindt het welletjes: „Na RKTAC vanaf de oprichting gedurende 48 jaar als hoofdleider gediend te hebben; na 60 jaar actieve turnsport; na 35 jaar actief turnen aan de toestellen, voel ik dat ik moet stoppen. Van de anderen, Frissen Vaals, Stessen Gulpen, Timpe Schaesberg, Vanhommerig Bocholtz, Hansen Nieuwenhagen, Reinders Simpelveld en Kockelkoren Spekholzerheide zijn de meeste turnleiders oude stijl reeds enkele tientallen jaren gestopt".

De R.K. Turn en Acrobatenclub, die onder zijn leiding liefst 15 maal kampioen werd van het Internationale Turnverband I.T.V., weet wat zij aan Pierre Hustin te danken heeft en biedt hem daarom op zondag 16 mei in verenigingszaal Lenzen (Irmstraat 23, Simpelveld) een afscheidsreceptie aan van 11 tot 13 uur.

Reeds vroeger werd hij voor zijn vele verdiensten door de koningin onderscheiden met de eremedaille in zilver behorend bij de Orde van Oranje Nassau. Dit met speciale toestemming van Koning Boudewijn, want Pierre Hustin schijnt van geboorte Belg te zijn.

## Nationaliteit

Het verhaal over de nationaliteit van de Hustin-familie is een hoofdstuk apart. Zij werden allen in het Kloosterstadje geboren, waren nu eens Belg en dan weer statenloos en dienden in het Nederlandse leger. De Duitsers wilden de Hustin-broers in de oorlog naar Rusland sturen als statenlozen. België wilde hen na de oorlog straffen, omdat zij als 19-jarigen in Nederland en niet in België gediend hadden. Nu zijn allen Belgen of Nederlanders op één na, die een Belgisch en Nederlands paspoort bezit. Men zal bij RKTAC de eminente leider Pierre Hustin node missen. In een halve eeuw heeft hij honderden jongeren opgeleid tot goed turner en vooral goed mens. Goedheid, fatsoen en geloof, waarden die door „Der Pierre" met hoofdletters worden geschreven. Vroeger was er een reglementsartikel van hem, dat ieder TAC-er beval in de processie mee te lopen. Wie dat niet, of niet fatsoenlijk deed, moest ƒ 2,50 in de kas storten.

**Met weemoed neemt Pierre afscheid. Een troost is dat z'n enige zoon Jo zijn werk bij TAC als hoofdleider zal voortzetten. „Der Pierre" gaat weg. Honderden turnvrienden uit Duitsland, België en Nederland zullen bij zijn afscheid tegenwoordig zijn. Er zal nogeens gesproken worden over deze „grootste krachtturner aller tijden".**

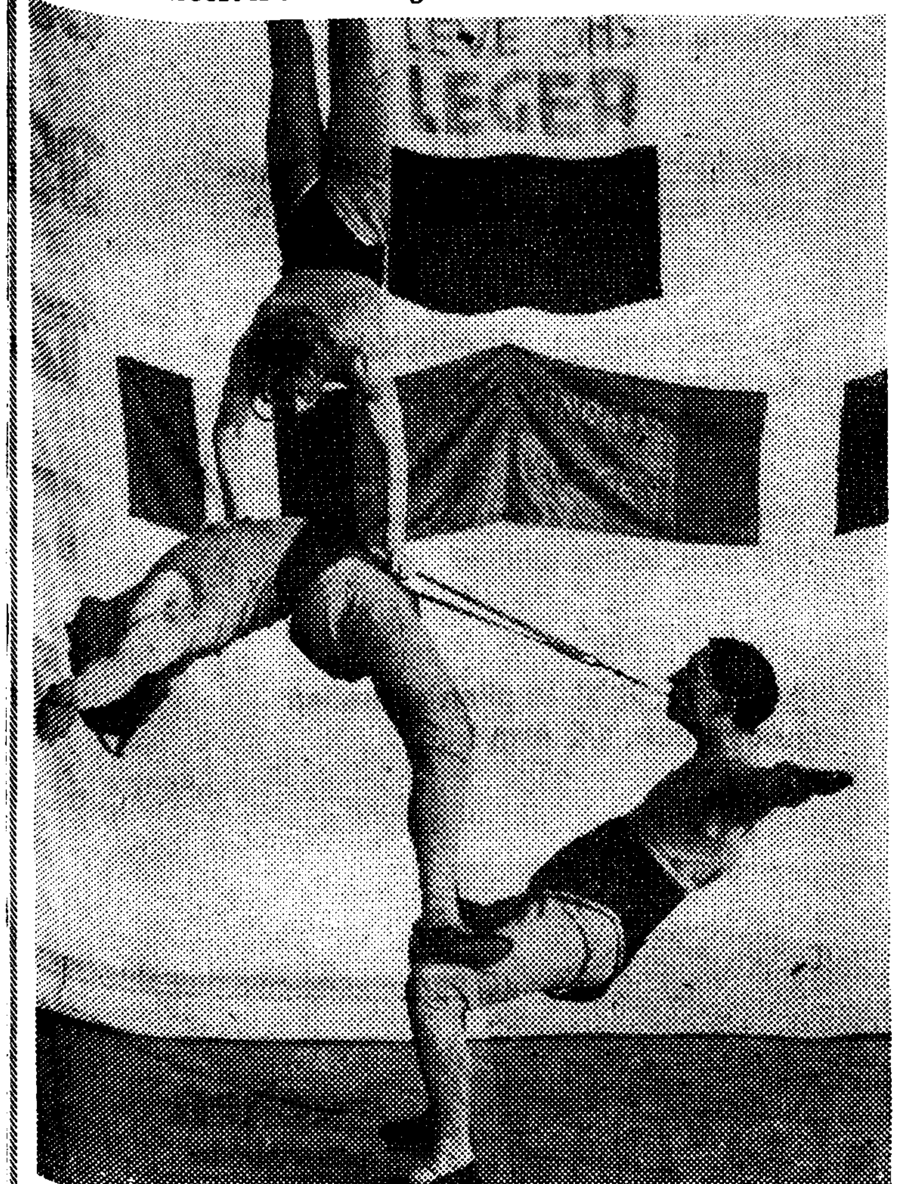
Hij was tientallen jaren lang aan de rekstok onverslaanbaar. Schoenlappen en dagelijks uren turntraining maakten zijn handen zo sterk, dat hij z'n vermaarde rekoefening kon brengen **slechts hangend aan z'n twee middenvingers.**

Bij wedstrijden in drie landen bracht hem dat het record aantal van ruim 300 eerste prijzen op. Door z'n geweldige kracht en souplesse was hij ook de ideale onderman van de acrobatengroep, die nu nog in binnen- en buitenland niet geklopt wordt. Toen in de oorlog alle verenigingsaktiviteiten werden stopgezet, ging hij met z'n inmiddels overleden broer Hub en de nu 65 jarige Jacob Merx stiekum door. Direct na de bevrijding werd dit drietal bekend als de acrobatengroep „Hustino's".

## Graag geziene gast

Veelal trad men op voor „Jongens in Indië", bejaarden, Rode Kruis, zieken en was men een graag geziene gast bij de invalide militairen in kamp Uden.

**Zestig jaar geleden werd in Simpelveld de Turnvereniging Sportclub door broer Teun en Joep Hamers opgericht. Na ruim 4 jaar ging deze ter ziele en toog de 14 jarige Pierre naar Bocholtz om lid te worden van „La Reine de la Liberté". Ruim 7 jaar hierna ontstond RKTAC en vanzelfsprekend werd Pierre, inmiddels reeds erkend leider, de „baas" van de T.A.C., onafgebroken tot zaterdag 16 mei 1976. Dan wordt deze legendarische turner helemaal een legende, want zijn geliefde krachtsport aan de toestellen wordt bijna niet meer beoefend.**



● De befaamde acrobatengroep „Hustino's" oogstte vroeger veel applaus. Pierre Hustin was de beresterke „onderman" van het illustere trio.



## sport kort

### Alex Vinken schaaktoernooi

MAASTRICHT – Op 7 en 8 mei organiseert de Maastrichtse schaakvereniging voor de tweede keer een schaaktoernooi, genoemd naar de twintigvoudige Limburgse titelwinnaar Alex Vinken. Voor het toernooi, dat gehouden wordt in het Staargebouw aan het Hendrik van Veldekeplein 25 te Maastricht, kan men inschrijven bij F. Neuss, Nassaulaan 22b te Maastricht, tel. 043-21974. Het inschrijfgeld bedraagt ƒ 5.– en moet gelijktijdig overgemaakt worden op giro 3477839 t.n.v. J. D. Veerkamp te Maastricht. De inschrijving sluit op 1 mei aanstaande.
Er wordt gespeeld in vierkampen in diverse klassen. Speeltempo 40 zetten in 1 3/4 uur, daarna de volgende 20 zetten in een kwartier. Hierna volgt arbitrage.

### Nederlanders in Bridge-Olympiade

Van 9-22 mei a.s. wordt in Monte Carlo de vijfde Wereld Bridge Olympiade georganiseerd. Aan deze World Bridge Olympiad wordt deelgenomen door 46 landen, een recordaantal in de 24-jarige geschiedenis van dit evenement. Er wordt ditmaal voor het eerst geen finaleronde tussen de vier hoogst aankomende teams gespeeld. De winnaar van de „round robin" is tevens Olympisch kampioen 1976.
Ook Nederland is met een dames en herenteam vertegenwoordigd. Voor de heren spelen Bisht-Van Oppen, Felten-Vergoed en Van Besouw-Kreijns onder aanvoering van non-playing captain van Hellenberg Hubar.
Gokken op de positie van Nederland kunnen we nu onderhand maar beter achterwege laten, want elk jaar hebben de koffiedikkijkers in Nederland hun verwachtingen te hoog opgeschroefd. Het damesteam is samengesteld uit de dames Bakker-Cuijk, Van Heusden-Mirrer terwijl als derde paar werd toegevoegd Akkerman-de Kater. Als non-playing captain is aangewezen de heer Jean Ackermans uit Maastricht.

### Limburgers in NK-gewichtheffen

SIMPELVELD – In Dordrecht worden zondag a.s. de Nederlandse Kampioenschappen 1e klasse gewichtheffen gehouden. Limburg is hierbij vertegenwoordigd met negen sporters. Dit zijn in de vedergewichtklasse Peter Beckers, Atlas Maastricht; bantamgewichtklasse Peter Grumkov, Atlas; lichtgewichtklasse Michel Beckers en Hub Duchateau, Atlas; middengewichtklasse Jan Janssen, Helios Simpelveld; lichtzwaargewichtklasse Hans Laugs, Helios; middenzwaargewichtklasse Leon van Berlo, Atlas en Eric Dokter, Excelsior Brunssum; alsmede zwaargewicht Henk Zieltjens, Helios. René Stessen van KSV Eijsden kan wegens een knieblessure niet meedoen. Grote kanshebbers voor een titel zijn bij de Limburgers Peter Grumkov en Michel Beckers van Atlas, Henk Zieltjens en Jan Janssen van Helios en Eric Dokter van Excelsior.

### Michel Beckers goed resultaat

SIMPELVELD – Michel Beckers – Nederlands kampioen gewichtheffen-lichtgewicht – is terug van de Europese kampioenschappen in Oost-Berlijn. Ofschoon hij genoegen moest nemen met een 16e plaats was men toch vol bewondering voor de Nederlander. De Russen en DDR officials stonden verbaasd, dat Michel Beckers naast zijn sport ook nog werkte en dat hij „volstond" met „slechts" 4 maal 2 uur hard trainen per week. De meeste oosteuropese gewichtheffers hebben geen tijd om te werken, daar ze liefst acht uur per dag trainen. Michel Beckers van zijn kant stond gewoonweg paf over de perfecte begeleiding, die de Oost-Europeanen ten deel valt. Hij verbeterde met 130 kg. in stoten zijn persoonlijk record en met een goede 100 kg. beurt in trekken evenaarde hij zijn record algemeen. In juni vertrekt Michel Beckers als enige Nederlander naar de wereldkampioenschappen in Rusland.

### Gewestelijke damstrijd voor clubvijftallen

BRUNSSUM – Het junioren- en aspirantenvijftal van Limburgs kampioen De Ridder uit Brunssum zal zaterdag in Tilburg deelnemen aan de gewestelijke wedstrijden voor clubvijftallen.
De vijf aspiranten van De Ridder, R. Tangelder, H. Roes, J. Schuivens, R. Verreussel jr. en H. Tangelder, spelen in Gewest Zuid tegen de vijftallen van DC Goed (Zld), HRD Rosmalen (NB) en ZDV Zwijndrecht (ZH) voor één finaleplaats om het Nederlands clubvijftallen-kampioenschap.
Het juniorenvijftal van De Ridder speelt twee wedstrijden tegen HRD Rosmalen (NB), waarvan de winnaar zich eveneens plaatst voor de finale. Voor het juniorenvijftal komen uit: H. Velraeds, L. Reubzaet, J. Kleijnen, R. Verreussel sr. en P. Grefen.
Zondag wordt in Tilburg de tweede ronde van de Rayonwedstrijden voor Senioren gespeeld, waarin de Limburgse deelnemers J. v.d. Borst (Eureka) en J. Meesters (De Ridder) tegen elkaar uitkomen. Ook de Zweeusde en Brabantse deelnemers komen in onderlinge wedstrijden tegen elkaar uit.

Handzetter-Opmaker



# WAAR KOOPT U ZO'N KWALITEIT VOOR ZO'N PRIJS...!?



## DASH
DE GROOTSTE TON
van 1695 voor
**1295**



## DREFT E.5
voor al uw fijne was
koffer van 590 voor
**485**



## ARIEL
veilig voor al uw bonte was!
koffer
van 910 voor
**685**



## DREFT VLOEIBAAR
de grootste fles
van 345 voor
**199**

## DE SLAGERIJ VOOR FIJNPROEVERS
ZO'N TOPKWALITEIT KOOPT U NERGENS VOORDELIGER!

| | |
|---|---|
| MALSE BIEFSTUK 250 gram | 495 |
| SOEPVLEES MET BEEN 500 gram | 320 |
| KWALITEITSGEHAKT half om half 500 gram | 290 |
| SPEKLAPPEN met spekstukjes 500 gram | 294 |
| VERS TAM KONIJN MOTEN 500 gram | 370 |
| PAPRIKASCHIJVEN 2 stuks | 110 |
| ARDEENSE PATÉ 150 gram | 126 |
| HONGAARSE MIX 200 gram | 108 |
| KATENSPEK 150 gram | 168 |
| VLEESRAGOUT WORSTJE 200 gr van 129 voor | 114 |

[illegible]

**REMIA HALVARINE**
250 gram
van 64 voor
[illegible]

**GOUDA'S GLORIE HALVARINE**
250 gram
van 64 voor.
[illegible]

**DIAMANT FRITUURVET**
4 pakjes
van 328 voor
[illegible]

## KWALITEIT WINT ALTIJD

| | | | |
|---|---|---|---|
| VALECIE LATE SINAASAPPELEN 7 of 9 st | 198 | RABARBER hele kilo | 89 |
| GRANNY SMITH FIJNE HANDAPPEL 6 st. | 149 | SLA 2 volle kroppen | 89 |
| PRACHTIGE KOOLRABI p.st. | 35 | ALLE SNIJGROENTEN 500 gram | 89 |

TULPEN ALLE KLEUREN, GROTE BOS **165**

## UNOX

**CHAMPIGNON-SOEP**
literblik - extra gevuld
van 245 voor
[illegible]

**TOMATEN-PUREE**
blikje van 25 voor

**BOTERMALSE TUINBONEN** **159**
3/4 pot van 185 voor

**SNIJBONEN met WITTE BONEN** **125**
3/4 pot van 148 voor

***IGLO* VISSTICKS**
10 stuks
van 295 voor

**GEVULDE AMANDELKOEKEN**
4 stuks van 135 voor

**LUXE BROOD** **89**
UIT DE FIJNBAKKERIJ!
per stuk van 106 voor

**EYSSEN SMEERKAAS** **98**
8 porties van 149 voor

**MAYONAISE GOUDA'S GLORIE**
grote tube van 115 voor

**GEFILEERDE MAKREEL in olie**
125 gramsblik 125
2 blikken van 250 voor



**DESSERT-IJS**
VANILLE
literbeker
van 230 voor

**HERO *EXTRA* CONFITURE** **185**
aardbeien of abrikozen
pot van 220 voor

**HAGELWITTE PATENTBLOEM** **92**
kilo van 112 voor

**CÔTE du RHÔNE** **345**
a.c. grand vin de Bourgogne
per fles van 445 voor

**HERSCHI SINAS** **69**
hele liter
SCHUNCKPRIJS

**HAGELSLAG** **88**
melk of puur
300 gr baal van 125 voor

**EIERRONDJES** **95**
KRAAKVERS KOEKJE!
Plm. 30 stuks van 125 voor

**FILTERZAKJES** No. 2 **149**
per pak 40 stuks 85
2 pakken van 170 voor

**DROPMINTA of PERMINTA of FRUITMINTA**
3 rollen van 90 voor
[illegible]

***DUYVIS* LIVORNO**
de extra grote 750 cc fles
van 355 voor
[illegible]

**PAGE *TISJOE* KEUKENROLLEN**
2 stuks van 298 voor
[illegible]

**MAP OF CELTONA TOILETPAPIER**
4 rollen van 120 voor
[illegible]

**KEMT HAIRSPRAY**
de grootste bus
van 695 voor
[illegible]

**ODOREX of REXONA DEODORANTSPRAY**
per bus van 555 voor
[illegible]

**BANNER deodorant TOILETZEEP**
2 stukken van 195 voor
[illegible]

## CHOCOLATERIE parterre

| | |
|---|---|
| WALNOOT/AMANDELBONBONS 200 gram van 238 voor | 165 |
| ZACHT LENTEFRUIT 250 gram van 130 voor | 95 |
| DUBBELMINT KAUWGUM 3 pakjes van 150 voor | 119 |
| MILKY WAY 5 pakken van 115 voor | 109 |

## PATISSERIE parterre
**LUIKER RIJST**
MET NOTEN EN ROZIJNEN
van 600 voor
**475**




## ZWARTE KAT KOFFIE
ROODMERK SNELFILTER
250 gramspak
van 248 voor
**218**

# DAT BIEDT ALLEEN SCHUNCK'S SUPERMARKT!